

BG AL BIH CRO RU PL RO IT ES FR TR DE EN

NL AR GE PT SR MK HU GR

Zilan®

Digital Microwave Oven
ZLN1238



INSTRUCTION MANUAL

**700
Watt**

**230-240
Volt**

50 Hz

www.zilan.com.tr

PLEASE NOTE THAT THE DEVICE MANUAL CAN BE CREATED FOR MORE THAN ONE MODEL.
INFORMATION YOUR DEVICE CAN NOT BE CONTAINING THE FUNCTION LISTED IN THE MANUAL.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS & WARNINGS

- Before using this device please read the instruction manual carefully.
- Please make sure the rated voltage is the same as the voltage that you used.
- Please keep the instructions, the guaranty certificate, the sales receipt, and if possible, the carton with the inner packaging!
- The device is intended exclusively for private use and not for commercial use, not for professional use!
- Always remove the plug from the socket whenever the device is not in use when attaching accessory parts, cleaning the device, or whenever a disturbance occurs. Switch off the device beforehand. Pull on the plug, not on the cable.
- To protect children from the dangers of electrical appliances, never leave them unsupervised with the device. Consequently, when selecting the location for your device, do so in such a way that children do not have access to the device. Take care to ensure that the cable does not hang down.
- Test the device and the cable regularly for damage. If there is damage of any kind, the device should not be used.
- Do not allow children to play with the device. Do not let children play with packaging material such as plastic bags.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with physical, sensory, or mental disabilities, or lack of experience and knowledge, provided that they are supervised or have been given instructions on how to use the appliance safely and understand the possible hazards. Cleaning and user maintenance should not be done by children unless they are under 8 years old and unsupervised.
- Do not repair the device yourself, but rather consult an authorized expert in case of a problem.
- For safety reasons, a broken or damaged mains lead may only be replaced by an equivalent lead from the manufacturer, our customer service department, or a similar qualified person.
- Keep the device and the cable away from heat, direct sunlight, moisture, sharp edges, and the like.
- Switch off the device and unplug it, when you are not using the device.
- Use only original accessories provided by the supplier.

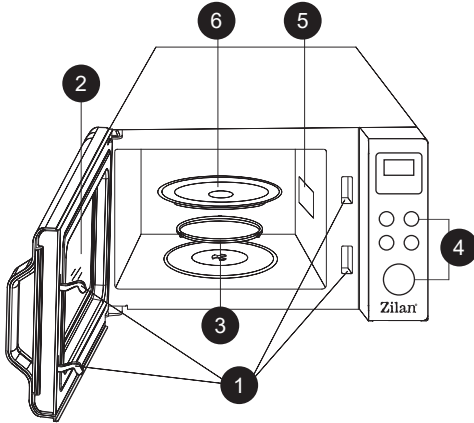
EN

- Do not use the device outdoors. (Unless the device is designed to be used outside.) Always protect against zero or sub-zero temperatures.
- Never use near water (bathtub, sink, etc.). The appliance should not be exposed to rain or moisture. Only use the device when your hands are dry.
- If the device falls into water, unplug it before taking it out of the water. Do not touch the water source. The device must be checked by a specialist before it is used again. To avoid the risk of electric shock, do not clean the device with water or immerse it in water.
- Use the device only for the intended purpose.
- This device must only be operated when connected to a grounded socket installed in accordance with regulations. Make sure that the supply voltage corresponds to the voltage stated on the type plate.
- Damages that occur when the device is used for purposes other than those specified in the instructions or is used incorrectly or is not repaired by experts are not covered by the warranty.
- Always use the device on a flat and horizontal surface.
- The device should not be used anymore after, in case of falling on a hard surface from height. Even invisible damage may cause negative effects on the functional safety of the device. The device can only be used after being checked by a professional.
- Never carry or pull the device by holding the power plug as there is a risk of a short circuit due to cable breakage. Do not bend, pinch, or pull the power cord over sharp edges.
- If there is a ventilation hole, do not cover it. Do not pour any liquid or powder into the ventilation holes.
- Do not insert fingers or other objects into the open parts of the device.
- Risk of burns! After the use of appliance some surfaces can be hot, be aware of the risks and be cautious of hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven or in a microwave oven.
- When operating the oven keep at least four inches of space on all sides of the oven to allow for adequate air circulation.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow cooling before putting on or taking off parts, and before cleaning.
- Do not cover any part of the oven with metal foil.
- A fire may cause if the oven is covered or touching inflammable material, including curtains draperies, walls and like, when on operation. Do not store any item on the oven during operation.
- The microwave oven is intended for defrosting, cooking and steaming of food only.

EN

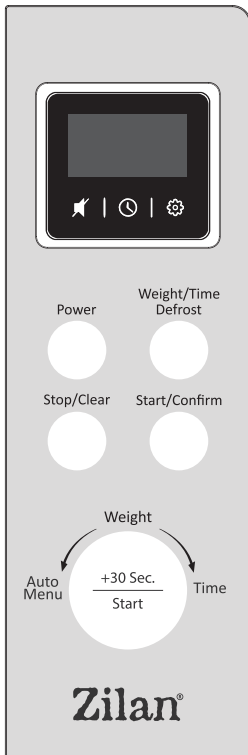
- Always wear protective, insulated oven gloves when inserting or removing items from the hot oven.
- The door or the outer surface may get hot when the appliance is operating.
- This product is a Group 2 Class B ISM equipment. The definition of Group 2 which contains all ISM (Industrial, Scientific and Medical) equipment in which radio-frequency energy is intentionally generated and/or used in the form of electromagnetic radiation for the treatment of material, and spark erosion equipment. For Class B equipment is equipment suitable for use in domestic establishments and in establishments directly connected to a low voltage power supply network which supplies buildings used for domestic purpose.
- Utensils should be checked to ensure that they are suitable for use in microwave oven. Cooking utensils may become hot because of heat transferred from the heated food. Potholders may be needed to handle the utensil.
- Microwave heating of beverage can result in delayed eruptive boiling; therefore, care has to be taken when handle the container.
- Eggs in their shell and whole hard-boiled eggs should not be heated in microwave ovens since they may explode even after microwave heating has ended.
- Do not fry food in the oven. Hot oil can damage oven parts and utensils and even result in skin burns.
- No liability is accepted in case of damage caused by improper use or failure to comply with these instructions.

GET TO KNOW YOUR MICROWAVE OVEN



1. Door safety lock system
2. Oven window
3. Roller ring
4. Control panel
5. Wave guide (Please do not remove the mica plate covering the wave guide)
6. Glass tray

CONTROL PANEL



• DISPLAY

Time, power and indicators are displayed.

• MUTE

Press to set mute function.

• CLOCK

Press to set clock time.

• PRESET

Use to start cooking at a later time.

• POWER

Press to select cooking power level.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Press once to defrost food based on time.

Press twice to defrost food based on weight.

Press to set food weight or servings.

• STOP/CLEAR

Press once to temporarily stop cooking, or twice to cancel cooking altogether.

• START/CONFIRM

Press to start cooking programs.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (dial)

Turn the dial to select auto cooking menus.

Turn the dial to set time, food weight or servings.

• +30 SEC./START

Press to set express cooking program and add cooking time.

OPERATION INSTRUCTIONS

- When the oven is plugged in, a beep will sound and the display will show "1:00" and "🕒". You can set the clock within 1 minute and you can press STOP/CLEAR button to cancel the setting.
- During setting, the system will return to standby mode if there is not any operation within 20 seconds.
- During cooking, if press STOP/CLEAR button once, the program will be paused, then press START/CONFIRM button to resume. If press STOP/CLEAR button twice, the program will be canceled.
- After cooking end, the screen will display End with sound every two minutes until user press any button or open the door.
- During cooking, the annular lamp is always on and it will be off when program is paused. After cooking, it flickers until the door of the oven is opened or any key is pressed. The system returns to standby state and the annular lamp goes out.

Standby mode <0.8W

NOTE: The max period after which the equipment reaches automatically standby mode is 20 minute.

SETTING THE CLOCK

This is a 24 or 12 hour clock. You can choose to set the clock time in 24 or 12 hour cycle by pressing CLOCK button in standby mode.

- In standby mode, press CLOCK button once or twice to select 24 or 12 hour clock.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set hour digit.
- Press CLOCK button once.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set minute digit.
- Press CLOCK to confirm.

EXPRESS COOKING

Use this feature to program the oven to microwave food at 100% power conveniently.

- In standby mode, press +30 SEC./START button repeatedly to set the cooking time (each press to increase 30 seconds, and up to 95 minutes). The oven will start working automatically.

Note: During microwave cooking, you can add the cooking time by pressing +30 SEC./START button.

MICROWAVE COOKING

- In standby mode, press POWER button repeatedly to select power level.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set cooking time. The longest cooking time is 95 minutes.
- Press START/CONFIRM button to confirm.

Select power level by pressing POWER button:

Press POWER Button	Cooking Power (Display)
once	100% (P100)
twice	80% (P-80)
3 times	60% (P-60)
4 times	40% (P-40)
5 times	20% (P-20)
6 times	0% (P-00)

Note: During cooking, you can check the current cooking power level by pressing POWER button.

TIME DEFROST

- In standby mode, press WEIGHT/TIME DEFROST button once.
- Press START/CONFIRM button once.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set cooking time. The longest time is 95 minutes.
- Press START/CONFIRM button to confirm.

Note: During defrosting, the system will pause and sound to remind user to turn food over, and then press START/CONFIRM button to resume.

WEIGHT DEFROST

The defrosting time and power level are automatically set once the food weight is programmed. The frozen food weight ranges from 100 g to 1800 g.

- In standby mode, press WEIGHT/TIME DEFROST button twice.
- Press START/CONFIRM button once.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to select weight.
- Press START/CONFIRM button to confirm.

Note: During defrosting, the system will pause and sound to remind user to turn food over, and then press START/CONFIRM to resume.

MULTISTAGE COOKING

Your oven can be programmed for up to 2 automatic cooking sequences.

Suppose you want to set the following cooking program:

Microwave cooking



Microwave cooking (with lower power level)

- Input the first microwave cooking program. Do not press START/CONFIRM button.
- Input the second microwave cooking program.
- Press START/CONFIRM button to confirm.

Note: Auto cook menus, weight defrost, time defrost and express cooking can't be set in multi-stage cooking program.

PRESET

This function allows the oven to start in a later time.

- Input a cooking program (except express cooking, weight defrost and time defrost).
- Press PRESET button once.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set hour digit.
- Press PRESET button once.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set minute digit.
- Press PRESET button to confirm.

Note: In preset mode, you can check the preset time by pressing PRESET button. Time countdown can be seen in display for 5 seconds, you can cancel the program by pressing STOP/CLEAR button within the 5 seconds.

MUTE FUNCTION

To set mute function: In standby mode, press “” button once, a beep will sound, the mute function has been opened. To relieve mute function: In mute state, press “” button once to relieve mute function.

CHILD LOCK

The childproof lock prevents unsupervised operation by children.

To enter child lock: In standby mode, one minute without any operation the oven will auto enter child lock mode and the lock indicator light will turn on. In the lock state, all buttons are disabled.

To cancel the child lock: In child lock mode, open or close the oven door to cancel the program.

AUTO COOK

For the following food or cooking mode, it is not necessary to program the duration and the cooking power. It is sufficient to indicate the type of food that you wish to cook as well as the weight or shares of this food.

- In standby mode, turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial anti-clockwise to select food code.
- Press START/CONFIRM button to confirm.
- Turn AUTO MENU/WEIGHT/TIME dial to set food weight or servings.
- Press START/CONFIRM button to start.

Auto cook menus:

Code	Food	Note
A-1	Milk/Coffee (200 ml/cup, 1-3 cups)	The result of auto cooking depends on factors such as the shape and size of food, your personal preference as to the doneness of certain foods and even how well you happen to place food in the oven. If you find the result at any rate not quite satisfactory, please adjust the cooking time a little bit accordingly.
A-2	Rice (150-600 g)	
A-3	Spaghetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Potato (230±10 g/serving, 1-3 servings)	
A-5	Reheat (200-800 g)	
A-6	Fish (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

CLEANING AND MAINTENANCE

- Turn off the oven and unplug the power cord from the wall when cleaning.
- Keep the inside of the oven clean. When food splatters or spilled liquids adhere to oven walls, wipe with a damp cloth. Mild detergents may be used if the oven gets very dirty. Avoid using spray or other harsh cleaners. They may stain, streak or dull the door surface.
- The outside of the oven should be cleaned with a damp cloth. To prevent damage to the operating parts inside the oven, water should not be allowed to seep into the ventilation openings.
- Wipe the door and window on both sides, the door seals and adjacent parts frequently with a damp cloth to remove any spills or splatters. Do not use abrasive cleaner.
- A steam cleaner is not be used.
- Do not allow the control panel to become wet. Clean with a soft, damp cloth. When cleaning the control panel, leave oven door open to prevent oven from accidentally turning on.
- If steam accumulates inside or around the outside of the oven door, wipe with a soft cloth. This may occur when the microwave oven is operated under high humidity condition. And it is normal.
- It is occasionally necessary to remove the glass tray for cleaning. Wash the tray in warm sudsy water or in a dishwasher.
- The roller ring and oven floor should be cleaned regularly to avoid excessive noise. Simply wipe the bottom surface of the oven with mild detergent. The roller ring may be washed in mild, soapy water or in a dishwasher. When removing the roller ring, be sure to replace it in the proper position.
- Remove odors from your oven by combining a cup of water with the juice and skin of one lemon in a microwaveable bowl. Microwave for 5 minutes. Wipe thoroughly and dry with a soft cloth.
- If the light bulb burns out, please contact customer service to have it replaced.
- The oven should be cleaned regularly and any food deposits should be removed. Failure to maintain the oven in a clean condition could lead to deterioration of surface that could adversely affect the life of the unit and could possibly result in a hazardous situation.

Correct Disposal of this product



- This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU.
- To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources.
- To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

BITTE BEACHTEN SIE, DASS DAS GERÄTEHANDBUCH, INFORMATIONEN FÜR MEHR ALS EIN MODELL BEINHALTEN KANN. IHR GERÄT KÖNNTE MÖGLICHERWEISE NICHT DIE IN DER BEDIENUNGSANLEITUNG ERWÄHNTEN FUNKTIONEN BESITZEN. DIESE SPRACHE WURDE MIT HILFE VON KÜNSTLICHER INTELLIGENZ ÜBERSETZT.

ALLGEMEINE SICHERHEITSANWEISUNGEN & WARNHINWEISE

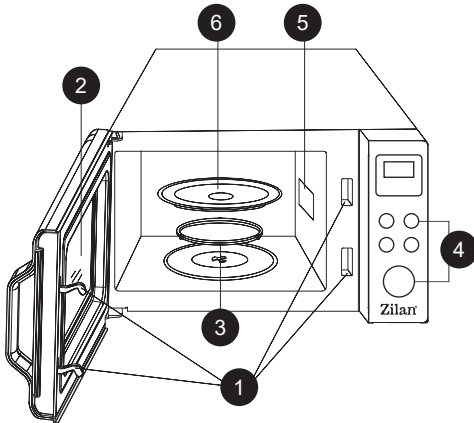
- Bevor Sie dieses Gerät verwenden, lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung sorgfältig durch.
- Bitte stellen Sie sicher, dass die Nennspannung mit der Spannung übereinstimmt, die Sie verwenden.
- Bitte bewahren Sie die Anweisungen, den Garantiebeleg, den Verkaufsbeleg und, wenn möglich, den Karton mit der Innenverpackung auf!
- Das Gerät ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen oder professionellen Gebrauch!
- Ziehen Sie immer den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist, wenn Zubehörteile angebracht werden, das Gerät gereinigt wird oder eine Störung auftritt. Schalten Sie das Gerät vorher aus. Ziehen Sie am Stecker, nicht am Kabel.
- Um Kinder vor den Gefahren elektrischer Geräte zu schützen, lassen Sie sie niemals unbeaufsichtigt mit dem Gerät. Wählen Sie den Standort für Ihr Gerät so, dass Kinder keinen Zugang dazu haben. Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht herunterhängt.
- Überprüfen Sie das Gerät und das Kabel regelmäßig auf Schäden. Wenn Schäden jeglicher Art vorliegen, darf das Gerät nicht verwendet werden.
- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Gerät spielen. Lassen Sie Kinder nicht mit Verpackungsmaterial wie Plastiktüten spielen.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Behinderungen oder mangelnder Erfahrung und Wissen verwendet werden, vorausgesetzt, sie werden beaufsichtigt oder haben Anweisungen zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und verstehen die möglichen Gefahren. Reinigung und Benutzerwartung sollten nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind unter 8 Jahre alt und werden beaufsichtigt.
- Reparieren Sie das Gerät nicht selbst, sondern wenden Sie sich im Falle eines Problems an einen autorisierten Fachmann.
- Aus Sicherheitsgründen darf ein defektes oder beschädigtes Netzkabel nur durch ein gleichwertiges Kabel des Herstellers, unseres Kundendienstes oder einer ähnlich qualifizierten Person ersetzt werden.
- Halten Sie das Gerät und das Kabel von Hitze, direktem Sonnenlicht, Feuchtigkeit, scharfen Kanten und Ähnlichem fern.
- Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Stecker, wenn Sie das

Gerät nicht benutzen.

- Verwenden Sie nur Originalzubehör, das vom Lieferanten bereitgestellt wird.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien. (Es sei denn, das Gerät ist für den Außeneinsatz konzipiert.) Schützen Sie es immer vor Temperaturen unter Null oder unter dem Gefrierpunkt.
- Verwenden Sie es niemals in der Nähe von Wasser (Badewanne, Waschbecken usw.). Das Gerät sollte nicht Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt werden. Verwenden Sie das Gerät nur, wenn Ihre Hände trocken sind.
- Wenn das Gerät ins Wasser fällt, ziehen Sie den Stecker, bevor Sie es aus dem Wasser nehmen. Berühren Sie nicht die Wasserquelle. Das Gerät muss von einem Fachmann überprüft werden, bevor es wieder verwendet wird. Um das Risiko eines elektrischen Schlags zu vermeiden, reinigen Sie das Gerät nicht mit Wasser und tauchen Sie es nicht in Wasser.
- Verwenden Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck.
- Dieses Gerät darf nur an einer geerdeten Steckdose betrieben werden, die gemäß den Vorschriften installiert ist. Stellen Sie sicher, dass die Versorgungsspannung der auf dem Typenschild angegebenen Spannung entspricht.
- Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Geräts, nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder Reparaturen durch nicht fachkundige Personen entstehen, sind nicht von der Garantie abgedeckt.
- Verwenden Sie das Gerät immer auf einer flachen und horizontalen Fläche.
- Das Gerät sollte nach einem Sturz auf eine harte Oberfläche nicht mehr verwendet werden. Selbst unsichtbare Schäden können negative Auswirkungen auf die Funktionssicherheit des Geräts haben. Das Gerät darf nur nach Überprüfung durch einen Fachmann wieder verwendet werden.
- Tragen oder ziehen Sie das Gerät niemals am Netzstecker, da dies aufgrund eines Kabelbruchs zu einem Kurzschluss führen kann. Biegen, klemmen oder ziehen Sie das Netzkabel nicht über scharfe Kanten.
- Wenn es ein Belüftungsloch gibt, decken Sie es nicht ab. Gießen Sie keine Flüssigkeiten oder Pulver in die Belüftungslöcher.
- Stecken Sie keine Finger oder andere Gegenstände in die offenen Teile des Geräts.
- Es wird keine Haftung für Schäden übernommen, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Nichtbeachtung dieser Anweisungen verursacht werden.

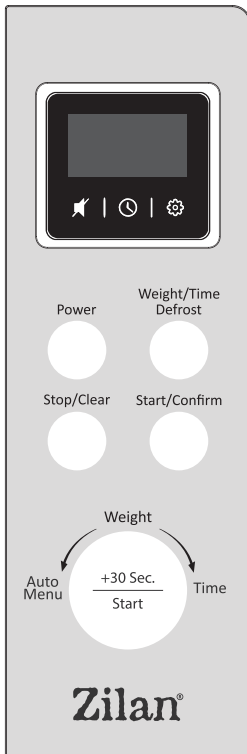
- Verbrennungsgefahr! Nach der Verwendung des Geräts können einige Oberflächen heiß sein, seien Sie sich der Risiken bewusst und achten Sie auf heiße Oberflächen.
- Nicht auf oder in der Nähe eines heißen Gas- oder Elektrobrenners platzieren, auch nicht im beheizten Ofen oder in der Mikrowelle.
- Beim Betrieb des Ofens mindestens vier Zoll Platz an allen Seiten des Ofens lassen, um eine ausreichende Luftzirkulation zu gewährleisten.
- Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, wenn das Gerät nicht benutzt wird und vor der Reinigung. Lassen Sie es abkühlen, bevor Sie Teile auf- oder abnehmen und bevor Sie es reinigen.
- Bedecken Sie keinen Teil des Ofens mit Metallfolie.
- Ein Feuer kann entstehen, wenn der Ofen abgedeckt ist oder brennbare Materialien berührt, einschließlich Vorhängen, Wänden und ähnlichem, während er in Betrieb ist. Lagern Sie während des Betriebs keine Gegenstände auf dem Ofen.
- Der Mikrowellenofen ist nur zum Auftauen, Kochen und Dämpfen von Lebensmitteln bestimmt.
- Tragen Sie immer schützende, isolierte Ofenhandschuhe, wenn Sie Gegenstände in den heißen Ofen einführen oder aus dem Ofen entnehmen.
- Die Tür oder die äußere Oberfläche kann heiß werden, wenn das Gerät in Betrieb ist.
- Dieses Produkt ist ein ISM-Gerät der Gruppe 2 Klasse B. Die Definition von Gruppe 2 umfasst alle ISM-Geräte (Industrie, Wissenschaft und Medizin), bei denen absichtlich Hochfrequenzenergie in Form von elektromagnetischer Strahlung zur Behandlung von Materialien und Funkenabräumerzeugung erzeugt und/oder verwendet wird. Klasse B-Geräte sind für den Einsatz in Haushalten und in Einrichtungen geeignet, die direkt an ein Niederspannungsstromnetz angeschlossen sind, das Gebäude versorgt, die für häusliche Zwecke genutzt werden.
- Es sollte überprüft werden, ob das Kochgeschirr für die Verwendung im Mikrowellenofen geeignet ist. Kochgeschirr kann aufgrund der von den erhitzten Lebensmitteln übertragenen Wärme heiß werden. Topflappen können erforderlich sein, um das Kochgeschirr zu handhaben.
- Beim Erhitzen von Getränken in der Mikrowelle kann es zu verzögertem explosionsartigem Kochen kommen; daher ist Vorsicht geboten, wenn der Behälter gehandhabt wird.
- Eier in ihrer Schale und ganze hartgekochte Eier sollten nicht in Mikrowellenöfen erhitzt werden, da sie auch nach dem Erhitzen in der Mikrowelle explodieren können.
- Frittieren Sie keine Lebensmittel im Ofen. Heißes Öl kann Ofenteile und Kochgeschirr beschädigen und sogar zu Hautverbrennungen führen.

LERNEN SIE IHREN MIKROWELLENOFEN KENNEN



1. Türsicherheitsverriegelungssystem
2. Ofenfenster
3. Rollenring
4. Bedienfeld
5. Wellenleiter (Bitte entfernen Sie nicht die Glimmerplatte, die den Wellenleiter bedeckt)
6. Glasdrehteller

BEDIENFELD

• **DISPLAY**

Zeit, Leistung und Indikatoren werden angezeigt.

• **MUTE**

Drücken Sie, um die Stummschaltfunktion einzustellen.

• **CLOCK**

Drücken Sie, um die Uhrzeit einzustellen.

• **PRESET**

Verwenden Sie, um das Kochen zu einem späteren Zeitpunkt zu starten.

• **POWER**

Drücken Sie, um den Kochleistungspegel auszuwählen.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Drücken Sie einmal, um Lebensmittel nach Zeit aufzutauen.

Drücken Sie zweimal, um Lebensmittel nach Gewicht aufzutauen.

Drücken Sie, um das Gewicht oder die Portionen der Lebensmittel einzustellen.

• **STOP/CLEAR**

Einmal drücken, um das Kochen vorübergehend zu stoppen, oder zweimal, um das Kochen ganz abzubrechen.

• **START/CONFIRM**

Drücken Sie, um Kochprogramme zu starten.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (Drehrad)**

Drehen Sie das Drehrad, um Auto-Kochmenüs auszuwählen.

Drehen Sie das Drehrad, um die Zeit, das Gewicht der Lebensmittel oder die Portionen einzustellen.

• **+30 SEC./START**

Drücken Sie, um das Schnellkochprogramm einzustellen und die Kochzeit zu verlängern.

BETRIEBSANLEITUNG

- Wenn der Ofen eingesteckt ist, ertönt ein Signalton und das Display zeigt "1:00" und "🕒" an. Sie können die Uhrzeit innerhalb einer Minute einstellen und die STOP/CLEAR-Taste drücken, um die Einstellung abzubrechen.
- Wenn während der Einstellung innerhalb von 20 Sekunden keine Aktion erfolgt, kehrt das System in den Standby-Modus zurück.
- Während des Kochvorgangs, wenn Sie einmal die STOP/CLEAR-Taste drücken, wird das Programm pausiert, dann drücken Sie die START/CONFIRM-Taste, um fortzufahren. Wenn Sie die STOP/CLEAR-Taste zweimal drücken, wird das Programm abgebrochen.
- Nach Beendigung des Kochvorgangs zeigt der Bildschirm "End" an und ertönt alle zwei Minuten, bis der Benutzer eine Taste drückt oder die Tür öffnet.
- Während des Kochvorgangs ist die Ringlampe immer an und wird ausgeschaltet, wenn das Programm pausiert wird. Nach dem Kochen blinkt sie, bis die Tür des Ofens geöffnet oder eine Taste gedrückt wird. Das System kehrt in den Standby-Zustand zurück und die Ringlampe erlischt.

Standby-Modus < 0,8 W

HINWEIS: Die maximale Zeit, nach der das Gerät automatisch in den Standby-Modus wechselt, beträgt 20 Minuten.

UHRZEIT EINSTELLEN

Dies ist eine 24- oder 12-Stunden-Uhr. Sie können wählen, die Uhrzeit im 24- oder 12-Stunden-Zyklus einzustellen, indem Sie die CLOCK-Taste im Standby-Modus drücken.

- Im Standby-Modus drücken Sie die CLOCK-Taste einmal oder zweimal, um die 24- oder 12-Stunden-Uhr auszuwählen.
- Drehen Sie das AUTO MENU/WEIGHT/TIME-Rad, um die Stundenziffer einzustellen.
- Drücken Sie die CLOCK-Taste einmal.
- Drehen Sie das AUTO MENU/WEIGHT/TIME-Rad, um die Minutenziffer einzustellen.
- Drücken Sie die CLOCK-Taste, um zu bestätigen.

SCHNELLKOCHEN

Verwenden Sie diese Funktion, um den Ofen bequem bei 100 % Leistung zum Mikrowellenkochen einzustellen.

- Im Standby-Modus drücken Sie wiederholt die +30 SEC./START-Taste, um die Kochzeit einzustellen (jeder Druck erhöht die Zeit um 30 Sekunden, bis zu 95 Minuten). Der Ofen beginnt automatisch zu arbeiten.

Hinweis: Während des Mikrowellenkochens können Sie die Kochzeit durch Drücken der +30 SEC./START-Taste verlängern.

MIKROWELLENKOCHEN

- Im Standby-Modus drücken Sie wiederholt die POWER-Taste, um die Leistungsstufe auszuwählen.
- Drehen Sie das AUTO MENU/WEIGHT/TIME-Rad, um die Kochzeit einzustellen. Die längste Kochzeit beträgt 95 Minuten.
- Drücken Sie die START/CONFIRM-Taste, um zu bestätigen.

Wählen Sie die Leistungsstufe durch Drücken der POWER-Taste:

Drücken der POWER-Taste	Leistung (Anzeige)
einmal	100% (P100)
zweimal	80% (P-80)
3 mal	60% (P-60)
4 mal	40% (P-40)
5 mal	20% (P-20)
6 mal	0% (P-00)

Hinweis: Während des Kochens können Sie die aktuelle Leistungsstufe durch Drücken der POWER-Taste überprüfen.

ZEIT-AUFTAUEN

- Im Standby-Modus drücken Sie einmal die WEIGHT/TIME DEFROST-Taste.
- Drücken Sie einmal die START/CONFIRM-Taste.
- Drehen Sie das AUTO MENU/WEIGHT/TIME-Rad, um die Auftauzeit einzustellen. Die längste Zeit beträgt 95 Minuten.
- Drücken Sie die START/CONFIRM-Taste, um zu bestätigen.

Hinweis: Während des Auftauens pausiert das System und gibt ein Signal ab, um den Benutzer daran zu erinnern, das Essen zu wenden. Drücken Sie dann die START/CONFIRM-Taste, um fortzufahren.

GEWICHTSABTAUEN

Die Auftauzeit und das Leistungsniveau werden automatisch eingestellt, sobald das Gewicht des Lebensmittels programmiert ist. Das Gewicht des gefrorenen Lebensmittels reicht von 100 g bis 1800 g.

- Im Standby-Modus die Taste GEWICHT-/ZEITABTAUEN zweimal drücken.

- Die Taste START/BESTÄTIGEN einmal drücken.
- Den AUTO-MENU-/GEWICHT-/ZEIT-Wahlschalter drehen, um das Gewicht auszuwählen.
- Die Taste START/BESTÄTIGEN drücken, um zu bestätigen.

Hinweis: Während des Auftauens pausiert das System und gibt einen Signalton aus, um den Benutzer daran zu erinnern, das Lebensmittel zu wenden, und dann die Taste START/BESTÄTIGEN erneut zu drücken, um fortzufahren.

MEHRSTUFENKOCHEN

Ihr Ofen kann für bis zu 2 automatische Kochsequenzen programmiert werden.

Angenommen, Sie möchten folgendes Kochprogramm einstellen:

Mikrowellenkochen



Mikrowellenkochen (mit niedrigerem Leistungsniveau)

- Geben Sie das erste Mikrowellenkochprogramm ein. Die Taste START/BESTÄTIGEN nicht drücken.
- Geben Sie das zweite Mikrowellenkochprogramm ein.
- Die Taste START/BESTÄTIGEN drücken, um zu bestätigen.

Hinweis: Automatische Kochmenüs, Gewichtsabtauung, Zeitabtauung und Schnellkochen können im Mehrstufenkochprogramm nicht eingestellt werden.

VOREINSTELLUNG

Diese Funktion ermöglicht es, den Ofen zu einem späteren Zeitpunkt zu starten.

- Geben Sie ein Kochprogramm ein (außer Schnellkochen, Gewichtsabtauung und Zeitabtauung).
- Drücken Sie die Taste VOREINSTELLUNG einmal.
- Drehen Sie den AUTO-MENU-/GEWICHT-/ZEIT-Wahlschalter, um die Stundenziffer einzustellen.
- Drücken Sie die Taste VOREINSTELLUNG einmal.
- Drehen Sie den AUTO-MENU-/GEWICHT-/ZEIT-Wahlschalter, um die Minutenziffer einzustellen.
- Drücken Sie die Taste VOREINSTELLUNG, um zu bestätigen.

Hinweis: Im Voreinstellungsmodus können Sie die Voreingestellte Zeit durch Drücken der Taste VOREINSTELLUNG überprüfen. Der Countdown kann 5 Sekunden lang im Display angezeigt werden. Sie können das Programm innerhalb dieser 5 Sekunden durch Drücken der Taste STOP/LÖSCHEN abbrechen.

STUMMSCHALTUNG

Um die Stummschaltung einzustellen: Im Standby-Modus die Taste "🔊" einmal drücken, ein Signalton ertönt, die Stummschaltung ist aktiviert. Um die Stummschaltung aufzuheben: Im stummgeschalteten Zustand die Taste "🔊" einmal drücken, um die Stummschaltung aufzuheben.

KINDERSICHERUNG

Die Kindersicherung verhindert die unbeaufsichtigte Bedienung durch Kinder.

Um die Kindersicherung zu aktivieren: Im Standby-Modus, nach einer Minute ohne jegliche Bedienung, schaltet der Ofen automatisch in den Kindersicherungsmodus und die Sicherungsanzeige leuchtet auf. Im gesicherten Zustand sind alle Tasten deaktiviert.

Um die Kindersicherung aufzuheben: Im Kindersicherungsmodus die Ofentür öffnen oder schließen, um das Programm abzubrechen.

AUTO-KOCHEN

Für die folgenden Lebensmittel oder Kochmodi ist es nicht notwendig, die Dauer und die Kochleistung einzustellen. Es genügt, die Art des Lebensmittels, das Sie kochen möchten, sowie das Gewicht oder die Portionen dieses Lebensmittels anzugeben.

- Im Standby-Modus, drehen Sie das AUTO-MENÜ/GEWICHT/ZEIT-Wählrad gegen den Uhrzeigersinn, um den Lebensmittelcode auszuwählen.
- Drücken Sie die START/BESTÄTIGEN-Taste, um zu bestätigen. V
- Drehen Sie das AUTO-MENÜ/GEWICHT/ZEIT-Wählrad, um das Lebensmittelgewicht oder die Portionen einzustellen.
- Drücken Sie die START/BESTÄTIGEN-Taste, um zu starten.

Auto-Kochmenüs:

Code	Lebensmittel	Hinweis
A-1	Milch/Kaffee (200 ml/Tasse, 1-3 Tassen)	Das Ergebnis des Auto-Kochens hängt von Faktoren wie der Form und Größe der Lebensmittel, Ihrer persönlichen Vorliebe für den Gargrad bestimmter Lebensmittel und sogar davon ab, wie gut Sie die Lebensmittel im Ofen platzieren. Wenn Sie das Ergebnis nicht ganz zufriedenstellend finden, passen Sie die Kochzeit entsprechend an.
A-2	Reis (150-600 g)	
A-3	Spaghetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Kartoffel (230±10 g/Portion, 1-3 Portionen)	
A-5	Aufwärmen (200-800 g)	
A-6	Fisch (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

REINIGUNG UND WARTUNG

- Schalten Sie den Ofen aus und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
- Halten Sie das Innere des Ofens sauber. Wenn Speisereste oder verschüttete Flüssigkeiten an den Ofenwänden haften, wischen Sie sie mit einem feuchten Tuch ab. Milde Reinigungsmittel können verwendet werden, wenn der Ofen sehr schmutzig ist. Vermeiden Sie die Verwendung von Sprays oder anderen scharfen Reinigungsmitteln. Diese können die Türfläche verfärben, streifen oder abstupfen.
- Die Außenseite des Ofens sollte mit einem feuchten Tuch gereinigt werden. Um Schäden an den Betriebsteilen im Inneren des Ofens zu vermeiden, darf kein Wasser in die Lüftungsöffnungen gelangen.
- Wischen Sie die Tür und das Fenster auf beiden Seiten, die Türdichtungen und die angrenzenden Teile häufig mit einem feuchten Tuch ab, um eventuelle Verschmutzungen oder Spritzer zu entfernen. Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel.
- Ein Dampfreiniger darf nicht verwendet werden.

- Lassen Sie das Bedienfeld nicht nass werden. Reinigen Sie es mit einem weichen, feuchten Tuch. Lassen Sie die Ofentür offen, wenn Sie das Bedienfeld reinigen, um zu verhindern, dass der Ofen versehentlich eingeschaltet wird.
- Wenn sich Dampf im Inneren oder um die Außenseite der Ofentür ansammelt, wischen Sie ihn mit einem weichen Tuch ab. Dies kann passieren, wenn der Mikrowellenherd bei hoher Luftfeuchtigkeit betrieben wird und ist normal.
- Es ist gelegentlich notwendig, das Glasdrehtablett zur Reinigung zu entfernen. Waschen Sie das Tablett in warmem Seifenwasser oder in der Spülmaschine.
- Der Rollring und der Ofenboden sollten regelmäßig gereinigt werden, um übermäßigen Lärm zu vermeiden. Wischen Sie die Bodenfläche des Ofens einfach mit einem milden Reinigungsmittel ab. Der Rollring kann in mildem, seifigem Wasser oder in der Spülmaschine gewaschen werden. Achten Sie darauf, den Rollring nach dem Entfernen wieder in die richtige Position zu bringen.
- Entfernen Sie Gerüche aus Ihrem Ofen, indem Sie eine Tasse Wasser mit dem Saft und der Schale einer Zitrone in einer mikrowellengeeigneten Schüssel kombinieren. Mikrowellen Sie das Ganze 5 Minuten lang. Wischen Sie gründlich ab und trocknen Sie mit einem weichen Tuch.
- Wenn die Glühbirne durchbrennt, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst, um sie austauschen zu lassen.
- Der Ofen sollte regelmäßig gereinigt und alle Speisereste entfernt werden. Wenn der Ofen nicht sauber gehalten wird, kann dies zu einer Verschlechterung der Oberfläche führen, die die Lebensdauer des Geräts beeinträchtigen und möglicherweise eine gefährliche Situation verursachen könnte.

Importeur:

Enstore GmbH, Rudolf-Diesel-Straße 7
71154 Nufringen/Germany

Korrekte Entsorgung dieses Produkts



- Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der EU nicht mit anderem Hausmüll entsorgt werden darf.
- Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, recyceln Sie es verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern.
- Um Ihr gebrauchtes Gerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder kontaktieren Sie den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Er kann dieses Produkt umweltgerecht recyceln.

CİHAZ KILAVUZU BİRDEN FAZLA MODEL BİLGİSİ İÇİN OLUŞTURULMUŞ OLABİLECEĞİNİ LÜTFEN DİKKATE ALINIZ.
CİHAZINIZ, KILAVUZ İÇERİSİNDE BAHSİDİLEN ÖZELLİKLERİ İÇERMİYOR OLABİLİR.
DİL YAPAY ZEKA YARDIMIYLA ÇEVİRİLMİŞTİR.

GENEL GÜVENLİK TALİMATLARI VE UYARILAR

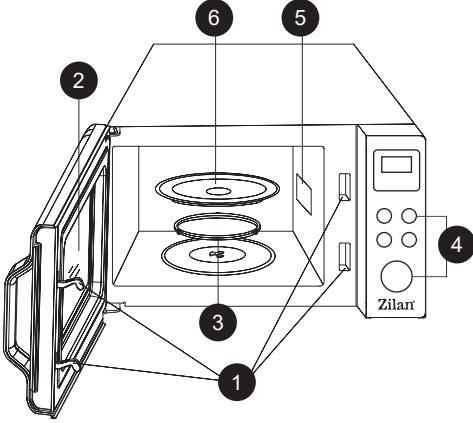
- Cihazı kullanmadan önce lütfen kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyun.
- Nominal voltajın, kullandığınız voltajla aynı olduğundan emin olun.
- Talimatları, garanti belgesini, satış fişini ve mümkünse iç ambalajlı kartonu saklayın!
- Cihaz yalnızca özel kullanım için tasarlanmıştır ve ticari veya profesyonel kullanım için uygun değildir!
- Cihaz kullanılmadığında, aksesuar parçaları takılırken, cihaz temizlenirken veya herhangi bir arıza meydana geldiğinde her zaman fişi prizden çıkarın. Önceden cihazı kapatın. Kabloyu değil, fişi çekin.
- Çocukları elektrikli cihazların tehlikelerinden korumak için, cihazla baş başa bırakmayın. Bu nedenle, cihazınızı yerleştirirken çocukların cihaza erişemeyeceği bir konum seçin. Kablonun sarkmadığından emin olun.
- Cihazı ve kabloyu düzenli olarak hasar açısından kontrol edin. Herhangi bir tür hasar varsa, cihaz kullanılmamalıdır.
- Çocukların cihazla oynamasına izin vermeyin. Çocukların plastik torbalar gibi ambalaj malzemeleriyle oynamasına izin vermeyin.
- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyuşsal veya zihinsel engelli ya da deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, gözetim altında veya cihazın güvenli bir şekilde nasıl kullanılacağına dair talimat verildiği ve olası tehlikeleri anladıkları takdirde kullanılabilir. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaşın altındaki çocuklar tarafından gözetim altında olmadıkça yapılmamalıdır.
- Cihazı kendiniz tamir etmeyin, sorun yaşarsanız yetkili bir uzmana danışın.
- Güvenlik nedenleriyle, kırık veya hasarlı bir ana şebeke kablosu yalnızca üretici, müşteri hizmetleri departmanımız veya benzer nitelikteki bir kişi tarafından eşdeğer bir kabloyla değiştirilebilir.
- Cihazı ve kabloyu ısı, doğrudan güneş ışığı, nem, keskin kenarlar gibi durumlardan uzak tutun.
- Cihazı kullanmadığınızda kapatın ve fişini çekin.
- Sadece tedarikçi tarafından sağlanan orijinal aksesuarları kullanın.
- Cihazı dış mekanlarda kullanmayın. (Cihaz dışarıda kullanılmak üzere tasarlanmadıkça.) Sıfır veya altındaki sıcaklıklardan her zaman koruyun.

- Su (küvet, lavabo vb.) yakınında asla kullanmayın. Cihaz yađmura veya neme maruz bırakılmamalıdır. Cihazı sadece elleriniz kuru olduđunda kullanın.
- Cihaz suya düşerse, suya almadan önce fişini çekin. Su kaynađına dokunmayın. Cihaz tekrar kullanılmadan önce bir uzman tarafından kontrol edilmelidir. Elektrik çarpması riskini önlemek için cihazı suyla temizlemeyin veya suya daldırmayın.
- Cihazı yalnızca amaçlanan amaç için kullanın.
- Bu cihaz, yönetmeliklere uygun olarak kurulu bir topraklama soketine bađlandıđında çalıřtırılmalıdır. Besleme voltajının, tip plakasında belirtilen voltajla uyumlu olduđundan emin olun.
- Cihaz, talimatlarda belirtilen amaçlar dıřında kullanıldıđında veya yanlış kullanıldıđında veya uzmanlar tarafından tamir edilmediđinde meydana gelen hasarlar garanti kapsamında deđildir.
- Cihazı her zaman düz ve yatay bir yüzeyde kullanın.
- Cihaz, yüksekte sert bir yüzeye düřmesi durumunda artık kullanılmamalıdır. Görünmeyen hasarlar bile cihazın fonksiyonel güvenliđi üzerinde olumsuz etkilere neden olabilir. Cihaz, bir profesyonel tarafından kontrol edildikten sonra kullanılabilir.
- Cihazı tařırken veya çekerken asla fiři tutarak tařıma yapmayın, çünkü kablo kırılması nedeniyle kısa devre riski vardır. G kablosunu keskin kenarların üzerinden bükmeyin, sıkıřtırmayın veya çekmeyin.
- Havalandırma deliđi varsa, kapatmayın. Havalandırma deliklerine sıvı veya toz dökmeyin.
- Cihazın açık bölümlerine parmaklarınızı veya diđer nesneleri sokmayın.
- Yanmalar riski! Cihazın kullanımı sonrası bazı yüzeyler sıcak olabilir, risklerin farkında olun ve sıcak yüzeylere karřı dikkatli olun.
- Cihazı sıcak bir gaz veya elektrikli ocak üzerinde veya yakınında, bir fırında veya mikrodalga fırında kullanmayın.
- Fırın çalıřırken, yeterli hava sirkülasyonu sađlamak için fırının tüm kenarlarından en az dört inçlik bir bořluk bırakın.
- Kullanılmadıđında ve temizlemeden önce fişini prizden çekin. Parçaları takmadan veya çıkarmadan ve temizlemeden önce sođumasını bekleyin.
- Fırının herhangi bir kısmını metal folyo ile kapatmayın.
- Fırın çalıřırken fırın örtülürse veya perdeler, duvarlar gibi yanıcı malzemelerle temas ederse yangın çıkabilir. Çalıřma sırasında fırında herhangi bir eřya saklamayın.
- Mikrodalga fırın yalnızca yiyeceklerin zdrlmesi, piřirilmesi ve buharda piřirilmesi amacıyla tasarlanmıřtır.

TR

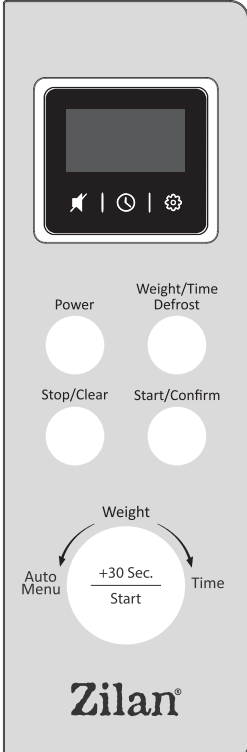
- Sıcak fırından ürünleri takarken veya çıkarırken her zaman koruyucu, yalıtımlı fırın eldivenleri giyin.
- Cihaz çalışırken kapı veya dış yüzey ısınabilir.
- Bu ürün Grup 2 Sınıf B ISM ekipmanıdır. Grup 2 tanımı, radyo frekansı enerjisinin kasıtlı olarak üretildiği ve/veya elektromanyetik radyasyon şeklinde kullanıldığı tüm ISM (Endüstriyel, Bilimsel ve Tıbbi) ekipmanları ve kıvılcım erozyon ekipmanlarını içerir. Sınıf B ekipmanı, evlerde ve ev kullanımı amaçlı binaları besleyen düşük voltajlı bir güç kaynağı ağına doğrudan bağlı olan kuruluşlarda kullanılmak üzere uygun ekipmanlardır.
- Mikrodalga fırında kullanılacak mutfak gereçlerinin uygun olduğundan emin olunmalıdır. Pişirme gereçleri, ısıtılmış yiyeceklerden aktarılan ısı nedeniyle sıcak olabilir. Gereci tutmak için tutacaklar gerekebilir.
- Mikrodalga ile içecek ısıtılması, gecikmeli patlayıcı kaynama ile sonuçlanabilir; bu nedenle, kabı tutarken dikkatli olunmalıdır.
- Kabuğundaki yumurtalar ve tamamen haşlanmış yumurtalar mikrodalga fırında ısıtılmamalıdır çünkü mikrodalga ile ısıtma bittikten sonra bile patlayabilirler.
- Fırında yiyecekleri kızartmayın. Sıcak yağ fırın parçalarına ve mutfak gereçlerine zarar verebilir ve hatta cilt yanıklarına neden olabilir.
- Uygunsuz kullanım veya bu talimatlara uyulmaması durumunda meydana gelen hasarlarda sorumluluk kabul edilmez.

MİKRODALGA FIRININIZI TANIYIN



1. Kapı Güvenlik Kilit Sistemi
2. Fırın Penceresi
3. Döner Tabla Desteği
4. Kontrol Paneli
5. Dalga Kılavuzu (Lütfen dalga kılavuzunu kaplayan mika plakasını çıkarmayın)
6. Cam Tepsi

KONTROL PANELİ



• DISPLAY

Zaman, güç ve göstergeler görüntülenir.

• MUTE

Sessiz fonksiyonunu ayarlamak için basın.

• CLOCK

Saat ayarını yapmak için basın.

• PRESET

Pişirmeye daha sonra başlamak için kullanın.

• POWER

Pişirme güç seviyesini seçmek için basın.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Bir kez basın, yiyeceği süreye göre çözdüren.

İki kez basın, yiyeceği ağırlığına göre çözdüren.

Yiyecek ağırlığını veya porsiyonlarını ayarlamak için basın.

• STOP/CLEAR

Pişirmeyi geçici olarak durdurmak için bir kez, tamamen iptal etmek için iki kez basın.

• START/CONFIRM

Pişirme programlarını başlatmak için basın.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (çevirmeli düğme)

Otomatik pişirme menülerini seçmek için çevirmeli düğmeyi çevirin. Zaman, yiyecek ağırlığı veya porsiyon ayarlamak için çevirmeli düğmeyi çevirin.

• +30 SEC./START

Hızlı pişirme programını ayarlamak ve pişirme süresi eklemek için basın.

ÇALIŞTIRMA TALİMATLARI

- Fırın prize takıldığında, bir bip sesi duyulacak ve ekran "1:00" ve "🕒" gösterecektir. Saat ayarını 1 dakika içinde yapabilirsiniz ve STOP/CLEAR düğmesine basarak ayarı iptal edebilirsiniz.
- Ayar sırasında, 20 saniye içinde herhangi bir işlem yapılmazsa sistem bekleme moduna döner.
- Pişirme sırasında, STOP/CLEAR düğmesine bir kez basıldığında program duraklatılır, ardından START/CONFIRM düğmesine basarak devam ettirilebilir. STOP/CLEAR düğmesine iki kez basıldığında program iptal edilir.
- Pişirme bittikten sonra, ekran her iki dakikada bir sesle birlikte "End" gösterecektir. Kullanıcı herhangi bir düğmeye basana veya kapıyı açana kadar bu devam eder.
- Pişirme sırasında, halka lamba sürekli yanar ve program duraklatıldığında söner. Pişirme bittikten sonra, fırın kapısı açılana veya herhangi bir düğmeye basılana kadar yanıp söner. Sistem bekleme moduna döner ve halka lamba söner.

Bekleme modu < 0,8 W

NOT: Cihazın otomatik olarak bekleme moduna geçmesi için gereken maksimum süre 20 dakikadır.

SAAT AYARLAMA

Bu bir 24 veya 12 saatlik saat olabilir. Bekleme modunda CLOCK düğmesine basarak saati 24 veya 12 saatlik döngüde ayarlayabilirsiniz.

- Bekleme modunda, CLOCK düğmesine bir kez veya iki kez basarak 24 veya 12 saatlik saati seçin.
- AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirerek saat hanesini ayarlayın.
- CLOCK düğmesine bir kez basın.
- AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirerek dakika hanesini ayarlayın.
- CLOCK düğmesine basarak onaylayın.

HIZLI PİŞİRME

Bu özellik, fırını yiyecekleri %100 güçte mikrodalgada pişirmek için kolayca programlamanıza olanak tanır.

- Bekleme modunda, +30 SEC./START düğmesine tekrar tekrar basarak pişirme süresini ayarlayın (her başışta 30 saniye artar ve en fazla 95 dakika). Fırın otomatik olarak çalışmaya başlayacaktır.

Not: Mikrodalga pişirme sırasında, +30 SEC./START düğmesine basarak pişirme süresi ekleyebilirsiniz.

MİKRODALGA PİŞİRME

- Bekleme modunda, güç seviyesini seçmek için POWER düğmesine tekrar tekrar basın.
- Pişirme süresini ayarlamak için AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirin. En uzun pişirme süresi 95 dakikadır.
- Onaylamak için START/CONFIRM düğmesine basın.

Güç seviyesini POWER düğmesine basarak seçin:

"POWER" düğmesine Basın	Pişirme Gücü (Ekran)
Bir kez	100% (P100)
İki kez	80% (P-80)
Üç kez	60% (P-60)
Dört kez	40% (P-40)
Beş kez	20% (P-20)
Altı kez	0% (P-00)

Not: Pişirme sırasında, geçerli pişirme güç seviyesini görmek için POWER düğmesine basabilirsiniz.

ZAMANLA ÇÖZDÜRME

- Bekleme modunda, WEIGHT/TIME DEFROST düğmesine bir kez basın.
- START/CONFIRM düğmesine bir kez basın.

- Pişirme süresini ayarlamak için AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirin. En uzun süre 95 dakikadır.
 - Onaylamak için START/CONFIRM düğmesine basın.
- Not:** Çözdürme sırasında, sistem duraklayacak ve kullanıcıya yiyeceği çevirmesi için sesle uyaracaktır, ardından devam etmek için START/CONFIRM düğmesine basın.

AĞIRLIKLA ÇÖZDÜRME

Çözdürme süresi ve güç seviyesi, yiyecek ağırlığı programlandığında otomatik olarak ayarlanır.

- Dondurulmuş yiyecek ağırlığı 100 g ile 1800 g arasında değişmektedir.
- Bekleme modunda, WEIGHT/TIME DEFROST düğmesine iki kez basın.
- START/CONFIRM düğmesine bir kez basın.
- Ağırlığı seçmek için AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirin.
- Onaylamak için START/CONFIRM düğmesine basın.

Not: Çözdürme sırasında, sistem duraklayacak ve kullanıcıya yiyeceği çevirmesi için sesle uyaracaktır, ardından devam etmek için START/CONFIRM düğmesine basın.

ÇOK AŞAMALI PIŞİRME

Fırınınız, 2 otomatik pişirme dizisi için programlanabilir. Örneğin, aşağıdaki pişirme programını ayarlamak istiyorsunuz:

Mikrodalga pişirme



Mikrodalga pişirme (daha düşük güç seviyesiyle)

- İlk mikrodalga pişirme programını girin. START/CONFIRM düğmesine basmayın.
- İkinci mikrodalga pişirme programını girin.
- Onaylamak için START/CONFIRM düğmesine basın.

Not: Otomatik pişirme menüleri, ağırlıkla çözdürme, zamanla çözdürme ve hızlı pişirme çok aşamalı pişirme programında ayarlanamaz.

ÖNCEDEN AYARLI

Bu fonksiyon, fırının daha sonraki bir saatte başlamasına olanak tanır.

- Bir pişirme programı girin (hızlı pişirme, ağırlıkla çözdürme ve zamanla çözdürme hariç).
- PRESET düğmesine bir kez basın.
- Saat hanesini ayarlamak için AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirin.
- PRESET düğmesine bir kez basın.
- Dakika hanesini ayarlamak için AUTO MENU/WEIGHT/TIME çevirmeli düğmeyi çevirin.
- Onaylamak için PRESET düğmesine basın.

Not: Önceden ayar modunda, PRESET düğmesine basarak önceden ayarlanan zamanı kontrol edebilirsiniz. Zaman geri sayımı ekranda 5 saniye boyunca görülebilir, bu süre içinde STOP/CLEAR düğmesine basarak programı iptal edebilirsiniz.

SESSİZ FONKSİYONU

Sessiz fonksiyonu ayarlamak için: Bekleme modunda, “” düğmesine bir kez basın, bir bip sesi duyulur, sessiz fonksiyon açılmıştır. Sessiz fonksiyonu kapatmak için: Sessiz durumda, “” düğmesine bir kez basarak sessiz fonksiyonu kapatın.

ÇOCUK KİLİDİ

Çocuk kilidi, çocukların izinsiz çalıştırmasını önler.

Çocuk kilidini etkinleştirmek için: Bekleme modunda, bir dakika boyunca hiçbir işlem yapılmazsa fırın otomatik olarak çocuk kilidi moduna girer ve kilit göstergesi ışığı yanar. Kilit durumunda, tüm düğmeler devre dışı bırakılır. Çocuk kilidini iptal etmek için: Çocuk kilidi modunda, programı iptal etmek için fırın kapısını açın veya kapatın.

OTO PİŞİRME

Aşağıdaki yiyecekler veya pişirme modları için, süreyi ve pişirme gücünü programlamaya gerek yoktur. Yiyeceğin türünü ve bu yiyeceğin ağırlığını veya porsiyonlarını belirtmek yeterlidir.

- Bekleme modunda, AUTO MENU/WEIGHT/TIME düğmesini saat yönünün tersine çevirerek yiyecek kodunu seçin.
- Onaylamak için START/CONFIRM düğmesine basın.
- AUTO MENU/WEIGHT/TIME düğmesini çevirerek yiyecek ağırlığını veya porsiyonlarını ayarlayın.
- Başlatmak için START/CONFIRM düğmesine basın.

Oto pişirme menüleri:

Kod	Yiyecek	Not
A-1	Süt/Kahve (200 ml/fincan, 1-3 fincan)	Oto pişirmenin sonucu, yiyeceğin şekli ve boyutu, yiyeceklerin pişme derecesi konusundaki kişisel tercihiniz ve hatta yiyeceği fırında nasıl yerleştirdiğiniz gibi faktörlere bağlıdır. Sonuçtan memnun kalmazsanız, pişirme süresini biraz ayarlayabilirsiniz.
A-2	Pirinç (150-600 g)	
A-3	Spagetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Patates (230±10 g/porsiyon, 1-3 porsiyon)	
A-5	Yeniden Isıtma (200-800 g)	
A-6	Balık (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Patlamış Mısır (99 g)	

TEMİZLİK VE BAKIM

- Fırını kapatın ve temizlerken güç kablosunu prizden çekin.
- Fırının içini temiz tutun. Yiyecek sıçramaları veya dökülen sıvılar fırın duvarlarına yapıştığında nemli bir bezle silin. Fırın çok kirliyse hafif deterjanlar kullanılabilir. Sprey veya diğer sert temizleyiciler kullanmaktan kaçının. Bu temizleyiciler kapı yüzeyinde leke bırakabilir, iz yapabilir veya matlaştırabilir.
- Fırının dış kısmı nemli bir bezle temizlenmelidir. Fırının içindeki çalışma parçalarına zarar vermemek için suyun havalandırma deliklerine sızmasına izin verilmemelidir.
- Kapıyı ve pencereyi her iki tarafta, kapı contalarını ve bitişik parçaları sık sık nemli bir bezle silerek dökülen veya sıçrayan maddeleri temizleyin. Aşındırıcı temizleyici kullanmayın.
- Buhar temizleyici kullanmayın.
- Kontrol panelinin ıslanmasına izin vermeyin. Yumuşak, nemli bir bezle temizleyin. Kontrol panelini temizlerken, fırının kazara çalışmasını önlemek için fırın kapısını açık bırakın.
- Fırın kapısının içinde veya çevresinde buhar birikirse, yumuşak bir bezle silin. Bu, mikrodalga fırın yüksek nem koşullarında çalıştırıldığında meydana gelebilir ve normaldir.
- Temizlik için cam tepsisi ara sıra çıkarmak gereklidir. Tepsiyi ılık sabunlu suyla veya bulaşık makinesinde yıkayın.
- Rulman halkası ve fırın tabanı düzenli olarak temizlenmelidir, böylece aşırı gürültü oluşmaz. Fırının alt yüzeyini hafif deterjanla silin. Rulman halkası hafif sabunlu suyla veya bulaşık makinesinde yıkanabilir. Rulman halkasını çıkardığınızda, doğru konuma geri yerleştirildiğinden emin olun.
- Fırındaki kokuları gidermek için bir fincan suya bir limon suyu ve kabuğunu ekleyin ve mikrodalgaya dayanıklı bir kapta 5 dakika mikrodalgada ısıtın. İyice silin ve yumuşak bir bezle kurulaştırın.
- Ampul yanarsa, değiştirilmesi için müşteri hizmetleriyle iletişime geçin.
- Fırın düzenli olarak temizlenmeli ve yiyecek birikintileri çıkarılmalıdır. Fırının temiz bir durumda tutulmaması, ünitenin ömrünü olumsuz etkileyebilecek ve potansiyel olarak tehlikeli bir duruma yol açabilecek yüzeyde bozulmaya neden olabilir.

Uygun ürün imhası



- İşbu işaret, mevcut ürünün AB içerisinde diğer evsel atıklarla birlikte imha edilmemesi gerektiğini belirtmektedir.
- Kontrol edilmiş atık bertarafının çevreye ve insan sağlığına verebileceği muhtemel zararları önlemek adına, ürünü sorumluluk içinde maddi kaynakların sürdürülebilir yeniden kullanımına teşvik adına geri dönüştürün.
- Kullandığınız cihazın iadesi için, lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanın veya ürünün satın alındığı bayi ile iletişime geçin. Çevresel güvenli geri dönüşüm için mevcut ürünü sizden alacaklardır.

VEUILLEZ PRENDRE EN CONSIDERATION QUE LE MANUEL UTILISATEUR DE L'APPAREIL PEUT ÊTRE PRÉPARÉ POUR PLUS QU'UN MODÈLE. IL SE PEUT QUE VOTRE APPAREIL NE POSSEDE PAS LES CARACTÉRISTIQUES QUI SONT CITÉES DANS LE MANUEL UTILISATEUR. CETTE LANGUE A ÉTÉ TRADUITE AVEC L'AIDE DE L'INTELLIGENCE ARTIFICIELLE.

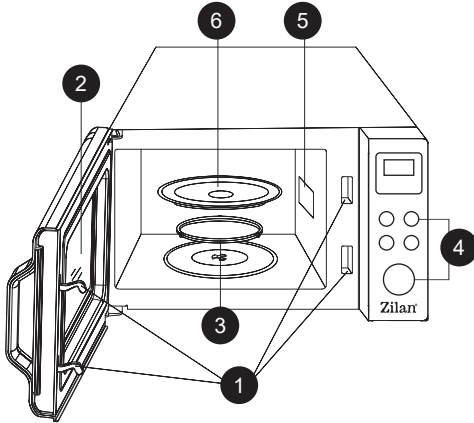
INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES & AVERTISSEMENTS

- Avant d'utiliser cet appareil, veuillez lire attentivement le manuel d'instructions.
- Veuillez vous assurer que la tension nominale est la même que la tension que vous utilisez.
- Veuillez conserver les instructions, le certificat de garantie, le reçu de vente, et si possible, le carton avec l'emballage intérieur !
- L'appareil est destiné exclusivement à un usage privé et non à un usage commercial, ni à un usage professionnel !
- Toujours retirer la prise de la prise de courant lorsque l'appareil n'est pas utilisé, lors de l'attachement des pièces accessoires, du nettoyage de l'appareil ou en cas de perturbation. Éteignez l'appareil au préalable. Tirez sur la prise, pas sur le câble.
- Pour protéger les enfants des dangers des appareils électriques, ne les laissez jamais sans surveillance avec l'appareil. Par conséquent, lorsque vous choisissez l'emplacement de votre appareil, faites-le de manière à ce que les enfants n'aient pas accès à l'appareil. Veillez à ce que le câble ne pende pas.
- Testez régulièrement l'appareil et le câble pour détecter tout dommage. S'il y a un dommage quelconque, l'appareil ne doit pas être utilisé.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les enfants jouer avec les matériaux d'emballage tels que les sacs en plastique.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes ayant des handicaps physiques, sensoriels ou mentaux, ou un manque d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient supervisés ou aient reçu des instructions sur la façon d'utiliser l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers possibles. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants à moins qu'ils ne soient âgés de plus de 8 ans et supervisés.
- Ne réparez pas l'appareil vous-même, mais consultez plutôt un expert autorisé en cas de problème.
- Pour des raisons de sécurité, un cordon d'alimentation principal cassé ou endommagé ne peut être remplacé que par un cordon équivalent du fabricant, de notre service client ou d'une personne qualifiée similaire.
- Gardez l'appareil et le câble éloignés de la chaleur, de la lumière directe du soleil, de l'humidité, des bords tranchants, et similaires.
- Éteignez l'appareil et débranchez-le lorsque vous ne l'utilisez pas.

- N'utilisez que des accessoires d'origine fournis par le fournisseur.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur. (Sauf si l'appareil est conçu pour être utilisé à l'extérieur.) Protégez toujours contre les températures zéro ou inférieures à zéro.
- Ne l'utilisez jamais près de l'eau (baignoire, évier, etc.). L'appareil ne doit pas être exposé à la pluie ou à l'humidité. N'utilisez l'appareil que lorsque vos mains sont sèches.
- Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le avant de le retirer de l'eau. Ne touchez pas la source d'eau. L'appareil doit être vérifié par un spécialiste avant d'être utilisé à nouveau. Pour éviter le risque de choc électrique, ne nettoyez pas l'appareil avec de l'eau et ne l'immergez pas dans l'eau.
- N'utilisez l'appareil que pour l'usage prévu.
- Cet appareil ne doit être utilisé que lorsqu'il est connecté à une prise mise à la terre installée conformément aux réglementations. Assurez-vous que la tension d'alimentation correspond à la tension indiquée sur la plaque signalétique.
- Les dommages qui surviennent lorsque l'appareil est utilisé à des fins autres que celles spécifiées dans les instructions, est utilisé de manière incorrecte ou n'est pas réparé par des experts ne sont pas couverts par la garantie.
- Toujours utiliser l'appareil sur une surface plane et horizontale.
- L'appareil ne doit plus être utilisé en cas de chute sur une surface dure à partir d'une certaine hauteur. Même les dommages invisibles peuvent avoir des effets négatifs sur la sécurité fonctionnelle de l'appareil. L'appareil ne peut être utilisé qu'après avoir été vérifié par un professionnel.
- Ne portez jamais et ne tirez jamais l'appareil en tenant la prise d'alimentation, car il y a un risque de court-circuit dû à une rupture de câble. Ne pliez pas, ne pincez pas et ne tirez pas le cordon d'alimentation sur des bords tranchants.
- S'il y a une ouverture de ventilation, ne la couvrez pas. Ne versez aucun liquide ou poudre dans les trous de ventilation.
- Ne mettez pas les doigts ou d'autres objets dans les parties ouvertes de l'appareil.
- Aucune responsabilité n'est acceptée en cas de dommages causés par une utilisation incorrecte ou le non-respect de ces instructions.
- Risque de brûlure ! Après utilisation de l'appareil, certaines surfaces peuvent être chaudes, soyez conscient des risques et faites attention aux surfaces chaudes.
- Ne placez pas sur ou près d'une plaque de cuisson à gaz ou électrique chaude, ni dans un four chauffé ou dans un four à micro-ondes.
- Lors de l'utilisation du four, laissez au moins quatre pouces d'espace

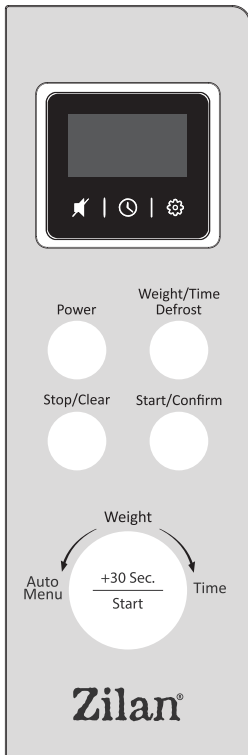
- de chaque côté du four pour permettre une circulation d'air adéquate.
- Débranchez de la prise lorsque vous ne l'utilisez pas et avant de nettoyer. Laissez refroidir avant de mettre ou d'enlever des pièces, et avant de nettoyer.
 - Ne couvrez aucune partie du four avec du papier aluminium.
 - Un incendie peut se produire si le four est couvert ou en contact avec un matériau inflammable, y compris les rideaux, les murs et autres, lorsqu'il est en fonctionnement. Ne stockez aucun objet sur le four pendant son fonctionnement.
 - Le four à micro-ondes est destiné uniquement à la décongélation, la cuisson et la cuisson à la vapeur des aliments.
 - Portez toujours des gants de protection isolants lorsque vous insérez ou retirez des objets du four chaud.
 - La porte ou la surface extérieure peut devenir chaude lorsque l'appareil fonctionne.
 - Ce produit est un équipement ISM de groupe 2 classe B. La définition du groupe 2 inclut tous les équipements ISM (industriels, scientifiques et médicaux) dans lesquels l'énergie radiofréquence est intentionnellement générée et/ou utilisée sous forme de rayonnement électromagnétique pour le traitement de matériaux, et les équipements d'érosion par étincelage. Les équipements de classe B sont adaptés à une utilisation dans les établissements domestiques et dans les établissements directement connectés à un réseau d'alimentation basse tension qui alimente des bâtiments utilisés à des fins domestiques.
 - Il convient de vérifier que les ustensiles sont adaptés à une utilisation dans un four à micro-ondes. Les ustensiles de cuisine peuvent devenir chauds à cause de la chaleur transférée par les aliments chauffés. Des maniques peuvent être nécessaires pour manipuler l'ustensile.
 - Le chauffage au micro-ondes de boissons peut entraîner une ébullition éruptive retardée; par conséquent, des précautions doivent être prises lors de la manipulation du récipient.
 - Les œufs dans leur coquille et les œufs durs entiers ne doivent pas être chauffés au micro-ondes car ils peuvent exploser même après la fin du chauffage au micro-ondes.
 - Ne faites pas frire d'aliments dans le four. L'huile chaude peut endommager les parties du four et les ustensiles et même causer des brûlures cutanées.

FAITES CONNAISSANCE AVEC VOTRE FOUR À MICRO-ONDES



1. Système de verrouillage de sécurité de la porte
2. Fenêtre du four
3. Anneau de support
4. Panneau de commande
5. Guide d'ondes (Veuillez ne pas enlever la plaque de mica couvrant le guide d'ondes)
6. Plateau en verre

PANNEAU DE COMMANDE

• **DISPLAY**

Le temps, la puissance et les indicateurs sont affichés.

• **MUTE**

Appuyez pour activer la fonction silencieuse.

• **CLOCK**

Appuyez pour régler l'heure.

• **PRESET**

Utilisez pour démarrer la cuisson à une heure ultérieure.

• **POWER**

Appuyez pour sélectionner le niveau de puissance de cuisson.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Appuyez une fois pour décongeler selon le temps.

Appuyez deux fois pour décongeler selon le poids.

Appuyez pour régler le poids ou les portions des aliments.

• **STOP/CLEAR**

Appuyez une fois pour arrêter temporairement la cuisson, ou deux fois pour annuler complètement la cuisson.

• **START/CONFIRM**

Appuyez pour démarrer les programmes de cuisson.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (cadran)**

Tournez le cadran pour sélectionner les menus de cuisson automatique.

Tournez le cadran pour régler l'heure, le poids des aliments ou les portions.

• **+30 SEC./START**

Appuyez pour régler le programme de cuisson express et ajouter du temps de cuisson.

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

- Lorsque le four est branché, un bip retentit et l'affichage indique "1:00" et "⌚". Vous pouvez régler l'horloge dans la minute et appuyer sur le bouton STOP/CLEAR pour annuler le réglage.
- Pendant le réglage, le système retourne en mode veille s'il n'y a aucune opération dans les 20 secondes.
- Pendant la cuisson, si vous appuyez une fois sur le bouton STOP/CLEAR, le programme sera mis en pause, puis appuyez sur le bouton START/CONFIRM pour reprendre. Si vous appuyez deux fois sur le bouton STOP/CLEAR, le programme sera annulé.
- À la fin de la cuisson, l'écran affichera "End" et un bip retentira toutes les deux minutes jusqu'à ce que l'utilisateur appuie sur un bouton ou ouvre la porte.
- Pendant la cuisson, la lampe annulaire est toujours allumée et s'éteint lorsque le programme est en pause. Après la cuisson, elle clignote jusqu'à ce que la porte du four soit ouverte ou qu'une touche soit appuyée. Le système retourne en mode veille et la lampe annulaire s'éteint.

Mode veille < 0,8 W

REMARQUE : La période maximale après laquelle l'équipement passe automatiquement en mode veille est de 20 minutes.

RÉGLAGE DE L'HORLOGE

Il s'agit d'une horloge de 24 ou 12 heures. Vous pouvez choisir de régler l'heure en cycle de 24 ou 12 heures en appuyant sur le bouton CLOCK en mode veille.

- En mode veille, appuyez une fois ou deux fois sur le bouton CLOCK pour sélectionner l'horloge de 24 ou 12 heures.
- Tournez le cadran AUTO MENU/WEIGHT/TIME pour régler les heures.
- Appuyez une fois sur le bouton CLOCK.
- Tournez le cadran AUTO MENU/WEIGHT/TIME pour régler les minutes.
- Appuyez sur le bouton CLOCK pour confirmer.

CUISSON EXPRESS

Utilisez cette fonction pour programmer le four pour cuire les aliments au micro-ondes à 100 % de puissance de manière pratique.

- En mode veille, appuyez de manière répétée sur le bouton +30 SEC./START pour régler le temps de cuisson (chaque pression augmente de 30 secondes, jusqu'à 95 minutes). Le four commencera à fonctionner automatiquement.

Remarque : Pendant la cuisson au micro-ondes, vous pouvez ajouter du temps de cuisson en appuyant sur le bouton +30 SEC./START.

CUISSON AU MICRO-ONDES

- En mode veille, appuyez de manière répétée sur le bouton POWER pour sélectionner le niveau de puissance.
- Tournez le cadran AUTO MENU/WEIGHT/TIME pour régler le temps de cuisson. Le temps de cuisson maximal est de 95 minutes.
- Appuyez sur le bouton START/CONFIRM pour confirmer.

Sélectionnez le niveau de puissance en appuyant sur le bouton POWER :

Appuyez sur le bouton POWER	Puissance de cuisson (Affichage)
une fois	100% (P100)
deux fois	80% (P-80)
3 fois	60% (P-60)
4 fois	40% (P-40)
5 fois	20% (P-20)
6 fois	0% (P-00)

Remarque : Pendant la cuisson, vous pouvez vérifier le niveau de puissance actuel en appuyant sur le bouton POWER.

DÉCONGÉLATION PAR TEMPS

- En mode veille, appuyez une fois sur le bouton WEIGHT/TIME DEFROST.
- Appuyez une fois sur le bouton START/CONFIRM.
- Tournez le cadran AUTO MENU/WEIGHT/TIME pour régler le temps de cuisson. Le temps maximum est

de 95 minutes.

- Appuyez sur le bouton START/CONFIRM pour confirmer.

Remarque : Pendant la décongélation, le système se met en pause et émet un signal sonore pour rappeler à l'utilisateur de retourner les aliments, puis appuyez sur le bouton START/CONFIRM pour reprendre.

DÉGIVRAGE PAR POIDS

Le temps de décongélation et le niveau de puissance sont automatiquement définis une fois le poids de l'aliment programmé. Le poids des aliments surgelés varie de 100 g à 1800 g.

- En mode veille, appuyez deux fois sur le bouton DÉGIVRAGE POIDS/TEMPS.
- Appuyez une fois sur le bouton DÉMARRER/CONFIRMER.
- Tournez le cadran MENU AUTO/POIDS/TEMPS pour sélectionner le poids.
- Appuyez sur le bouton DÉMARRER/CONFIRMER pour confirmer.

Remarque : Pendant la décongélation, le système s'arrête et émet un signal sonore pour rappeler à l'utilisateur de retourner les aliments, puis appuyez sur le bouton DÉMARRER/CONFIRMER pour reprendre.

CUISSON EN PLUSIEURS ÉTAPES

Votre four peut être programmé pour jusqu'à 2 séquences de cuisson automatiques.

Supposons que vous vouliez programmer le programme de cuisson suivant :

Cuisson au micro-ondes



Cuisson au micro-ondes (avec un niveau de puissance plus faible)

- Saisissez le premier programme de cuisson au micro-ondes. N'appuyez pas sur le bouton DÉMARRER/CONFIRMER.
- Saisissez le deuxième programme de cuisson au micro-ondes.
- Appuyez sur le bouton DÉMARRER/CONFIRMER pour confirmer.

Remarque : Les menus de cuisson automatiques, le dégivrage par poids, le dégivrage par temps et la cuisson rapide ne peuvent pas être programmés en mode cuisson en plusieurs étapes.

PROGRAMMATION

Cette fonction permet au four de démarrer à un moment ultérieur.

- Saisissez un programme de cuisson (sauf cuisson rapide, dégivrage par poids et dégivrage par temps).
- Appuyez une fois sur le bouton PRÉRÉGLAGE.
- Tournez le cadran MENU AUTO/POIDS/TEMPS pour régler les heures.
- Appuyez une fois sur le bouton PRÉRÉGLAGE.
- Tournez le cadran MENU AUTO/POIDS/TEMPS pour régler les minutes.
- Appuyez sur le bouton PRÉRÉGLAGE pour confirmer.

Remarque : En mode préréglage, vous pouvez vérifier l'heure préréglée en appuyant sur le bouton PRÉRÉGLAGE. Le compte à rebours s'affiche pendant 5 secondes, vous pouvez annuler le programme en appuyant sur le bouton ARRÊT/ANNULER dans les 5 secondes.

FONCTION SILENCIEUSE

Pour activer la fonction silencieuse : En mode veille, appuyez une fois sur le bouton "🔊", un bip sonore se fera entendre, la fonction silencieuse est activée. Pour désactiver la fonction silencieuse : En mode silencieux, appuyez une fois sur le bouton "🔊" pour désactiver la fonction silencieuse.

VERROUILLAGE ENFANT

Le verrouillage enfant empêche toute utilisation non supervisée par des enfants.

Pour activer le verrouillage enfant : En mode veille, après une minute sans aucune opération, le four passe automatiquement en mode verrouillage enfant et l'indicateur de verrouillage s'allume. En mode verrouillage, tous les boutons sont désactivés.

Pour désactiver le verrouillage enfant : En mode verrouillage enfant, ouvrez ou fermez la porte du four pour annuler le programme.

CUISSON AUTOMATIQUE

Pour les aliments ou le mode de cuisson suivants, il n'est pas nécessaire de programmer la durée et la puissance de cuisson. Il suffit d'indiquer le type d'aliment que vous souhaitez cuire ainsi que le poids ou les portions de cet aliment.

- En mode veille, tournez le cadran AUTO MENU/POIDS/TEMPS dans le sens antihoraire pour sélectionner le code alimentaire.
- Appuyez sur le bouton START/CONFIRM pour confirmer.
- Tournez le cadran AUTO MENU/POIDS/TEMPS pour régler le poids ou les portions de l'aliment.
- Appuyez sur le bouton START/CONFIRM pour démarrer.

Menus de cuisson automatique:

Code	Aliment	Remarque
A-1	Lait/Café (200 ml/tasse, 1-3 tasses)	Le résultat de la cuisson automatique dépend de facteurs tels que la forme et la taille des aliments, vos préférences personnelles quant à la cuisson de certains aliments et même de la façon dont vous placez les aliments dans le four. Si le résultat n'est pas tout à fait satisfaisant, veuillez ajuster un peu le temps de cuisson en conséquence.
A-2	Riz (150-600 g)	
A-3	Spaghetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Pommes de terre (230±10 g/portion, 1-3 portions)	
A-5	Réchauffer (200-800 g)	
A-6	Poisson (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Éteignez le four et débranchez le cordon d'alimentation du mur avant de nettoyer.
- Maintenez l'intérieur du four propre. Lorsque des éclaboussures d'aliments ou des liquides renversés adhèrent aux parois du four, essuyez avec un chiffon humide. Des détergents doux peuvent être utilisés si le four est très sale. Évitez d'utiliser des sprays ou d'autres nettoyeurs agressifs. Ils peuvent tacher, rayer ou ternir la surface de la porte.
- L'intérieur du four doit être nettoyé avec un chiffon humide. Pour éviter d'endommager les pièces de fonctionnement à l'intérieur du four, il ne faut pas permettre à l'eau de pénétrer dans les ouvertures de ventilation.
- Essuyez fréquemment la porte et la fenêtre des deux côtés, les joints de porte et les pièces adjacentes avec un chiffon humide pour éliminer les éclaboussures ou les déversements. N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs.
- Un nettoyeur à vapeur ne doit pas être utilisé.
- Ne laissez pas le panneau de commande devenir mouillé. Nettoyez-le avec un chiffon doux et humide. Lorsque vous nettoyez le panneau de commande, laissez la porte du four ouverte pour éviter que le four ne se mette en marche accidentellement.
- Si de la vapeur s'accumule à l'intérieur ou autour de l'extérieur de la porte du four, essuyez avec un chiffon doux. Cela peut se produire lorsque le four à micro-ondes fonctionne sous des conditions de haute humidité. Et c'est normal.
- Il est parfois nécessaire de retirer le plateau en verre pour le nettoyer. Lavez le plateau dans de l'eau chaude savonneuse ou dans un lave-vaisselle.
- L'anneau de roulement et le fond du four doivent être nettoyés régulièrement pour éviter un bruit excessif. Essayez simplement la surface inférieure du four avec un détergent doux. L'anneau de roulement peut être lavé dans de l'eau savonneuse douce ou dans un lave-vaisselle. Lors du retrait de l'anneau de roulement, assurez-vous de le replacer dans la position correcte.
- Éliminez les odeurs de votre four en combinant une tasse d'eau avec le jus et la peau d'un citron dans un bol compatible avec le micro-ondes. Faites chauffer au micro-ondes pendant 5 minutes. Essayez soigneusement et séchez avec un chiffon doux.
- Si l'ampoule brûle, veuillez contacter le service client pour la faire remplacer.
- Le four doit être nettoyé régulièrement et tous les dépôts alimentaires doivent être éliminés. Le non-entretien du four dans un état de propreté pourrait entraîner une détérioration de la surface pouvant affecter la durée de vie de l'appareil et éventuellement provoquer une situation dangereuse.

IMPORTATEUR: ZILAN FRANCE 9, Rue des Colonnes, 75002 Paris, France
N° TVA : FR2953802378 N° SIRET : 95380237800018 zilanfrance2023@gmail.com

Élimination correcte de ce produit



- Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers dans l'UE.
- Pour éviter tout dommage possible à l'environnement ou à la santé humaine dû à une élimination incontrôlée des déchets, recyclez-le de manière responsable pour favoriser la réutilisation durable des ressources matérielles.
- Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant où le produit a été acheté. Ils peuvent prendre ce produit pour un recyclage écologique sûr.

POR FAVOR CONSIDERE QUE EL MANUAL DEL PISPOSITIVO PUEDE SER ELABORADO CON INFORMACIÓN DE MÁS DE UN MODELO ES POSIBLE QUE SU DISPOSITIVO NO CONTenga LAS CARACTERÍSTICAS MENCIONADAS EN EL MANUAL. ESTE IDIOMA HA SIDO TRADUCIDO CON LA AYUDA DE INTELIGENCIA ARTIFICIAL.

INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS

- Antes de utilizar este dispositivo, por favor, lea cuidadosamente el manual de instrucciones.
- Asegúrese de que el voltaje nominal sea el mismo que el voltaje que está utilizando.
- ¡Por favor, guarde las instrucciones, el certificado de garantía, el recibo de venta y, si es posible, el cartón con el embalaje interior!
- El dispositivo está destinado exclusivamente para uso privado y no para uso comercial, ¡ni para uso profesional!
- Siempre desconecte el enchufe de la toma de corriente cuando el dispositivo no esté en uso al colocar piezas accesorias, limpiar el dispositivo o cuando ocurra una perturbación. Apague el dispositivo antes. Tire del enchufe, no del cable.
- Para proteger a los niños de los peligros de los electrodomésticos, nunca los deje sin supervisión con el dispositivo. En consecuencia, al seleccionar la ubicación para su dispositivo, hágalo de manera que los niños no tengan acceso al mismo. Asegúrese de que el cable no cuelgue.
- Revise regularmente el dispositivo y el cable en busca de daños. Si hay algún daño, el dispositivo no debe usarse.
- No permita que los niños jueguen con el dispositivo. No deje que los niños jueguen con material de embalaje como bolsas de plástico.
- Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños de 8 años en adelante y personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o falta de experiencia y conocimientos, siempre que estén supervisados o se les hayan dado instrucciones sobre cómo usar el electrodoméstico de manera segura y entiendan los posibles peligros. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños a menos que tengan menos de 8 años y no estén supervisados.
- No repare el dispositivo usted mismo, consulte a un experto autorizado en caso de un problema.
- Por razones de seguridad, un cable principal roto o dañado solo puede ser reemplazado por un cable equivalente del fabricante, nuestro departamento de servicio al cliente o una persona calificada similar.
- Mantenga el dispositivo y el cable alejados del calor, la luz solar directa, la humedad, los bordes afilados y cosas similares.
- Apague el dispositivo y desenchúfelo cuando no lo esté utilizando.
- Use solo accesorios originales proporcionados por el proveedor.
- No use el dispositivo al aire libre. (A menos que el dispositivo esté

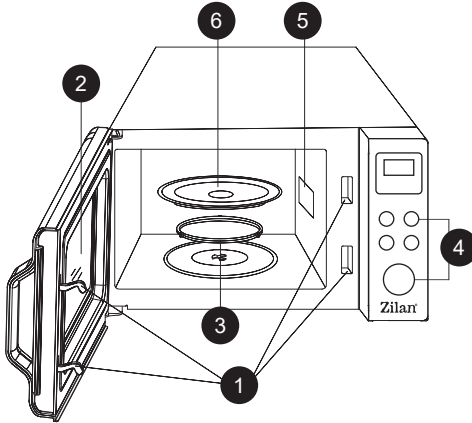
diseñado para ser utilizado en exteriores). Siempre protéjalo contra temperaturas de cero o bajo cero.

- Nunca lo use cerca del agua (bañera, fregadero, etc.). El electrodoméstico no debe estar expuesto a la lluvia o la humedad. Solo use el dispositivo cuando sus manos estén secas.
- Si el dispositivo cae al agua, desenchúfelo antes de sacarlo del agua. No toque la fuente de agua. El dispositivo debe ser revisado por un especialista antes de volver a usarlo. Para evitar el riesgo de descarga eléctrica, no limpie el dispositivo con agua ni lo sumerja en agua.
- Use el dispositivo solo para el propósito previsto.
- Este dispositivo solo debe operarse cuando esté conectado a una toma de corriente con conexión a tierra instalada de acuerdo con las regulaciones. Asegúrese de que el voltaje de suministro corresponda al voltaje indicado en la placa de tipo.
- Los daños que ocurran cuando el dispositivo se use para fines distintos a los especificados en las instrucciones o se use incorrectamente o no sea reparado por expertos no están cubiertos por la garantía.
- Utilice siempre el dispositivo en una superficie plana y horizontal.
- El dispositivo no debe usarse más después de, en caso de caer sobre una superficie dura desde altura. Incluso los daños invisibles pueden causar efectos negativos en la seguridad funcional del dispositivo. El dispositivo solo puede usarse después de ser revisado por un profesional.
- Nunca transporte ni tire del dispositivo sujetando el enchufe de alimentación, ya que existe riesgo de cortocircuito debido a la rotura del cable. No doble, pellizque ni tire del cable de alimentación sobre bordes afilados.
- Si hay un orificio de ventilación, no lo cubra. No vierta líquidos ni polvos en los orificios de ventilación.
- No introduzca los dedos ni otros objetos en las partes abiertas del dispositivo.
- No se acepta responsabilidad en caso de daños causados por un uso indebido o el incumplimiento de estas instrucciones.
- ¡Riesgo de quemaduras! Después del uso del electrodoméstico, algunas superficies pueden estar calientes, tenga en cuenta los riesgos y tenga precaución con las superficies calientes.
- No coloque cerca de una hornilla de gas o eléctrica caliente, ni en un horno caliente o en un horno microondas.
- Al operar el horno, deje al menos cuatro pulgadas de espacio en todos los lados del horno para permitir una adecuada circulación de aire.
- Desenchufe de la toma de corriente cuando no esté en uso y antes de limpiar. Permita que se enfríe antes de poner o quitar piezas, y antes de limpiar.

ES

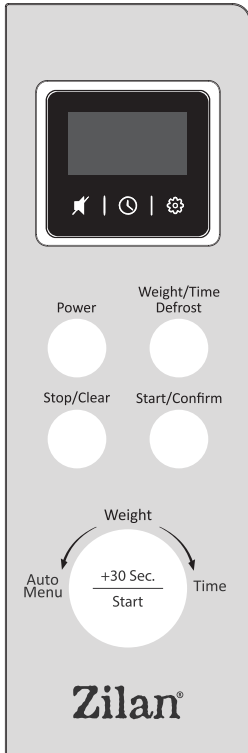
- No cubra ninguna parte del horno con papel de aluminio.
- Un incendio puede ocurrir si el horno está cubierto o en contacto con material inflamable, incluyendo cortinas, paredes y similares, durante su funcionamiento. No guarde ningún objeto sobre el horno durante su funcionamiento.
- El horno de microondas está destinado únicamente para descongelar, cocinar y vaporizar alimentos.
- Siempre use guantes protectores e aislantes al introducir o retirar objetos del horno caliente.
- La puerta o la superficie exterior pueden calentarse cuando el aparato está en funcionamiento.
- Este producto es un equipo ISM de Grupo 2 Clase B. La definición de Grupo 2 incluye todos los equipos ISM (Industrial, Científico y Médico) en los cuales se genera y/o utiliza intencionalmente energía de radiofrecuencia en forma de radiación electromagnética para el tratamiento de materiales y equipos de erosión por chispa. Los equipos de Clase B son adecuados para su uso en establecimientos domésticos y en establecimientos conectados directamente a una red de suministro de baja tensión que alimenta edificaciones de uso doméstico.
- Verifique que los utensilios sean adecuados para usar en el horno de microondas. Los utensilios de cocina pueden calentarse debido al calor transferido desde los alimentos calentados. Puede ser necesario usar agarraderas para manipular los utensilios.
- El calentamiento de bebidas en el microondas puede provocar una ebullición eruptiva retardada; por lo tanto, se debe tener cuidado al manipular el recipiente.
- No caliente huevos con cáscara ni huevos duros enteros en hornos de microondas, ya que pueden explotar incluso después de terminar el calentamiento en el microondas.
- No fría alimentos en el horno. El aceite caliente puede dañar partes del horno y utensilios e incluso provocar quemaduras en la piel.

CONOZCA SU HORNO MICROONDAS



1. Sistema de bloqueo de seguridad de la puerta
2. Ventana del horno
3. Anillo giratorio
4. Panel de control
5. Guía de ondas (Por favor, no retire la placa de mica que cubre la guía de ondas)
6. Bandeja de vidrio

PANEL DE CONTROL



• DISPLAY

Muestra el tiempo, la potencia y los indicadores.

• MUTE

Presione para activar la función de silencio.

• CLOCK

Presione para ajustar la hora.

• PRESET

Úselo para comenzar la cocción en un momento posterior.

• POWER

Presione para seleccionar el nivel de potencia de cocción.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Pulse una vez para descongelar según el tiempo.

Pulse dos veces para descongelar según el peso.

Presione para ajustar el peso o las porciones de alimentos.

• STOP/CLEAR

Presione una vez para detener temporalmente la cocción, o dos veces para cancelarla por completo.

• START/CONFIRM

Presione para iniciar programas de cocción.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (rueda)

Gire la rueda para seleccionar menús de cocción automática.

Gire la rueda para ajustar el tiempo, el peso de los alimentos o las porciones.

• +30 SEC./START

Presione para configurar el programa de cocción rápida y agregar tiempo de cocción adicional.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

- Al enchufar el horno, sonará un pitido y la pantalla mostrará "1:00" y "🕒". Puede configurar el reloj dentro de 1 minuto y presionar el botón STOP/CLEAR para cancelar el ajuste.
- Durante el ajuste, el sistema volverá al modo de espera si no hay ninguna operación en 20 segundos.
- Durante la cocción, si presiona una vez el botón STOP/CLEAR, el programa se pausará; luego, presione el botón START/CONFIRM para reanudar. Si presiona dos veces el botón STOP/CLEAR, se cancelará el programa.
- Al finalizar la cocción, la pantalla mostrará "Fin" y sonará cada dos minutos hasta que el usuario presione algún botón o abra la puerta.
- Durante la cocción, la lámpara anular está siempre encendida y se apagará cuando el programa se pause. Después de la cocción, parpadeará hasta que se abra la puerta del horno o se presione cualquier tecla. El sistema volverá al estado de espera y la lámpara anular se apagará.

Modo de espera < 0,8 W

NOTA: El período máximo tras el cual el equipo entra automáticamente en modo de espera es de 20 minutos.

CONFIGURACIÓN DEL RELOJ

Este es un reloj de 24 o 12 horas. Puede elegir configurar la hora en un ciclo de 24 o 12 horas presionando el botón CLOCK en modo de espera.

- En modo de espera, presione una vez o dos veces el botón CLOCK para seleccionar el reloj de 24 o 12 horas.
- Gire el dial AUTO MENU/WEIGHT/TIME para ajustar el dígito de la hora.
- Presione una vez el botón CLOCK.
- Gire el dial AUTO MENU/WEIGHT/TIME para ajustar el dígito de los minutos.
- Presione CLOCK para confirmar.

COCCIÓN RÁPIDA

Utilice esta función para programar el horno para cocinar alimentos en microondas al 100% de potencia de manera conveniente.

- En modo de espera, presione repetidamente el botón +30 SEC./START para configurar el tiempo de cocción (cada presión aumenta 30 segundos, hasta 95 minutos). El horno comenzará a funcionar automáticamente.

Nota: Durante la cocción en microondas, puede añadir tiempo de cocción presionando el botón +30 SEC./START.

COCCIÓN EN MICROONDAS

- En modo de espera, presione repetidamente el botón POWER para seleccionar el nivel de potencia.
- Gire el dial AUTO MENU/WEIGHT/TIME para ajustar el tiempo de cocción. El tiempo máximo de cocción es de 95 minutos.
- Presione el botón START/CONFIRM para confirmar.

Seleccione el nivel de potencia presionando el botón POWER:

Presione el botón POWER	Nivel de Potencia (Visualización)
una vez	100% (P100)
dos veces	80% (P-80)
3 veces	60% (P-60)
4 veces	40% (P-40)
5 veces	20% (P-20)
6 veces	0% (P-00)

Nota: Durante la cocción, puede verificar el nivel actual de potencia presionando el botón POWER.

DESCONGELACIÓN POR TIEMPO

- En modo de espera, presione una vez el botón WEIGHT/TIME DEFROST.
- Presione una vez el botón START/CONFIRM.
- Gire el dial AUTO MENU/WEIGHT/TIME para ajustar el tiempo de cocción. El tiempo máximo es de 95 minutos.

- Presione el botón START/CONFIRM para confirmar.

Nota: Durante la descongelación, el sistema se pausará y sonará para recordar al usuario que debe dar vuelta a los alimentos, luego presione START/CONFIRM para reanudar.

DESCONGELACIÓN POR PESO

El tiempo de descongelación y el nivel de potencia se establecen automáticamente una vez programado el peso del alimento. El peso de los alimentos congelados varía de 100 g a 1800 g.

- En modo de espera, presione el botón DESCONGELACIÓN PESO/TIEMPO dos veces.
- Presione una vez el botón INICIAR/CONFIRMAR.
- Gire el dial AUTO MENÚ/PESO/TIEMPO para seleccionar el peso.
- Presione el botón INICIAR/CONFIRMAR para confirmar.

Nota: Durante la descongelación, el sistema se pausará y emitirá un sonido para recordar al usuario que debe voltear los alimentos, luego presionar INICIAR/CONFIRMAR para reanudar.

COCCIÓN MULTINIVEL

Su horno se puede programar para hasta 2 secuencias de cocción automáticas.

Suponga que desea configurar el siguiente programa de cocción:

Cocción en microondas



Cocción en microondas (con nivel de potencia más bajo)

- Ingrese el primer programa de cocción en microondas. No presione el botón INICIAR/CONFIRMAR.
- Ingrese el segundo programa de cocción en microondas.
- Presione el botón INICIAR/CONFIRMAR para confirmar.

Nota: Los menús de cocción automática, descongelación por peso, descongelación por tiempo y cocción express no se pueden configurar en el programa de cocción multinivel.

PRESELECCIONADO

Esta función permite que el horno se inicie más tarde.

- Ingrese un programa de cocción (excepto cocción express, descongelación por peso y descongelación por tiempo).
- Presione una vez el botón PRESELECCIONAR.
- Gire el dial AUTO MENÚ/PESO/TIEMPO para ajustar la cifra de la hora.
- Presione una vez el botón PRESELECCIONAR.
- Gire el dial AUTO MENÚ/PESO/TIEMPO para ajustar la cifra de los minutos.
- Presione el botón PRESELECCIONAR para confirmar.

Nota: En modo preseleccionado, puede verificar la hora preseleccionada presionando el botón PRESELECCIONAR. La cuenta regresiva se muestra en la pantalla durante 5 segundos; puede cancelar el programa presionando el botón DETENER/BORRAR dentro de esos 5 segundos.

FUNCIÓN SILENCIAR

Para activar la función de silencio: En modo de espera, presione el botón “” una vez; sonará un pitido, y la función de silencio estará activada. Para desactivar la función de silencio: En estado de silencio, presione el botón “” una vez para desactivar la función de silencio.

BLOQUEO INFANTIL

El bloqueo infantil evita el funcionamiento no supervisado por parte de niños.

Para activar el bloqueo infantil: En modo de espera, si transcurre un minuto sin ninguna operación, el horno ingresará automáticamente al modo de bloqueo infantil y el indicador de bloqueo se encenderá. En el estado de bloqueo, todos los botones están desactivados.

Para cancelar el bloqueo infantil: En modo de bloqueo infantil, abra o cierre la puerta del horno para cancelar el programa.

COCCIÓN AUTOMÁTICA

Para los siguientes alimentos o modos de cocción, no es necesario programar la duración ni la potencia de cocción. Basta con indicar el tipo de alimento que desea cocinar, así como el peso o las porciones de este alimento.

- En modo de espera, gire el dial de MENÚ AUTOMÁTICO/PESO/TIEMPO en sentido antihorario para seleccionar el código del alimento.
- Pulse el botón INICIO/CONFIRMAR para confirmar.
- Gire el dial de MENÚ AUTOMÁTICO/PESO/TIEMPO para establecer el peso del alimento o las porciones.
- Pulse el botón INICIO/CONFIRMAR para comenzar.

Menús de cocción automática:

Código	Alimento	Nota
A-1	Leche/Café (200 ml/taza, 1-3 tazas)	El resultado de la cocción automática depende de factores como la forma y tamaño de los alimentos, sus preferencias personales sobre el punto de cocción de ciertos alimentos e incluso cómo se colocan los alimentos en el horno. Si el resultado no es del todo satisfactorio, ajuste ligeramente el tiempo de cocción en consecuencia.
A-2	Arroz (150-600 g)	
A-3	Espaguetis (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Patata (230±10 g/porción, 1-3 porciones)	
A-5	Recalentar (200-800 g)	
A-6	Pescado (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Palomitas de maíz (99 g)	

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague el horno y desconecte el cable de alimentación de la pared antes de limpiar.
- Mantenga el interior del horno limpio. Cuando las salpicaduras de alimentos o líquidos derramados se adhieran a las paredes del horno, límpielas con un paño húmedo. Se pueden usar detergentes suaves si el horno está muy sucio. Evite el uso de aerosoles u otros limpiadores agresivos. Pueden manchar, rayar o opacar la superficie de la puerta.
- Limpie el exterior del horno con un paño húmedo. Para evitar dañar las piezas operativas dentro del horno, no permita que el agua se filtre por las aberturas de ventilación.
- Limpie frecuentemente la puerta y la ventana por ambos lados, los sellos de la puerta y las partes adyacentes con un paño húmedo para eliminar derrames o salpicaduras. No use limpiadores abrasivos.
- No utilice un limpiador a vapor.
- No permita que el panel de control se moje. Límpielo con un paño suave y húmedo. Deje la puerta del horno abierta al limpiar el panel de control para evitar que el horno se encienda accidentalmente.
- Si se acumula vapor dentro o alrededor de la puerta del horno, límpielo con un paño suave. Esto puede ocurrir cuando el horno de microondas se opera en condiciones de alta humedad. Y es normal.
- Ocasionalmente, es necesario quitar la bandeja de vidrio para limpiarla. Lave la bandeja en agua tibia con jabón o en el lavavajillas.
- Limpie regularmente el anillo giratorio y el fondo del horno para evitar ruidos excesivos. Simplemente limpie la superficie inferior del horno con un detergente suave. El anillo giratorio se puede lavar en agua jabonosa suave o en el lavavajillas. Al quitar el anillo giratorio, asegúrese de volver a colocarlo en la posición adecuada.
- Elimine los olores de su horno combinando una taza de agua con el jugo y la cáscara de un limón en un recipiente apto para microondas. Microondas durante 5 minutos. Limpie a fondo y seque con un paño suave.
- Si la bombilla se quema, póngase en contacto con el servicio al cliente para que la reemplace.
- El horno debe limpiarse regularmente y se deben eliminar los depósitos de alimentos. La falta de mantenimiento del horno en condiciones limpias podría provocar la deterioración de la superficie, lo que podría afectar la vida útil del equipo y posiblemente resultar en una situación peligrosa.

Disposición correcta de este producto



- Esta marca indica que este producto no debe desecharse con otros residuos domésticos en toda la UE.
- Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana debido a una disposición de residuos no controlada, recíclalo de manera responsable para promover el reuso sostenible de los recursos materiales.
- Para devolver tu dispositivo usado, utiliza los sistemas de devolución y recolección o contacta al minorista donde se compró el producto. Pueden llevar este producto para su reciclaje ambiental seguro.

SI PREGA DI NOTARE CHE IL MANUALE DI ISTRUZIONI POTREBBE ESSERE STATO CREATO PER LE INFORMAZIONI DI PIU' DI UN MODELLO. IL VOSTRO APPARECCHIO POTREBBE NON INCLUDERE LE CARATTERISTICHE DESCRITTE NEL MANUALE. QUESTA LINGUA È STATA TRADOTTA CON L'AIUTO DELL'INTELLIGENZA ARTIFICIALE.

ISTRUZIONI GENERALI PER LA SICUREZZA E AVVERTENZE

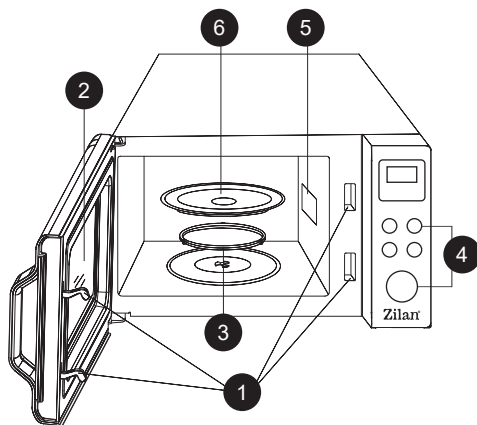
- Prima di utilizzare questo dispositivo, leggere attentamente il manuale di istruzioni.
- Assicurarsi che la tensione nominale sia la stessa della tensione utilizzata.
- Conservare le istruzioni, il certificato di garanzia, lo scontrino di vendita e, se possibile, la scatola con l'imballaggio interno!
- Il dispositivo è destinato esclusivamente all'uso privato e non all'uso commerciale, né all'uso professionale!
- Rimuovere sempre la spina dalla presa ogni volta che il dispositivo non è in uso, quando si collegano accessori, si pulisce il dispositivo o quando si verifica un disturbo. Spegnerne il dispositivo prima. Tirare la spina, non il cavo.
- Per proteggere i bambini dai pericoli degli apparecchi elettrici, non lasciarli mai incustoditi con il dispositivo. Pertanto, scegliere la posizione del dispositivo in modo che i bambini non vi abbiano accesso. Assicurarsi che il cavo non penda.
- Controllare regolarmente il dispositivo e il cavo per eventuali danni. Se vi è qualche danno, il dispositivo non deve essere utilizzato.
- Non permettere ai bambini di giocare con il dispositivo. Non lasciare che i bambini giochino con materiali di imballaggio come sacchetti di plastica.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con disabilità fisiche, sensoriali o mentali, o mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che siano sorvegliati o abbiano ricevuto istruzioni su come utilizzare l'apparecchio in modo sicuro e comprendano i pericoli possibili. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere effettuate da bambini a meno che non abbiano meno di 8 anni e siano sorvegliati.
- Non riparare il dispositivo da soli, ma consultare un esperto autorizzato in caso di problemi.
- Per motivi di sicurezza, un cavo di alimentazione rotto o danneggiato può essere sostituito solo con un cavo equivalente dal produttore, dal nostro servizio clienti o da una persona qualificata simile.
- Tenere il dispositivo e il cavo lontano da calore, luce solare diretta, umidità, bordi taglienti e simili.
- Spegnerne il dispositivo e scollegarlo quando non lo si utilizza.

IT

- Utilizzare solo accessori originali forniti dal fornitore.
- Non utilizzare il dispositivo all'aperto. (A meno che il dispositivo non sia progettato per essere utilizzato all'esterno.) Proteggere sempre da temperature zero o inferiori.
- Non utilizzare mai vicino all'acqua (vasca da bagno, lavandino, ecc.). L'apparecchio non deve essere esposto a pioggia o umidità. Utilizzare il dispositivo solo quando le mani sono asciutte.
- Se il dispositivo cade in acqua, scollegarlo prima di estrarlo dall'acqua. Non toccare la fonte d'acqua. Il dispositivo deve essere controllato da uno specialista prima di essere utilizzato di nuovo. Per evitare il rischio di scosse elettriche, non pulire il dispositivo con acqua né immergerlo in acqua.
- Utilizzare il dispositivo solo per lo scopo previsto.
- Questo dispositivo deve essere collegato solo a una presa con messa a terra installata secondo le normative. Assicurarsi che la tensione di alimentazione corrisponda alla tensione indicata sulla targhetta.
- I danni che si verificano quando il dispositivo viene utilizzato per scopi diversi da quelli specificati nelle istruzioni o viene utilizzato in modo errato o non riparato da esperti non sono coperti dalla garanzia.
- Utilizzare sempre il dispositivo su una superficie piana e orizzontale.
- Il dispositivo non deve essere più utilizzato dopo una caduta su una superficie dura da un'altezza. Anche danni invisibili possono causare effetti negativi sulla sicurezza funzionale del dispositivo. Il dispositivo può essere utilizzato solo dopo essere stato controllato da un professionista.
- Non trasportare o tirare mai il dispositivo tenendo la spina di alimentazione poiché vi è il rischio di cortocircuito a causa della rottura del cavo. Non piegare, pizzicare o tirare il cavo di alimentazione su spigoli vivi.
- Se c'è un foro di ventilazione, non coprirlo. Non versare alcun liquido o polvere nei fori di ventilazione.
- Non inserire le dita o altri oggetti nelle parti aperte del dispositivo.
- Non si accetta alcuna responsabilità in caso di danni causati da uso improprio o mancato rispetto di queste istruzioni.
- Rischio di ustioni! Dopo l'uso dell'apparecchio, alcune superfici possono essere calde, essere consapevoli dei rischi e prestare attenzione alle superfici calde.
- Non posizionare su o vicino a un fornello a gas o elettrico caldo, o in un forno riscaldato o in un forno a microonde.
- Quando si utilizza il forno, mantenere almeno quattro pollici di spazio

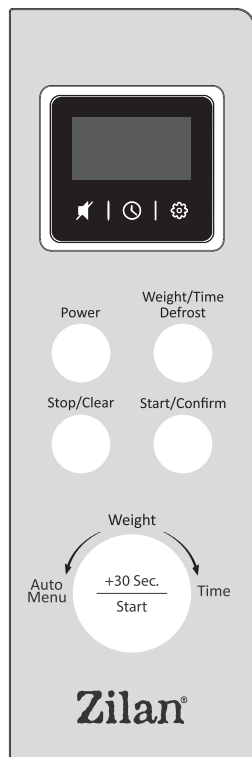
- su tutti i lati del forno per consentire una adeguata circolazione dell'aria.
- Scollegare dalla presa quando non è in uso e prima di pulirlo. Lasciare raffreddare prima di montare o rimuovere parti, e prima di pulire.
- Non coprire alcuna parte del forno con foglio di alluminio.
- Un incendio può verificarsi se il forno è coperto o a contatto con materiale infiammabile, incluse tende, tendaggi, pareti e simili, durante il funzionamento. Non conservare alcun oggetto sul forno durante il funzionamento.
- Il forno a microonde è destinato esclusivamente al scongelamento, alla cottura e alla cottura a vapore degli alimenti.
- Indossare sempre guanti protettivi e isolanti quando si inseriscono o si rimuovono gli oggetti dal forno caldo.
- La porta o la superficie esterna potrebbero surriscaldarsi durante il funzionamento dell'apparecchio.
- Questo prodotto è un apparecchio ISM di Gruppo 2 Classe B. La definizione del Gruppo 2 include tutti gli apparecchi ISM (Industriali, Scientifici e Medici) in cui l'energia a radiofrequenza è generata e/o utilizzata intenzionalmente sotto forma di radiazione elettromagnetica per il trattamento di materiali e apparecchi di erosione per scariche elettriche. Gli apparecchi di Classe B sono adatti per l'uso in ambienti domestici e in ambienti collegati direttamente a una rete di alimentazione a bassa tensione che alimenta edifici ad uso domestico.
- Verificare che gli utensili siano adatti per l'uso nel forno a microonde. Gli utensili da cucina possono diventare caldi a causa del calore trasferito dai cibi riscaldati. Potrebbe essere necessario utilizzare presine per manipolare gli utensili.
- Il riscaldamento di bevande nel forno a microonde può provocare un bollimento eruttivo ritardato; pertanto, fare attenzione quando si maneggia il contenitore.
- Non riscaldare uova con il guscio né uova sode intere nei forni a microonde, poiché potrebbero esplodere anche dopo il riscaldamento nel forno a microonde.
- Non friggere cibi nel forno. L'olio caldo può danneggiare parti del forno e degli utensili e causare anche scottature cutanee.

CONOSCI IL TUO FORNO A MICROONDE



1. Sistema di blocco di sicurezza della porta
2. Finestra del forno
3. Anello di rotolamento
4. Pannello di controllo
5. Guida d'onda (Per favore, non rimuovere la piastra di mica che copre la guida d'onda)
6. Piatto di vetro

PANNELLO DI CONTROLLO

• **DISPLAY**

Mostra tempo, potenza e indicatori.

• **MUTE**

Premere per attivare la funzione muto.

• **CLOCK**

Premere per impostare l'ora.

• **PRESET**

Usare per avviare la cottura a un'ora successiva.

• **POWER**

Premere per selezionare il livello di potenza di cottura.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Premere una volta per scongelare in base al tempo.

Premere due volte per scongelare in base al peso.

Premere per impostare il peso o le porzioni degli alimenti.

• **STOP/CLEAR**

Premere una volta per interrompere temporaneamente la cottura, o due volte per cancellarla completamente.

• **START/CONFIRM**

Premere per avviare i programmi di cottura.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (manopola)**

Ruotare la manopola per selezionare i menu di cottura automatica.

Ruotare la manopola per impostare il tempo, il peso degli alimenti o le porzioni.

• **+30 SEC./START**

Premere per impostare il programma di cottura rapida e aggiungere tempo di cottura aggiuntivo.

ISTRUZIONI PER L'USO

- Quando il forno è collegato, si sentirà un segnale acustico e il display visualizzerà "1:00" e "🕒". È possibile impostare l'orologio entro 1 minuto e premere il pulsante STOP/CLEAR per annullare l'impostazione.
- Durante l'impostazione, il sistema tornerà in modalità standby se non vi è alcuna operazione entro 20 secondi.
- Durante la cottura, se si preme una volta il pulsante STOP/CLEAR, il programma si metterà in pausa; quindi, premere il pulsante START/CONFIRM per riprendere. Se si preme due volte il pulsante STOP/CLEAR, il programma verrà annullato.
- Alla fine della cottura, lo schermo visualizzerà "Fine" e suonerà ogni due minuti fino a quando l'utente non preme un pulsante o apre la porta.
- Durante la cottura, la lampada anulare è sempre accesa e si spegnerà quando il programma è in pausa. Dopo la cottura, lampeggerà fino a quando non si apre la porta del forno o si preme un tasto qualsiasi. Il sistema torna allo stato di standby e la lampada anulare si spegne.

Modalità standby < 0,8 W

NOTA: Il periodo massimo dopo il quale l'apparecchio passa automaticamente in modalità standby è di 20 minuti.

IMPOSTAZIONE DELL'OROLOGIO

Questo è un orologio a 24 o 12 ore. È possibile scegliere di impostare l'orario in un ciclo di 24 o 12 ore premendo il pulsante CLOCK in modalità standby.

- In modalità standby, premere una o due volte il pulsante CLOCK per selezionare l'orologio a 24 o 12 ore.
- Girare il selettore AUTO MENU/WEIGHT/TIME per impostare la cifra dell'ora.
- Premere una volta il pulsante CLOCK.
- Girare il selettore AUTO MENU/WEIGHT/TIME per impostare la cifra dei minuti.
- Premere CLOCK per confermare.

COTTURA EXPRESS

Utilizzare questa funzione per programmare il forno per cuocere alimenti al microonde al 100% di potenza in modo conveniente.

- In modalità standby, premere ripetutamente il pulsante +30 SEC./START per impostare il tempo di cottura (ogni pressione aumenta di 30 secondi, fino a 95 minuti). Il forno inizierà automaticamente a funzionare.

Nota: Durante la cottura al microonde, è possibile aggiungere tempo di cottura premendo il pulsante +30 SEC./START.

COTTURA A MICROONDE

- In modalità standby, premere ripetutamente il pulsante POWER per selezionare il livello di potenza.
- Girare il selettore AUTO MENU/WEIGHT/TIME per impostare il tempo di cottura. Il tempo massimo di cottura è di 95 minuti.
- Premere il pulsante START/CONFIRM per confermare.

Selezionare il livello di potenza premendo il pulsante POWER:

Premere il pulsante POWER	Livello di Potenza (Visualizzazione)
una volta	100% (P100)
due volte	80% (P-80)
tre volte	60% (P-60)
quattro volte	40% (P-40)
cinque volte	20% (P-20)
sei volte	0% (P-00)

Nota: Durante la cottura, è possibile verificare il livello di potenza attuale premendo il pulsante POWER.

SBRINAMENTO PER TEMPO

- In modalità standby, premere una volta il pulsante WEIGHT/TIME DEFROST.
- Premere una volta il pulsante START/CONFIRM.

- Girare il selettore AUTO MENU/WEIGHT/TIME per impostare il tempo di cottura. Il tempo massimo è di 95 minuti.
 - Premere il pulsante START/CONFIRM per confermare.
- Nota:** Durante lo sbrinamento, il sistema si metterà in pausa e suonerà per ricordare all'utente di girare il cibo, quindi premere START/CONFIRM per riprendere.

SBRINAMENTO PER PESO

Il tempo di sbrinamento e il livello di potenza vengono automaticamente impostati una volta programmato il peso degli alimenti. Il peso degli alimenti congelati varia da 100 g a 1800 g.

- In modalità standby, premere il pulsante SBRINAMENTO PESO/TIME due volte.
- Premere una volta il pulsante AVVIA/CONFERMA.
- Ruotare il selettore AUTO MENU/PESO/TIME per selezionare il peso.
- Premere il pulsante AVVIA/CONFERMA per confermare.

Nota: Durante lo sbrinamento, il sistema si metterà in pausa e emetterà un segnale acustico per ricordare all'utente di girare gli alimenti, quindi premere AVVIA/CONFERMA per riprendere.

COTTURA MULTISTADIO

Il vostro forno può essere programmato per fino a 2 sequenze di cottura automatiche.

Supponiamo di voler impostare il seguente programma di cottura:

Cottura a microonde



Cottura a microonde (con livello di potenza più basso)

- Inserire il primo programma di cottura a microonde. Non premere il pulsante AVVIA/CONFERMA.
- Inserire il secondo programma di cottura a microonde.
- Premere il pulsante AVVIA/CONFERMA per confermare.

Nota: I menu di cottura automatica, lo sbrinamento per peso, lo sbrinamento per tempo e la cottura express non possono essere impostati nel programma di cottura multistadio.

PREIMPOSTAZIONE

Questa funzione consente al forno di avviarsi in un momento successivo.

- Inserire un programma di cottura (tranne la cottura express, lo sbrinamento per peso e lo sbrinamento per tempo).
- Premere una volta il pulsante PREIMPOSTA.
- Ruotare il selettore AUTO MENU/PESO/TIME per impostare le ore.
- Premere una volta il pulsante PREIMPOSTA.
- Ruotare il selettore AUTO MENU/PESO/TIME per impostare i minuti.
- Premere il pulsante PREIMPOSTA per confermare.

Nota: In modalità preimpostata, è possibile verificare l'ora preimpostata premendo il pulsante PREIMPOSTA. Il conto alla rovescia è visibile sul display per 5 secondi; è possibile annullare il programma premendo il pulsante STOP/CANCELLA entro questi 5 secondi.

FUNZIONE SILENZIO

Per attivare la funzione silenzio: In modalità standby, premere il pulsante “” una volta; si sentirà un segnale acustico e la funzione silenzio sarà attivata. Per disattivare la funzione silenzio: In stato silenzioso, premere il pulsante “” una volta per disattivare la funzione silenzio.

BLOCCO PER BAMBINI

Il blocco per bambini impedisce il funzionamento non sorvegliato da parte dei bambini.

Per attivare il blocco per bambini: In modalità standby, se passa un minuto senza alcuna operazione, il forno entrerà automaticamente in modalità blocco per bambini e il segnalatore di blocco si accenderà. In stato di blocco, tutti i pulsanti sono disabilitati.

Per annullare il blocco per bambini: In modalità blocco per bambini, aprire o chiudere la porta del forno per annullare il programma.

COTTURA AUTOMATICA

Per i seguenti alimenti o modalità di cottura, non è necessario programmare la durata e la potenza di cottura. È sufficiente indicare il tipo di alimento che si desidera cucinare, nonché il peso o le porzioni di questo alimento.

- In modalità standby, girare la manopola AUTO MENU/PESO/TEMPO in senso antiorario per selezionare il codice dell'alimento.
- Premere il pulsante AVVIA/CONFERMA per confermare.
- Girare la manopola AUTO MENU/PESO/TEMPO per impostare il peso dell'alimento o le porzioni.
- Premere il pulsante AVVIA/CONFERMA per avviare la cottura.

Menu di cottura automatica:

Codice	Alimento	Nota
A-1	Latte/Caffè (200 ml/tazza, 1-3 tazze)	Il risultato della cottura automatica dipende da fattori come la forma e le dimensioni degli alimenti, le vostre preferenze personali per il grado di cottura di alcuni alimenti e anche da come posizionate gli alimenti nel forno. Se il risultato non è completamente soddisfacente, regolate leggermente il tempo di cottura di conseguenza.
A-2	Riso (150-600 g)	
A-3	Spaghetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Patate (230±10 g/porzione, 1-3 porzioni)	
A-5	Riscaldare (200-800 g)	
A-6	Pesce (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Spegnerne il forno e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa a muro prima di pulire.
- Mantenere pulito l'interno del forno. Quando gli schizzi di cibo o liquidi versati aderiscono alle pareti del forno, pulirli con un panno umido. Si possono utilizzare detergenti delicati se il forno è molto sporco. Evitare di utilizzare spray o altri detergenti aggressivi. Possono macchiare, graffiare o opacizzare la superficie della porta.
- Pulire l'esterno del forno con un panno umido. Per evitare danni alle parti operative all'interno del forno, non consentire all'acqua di penetrare nelle aperture di ventilazione.
- Pulire frequentemente la porta e la finestra su entrambi i lati, le guarnizioni della porta e le parti adiacenti con un panno umido per rimuovere eventuali schizzi o spruzzi. Non utilizzare detergenti abrasivi.
- Non utilizzare un pulitore a vapore.
- Non permettere che il pannello di controllo si bagni. Pulirlo con un panno morbido e umido. Lasciare la porta del forno aperta durante la pulizia del pannello di controllo per evitare che il forno si accenda accidentalmente.
- Se si accumula vapore all'interno o intorno alla porta del forno, pulirlo con un panno morbido. Ciò può verificarsi quando il forno a microonde è operato in condizioni di alta umidità. Ed è normale.
- Occasionalmente, è necessario rimuovere il vassoio di vetro per pulirlo. Lavare il vassoio in acqua calda saponata o in lavastoviglie.
- Pulire regolarmente l'anello rotante e il fondo del forno per evitare rumori eccessivi. Pulire semplicemente la superficie inferiore del forno con un detergente delicato. L'anello rotante può essere lavato in acqua saponata delicata o in lavastoviglie. Quando si rimuove l'anello rotante, assicurarsi di riposizionarlo correttamente.
- Eliminare gli odori dal forno combinando una tazza d'acqua con il succo e la buccia di un limone in una ciotola adatta per microonde. Scaldare al microonde per 5 minuti. Pulire accuratamente e asciugare con un panno morbido.
- Se la lampadina si brucia, contattare il servizio clienti per farla sostituire.
- Il forno deve essere pulito regolarmente e tutti i depositi alimentari devono essere rimossi. La mancata manutenzione del forno in condizioni di pulizia potrebbe portare al deterioramento della superficie, compromettendo la durata dell'unità e potenzialmente causando una situazione pericolosa.

Smaltimento corretto di questo prodotto



- Questa marcatura indica che questo prodotto non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici in tutta l'UE.
- Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento non controllato dei rifiuti, riciclarlo responsabilmente per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali.
- Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di ritorno e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale è stato acquistato il prodotto. Possono prendere questo prodotto per un riciclo sicuro per l'ambiente.

RENĂINĂI CĂ MANUALUL INFORMATIV A FOST CREAT PENTRU MAI MULTE MODELE ALE ACESTUI DISPOZITIV ESTE POSIBIL CA UNELE CARACTERISTICI MENȚIONATE ÎN MANUAL SĂ NU FIE DISPONIBILE PE DISPOZITIVULUI DVS. ACEASTĂ LIMBĂ A FOST TRADUSĂ CU AJUTORUL INTELIGENȚEI ARTIFICIALE.

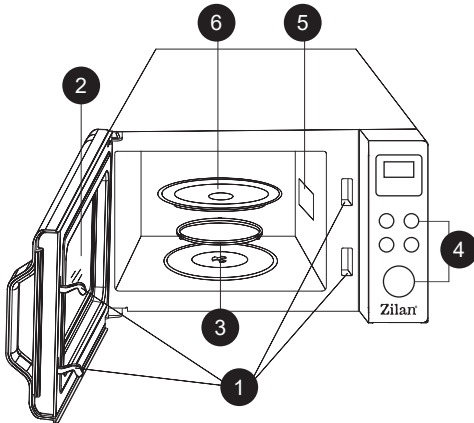
INSTRUCȚIUNI ȘI AVERTISMENTE GENERALE DE SIGURANȚĂ

- Înainte de a utiliza acest dispozitiv, vă rugăm să citiți cu atenție manualul de instrucțiuni.
- Asigurați-vă că tensiunea nominală este aceeași cu tensiunea pe care ați utilizat-o.
- Vă rugăm să păstrați instrucțiunile, certificatul de garanție, bonul fiscal și, dacă este posibil, cartonul cu ambalajul interior!
- Dispozitivul este destinat exclusiv utilizării private și nu utilizării comerciale, nu utilizării profesionale!
- Întotdeauna scoateți mufa din priză atunci când dispozitivul nu este utilizat în timpul fixării pieselor accesorii, curățării dispozitivului sau ori de câte ori apare o perturbare. Opriți dispozitivul în prealabil. Trageți de mufă, nu de cablu.
- Pentru a proteja copiii de pericolele aparatelor electrice, nu-i lăsați niciodată nesupravegheați cu dispozitivul. Prin urmare, atunci când selectați locul pentru dispozitivul dvs., faceți-o în așa fel încât copiii să nu aibă acces la dispozitiv. Aveți grijă să vă asigurați că cablul nu atârână.
- Testați dispozitivul și cablul regulat pentru daune. Dacă există daune de orice fel, dispozitivul nu ar trebui utilizat.
- Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul. Nu lăsați copiii să se joace cu materialul de ambalaj cum ar fi sacii de plastic.
- Acest aparat poate fi folosit de copii cu vârsta de 8 ani și peste și de persoane cu dizabilități fizice, senzoriale sau mentale, sau lipsa de experiență și cunoștințe, cu condiția să fie supervizați sau să le fi fost date instrucțiuni despre cum să folosească aparatul în siguranță și să înțeleagă posibilele pericole. Curățarea și întreținerea utilizatorului nu ar trebui să fie făcute de copii decât dacă au mai puțin de 8 ani și nu sunt supravegheați.
- Nu reparați dispozitivul singuri, ci consultați mai degrabă un expert autorizat în caz de problemă.
- Din motive de siguranță, un cablu principal rupt sau deteriorat poate fi înlocuit numai cu un cablu echivalent de la producător, de la departamentul nostru de service pentru clienți sau de la o persoană calificată similară.
- Mențineți dispozitivul și cablul departe de căldură, lumina soarelui directă, umezeală, margini ascuțite și asemenea.

- Opriti dispozitivul și deconectați-l atunci când nu-l utilizați.
- Utilizați numai accesorii originale furnizate de furnizor.
- Nu utilizați dispozitivul în aer liber. (Cu excepția cazului în care dispozitivul este conceput pentru a fi utilizat în aer liber.) Protejați întotdeauna împotriva temperaturilor zero sau sub zero grade.
- Nu utilizați niciodată aproape de apă (cadă, chiuvetă, etc.). Aparatul nu ar trebui expus la ploaie sau umezeală. Utilizați dispozitivul numai atunci când mâinile sunt uscate.
- Dacă dispozitivul cade în apă, deconectați-l înainte de a-l scoate din apă. Nu atingeți sursa de apă. Dispozitivul trebuie verificat de un specialist înainte de a fi utilizat din nou. Pentru a evita riscul de electrocutare, nu curățați dispozitivul cu apă sau nu-l scufundați în apă.
- Utilizați dispozitivul numai în scopul prevăzut.
- Acest dispozitiv trebuie utilizat numai atunci când este conectat la o priză legată la pământ instalată conform reglementărilor. Asigurați-vă că tensiunea de alimentare corespunde tensiunii indicate pe placa de tip.
- Daunele care apar atunci când dispozitivul este utilizat în scopuri diferite de cele specificate în instrucțiuni sau este utilizat în mod incorrect sau nu este reparat de experți nu sunt acoperite de garanție.
- Utilizați întotdeauna dispozitivul pe o suprafață plată și orizontală.
- Dispozitivul nu ar trebui utilizat după, în caz de cădere pe o suprafață dură de la înălțime. Chiar și daunele invizibile pot cauza efecte negative asupra siguranței funcționale a dispozitivului. Dispozitivul poate fi utilizat numai după ce este verificat de un profesionist.
- Nu transportați sau trageți niciodată dispozitivul ținând mufa de alimentare deoarece există riscul unui scurtcircuit din cauza ruperii cablului. Nu îndoiți, nu strângeți sau nu trageți cablul de alimentare peste margini ascuțite.
- Dacă există o gaură de ventilație, nu o acoperiți. Nu turnați lichid sau pudră în găurile de ventilație.
- Nu introduceți degetele sau alte obiecte în părțile deschise ale dispozitivului.
- Nu se acceptă nicio răspundere în caz de daune cauzate de utilizarea necorespunzătoare sau nerespectarea acestor instrucțiuni.
- Risc de arsuri! După utilizarea aparatului, unele suprafețe pot fi fierbinți, fiți conștienți de riscuri și fiți precauți cu suprafețele fierbinți.
- Nu plasați sau lăsați aproape de o plită fierbinte pe gaz sau electrică, sau într-un cuptor încălzit sau într-un cuptor cu microunde.
- În timpul utilizării cuptorului, mențineți cel puțin patru inch de spațiu pe

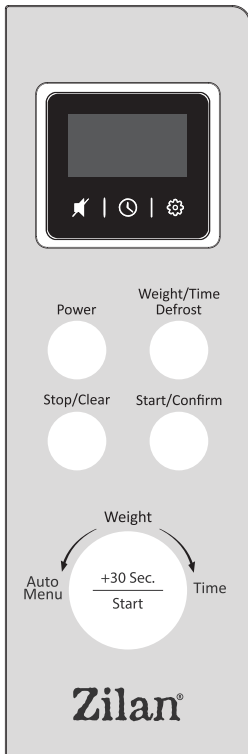
- toate părțile cuptorului pentru a permite circulația adecvată a aerului.
- Deconectați de la priză când nu este utilizat și înainte de curățare. Permiteți răcirea înainte de a pune sau de a lua piesele, și înainte de a curăța.
 - Nu acoperiți nicio parte a cuptorului cu folie de metal.
 - Un incendiu poate să apară dacă cuptorul este acoperit sau atinge materiale inflamabile, inclusiv perdele, draperii, pereți și asemenea, în timpul funcționării. Nu stocați niciun obiect pe cuptor în timpul funcționării.
 - Cuptorul cu microunde este destinat exclusiv pentru decongelarea, gătirea și aburirea alimentelor.
 - Purtați întotdeauna mănuși de protecție izolante când introduceți sau scoateți obiecte din cuptorul fierbinte.
 - Ușa sau suprafața exterioară se pot încălzi în timpul funcționării aparatului.
 - Acest produs este un echipament ISM Grupul 2 Clasa B. Definiția Grupului 2 include toate echipamentele ISM (Industriale, Științifice și Medicale) în care energia de radiofrecvență este generată și/sau utilizată intenționat sub formă de radiație electromagnetică pentru tratamentul materialelor și echipamentele de eroziune prin scânteie. Echipamentele Clasei B sunt potrivite pentru utilizarea în gospodării și în locațiile conectate direct la o rețea de alimentare cu tensiune scăzută care alimentează clădirile utilizate în scopuri domestice.
 - Verificați dacă ustensilele sunt potrivite pentru utilizare în cuptorul cu microunde. Ustensilele de gătit se pot încălzi din cauza căldurii transferate de la alimentele încălzite. Este posibil să fie necesară folosirea unor mănuși de bucătărie pentru manipularea ustensilelor.
 - Încălzirea băuturilor în cuptorul cu microunde poate duce la fierberea eruptivă întârziată; prin urmare, trebuie să fiți atenți când manipulați recipientul.
 - Ouăle în coajă și ouăle fierte întregi nu ar trebui încălzite în cuptoare cu microunde, deoarece pot exploda chiar și după terminarea încălzirii cu microunde.
 - Nu prăjiți alimente în cuptor. Uleiul fierbinte poate deteriora piesele cuptorului și ustensilele și poate provoca chiar arsuri ale pielii.

CUNOAȘTEȚI CUPTORUL CU MICROUND



1. Sistem de blocare a ușii în condiții de siguranță
2. Fereastră cuptorului
3. Inel rulant
4. Panou de control
5. Ghid de undă (Vă rugăm să nu îndepărtați placa de mica care acoperă ghidul de undă)
6. Tavă de sticlă

PANOU DE CONTROL

• **DISPLAY**

Arată timpul, puterea și indicatorii.

• **MUTE**

Apăsați pentru a activa funcția de silențiere.

• **CLOCK**

Apăsați pentru a seta ora.

• **PRESET**

Folosiți pentru a începe gătit la o oră ulterioară.

• **POWER**

Apăsați pentru a selecta nivelul de putere de gătit.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Apăsați o dată pentru a dezgheța mâncarea după timp.

Apăsați de două ori pentru a dezgheța mâncarea după greutate.

Apăsați pentru a seta greutatea sau porțiile de alimente.

• **STOP/CLEAR**

Apăsați o dată pentru a opri temporar gătitul, sau de două ori pentru a o anula complet.

• **START/CONFIRM**

Apăsați pentru a începe programele de gătit.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (buton rotativ)**

Rotați butonul pentru a selecta meniurile de gătit automată.

Rotați butonul pentru a seta timpul, greutatea alimentelor sau porțiile.

• **+30 SEC./START**

Apăsați pentru a seta programul de gătit rapidă și a adăuga timp de gătit suplimentar.

INSTRUCȚIUNI DE OPERARE

- Când cuptorul este conectat la priză, se va auzi un semnal sonor și afișajul va arăta "1:00" și "⌚". Puteți seta ceasul în decurs de 1 minut și puteți apăsa butonul STOP/CLEAR pentru a anula setarea.
- În timpul setării, sistemul va reveni în modul de așteptare dacă nu există nicio operațiune în decurs de 20 de secunde.
- În timpul gătirii, dacă apăsați o dată butonul STOP/CLEAR, programul va fi pus pe pauză; apoi, apăsați butonul START/CONFIRM pentru a relua. Dacă apăsați de două ori butonul STOP/CLEAR, programul va fi anulat.
- După terminarea gătitului, ecranul va afișa "Sfârșit" și va emite un semnal sonor la fiecare două minute până când utilizatorul apasă un buton sau deschide ușa.
- În timpul gătirii, lampa circulară este mereu aprinsă și se va stinge când programul este pus pe pauză. După gătit, va clipi până când ușa cuptorului este deschisă sau se apasă orice buton. Sistemul revine la starea de așteptare și lampa circulară se stinge.

Mod de așteptare < 0,8 W

NOTĂ: Perioada maximă după care echipamentul trece automat în modul de așteptare este de 20 de minute.

SETAREA CEASULUI

Acesta este un ceas de 24 sau 12 ore. Puteți alege să setați ora într-un ciclu de 24 sau 12 ore apăsând butonul CLOCK în modul de așteptare.

- În modul de așteptare, apăsați o dată sau de două ori butonul CLOCK pentru a selecta ceasul de 24 sau 12 ore.
- Rotați selectorul AUTO MENU/WEIGHT/TIME pentru a seta cifra orei.
- Apăsați o dată butonul CLOCK.
- Rotați selectorul AUTO MENU/WEIGHT/TIME pentru a seta cifra minutei.
- Apăsați pe CLOCK pentru a confirma.

GĂTIRE RAPIDĂ

Utilizați această funcție pentru a programa cuptorul pentru a găti alimente la cuptor cu microunde la 100% putere în mod convenabil.

- În modul de așteptare, apăsați de mai multe ori butonul +30 SEC./START pentru a seta timpul de gătit (fiecare apăsare crește cu 30 de secunde, până la 95 de minute). Cuptorul va începe să funcționeze automat.

Notă: În timpul gătitului cu microunde, puteți adăuga timpul de gătit apăsând butonul +30 SEC./START.

GĂTIRE CU MICROUNDĂ

- În modul de așteptare, apăsați de mai multe ori butonul POWER pentru a selecta nivelul de putere.
- Rotați selectorul AUTO MENU/WEIGHT/TIME pentru a seta timpul de gătit. Timpul maxim de gătit este de 95 de minute.
- Apăsați butonul START/CONFIRM pentru a confirma.

Selectați nivelul de putere apăsând butonul POWER:

Apăsați butonul POWER	Nivel de Putere (Afișaj)
o dată	100% (P100)
de două ori	80% (P-80)
de trei ori	60% (P-60)
de patru ori	40% (P-40)
de cinci ori	20% (P-20)
de șase ori	0% (P-00)

Notă: În timpul gătitului, puteți verifica nivelul actual de putere apăsând butonul POWER.

DEZGHEȚARE DUPĂ TIMP

- În modul de așteptare, apăsați o dată butonul WEIGHT/TIME DEFROST.
- Apăsați o dată butonul START/CONFIRM.
- Rotați selectorul AUTO MENU/WEIGHT/TIME pentru a seta timpul de gătit. Timpul maxim este de 95 de

minute.

- Apăsați butonul START/CONFIRM pentru a confirma.

Notă: În timpul dezghețării, sistemul se va opri și va emite un semnal sonor pentru a reaminti utilizatorul să întoarcă alimentele, apoi apăsați START/CONFIRM pentru a relua.

DEZGHEȚARE DUPĂ GREUTATE

Timpul de dezghețare și nivelul de putere sunt setate automat odată ce este programată greutatea alimentului. Greutatea alimentelor congelate variază între 100 g și 1800 g.

- În modul standby, apăsați de două ori butonul DEZGHEȚARE GREUTATE/TIMP.

- Apăsați o dată butonul START/CONFIRMARE.
- Rotiți selectorul AUTO MENU/GREUTATE/TIMP pentru a selecta greutatea.
- Apăsați butonul START/CONFIRMARE pentru a confirma.

Notă: În timpul dezghețării, sistemul va întrerupe și va emite un semnal sonor pentru a aminti utilizatorul să întoarcă alimentele, apoi să apese butonul START/CONFIRMARE pentru a relua.

GĂTIRE MULTISTADIU

Cuptorul dvs. poate fi programat pentru până la 2 secvențe de gătire automată.

Să presupunem că doriți să setați următorul program de gătire:

Gătire cu microunde



Gătire cu microunde (cu nivel de putere mai scăzut)

- Introduceți primul program de gătire cu microunde. Nu apăsați butonul START/CONFIRMARE.
- Introduceți al doilea program de gătire cu microunde.
- Apăsați butonul START/CONFIRMARE pentru a confirma.

Notă: Meniurile de gătit automat, dezghețarea după greutate, dezghețarea după timp și gătit rapidă nu pot fi setate în programul de gătire multistadiu.

PRESETARE

Această funcție permite cuptorului să înceapă la o oră ulterioară.

- Introduceți un program de gătit (cu excepția gătitului rapid, dezghețării după greutate și dezghețării după timp).
- Apăsați o dată butonul PRESETARE.
- Rotiți selectorul AUTO MENU/GREUTATE/TIMP pentru a seta cifra pentru ore.
- Apăsați o dată butonul PRESETARE.
- Rotiți selectorul AUTO MENU/GREUTATE/TIMP pentru a seta cifra pentru minute.
- Apăsați butonul PRESETARE pentru a confirma.

Notă: În modul presetat, puteți verifica ora presetată apăsând butonul PRESETARE. Contorul va fi afișat pe display timp de 5 secunde; puteți anula programul apăsând butonul STOP/ȘTERGE în aceste 5 secunde.

FUNCȚIE DE MUTE

Pentru a activa funcția mute: În modul standby, apăsați o dată butonul “”; se va auzi un semnal sonor și funcția mute va fi activată. Pentru a dezactiva funcția mute: În stare de mute, apăsați o dată butonul “” pentru a dezactiva funcția mute.

BLOCARE PENTRU COPII

Blocarea pentru copii previne funcționarea nesupravegheată de către copii.

Pentru a activa blocarea pentru copii: În modul standby, după un minut fără nicio operație, cuptorul va intra automat în modul blocare pentru copii și indicatorul de blocare va fi luminat. În starea de blocare, toate butoanele sunt dezactivate.

Pentru a anula blocarea pentru copii: În modul blocare pentru copii, deschideți sau închideți ușa cuptorului pentru a anula programul.

GĂTIRE AUTOMATĂ

Pentru următoarele alimente sau moduri de gătit, nu este necesar să programați durata și puterea de gătit. Este suficient să indicați tipul de aliment pe care doriți să-l gătiți, precum și greutatea sau porțiile acestui aliment.

- În modul de așteptare, rotiți selectorul AUTO MENU/GREUTATE/TIMP în sens antiorar pentru a selecta codul alimentului.
- Apăsăți butonul START/CONFIRM pentru a confirma.
- Rotiți selectorul AUTO MENU/GREUTATE/TIMP pentru a seta greutatea alimentului sau porțiile.
- Apăsăți butonul START/CONFIRM pentru a începe gătitul.

Meniuri de gătit automată:

Cod	Alimentară	Notă
A-1	Lapte/Cafea (200 ml/cană, 1–3 căni)	Rezultatul gătitului automate depinde de factori precum forma și dimensiunea alimentelor, preferințele personale în ceea ce privește gradul de gătit al anumitor alimente și chiar modul în care plasați alimentele în cuptor. Dacă rezultatul nu este complet satisfăcător, ajustați ușor timpul de gătit în consecință.
A-2	Orez (150–600 g)	
A-3	Spaghete (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Cartofi (230±10 g/porție, 1–3 porții)	
A-5	Reîncălzire (200–800 g)	
A-6	Pește (200–600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Floricele de porumb (99 g)	

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Opiți cuptorul și deconectați cablul de alimentare de la priză înainte de curățare.
- Mențineți interiorul cuptorului curat. Când alimentele stropite sau lichidele vărsate se lipesc de pereții cuptorului, ștergeți cu o cârpă umedă. Se pot folosi detergenți blânzi dacă cuptorul este foarte murdar. Evitați utilizarea spray-urilor sau a altor curățători agresivi. Acestea pot păta, zgăria sau estompa suprafața usii.
- Curățați exteriorul cuptorului cu o cârpă umedă. Pentru a evita deteriorarea pieselor de operare din interiorul cuptorului, nu permiteți apei să pătrundă în orificiile de ventilație.
- Ștergeți frecvent ușa și fereastra pe ambele părți, garniturile usii și părțile adiacente cu o cârpă umedă pentru a elimina stropii sau vărsăturile. Nu utilizați curățători abrazivi.
- Nu utilizați un curățător cu aburi.
- Nu permiteți ca panoul de control să se ude. Curățați-l cu o cârpă moale și umedă. Lăsați ușa cuptorului deschisă în timp ce curățați panoul de control pentru a evita pornirea accidentală a cuptorului.
- Dacă se acumulează abur în interiorul sau în jurul usii cuptorului, ștergeți cu o cârpă moale. Acest lucru se poate întâmpla atunci când cuptorul cu microunde este utilizat în condiții de umiditate ridicată. Și este normal.
- Ocazional, este necesar să scoateți tava de sticlă pentru curățare. Spălați tava în apă caldă cu săpun sau în mașina de spălat vase.
- Curățați regulat inelul rotativ și partea inferioară a cuptorului pentru a evita zgometele excesive. Ștergeți simplu suprafața inferioară a cuptorului cu un detergent blând. Inelul rotativ poate fi spălat în apă săpunosă sau în mașina de spălat vase. Când scoateți inelul rotativ, asigurați-vă că îl repuneți în poziția corectă.
- Eliminați mirosurile din cuptor amestecând o cană de apă cu zeama și coaja de la un lămâie într-un bol compatibil cu cuptorul cu microunde. Încălziți la microunde timp de 5 minute. Ștergeți bine și uscați cu o cârpă moale.
- Dacă becul se arde, vă rugăm să contactați serviciul clienți pentru a-l înlocui.
- Cuptorul trebuie curățat în mod regulat și orice depozite alimentare trebuie îndepărtate. Neglijarea întreținerii cuptorului într-o stare curată ar putea duce la deteriorarea suprafeței care ar putea afecta viața utilă a unității și ar putea duce posibil la o situație periculoasă.

Importator:

•S.C. Zilanrom Trading S.r.l.

Sos. Bucuresti-Urziceni nr 64B, Afumati, Jud ilfov (office@zilan.ro)

•S.C. Scule si Unelte Design S.r.l.

Strada 3, nr 11A, Afumati, jud ilfov (office@zilanofficial.ro)

Eliminarea corectă a acestui produs



- Această marcă indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere în întreaga UE.
- Pentru a preveni posibilele daune aduse mediului înconjurător sau sănătății umane prin eliminarea necontrolată a deșeurilor, reciclați-l responsabil pentru a promova reutilizarea durabilă a resurselor materiale.
- Pentru a returna dispozitivul utilizat, vă rugăm să utilizați sistemele de returnare și colectare sau să contactați comerciantul de la care ați achiziționat produsul. Aceștia pot prelua acest produs pentru reciclarea sigură a mediului înconjurător.

NALEŻY PAMIĘTAĆ, ŻE INSTRUKCJA URZĄDZENIA MOŻE BYĆ UTWORZONA I ZAWIERAĆ WIĘCEJ INFORMACJI DOTYCZĄCYCH NIE TYLKO TEGO O MODELU. TWOJE URZĄDZENIE MOŻE NIE ZAWIERAĆ FUNKCJI WYMIENIONYCH W INSTRUKCJI URZĄDZENIA. TEN JĘZYK ZOSTAŁ PRZETŁUMACZONY ZA POMOCĄ SZTUCZNEJ INTELIGENCJI.

INSTRUKCJE OGÓLNE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA I OSTRZEŻENIA

- Przed użyciem tego urządzenia proszę dokładnie przeczytać instrukcję obsługi.
- Upewnij się, że napięcie znamionowe jest takie samo, jak napięcie, które używasz.
- Przechowuj instrukcje, certyfikat gwarancji, paragon sprzedaży i, jeśli to możliwe, karton z opakowaniem wewnętrznym!
- Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku prywatnego, a nie do użytku komercyjnego, ani do użytku profesjonalnego!
- Zawsze wyciągaj wtyczkę z gniazdka, gdy urządzenie nie jest używane, gdy dołączasz akcesoria, czyścisz urządzenie lub gdy wystąpi jakiegokolwiek zakłócenie. Wyłącz wcześniej urządzenie. Ciągnij za wtyczkę, a nie za kabel.
- Aby chronić dzieci przed niebezpieczeństwami związanymi z urządzeniami elektrycznymi, nigdy nie pozostawiaj ich bez nadzoru z urządzeniem. Dlatego wybierając miejsce na urządzenie, upewnij się, że dzieci nie mają do niego dostępu. Upewnij się, że kabel nie zwisa.
- Regularnie sprawdzaj urządzenie i kabel pod kątem uszkodzeń. Jeśli występują jakiegokolwiek uszkodzenia, urządzenie nie powinno być używane.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się urządzeniem. Nie pozwalaj dzieciom bawić się materiałem opakowaniowym, takim jak plastikowe torby.
- To urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby z fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi niepełnosprawnościami, lub brakiem doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że są one nadzorowane lub poinstruowane o bezpiecznym użytkowaniu urządzenia oraz rozumieją możliwe zagrożenia. Czyszczenie i konserwacja użytkownika nie powinny być przeprowadzane przez dzieci, chyba że są one nadzorowane i mają mniej niż 8 lat.
- Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, ale skonsultuj się z autoryzowanym ekspertem w przypadku problemu.
- Ze względów bezpieczeństwa, uszkodzony lub złamany przewód zasilający może być wymieniony jedynie na równoważny przewód od producenta, naszego działu obsługi klienta lub podobnie wykwalifikowanej osoby.
- Trzymaj urządzenie i kabel z dala od ciepła, bezpośredniego światła

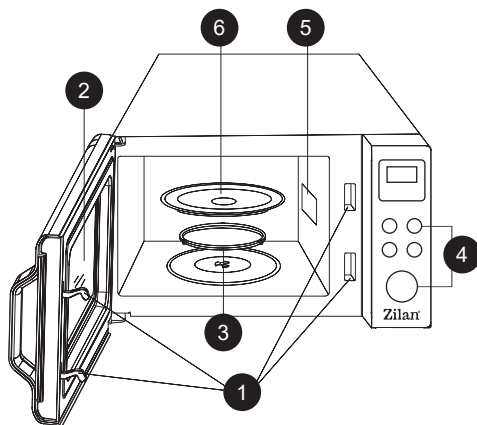
słonecznego, wilgoci, ostrych krawędzi i tym podobnych.

- Wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania, gdy nie używasz urządzenia.
- Używaj tylko oryginalnych akcesoriów dostarczonych przez dostawcę.
- Nie używaj urządzenia na zewnątrz. (Chyba że urządzenie jest przeznaczone do użytku na zewnątrz.) Zawsze chroń przed temperaturami zerowymi lub poniżej zera.
- Nigdy nie używaj w pobliżu wody (wann, umywalki, itp.). Urządzenie nie powinno być narażone na deszcz lub wilgoć. Używaj urządzenia tylko wtedy, gdy twoje ręce są suche.
- Jeśli urządzenie wpadnie do wody, odłącz je przed wyjęciem z wody. Nie dotykaj źródła wody. Urządzenie musi być sprawdzone przez specjalistę przed ponownym użyciem. Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie czyść urządzenia wodą ani nie zanurzaj go w wodzie.
- Używaj urządzenia tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- To urządzenie może być obsługiwane tylko po podłączeniu do uziemionego gniazdka zainstalowanego zgodnie z przepisami. Upewnij się, że napięcie zasilania odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej.
- Uszkodzenia wynikające z użytkowania urządzenia w celach innych niż określone w instrukcji, niewłaściwego użytkowania lub naprawy przez osoby niebędące ekspertami, nie są objęte gwarancją.
- Zawsze używaj urządzenia na płaskiej i poziomej powierzchni.
- Urządzenie nie powinno być używane po upadku na twardą powierzchnię z wysokości. Nawet niewidoczne uszkodzenia mogą negatywnie wpływać na bezpieczeństwo funkcjonalne urządzenia. Urządzenie może być używane tylko po sprawdzeniu przez specjalistę.
- Nigdy nie przenoś ani nie ciągnij urządzenia, trzymając za wtyczkę zasilania, ponieważ istnieje ryzyko zwarcia spowodowanego złamaniem kabla. Nie zginaj, nie szczyp i nie ciągnij przewodu zasilającego przez ostre krawędzie.
- Jeśli istnieje otwór wentylacyjny, nie zakrywaj go. Nie wlewaj żadnych płynów ani proszków do otworów wentylacyjnych.
- Nie wkładaj palców ani innych przedmiotów do otwartych części urządzenia.
- Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub nieprzestrzeganiem tych instrukcji.
- Ryzyko oparzeń! Po użyciu urządzenia niektóre powierzchnie mogą być gorące, bądź świadomy ryzyka i ostrożny wobec gorących powierzchni.
- Nie umieszczać na lub w pobliżu gorącej gazy lub elektrycznej palnik,

lub w podgrzanym piekarniku lub w kuchence mikrofalowej.

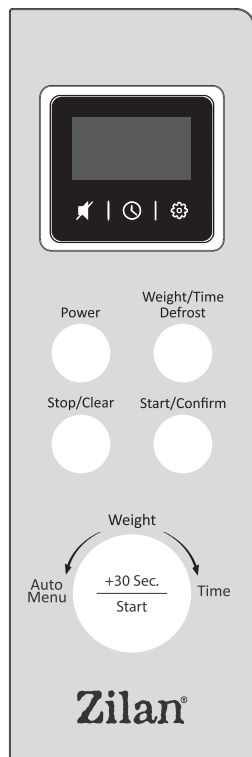
- Podczas pracy piekarnika zachowaj co najmniej cztery calowe miejsce po wszystkich stronach piekarnika, aby zapewnić odpowiednią cyrkulację powietrza.
- Wyłącz z gniazdka, gdy nie jest w użyciu i przed czyszczeniem. Pozwól ostygnąć przed założeniem lub zdejmowaniem części oraz przed czyszczeniem.
- Nie przykrywaj żadnej części piekarnika folią aluminiową.
- Ogień może powstać, jeśli piekarnik jest przykryty lub dotyka łatwopalnego materiału, w tym zasłon, ścian i innych, podczas pracy. Nie przechowuj żadnego przedmiotu na piekarniku podczas jego pracy.
- Mikrofalówka jest przeznaczona wyłącznie do rozmrażania, gotowania i gotowania na parze żywności.
- Zawsze nosić ochronne, izolowane rękawice kuchenne podczas wkładania lub wyjmowania przedmiotów z gorącej mikrofalówki.
- Drzwiczki lub zewnętrzna powierzchnia mogą się nagrzać podczas pracy urządzenia.
- Produkt ten jest urządzeniem klasy B grupy 2 ISM. Definicja grupy 2 obejmuje wszystkie urządzenia ISM (przemysłowe, naukowe i medyczne), w których energia radiofrekwencyjna jest celowo generowana i/lub używana w postaci promieniowania elektromagnetycznego do obróbki materiałów oraz urządzenia do elektroerozji. Urządzenia klasy B są przeznaczone do użytku w gospodarstwach domowych i w obiektach bezpośrednio podłączonych do niskonapięciowej sieci zasilającej, która zasilą budynki użytkowane na cele domowe.
- Sprawdź, czy naczynia są odpowiednie do użytku w mikrofalówce. Naczynia kuchenne mogą się nagrzać z powodu ciepła przenoszonego z podgrzanej żywności. Może być konieczne użycie rękawiczek kuchennych do manipulowania naczyniami.
- Podgrzewanie napojów w mikrofalówce może prowadzić do opóźnionego wrzenia z wybuchem; dlatego należy ostrożnie obchodzić się z pojemnikiem.
- Jajka w skorupce oraz całe jajka gotowane na twardo nie powinny być podgrzewane w mikrofalówkach, ponieważ mogą eksplodować nawet po zakończeniu podgrzewania mikrofalowego.
- Nie smażyć jedzenia w mikrofalówce. Gorący olej może uszkodzić części mikrofalówki i naczynia, a nawet spowodować poparzenia skóry.

POZNAJ SWOJĄ KUCHENKĘ MIKROFALOWĄ



1. System blokady bezpieczeństwa drzwiczek
2. Okno kuchenki
3. Pierścień obrotowy
4. Panel sterowania
5. Falowód (nie należy zdejmować płytki mikrowej, która zakrywa falowód)
6. Szklana tacka

PANEL STEROWANIA



• WYŚWIETLACZ

Wyświetlane są czas, moc i wskaźniki.

WYCISZENIE “”

Naciśnij, aby ustawić funkcję wyciszenia.

ZEGAR “”

Naciśnij, aby ustawić czas zegara.

USTAWIENIE WSTĘPNE “”

Użyj, aby rozpocząć przygotowanie o późniejszej porze.

MOC

Naciśnij, aby wybrać poziom mocy.

ROZMRAŻANIE WEDŁUG WAGI/CZASU

Naciśnij raz, aby rozmrozić jedzenie według czasu.

Naciśnij dwa razy, aby rozmrozić jedzenie według wagi.

Naciśnij, aby ustawić wagę jedzenia lub porcję.

ZATRZYMAJ/WYCZYŚĆ

Naciśnij raz, aby tymczasowo zatrzymać gotowanie lub dwa razy, aby całkowicie anulować gotowanie.

START/POTWIERDŹ

Naciśnij, aby rozpocząć programy przygotowania.

• **AUTO MENU/WAGA/CZAS (pokrętło)**

Obróć pokrętło, aby wybrać menu automatycznego przygotowania potraw.

Obróć pokrętło, aby ustawić czas, wagę przygotowywanej żywności lub porcję.

• **+30 SEK./START**

Naciśnij, aby ustawić program szybkiego przygotowania i dodać czas pracy urządzenia.

INSTRUKCJA OBSŁUGI

- Po podłączeniu kuchenki do zasilania rozlegnie się sygnał dźwiękowy, a na wyświetlaczu pojawią się komunikaty: "1:00" i "⌚". Możesz ustawić zegar w ciągu 1 minuty i nacisnąć przycisk STOP/CLEAR, aby anulować ustawienie.
- Podczas ustawiania system powróci do trybu czuwania, jeśli w ciągu 20 sekund nie zostanie wykonana żadna operacja.
- Podczas pracy urządzenia, jeśli naciśniesz przycisk STOP/CLEAR jeden raz, program zostanie wstrzymany, a następnie naciśniesz przycisk START/CONFIRM, aby wznowić. Jeśli naciśniesz przycisk STOP/CLEAR dwa razy, program zostanie anulowany.
- Po zakończeniu pracy urządzenia na ekranie co dwie minuty będzie wyświetlany komunikat End z dźwiękiem, dopóki użytkownik nie naciśnie dowolnego przycisku lub nie otworzy drzwiczek kuchenki.
- Podczas przygotowania potraw lampa pierścieniowa jest zawsze włączona i zgaśnie, gdy program zostanie wstrzymany. Po przygotowaniu miga, dopóki drzwiczki kuchenki nie zostaną otwarte lub nie zostanie naciśnięty dowolny przycisk. System powraca do stanu czuwania, a lampa pierścieniowa gaśnie.

Tryb czuwania <0,8 W

UWAGA: Maksymalny okres, po którym urządzenie automatycznie przechodzi w tryb czuwania, wynosi 20 minut.

USTAWIANIE ZEGARA

Jest to zegar 24- lub 12-godzinny. Możesz wybrać ustawienie czasu zegara w cyklu 24- lub 12-godzinnym, naciskając przycisk CLOCK w trybie gotowości.

- W trybie gotowości naciśnij przycisk CLOCK raz lub dwa razy, aby wybrać zegar 24- lub 12-godzinny.
- Obróć pokrętkę AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić godzinę.
- Naciśnij przycisk CLOCK raz.
- Obróć pokrętkę AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić minutę.
- Naciśnij przycisk CLOCK, aby potwierdzić.

SZYBKIE PRZYGOTOWANIE

Użyj tej funkcji, aby wygodnie zaprogramować kuchenkę do przygotowania żywności przy 100% mocy.

- W trybie czuwania naciskaj przycisk +30 SEC./START wielokrotnie, aby ustawić czas pracy urządzenia (każde naciśnięcie zwiększa czas gotowania o 30 sekund do 95 minut). Kuchenka zacznie działać automatycznie.

Uwaga: Podczas przygotowania potraw w kuchence mikrofalowej możesz wydłużyć czas, naciskając przycisk +30 SEC./START.

PRZYGOTOWANIE POTRAW

- W trybie czuwania naciskaj przycisk POWER wielokrotnie, aby wybrać poziom mocy.
- Obróć pokrętkę AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić czas przygotowania. Najdłuższy czas wynosi 95 minut.
- Naciśnij przycisk START/CONFIRM, aby potwierdzić.

Wybierz poziom mocy, naciskając przycisk POWER:

Naciśnij przycisk POWER	Czas gotowania (Wyświetlacz)
raz	100% (P100)
dwa razy	80% (P-80)
trzy razy	60% (P-60)
cztery razy	40% (P-40)
pięć razy	20% (P-20)
sześć razy	0% (P-00)

Uwaga: Podczas pracy urządzenia możesz sprawdzić aktualny poziom mocy, naciskając przycisk POWER.

ROZMRAŻANIE CZASOWE

- W trybie czuwania naciśnij jeden raz przycisk WEIGHT/TIME DEFROST.
- Naciśnij raz przycisk START/CONFIRM.
- Obróć pokrętkę AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić czas pracy. Najdłuższy czas to 95 minut.
- Naciśnij przycisk START/CONFIRM, aby potwierdzić.

Uwaga: Podczas rozmrażania system zatrzyma się i wyda dźwięk, aby przypomnieć użytkownikowi o obróceniu żywności w kuchence, a następnie naciśnij przycisk START/CONFIRM, aby wznowić.

ROZMRAŻANIE WEDŁUG WAGI

Czas rozmrażania i poziom mocy są automatycznie ustawiane po zaprogramowaniu wagi żywności. Zakres wagi zamrożonej żywności wynosi od 100 g do 1800 g.

- W trybie gotowości naciśnij dwukrotnie przycisk ROZMRAŻANIE WEDŁUG WAGI/CZASU.
- Naciśnij raz przycisk START/POTWIERDŹ.
- Obróć pokrętko AUTO MENU/WAGI/CZASU, aby wybrać wagę.
- Naciśnij przycisk START/POTWIERDŹ, aby potwierdzić.

Uwaga: Podczas rozmrażania system zatrzyma się i wyda dźwięk, aby przypomnieć użytkownikowi o konieczności obrócenia żywności, a następnie naciśnij przycisk START/POTWIERDŹ, aby wznowić.

WIELOETAPOWE PRZYGOTOWANIE POTRAW

Kuchenkę można zaprogramować na maksymalnie 2 automatyczne sekwencje.

Załóżmy, że chcesz ustawić następujący program:

Przygotowanie potraw przy wysokim poziomie mocy



Przygotowanie potraw przy niższym poziomie mocy

- Wprowadź pierwszy program. Nie naciskaj przycisku START/POTWIERDŹ.
- Wprowadź drugi program.
- Naciśnij przycisk START/CONFIRM, aby potwierdzić.

Uwaga: Menu automatycznego przygotowania, rozmrażania według wagi, rozmrażania według czasu i szybkiego przygotowania nie mogą być ustawione w programie przygotowania wieloetapowego.

PRESET

Ta funkcja umożliwia uruchomienie kuchenki w późniejszym czasie.

- Wprowadź program (za wyjątkiem szybkiego przygotowania, rozmrażania według wagi i rozmrażania według czasu).
- Naciśnij przycisk PRESET jeden raz.
- Obróć pokrętko AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić cyfrę godziny.
- Naciśnij przycisk PRESET jeden raz.
- Obróć pokrętko AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić cyfrę minuty.
- Naciśnij przycisk PRESET, aby potwierdzić.

Uwaga: W trybie ustawień wstępnych możesz sprawdzić ustawiony czas, naciskając przycisk PRESET. Odliczanie czasu można sprawdzić na wyświetlaczu przez 5 sekund, możesz anulować program, naciskając przycisk STOP/CLEAR w ciągu 5 sekund.

FUNKCJA WYCISZENIA

Aby ustawić funkcję wyciszenia: W trybie gotowości naciśnij przycisk “” jeden raz, rozlegnie się sygnał dźwiękowy, funkcja wyciszenia została otwarta. Aby wyłączyć funkcję wyciszenia: W stanie wyciszenia naciśnij przycisk “” raz, aby wyłączyć funkcję wyciszenia.

BLOKADA DZIECIĘCĄ

Blokada zabezpieczająca przed dziećmi zapobiega niekontrolowanemu korzystaniu z urządzenia przez dzieci.

Aby włączyć blokadę dziecięcą: W trybie czuwania, po minucie bez żadnej operacji kuchenka automatycznie przejdzie w tryb blokady dziecięcej, a kontrolka blokady zaświeci się. W stanie blokady wszystkie przyciski są wyłączone.

Aby wyłączyć blokadę dziecięcą: W trybie blokady dziecięcej otwórz lub zamknij drzwiczki kuchenki, aby anulować program.

GOTOWANIE AUTOMATYCZNE

Nie jest konieczne programowanie czasu trwania i mocy przygotowania. Wystarczy wskazać rodzaj żywności, którą chcesz przygotować, a także wagę lub porcję tej żywności.

- W trybie czuwania obróć pokrętkę AUTO MENU/WEIGHT/TIME w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aby wybrać kod żywności.
- Naciśnij przycisk START/CONFIRM, aby potwierdzić.
- Obróć pokrętkę AUTO MENU/WEIGHT/TIME, aby ustawić wagę żywności lub porcję.

Naciśnij przycisk START/CONFIRM, aby rozpocząć. Menu automatycznego przygotowania:

Kod	Potrawa	Uwaga
A-1	Mleko/Kawa (200 ml/filizanka, 1–3 filiżanki)	Rezultat automatycznego przygotowania zależy od takich czynników, jak kształt i rozmiar żywności, osobistych preferencji co do stopnia wysmażenia niektórych potraw, a nawet od tego, jak umieścisz potrawę w kuchence. Jeśli wynik nie jest zadowalający, należy odpowiednio dostosować czas przygotowania.
A-2	Ryż (150–600 g)	
A-3	Spaghetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Ziemniaki (230±10 g/porcja, 1–3 porcje)	
A-5	Podgrzewanie (200–800 g)	
A-6	Ryba (200–600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Wyłącz kuchenkę i odłącz przewód zasilający od gniazdka podczas czyszczenia.
- Utrzymuj wnętrze kuchenki w czystości. Jeśli na ściankach kuchenki rozpryskuje się jedzenie lub rozlewają się płyny, przetrzyj ją wilgotną ściereczką. Jeśli kuchenka jest bardzo zabrudzona, można użyć łagodnych detergentów. Unikaj stosowania sprayów lub innych silnych środków czyszczących. Mogą one płamić, pozostawiać smugi lub matowieć powierzchnię drzwiczki.
- Zewnętrzna część kuchenki należy czyścić wilgotną ściereczką. Aby zapobiec uszkodzeniu części roboczych wewnątrz kuchenki, nie należy dopuścić do przedostania się wody do otworów wentylacyjnych.
- Często przecieraj drzwiczki i okno z obu stron, uszczelki drzwiczki i sąsiednie części wilgotną ściereczką, aby usunąć wszelkie rozlania lub rozpryski. Nie używaj ściernych środków czyszczących.
- Nie należy używać parownicy do czyszczenia parą.
- Nie dopuść do zamoczenia panelu sterowania. Czyść miękką, wilgotną ściereczką. Podczas czyszczenia panelu sterowania pozostaw drzwiczki kuchenki otwarte, aby zapobiec przypadkowemu włączeniu kuchenki.
- Jeśli para wodna gromadzi się wewnątrz lub na zewnątrz drzwiczki kuchenki, przetrzyj je miękką ściereczką. Może się tak zdarzyć, gdy kuchenka mikrofalowa jest używana w warunkach wysokiej wilgotności. Jest to normalne.
- Czasami konieczne jest wyjęcie szklanej tacy w celu wyczyszczenia. Umyj tacę w ciepłej wodzie z mydłem lub w zmywarce.
- Pierścień obrotowy i dno kuchenki należy regularnie czyścić, aby uniknąć nadmiernego hałasu. Wystarczy przetrzeć dno powierzchni kuchenki łagodnym detergentem. Pierścień obrotowy można myć w łagodnej wodzie z mydłem lub w zmywarce. Podczas wyjmowania pierścienia obrotowego należy upewnić się, że jest on ponownie umieszczony we właściwej pozycji.
- Usuń zapachy z kuchenki, mieszając szklankę wody z sokiem i skórką z jednej cytryny w misce nadającej się do mikrofalówki. Podgrzewaj w kuchence mikrofalowej przez 5 minut. Dokładnie wytrzyj i osusz miękką ściereczką.
- Jeśli żarówka się przepali, skontaktuj się z obsługą klienta w celu jej wymiany.
- Kuchenkę należy regularnie czyścić i usuwać wszelkie resztki jedzenia. Nieutrzymywanie kuchenki w czystości może prowadzić do pogorszenia jego stanu, co może niekorzystnie wpłynąć na żywotność urządzenia i potencjalnie doprowadzić do niebezpiecznej sytuacji.
- Nie wyrzucaj tego urządzenia do domowego kosza na śmieci; należy je oddać do specjalnego punktu utylizacji odpadów udostępnionego przez lokalne władze.

Importer: Zilan Polska Sp. z o.o., ul. gen. R. Kuklińskiego zilanpolska@zilan.com.tr

SERWIS: IBE Technologies Sp. z o.o., ul. gen. R. Kuklińskiego 14, 08-110 Siedlce

Prawidłowe utylizowanie tego produktu



- To oznaczenie wskazuje, że ten produkt nie powinien być usuwany wraz z innymi odpadami domowymi w całej UE.
- Aby zapobiec możliwym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego wynikającym z niekontrolowanego usuwania odpadów, należy odpowiedzialnie je przetwarzać, aby promować zrównoważone ponowne wykorzystanie zasobów materialnych.
- Aby zwrócić zużyte urządzenie, skorzystaj z systemów zwrotu i zbiórki lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego zakupiono produkt. Mogą oni przyjąć ten produkt do recyklingu w sposób bezpieczny dla środowiska.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ, ЧТО ДАННОЕ РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ УСТРОЙСТВА ПОДГОТОВЛЕНО ДЛЯ РАЗЛИЧНЫХ МОДЕЛЕЙ. В ВАШЕМ УСТРОЙСТВЕ МОГУТ ОТСУТСТВОВАТЬ НЕКОТОРЫЕ ФУНКЦИИ, ОПИСАННЫЕ В ДАННОМ РУКОВОДСТВЕ. ЭТОТ ЯЗЫК БЫЛ ПЕРЕВЕДЁН С ПОМОЩЬЮ ИСКУССТВЕННОГО ИНТЕЛЛЕКТА.

ОБЩИЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

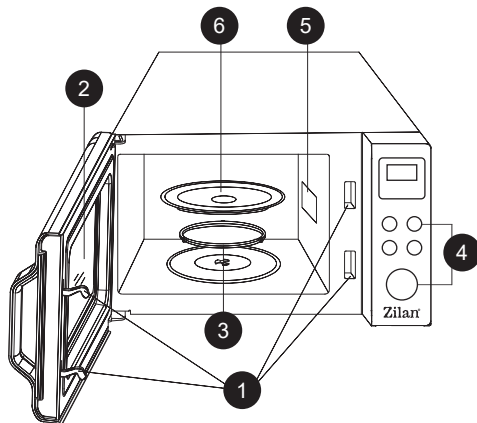
- Перед использованием этого устройства внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации.
- Убедитесь, что номинальное напряжение совпадает с напряжением, которое вы использовали.
- Сохраните инструкцию, гарантийный талон, товарный чек и, если возможно, картонную коробку с внутренней упаковкой!
- Устройство предназначено исключительно для частного использования, а не для коммерческого или профессионального использования!
- Всегда вынимайте вилку из розетки, когда устройство не используется, когда прикрепляются аксессуары, чистится устройство или когда возникают помехи. Предварительно выключите устройство. Тяните за вилку, а не за кабель.
- Чтобы защитить детей от опасностей, связанных с электроприборами, никогда не оставляйте их без присмотра рядом с устройством. Следовательно, выбирая место для вашего устройства, делайте это таким образом, чтобы дети не имели доступа к устройству. Следите за тем, чтобы кабель не свисал.
- Регулярно проверяйте устройство и кабель на предмет повреждений. При наличии каких-либо повреждений использовать устройство нельзя.
- Не позволяйте детям играть с устройством. Не позволяйте детям играть с упаковочными материалами, например пластиковыми пакетами.
- Этот прибор могут использовать дети в возрасте 8 лет и старше, а также лица с физическими, сенсорными или умственными недостатками или с недостатком опыта и знаний, при условии, что они находятся под присмотром или им даны инструкции о том, как безопасно и понятно использовать прибор. возможные опасности. Чистка и пользовательское обслуживание не должны выполняться детьми, если они не младше 8 лет и без присмотра.
- Не ремонтируйте устройство самостоятельно, а в случае возникновения проблем обратитесь к авторизованному специалисту.
- По соображениям безопасности сломанный или поврежденный сетевой шнур можно заменять только эквивалентным проводом от производителя, нашего отдела обслуживания клиентов или аналогичного квалифицированного специалиста.
- Держите устройство и кабель вдали от источников тепла, прямых солнечных лучей, влаги, острых краев и т.п.

- Выключите устройство и отсоедините его от сети, если вы им не пользуетесь.
- Используйте только оригинальные аксессуары, предоставленные поставщиком.
- Не используйте устройство вне помещения. (Если устройство не предназначено для использования на открытом воздухе.) Всегда защищайте от нулевых или отрицательных температур.
- Никогда не используйте вблизи воды (ванна, раковина и т. д.). Прибор не должен подвергаться воздействию дождя или влаги. Используйте устройство только тогда, когда ваши руки сухие.
- Если устройство упало в воду, отключите его от сети, прежде чем вынимать из воды. Не прикасайтесь к источнику воды. Перед повторным использованием устройство должно быть проверено специалистом. Во избежание риска поражения электрическим током не очищайте устройство водой и не погружайте его в воду.
- Используйте устройство только по назначению.
- Данное устройство разрешается эксплуатировать только при подключении к заземленной розетке, установленной в соответствии с правилами. Убедитесь, что напряжение питания соответствует напряжению, указанному на фирменной табличке.
- Повреждения, возникшие в результате использования устройства в целях, отличных от указанных в инструкции, либо при неправильном использовании, либо при непроведении ремонта специалистами, не подпадают под действие гарантии.
- Всегда используйте устройство на плоской и горизонтальной поверхности.
- После этого устройство нельзя использовать в случае падения с высоты на твердую поверхность. Даже невидимые повреждения могут отрицательно повлиять на функциональную безопасность устройства. Устройство можно использовать только после проверки профессионалом.
- Никогда не переносите и не тяните устройство, держась за вилку питания, так как существует риск короткого замыкания из-за обрыва кабеля. Не сгибайте, не зажимайте и не натягивайте шнур питания на острые края.
- Если есть вентиляционное отверстие, не закрывайте его. Не заливайте жидкость или порошок в вентиляционные отверстия.
- Не вставляйте пальцы или другие предметы в открытые части устройства.
- Опасность ожогов! После использования прибора некоторые поверхности могут быть горячими, помните о рисках и будьте осторожны с горячими поверхностями.
- Не ставьте его на горячую газовую или электрическую горелку или рядом с ней, а также в нагретую духовку или микроволновую печь.
- При работе духовки оставляйте пространство не менее четырех

дюймов со всех сторон духовки для обеспечения достаточной циркуляции воздуха.

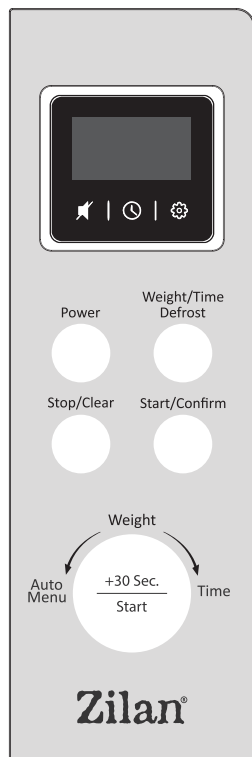
- Отключайте устройство от розетки, когда оно не используется и перед чисткой. Дайте остыть перед тем, как надевать или снимать детали, а также перед чисткой.
- Не накрывайте какую-либо часть духовки металлической фольгой.
- Возгорание может возникнуть, если во время работы духовка накрыта или прикасается к легковоспламеняющимся материалам, включая шторы, стены и т.п. Не храните какие-либо предметы на печи во время ее работы.
- Микроволновая печь предназначена только для размораживания, приготовления и приготовления пищи на пару.
- Всегда надевайте защитные изолированные перчатки, когда вставляете или вынимаете предметы из горячей духовки.
- Дверца или внешняя поверхность могут нагреваться во время работы прибора.
- Данное изделие является ISM-оборудованием группы 2 класса В. Определение группы 2, которая включает все оборудование ISM (промышленное, научное и медицинское), в котором радиочастотная энергия намеренно генерируется и/или используется в форме электромагнитов. с радиация для обработки материалов и электроэрозионное оборудование. К оборудованию класса В относится оборудование, пригодное для использования в бытовых учреждениях и в учреждениях, непосредственно подключенных к сети электроснабжения низкого напряжения, питающей здания, используемые для бытовых нужд.
- Посуду необходимо проверить, чтобы убедиться, что она пригодна для использования в микроволновой печи. Кухонная посуда может нагреться из-за тепла, передаваемого от нагретой пищи. Для работы с посудой могут потребоваться прихватки.
- Нагревание напитка в микроволновой печи может привести к задержке бурного кипения; поэтому следует соблюдать осторожность при обращении с контейнером.
- Яйца в скорлупе и цельные яйца, сваренные вкрутую, не следует разогревать в микроволновых печах, поскольку они могут взорваться даже после окончания микроволнового нагрева.
- Не жарьте пищу в духовке. Горячее масло может повредить детали духовки и посуду и даже привести к ожогам кожи.
- Никакая ответственность не принимается в случае ущерба, вызванного неправильным использованием или несоблюдением данных инструкций.

ПОЗНАКОМЬТЕСЬ С ВАШЕЙ МИКРОВОЛНОВОЙ ПЕЧЬЮ



1. Система блокировки безопасности двери
2. Окно печи
3. Вращающееся кольцо
4. Панель управления
5. Волновод (Пожалуйста, не удаляйте микроволновую пластину, покрывающую волновод)
6. Стеклаянная подставка

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



• DISPLAY

Отображается время, мощность и индикаторы.

• MUTE

Нажмите, чтобы активировать функцию без звука.

• CLOCK

Нажмите, чтобы установить время.

• PRESET

Используйте для запуска приготовления в более позднее время.

• POWER

Нажмите, чтобы выбрать уровень мощности приготовления.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Нажмите один раз, чтобы разморозить по времени.

Нажмите два раза, чтобы разморозить по весу.

Нажмите, чтобы установить вес или порции пищи.

• STOP/CLEAR

Нажмите один раз, чтобы временно остановить приготовление, или дважды, чтобы отменить его полностью.

• START/CONFIRM

Нажмите, чтобы запустить программы приготовления.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (кнопка)

Поверните регулятор, чтобы выбрать автоматические программы приготовления.

Поверните регулятор, чтобы установить время, вес пищи или порции.

• +30 SEC./START

Нажмите, чтобы установить программу экспресс-приготовления и добавить время приготовления.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

- При подключении духовки к электросети будет звуковой сигнал, на дисплее появится “1:00” и “⌚”. Вы можете установить время на часах в течение 1 минуты и отменить установку, нажав кнопку STOP/CLEAR.
- Во время установки система перейдет в режим ожидания, если в течение 20 секунд не производится никаких операций.
- Во время приготовления пищи, нажмите один раз кнопку STOP/CLEAR, чтобы программа была приостановлена, затем нажмите кнопку START/CONFIRM, чтобы возобновить. Если нажать кнопку STOP/CLEAR дважды, программа будет отменена.
- После завершения приготовления на экране будет отображаться “Конец” каждые две минуты до тех пор, пока пользователь не нажмет любую кнопку или не откроет дверцу.
- Во время приготовления кольцевая лампа всегда включена и выключается, когда программа приостановлена. После приготовления она будет мигать до тех пор, пока не откроется дверца духовки или не будет нажата любая кнопка. Система возвращается в режим ожидания, и кольцевая лампа гаснет.

УСТАНОВКА ВРЕМЕНИ

Это 24-часовые или 12-часовые часы. Вы можете выбрать установку времени в формате 24 или 12 часов, нажав кнопку CLOCK в режиме ожидания.

- В режиме ожидания нажмите один или два раза кнопку CLOCK для выбора 24-часового или 12-часового формата времени.
- Поверните регулятор AUTO MENU/WEIGHT/TIME, чтобы установить часы.
- Нажмите кнопку CLOCK один раз.
- Поверните регулятор AUTO MENU/WEIGHT/TIME, чтобы установить минуты.
- Нажмите CLOCK для подтверждения.

БЫСТРОЕ ПРИГОТОВЛЕНИЕ

Используйте эту функцию для настройки духовки на микроволновое приготовление пищи при 100% мощности.

- В режиме ожидания многократно нажимайте кнопку +30 SEC./START, чтобы установить время приготовления (каждое нажатие увеличивает время на 30 секунд, до 95 минут). Духовка начнет работать автоматически.

Примечание: Во время микроволнового приготовления можно добавить время приготовления, нажав кнопку +30 SEC./START.

МИКРОВОЛНОВОЕ ПРИГОТОВЛЕНИЕ

- В режиме ожидания многократно нажимайте кнопку POWER, чтобы выбрать уровень мощности.
- Поверните регулятор AUTO MENU/WEIGHT/TIME, чтобы установить время приготовления. Максимальное время приготовления составляет 95 минут.
- Нажмите кнопку START/CONFIRM для подтверждения.

Выберите уровень мощности, нажимая кнопку POWER:

Нажмите кнопку	Мощность приготовления (Дисплей)
один раз	100% (P100)
два раза	80% (P-80)
три раза	60% (P-60)
четыре раза	40% (P-40)
пять раз	20% (P-20)
шесть раз	0% (P-00)

Примечание: Во время приготовления можно проверить текущий уровень мощности, нажав кнопку.

РАЗМОРОЗКА ВРЕМЕНИ

- В режиме ожидания нажмите кнопку WEIGHT/TIME DEFROST один раз.
- Нажмите кнопку START/CONFIRM один раз.
- Поверните регулятор AUTO MENU/WEIGHT/TIME, чтобы установить время приготовления. Максимальное время составляет 95 минут.
- Нажмите кнопку START/CONFIRM для подтверждения.

Примечание: Во время разморозки система приостановит работу и издаст звук для напоминания пользователю о необходимости переворачивать пищу, затем нажмите кнопку START/CONFIRM для возобновления.

ОТТАЙКА ПО ВЕСУ

Время оттаивания и уровень мощности автоматически устанавливаются после программирования веса продуктов. Вес замороженных продуктов составляет от 100 г до 1800 г.

- В режиме ожидания дважды нажмите кнопку ВЕС/ВРЕМЯ ОТТАЙКИ.
- Однократно нажмите кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ.
- Поверните регулятор АВТО МЕНЮ/ВЕС/ВРЕМЯ, чтобы выбрать вес.
- Нажмите кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ для подтверждения.

Примечание: Во время оттаивания система приостановит процесс и подаст звуковой сигнал, чтобы напомнить пользователю о необходимости переворачивания продуктов, после чего нажмите кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ для возобновления.

Режим ожидания < 0,8 Вт

ПРИМЕЧАНИЕ: Максимальный период, после которого устройство автоматически переходит в режим ожидания, составляет 20 минут.

МНОГОСТУПЕНЧАТАЯ ГОТОВКА

Ваша печь может быть запрограммирована на до 2 автоматических последовательности приготовления.

Предположим, вы хотите установить следующую программу приготовления:

Микроволновая готовка



Микроволновая готовка (с более низким уровнем мощности)

- Введите первую программу микроволновой готовки. Не нажимайте кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ.
- Введите вторую программу микроволновой готовки.
- Нажмите кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ для подтверждения.

Примечание: Автоматические меню приготовления, оттаивание по весу, оттаивание по времени и экспресс-готовка не могут быть установлены в программе многоступенчатой готовки.

ПРЕДУСТАНОВКА

Эта функция позволяет печи начать работу в более позднее время.

- Введите программу приготовления (за исключением экспресс-готовки, оттаивания по весу и оттаивания по времени).
- Однократно нажмите кнопку ПРЕДУСТАНОВКА.
- Поверните регулятор АВТО МЕНЮ/ВЕС/ВРЕМЯ, чтобы установить часы.
- Однократно нажмите кнопку ПРЕДУСТАНОВКА.
- Поверните регулятор АВТО МЕНЮ/ВЕС/ВРЕМЯ, чтобы установить минуты.
- Нажмите кнопку ПРЕДУСТАНОВКА для подтверждения.

Примечание: В режиме предустановки можно проверить установленное время, нажав кнопку ПРЕДУСТАНОВКА. Обратный отсчет отображается на дисплее в течение 5 секунд; программу можно отменить, нажав кнопку СТОП/ОЧИСТИТЬ в течение этих 5 секунд.

ФУНКЦИЯ БЕЗ ЗВУКА

Для активации функции без звука: В режиме ожидания однократно нажмите кнопку “”; послышится звуковой сигнал, и функция без звука будет активирована. Для отключения функции без звука: В состоянии без звука однократно нажмите кнопку “”, чтобы отключить функцию без звука.

ДЕТСКИЙ ЗАМОК

Детский замок предотвращает несанкционированное использование детьми.

Для входа в детский замок: В режиме ожидания, если прошло минуту без каких-либо операций, печь автоматически войдет в режим детского замка, и индикатор замка загорится. В состоянии замка все кнопки отключены.

Для отмены детского замка: В режиме детского замка откройте или закройте дверцу печи для отмены программы.

АВТОМАТИЧЕСКАЯ ПРИГОТОВЛЕНИЕ

Для следующих продуктов или режимов приготовления не требуется программировать время и мощность приготовления. Достаточно указать тип продукта, который вы хотите приготовить, а также его вес или количество порций.

- В режиме ожидания поверните переключатель АВТО МЕНЮ/ВЕС/ВРЕМЯ против часовой стрелки, чтобы выбрать код продукта.
- Нажмите кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ для подтверждения выбора.
- Поверните переключатель АВТО МЕНЮ/ВЕС/ВРЕМЯ, чтобы установить вес продукта или количество порций.
- Нажмите кнопку СТАРТ/ПОДТВЕРДИТЬ для начала приготовления.

Меню автоматического приготовления:

Код	Продукт	Примечание
A-1	Молоко/Кофе (200 мл/чашка, 1-3 чашки)	Результат автоматического приготовления зависит от таких факторов, как форма и размер продуктов, ваши личные предпочтения относительно степени готовности определенных продуктов, а также от того, как хорошо вы расположили продукты в духовке. Если результат вас не удовлетворяет, немного скорректируйте время приготовления.
A-2	Рис (150-600 г)	
A-3	Спагетти (100 г, 200 г, 300 г)	
A-4	Картофель (230±10 г/порция, 1-3 порции)	
A-5	Разогрев (200-800 г)	
A-6	Рыба (200-600 г)	
A-7	Пицца (150 г, 300 г, 450 г)	
A-8	Попкорн (99 г)	

УХОД И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Выключите духовку и отсоедините шнур питания от розетки перед чисткой.
- Держите внутреннюю часть духовки чистой. Если на стенах духовки есть брызги еды или пролитые жидкости, протрите их влажной тряпкой. Если духовка сильно загрязнена, можно использовать мягкие моющие средства. Избегайте использования спреев или других агрессивных чистящих средств. Они могут пятнать, царапать или делать матовой поверхность двери.
- Наружную сторону духовки чистите влажной тряпкой. Чтобы избежать повреждения рабочих частей внутри духовки, не допускайте попадания воды в вентиляционные отверстия.
- Часто протирайте обе стороны двери и окна, уплотнения двери и прилегающие детали влажной тряпкой, чтобы удалить любые брызги или пятна. Не используйте абразивные чистящие средства.
- Не используйте парочиститель.
- Не допускайте попадания влаги на панель управления. Чистите ее мягкой влажной тряпкой. При очистке панели управления оставьте дверцу духовки открытой, чтобы избежать случайного включения духовки.
- Если внутри или вокруг двери духовки скапливается пар, протрите мягкой тряпкой. Это может происходить при работе микроволновой печи в условиях высокой влажности. И это нормально.
- Иногда может потребоваться удалить стеклянный поддон для чистки. Мойте поддон в теплой мыльной воде или в посудомоечной машине.
- Регулярно чистите вращающееся кольцо и дно духовки, чтобы избежать излишнего шума. Просто протрите нижнюю поверхность духовки мягким моющим средством. Вращающееся кольцо можно помыть в мягкой мыльной воде или в посудомоечной машине. При удалении вращающегося кольца убедитесь, что вставили его в правильное положение.
- Избавьтесь от запахов из духовки, смешав стакан воды с соком и кожурой одного лимона в микроволновой чаше. Разогревайте в микроволновой печи 5 минут. Тщательно протрите и высушите мягкой тряпкой.
- Если лампочка перегорела, обратитесь в службу поддержки клиентов для ее замены.
- Духовку следует регулярно чистить, удаляя любые остатки пищи. Несоблюдение ухода за духовкой в чистом состоянии может привести к ухудшению поверхности, что может негативно сказаться на сроке службы устройства и, возможно, привести к опасной ситуации.

Правильная утилизация этого продукта



- Эта маркировка указывает, что этот продукт не должен утилизироваться вместе с другими бытовыми отходами во всей Европейской Союзе.
- Чтобы предотвратить возможный вред для окружающей среды или здоровья человека от неуправляемой утилизации отходов, утилизируйте его ответственно для продвижения устойчивого повторного использования материальных ресурсов.
- Чтобы вернуть свое использованное устройство, воспользуйтесь системами возврата и сбора или свяжитесь с розничным продавцом, где был приобретен продукт. Они могут принять этот продукт для безопасной утилизации среды.

MOLIMO DA IMATE U VIDU DA PRIRUČNIK UREDAJA MOŽE BITI IZRADEN ZA NA INFORMACIJE O VIŠE OD JEDNOG MODELA.
VAŠ UREDAJ, MOŽDA NE SADRŽI ZNAČAJKE OPISANE U PRIRUČNIKU.
OVAJ JEZIK JE PREVEDEN UZ POMOĆ UMJETNE INTELIGENCIJE.

OPĆE SIGURNOSNE UPUTE I UPOZORENJA

- Prije korištenja ovog uređaja, pažljivo pročitajte upute za uporabu.
- Pobrinite se da je naznačeni napon isti kao i napon koji koristite.
- Sačuvajte upute, jamstveni list, račun i, ako je moguće, kutiju s unutarnjim pakiranjem!
- Uređaj je namijenjen isključivo za privatnu upotrebu i nije namijenjen za komercijalnu upotrebu, niti za profesionalnu upotrebu!
- Uvijek izvadite utikač iz utičnice kad god uređaj nije u upotrebi prilikom pričvršćivanja dodatnih dijelova, čišćenja uređaja ili kad god dođe do smetnji. Isključite uređaj unaprijed. Povucite za utikač, a ne za kabel.
- Kako biste zaštitili djecu od opasnosti električnih aparata, nikada ih ne ostavljajte nenadziranim s uređajem. Stoga, prilikom odabira mjesta za vaš uređaj, učinite to na način da djeca nemaju pristup uređaju. Pazite da se kabel ne spušta.
- Redovito provjeravajte uređaj i kabel na oštećenja. Ako postoji bilo kakvo oštećenje, uređaj se ne smije koristiti.
- Ne dopustite djeci da se igraju s uređajem. Ne dopustite djeci da se igraju s ambalažnim materijalom poput plastičnih vrećica.
- Ovaj aparat mogu koristiti djeca stara 8 godina i stariji te osobe s fizičkim, senzornim ili mentalnim poteškoćama ili nedostatkom iskustva i znanja, pod uvjetom da su nadzirani ili su dobili upute kako sigurno koristiti uređaj i razumiju moguće opasnosti. Čišćenje i održavanje uređaja ne bi trebali obavljati djeca osim ako nemaju manje od 8 godina i nisu nenadzirana.
- Ne popravljajte uređaj sami, već se obratite ovlaštenom stručnjaku u slučaju problema.
- Iz sigurnosnih razloga, oštećeni ili oštećeni glavni kabel smije zamijeniti samo ekvivalentni kabel proizvođača, naš odjel za korisničku podršku ili slično kvalificirana osoba.
- Držite uređaj i kabel dalje od topline, izravnog sunčevog svjetla, vlage, oštih rubova i slično.
- Isključite uređaj i izvadite utikač kad ga ne koristite.
- Koristite samo originalne dodatke koje je pružio dobavljač.
- Ne koristite uređaj vani. (Osim ako je uređaj namijenjen za vanjsku upotrebu.) Uvijek se zaštitite od nultih ili subnultih temperatura.
- Nikada ne koristite blizu vode (kade, sudopera, itd.). Aparat ne bi trebao biti izložen kiši ili vlazi. Uređaj koristite samo kad su vam ruke suhe.

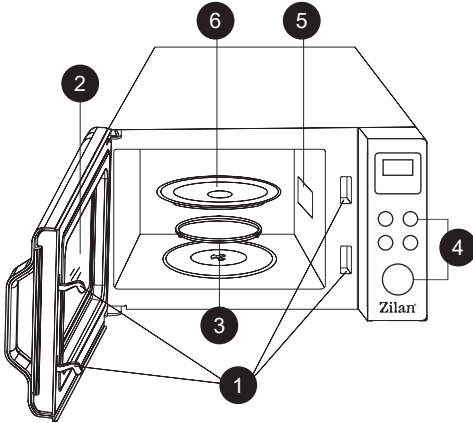
- Ako uređaj padne u vodu, isključite ga prije nego što ga izvadite iz vode. Ne dodirujte izvor vode. Uređaj mora provjeriti stručnjak prije ponovne upotrebe. Kako biste izbjegli rizik od električnog udara, ne čistite uređaj vodom niti ga uranjajte u vodu.
- Koristite uređaj samo u svrhu za koju je namijenjen.
- Ovaj uređaj smije se koristiti samo kad je spojen na uzemljeni utikač u skladu s propisima. Provjerite odgovara li naponski napon naponu navedenom na pločici s tipom.
- Oštećenja koja nastanu prilikom korištenja uređaja u druge svrhe osim navedenih u uputama ili kad se koristi nepravilno ili nije popravljeno od strane stručnjaka ne pokrivaju jamstvo.
- Uvijek koristite uređaj na ravnoj i horizontalnoj površini.
- Uređaj se više ne smije koristiti nakon što padne na tvrdi površinu s visine. Čak i nevidljiva oštećenja mogu uzrokovati negativne učinke na funkcionalnu sigurnost uređaja. Uređaj se može koristiti tek nakon što ga pregleda stručnjak.
- Nikada ne nosite ili vučete uređaj držeći utikač jer postoji rizik od kratkog spoja zbog pucanja kabela. Ne savijajte, ne stežite ili ne vučite kabel preko oštih rubova.
- Ako postoji ventilacijski otvor, nemojte ga pokrivati. Ne ulijevajte tekućinu ili prašinu u ventilacijske otvore.
- Ne stavljajte prste ili druge predmete u otvorene dijelove uređaja.
- Ne prihvaćamo odgovornost u slučaju štete nastale zbog nepravilne uporabe ili nepoštivanja ovih uputa.
- Rizik od opekline! Nakon upotrebe aparata, neke površine mogu biti vruće, budite svjesni rizika i oprezni s vrućim površinama.
- Ne stavljajte na ili blizu vrućih plinskih ili električnih štednjaka, ili u zagrijanu pećnicu ili mikrovalnu pećnicu.
- Pri radu pećnice ostavite barem četiri inča prostora sa svih strana pećnice radi adekvatne cirkulacije zraka.
- Isključite iz utičnice kada nije u upotrebi i prije čišćenja. Dopustite da se ohladi prije nego što stavite ili skinete dijelove, i prije čišćenja.
- Ne prekrivajte bilo koji dio pećnice metalnom folijom.
- Požar može nastati ako je pećnica prekrivena ili dolazi u kontakt s zapaljivim materijalom, uključujući zavjese, zidove i slično, tijekom rada. Ne čuvajte nikakve predmete na pećnici tijekom njenog rada.
- Mikrovalna pećnica namijenjena je isključivo za odmrzavanje, kuhanje i parenje hrane.
- Uvijek nosite zaštitne izolirane kuhinjske rukavice prilikom umetanja ili vađenja predmeta iz vruće mikrovalne pećnice.

CRO-BIH

- Vrata ili vanjska površina mogu postati vrući tijekom rada uređaja.
- Ovaj proizvod je ISM oprema Grupa 2 razreda B. Definicija Grupe 2 uključuje svu ISM (Industrijsku, Znanstvenu i Medicinsku) opremu u kojoj se radiofrekvencijska energija namjerno generira i/ili koristi u obliku elektromagnetske radijacije za obradu materijala i opremu za eroziju iskre. Oprema razreda B pogodna je za upotrebu u kućanstvima i u objektima izravno povezanim s niskonaponskom mrežom koja opskrbljuje zgrade namijenjene za domaću upotrebu.
- Provjerite jesu li posuđe prikladno za upotrebu u mikrovalnoj pećnici. Kuhinjski pribor može postati vruć zbog toplote prenesene iz zagrijane hrane. Moguće je da će biti potrebne kuhinjske krpe za rukovanje posuđem.
- Zagrijavanje napitaka u mikrovalnoj pećnici može rezultirati odgođenim eruptivnim ključanjem; stoga budite oprezni prilikom rukovanja spremnikom.
- Jaja u ljusci i cijela tvrdo kuhana jaja ne smiju se zagrijavati u mikrovalnim pećnicama jer mogu eksplodirati čak i nakon završetka mikrovalnog zagrijavanja.
- Ne pržite hranu u pećnici. Vruće ulje može oštetiti dijelove pećnice i pribor za jelo, a također može uzrokovati opekline na koži.

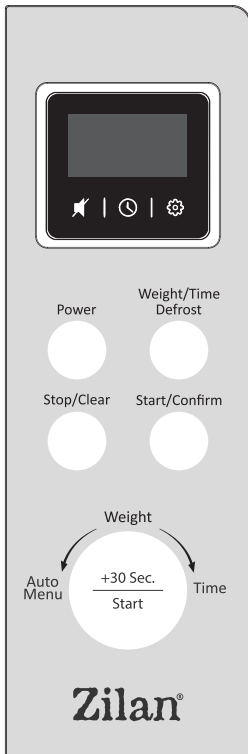
CRO-BIH

UPOZNAJTE SVOJU MIKROVALNU PEĆNICU



1. Sustav sigurnosne brave vrata
2. Prozor pećnice
3. Valjkasti prsten
4. Kontrolna ploča
5. Valovod (Molimo, nemojte uklanjati mikinu ploču koja pokriva valovod)
6. Staklena tava

KONTROLNA PLOČA



• DISPLAY

Prikazuje vrijeme, snagu i indikatore.

• MUTE

Pritisnite za aktiviranje funkcije bešumnog rada.

• CLOCK

Pritisnite za postavljanje vremena.

• PRESET

Koristite za pokretanje kuhanja u kasnije vrijeme.

• POWER

Pritisnite za odabir razine snage kuhanja.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Pritisnite jednom za odleđivanje hrane prema vremenu.

Pritisnite dvaput za odleđivanje hrane prema težini.

Pritisnite za postavljanje težine ili obroka hrane.

• STOP/CLEAR

Pritisnite jednom za privremeno zaustavljanje kuhanja ili dvaput za potpuno otkazivanje kuhanja.

• START/CONFIRM

Pritisnite za pokretanje programa kuhanja.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (okretni gumb)

Okrenite gumb za odabir automatskih programa kuhanja.

Okrenite gumb za postavljanje vremena, težine hrane ili obroka.

• +30 SEC./START

Pritisnite za postavljanje brzog programa kuhanja i dodavanje vremena kuhanja.

UPUTE ZA RAD

- Kada je pećnica uključena, čut ćete zvučni signal, a na zaslonu će se prikazati "1:00" i "🕒". Možete postaviti sat unutar 1 minute i možete poništiti postavke pritiskom na tipku STOP/CLEAR.
- Tijekom postavljanja, sustav će se vratiti u stanje mirovanja ako ne izvršite nikakvu radnju u roku od 20 sekundi.
- Tijekom kuhanja, ako pritisnete tipku STOP/CLEAR jednom, program će biti pauziran, a zatim pritisnite tipku START/CONFIRM za nastavak. Ako pritisnete tipku STOP/CLEAR dvaput, program će biti otkazan.
- Nakon završetka kuhanja, zaslon će svake dvije minute prikazivati "Kraj" uz zvuk sve dok korisnik ne pritisne bilo koju tipku ili ne otvori vrata.
- Tijekom kuhanja, prstenasta svjetiljka uvijek je uključena i bit će isključena kada je program pauziran. Nakon kuhanja, treperi dok se ne otvore vrata pećnice ili se pritisne bilo koja tipka. Sustav se vraća u stanje mirovanja i prstenasta svjetiljka se gasi.

Pripravno stanje < 0,8 W

NAPOMENA: Maksimalno vrijeme nakon kojeg uređaj automatski prelazi u pripravno stanje je 20 minuta.

POSTAVLJANJE SATA

Ovo je 24-satni ili 12-satni sat. Možete odabrati postaviti vrijeme sata u 24-satnom ili 12-satnom ciklusu pritiskom na tipku CLOCK u stanju mirovanja.

- U stanju mirovanja, pritisnite jednom ili dvaput tipku CLOCK da biste odabrali 24-satni ili 12-satni sat.
- Okrenite dugme AUTO MENU/WEIGHT/TIME za postavljanje sata.
- Pritisnite jednom tipku CLOCK.
- Okrenite dugme AUTO MENU/WEIGHT/TIME za postavljanje minute.
- Pritisnite CLOCK za potvrdu.

BRZO KUHANJE

Koristite ovu značajku za programiranje pećnice za mikrovalno kuhanje hrane na 100% snage.

- U stanju mirovanja, višekratno pritisnite tipku +30 SEC./START za postavljanje vremena kuhanja (svako pritisnuće povećava vrijeme za 30 sekundi, do 95 minuta). Pećnica će automatski početi raditi.

Napomena: Tijekom mikrovalnog kuhanja možete dodati vrijeme kuhanja pritiskom na tipku +30 SEC./START.

MIKROVALNO KUHANJE

- U stanju mirovanja, višekratno pritisnite tipku POWER za odabir razine snage.
- Okrenite dugme AUTO MENU/WEIGHT/TIME za postavljanje vremena kuhanja. Najduže vrijeme kuhanja je 95 minuta.
- Pritisnite tipku START/CONFIRM za potvrdu.

Odaberite razinu snage pritiskom na tipku POWER:

Pritisnite POWER	Razina snage (Prikaz)
jednom	100% (P100)
dvaput	80% (P-80)
tri puta	60% (P-60)
četiri puta	40% (P-40)
pet puta	20% (P-20)
šest puta	0% (P-00)

Napomena: Tijekom kuhanja možete provjeriti trenutnu razinu snage pritiskom na tipku POWER.

ODMRZAVANJE PO VREMENU

- U stanju mirovanja, pritisnite jednom tipku WEIGHT/TIME DEFROST.
- Pritisnite jednom tipku START/CONFIRM.
- Okrenite dugme AUTO MENU/WEIGHT/TIME za postavljanje vremena kuhanja. Najduže vrijeme je 95 minuta.

- Pritisnite tipku START/CONFIRM za potvrdu.

Napomena: Tijekom odmrzavanja, sustav će se zaustaviti i zvučati kako bi podsjetio korisnika da okrene hranu, a zatim pritisnite tipku START/CONFIRM za nastavak.

ODMRZAVANJE PREMA TEŽINI

Vrijeme odmrzavanja i razina snage automatski se postavljaju nakon što se unese težina hrane. Težina zamrznute hrane kreće se od 100 g do 1800 g.

- U načinu mirovanja, pritisnite dva puta gumb TEŽINA/VRIJEME ODMRZAVANJA.
- Pritisnite jednom gumb START/POTVRDI.
- Okrenite regulator AUTO MENI/TEŽINA/VRIJEME da odaberete težinu.
- Pritisnite gumb START/POTVRDI za potvrdu.

Napomena: Tijekom odmrzavanja, sustav će pauzirati i zvučati kako bi podsjetio korisnika da okrene hranu, a zatim pritisne START/POTVRDI za nastavak.

VIŠESTUPANJSKO KUHANJE

Vaša pećnica može biti programirana za do 2 automatska niza kuhanja.

Pretpostavimo da želite postaviti sljedeći program kuhanja:

Mikrovalno kuhanje



Mikrovalno kuhanje (s nižom razinom snage)

- Unesite prvi program mikrovalnog kuhanja. Nemojte pritiskati START/POTVRDI.
- Unesite drugi program mikrovalnog kuhanja.
- Pritisnite gumb START/POTVRDI za potvrdu.

Napomena: Automatski meniji za kuhanje, odmrzavanje prema težini, odmrzavanje prema vremenu i ekspresno kuhanje ne mogu se postaviti u programu višestupanjskog kuhanja.

PRESETIRANJE

Ova funkcija omogućuje pećnici da započne kasnije.

- Unesite program kuhanja (osim ekspresnog kuhanja, odmrzavanja prema težini i odmrzavanja prema vremenu).
- Jednom pritisnite gumb PRESETIRANJE.
- Okrenite regulator AUTO MENI/TEŽINA/VRIJEME da postavite satove.
- Jednom pritisnite gumb PRESETIRANJE.
- Okrenite regulator AUTO MENI/TEŽINA/VRIJEME da postavite minute.
- Pritisnite gumb PRESETIRANJE za potvrdu.

Napomena: U načinu predpostavljanja, možete provjeriti postavljeni sat pritiskom na gumb PRESETIRANJE. Brojač vremena bit će prikazan na zaslonu tijekom 5 sekundi; program možete otkazati pritiskom na gumb STOP/ČIŠĆENJE unutar tih 5 sekundi.

FUNKCIJA TIŠINE

Za postavljanje funkcije tišine: U načinu mirovanja, pritisnite jednom gumb “”, čut ćete zvučni signal, tišina je aktivirana. Za uklanjanje funkcije tišine: U tihoj funkciji, pritisnite jednom gumb “” da uklonite funkciju tišine.

DJECJI ZAKLJUČAVANJE

Dječja sigurnosna brava sprječava nekontroliranu upotrebu od strane djece.

Za ulazak u dječji zaključak: U načinu mirovanja, nakon jedne minute bez ikakvih operacija, pećnica će automatski ući u način dječjeg zaključavanja, a svjetlosni indikator zaključka bit će upaljen. U zaključanom stanju, svi gumbi su onemogućeni.

Za otkazivanje dječjeg zaključavanja: U načinu dječjeg zaključavanja, otvorite ili zatvorite vrata pećnice da biste otkazali program.

AUTOMATSKO KUHANJE

Za sljedeću hranu ili način kuhanja nije potrebno programirati trajanje i snagu kuhanja. Dovoljno je odabrati vrstu hrane koju želite pripremiti, kao i težinu ili udio te hrane.

- U načinu pripravnosti, okrenite AUTOMATSKI MENI/TEŽINA/VRIJEME birač suprotno od smjera kazaljke na satu kako biste odabrali kod hrane.
- Pritisnite gumb START/POTVRDI za potvrdu odabira.
- Okrenite AUTOMATSKI MENI/TEŽINA/VRIJEME birač kako biste postavili težinu hrane ili udio.
- Pritisnite gumb START/POTVRDI za početak.

Izbornici za automatsko kuhanje:

Kod	Hrana	Napomena
A-1	Mlijeko/Kava (200 ml/šalica, 1–3 šalice)	Rezultat automatskog kuhanja ovisi o faktorima poput oblika i veličine hrane, vaših osobnih preferencija za stupanj gotovosti određene hrane i čak o tome kako dobro ste posložili hranu u pećnici.
A-2	Riža (150–600 g)	
A-3	Špageti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Krumpir (230±10 g/porcija, 1–3 porcije)	
A-5	Podgrijavanje (200–800 g)	
A-6	Riba (200–600 g)	Ako niste u potpunosti zadovoljni rezultatom, prilagodite vrijeme kuhanja malo prema potrebi.
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Kokice (99 g)	

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Isključite pećnicu i isključite kabel iz zidne utičnice prije čišćenja.
- Držite unutrašnjost pećnice čistom. Ako se hrana ili prolivena tekućina zalijepe za zidove pećnice, obrišite ih vlažnom krpom. Ako je pećnica vrlo prljava, možete koristiti blage deterdžente. Izbjegavajte korištenje sprejeva ili drugih jakih čistača. Mogu ostaviti mrlje, pruge ili zamutiti površinu vrata.
- Vanjsku stranu pećnice čistite vlažnom krpom. Da biste spriječili oštećenje radnih dijelova unutar pećnice, ne dopustite da voda proдре kroz ventilacijske otvore.
- Često obrišite obje strane vrata i prozora, brtve vrata i susjedne dijelove vlažnom krpom kako biste uklonili bilo kakve prskalice ili mrlje. Ne koristite abrazivna sredstva za čišćenje.
- Ne koristite parni čistač.
- Ne dopustite da se upravljačka ploča smoči. Čistite je mekom, vlažnom krpom. Prilikom čišćenja upravljačke ploče ostavite vrata pećnice otvorena kako biste spriječili slučajno uključivanje pećnice.
- Ako se unutar ili oko vrata pećnice nakupi para, obrišite je mekom krpom. To se može dogoditi kada se mikrovalna pećnica koristi u uvjetima visoke vlage. I to je normalno.
- Povremeno je potrebno ukloniti staklenu pladanj za čišćenje. Operite pladanj u toploj sapunici ili u perilici posuđa.
- Redovito čistite kotačić i dno pećnice kako biste izbjegli prekomjernu buku. Jednostavno obrišite donju površinu pećnice blagim deterdžentom. Kotačić možete prati u blagoj, sapunici vodi ili u perilici posuđa.
- Kada uklanjate kotačić, provjerite jeste li ga pravilno vratili na mjesto.
- Uklonite mirise iz pećnice kombinirajući čašu vode s sokom i korom jednog limuna u mikrovalnoj posudi. Zagrijte 5 minuta u mikrovalnoj pećnici. Pažljivo obrišite i osušite mekom krpom.
- Ako žarulja izgori, obratite se korisničkoj službi za zamjenu.

Uvoznik za HR:

• ZED d.o.o. Industrijska cesta 5, 10360 Sesvete-HR

Tel: +385 01 2006 148

Uvoznik za BIH:

• Digitalis d.o.o. M.Spahe 2A/30, 72290 Novi Travnik-BiH

Tel: +387 61 095 095

Pravilno odlaganje ovog proizvoda



- Ovaj znak označava da se ovaj proizvod ne smije odlagati s drugim kućanskim otpadom u cijeloj EU.
- Kako biste spriječili moguću štetu okolišu ili ljudskom zdravlju od nekontroliranog odlaganja otpada, odložite ga odgovorno kako biste promicali održivo ponovno korištenje materijalnih resursa.
- Za povrat vašeg korištenog uređaja koristite sustave za povrat i prikupljanje ili se obratite trgovcu kod kojeg je proizvod kupljen. Oni mogu preuzeti ovaj proizvod za ekološki sigurno recikliranje.

JU LUTEM KUJDES SE MANUALI I PAJISJES MUND TË KRIJOHET PËR MË SHUMË SE NJË MODEL.
INFORMACION PAJISJA JUAJ NUK MUND TË PËRMBANË FUNKSIONIN E LENDUAR NË MANUAL.
KJO GJUHË ËSHTË PËRKTHYER ME NDIHMËN E INTELIGJENCËS ARTIFICIALE.

UDHËZIME TË PËRGJITHSHME PËR SIGURINË DHE PARALAJMËRIME

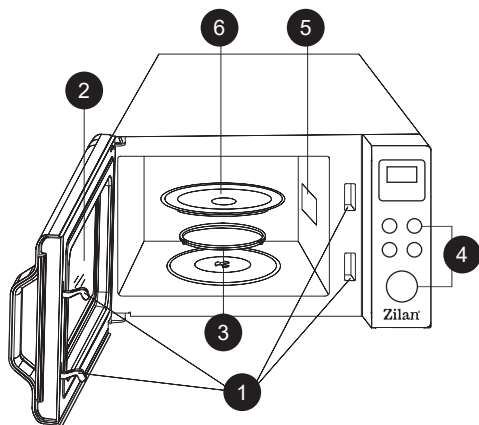
- Para se të përdorni këtë pajisje, ju lutemi lexoni me kujdes udhëzimet e manualit të përdorimit.
- Ju lutemi sigurohuni që volta e vlerësuar të jetë e njëjtë me voltën që keni përdorur.
- Ju lutemi ruani udhëzimet, certifikatën e garancisë, faturën e blerjes, dhe nëse është e mundur, kartonin me paketën e brendshme!
- Pajisja është e destinuar ekskluzivisht për përdorim privat dhe jo për përdorim komercial, as për përdorim profesionist!
- Hiqni gjithmonë prizin nga priza kur pajisja nuk është në përdorim kur bashkoni pjesë shtesë, pastroni pajisjen, ose kur ndodh ndonjë çrregullim. Fikni pajisjen paraprakisht. Hiqni prizin duke mbajtur për priz, jo për kabllon.
- Për të mbrojtur fëmijët nga rreziqet e pajisjeve elektrike, mos i lini ata pa mbikëqyrje me pajisjen. Prandaj, kur zgjidhni vendndodhjen për pajisjen tuaj, bëjeni këtë në mënyrë që fëmijët të mos kenë akses në pajisje. Merrni kujdes që kablli të mos varrojë poshtë.
- Testoni pajisjen dhe kabllon rregullisht për dëme. Nëse ka dëmtime të çfarëdo lloji, pajisja nuk duhet të përdoret.
- Mos lejoni fëmijët të luajnë me pajisjen. Mos lejoni fëmijët të luajnë me materiale mbajtëse si qese plastike.
- Ky pajisje mund të përdoret nga fëmijët e moshës 8 vjeç dhe më lart dhe persona me aftësi fizike, ndjenjë, ose mendor, ose mungesë përvoje dhe njohuri, nëse ata janë nën mbikëqyrje ose kanë marrë udhëzime për përdorimin e sigurt të pajisjes dhe kuptojnë rreziqet e mundshme. Pastrimi dhe mirëmbajtja e përdoruesit nuk duhet të bëhen nga fëmijët nën 8 vjeç dhe pa mbikëqyrje.
- Mos riparoni pajisjen vetë, por konsultoni një ekspert të autorizuar në rast të një problemi.
- Për arsye sigurie, një kabëll të thyer ose të dëmtuar mund të zëvendësohet vetëm nga një kabëll i njëjtë nga prodhuesi, departamenti ynë i shërbimit ndaj konsumatorëve, ose një person i kualifikuar i ngjashëm.
- Mbani pajisjen dhe kabllon larg ngrohjes, diellit të drejtpërdrejtë, lagështisë, krahavorëve të mprehtë, dhe të ngjashme.
- Fikni pajisjen dhe hiqni prizin kur nuk po e përdorni pajisjen.
- Përdorni vetëm aksesore origjinale të siguruara nga furnitori.

- Mos përdorni pajisjen jashtë (përveç nëse pajisja është e dizajnuar për të përdorur jashtë). Gjithmonë mbrojeni kundër temperaturave zero ose nën zero.
- Mos përdorni pranë ujit (vaskë, lavaman, etj.). Pajisja nuk duhet të ekspozohet në shi ose lagështi. Përdorni pajisjen vetëm kur duart tuaja janë të thara.
- Nëse pajisja bie në ujë, hiqni prizën para se ta nxirrni nga uji. Mos prek burimin e ujit. Pajisja duhet të kontrollohet nga një specialist para se të përdoret përsëri. Për të shmangur rrezikun e tronditjeve elektrike, mos pastroni pajisjen me ujë ose mos e zhytni në ujë.
- Përdorni pajisjen vetëm për qëllimin e paraparë.
- Kjo pajisje duhet të operohet vetëm kur është e lidhur në një prizë të tierra, të instaluar në përputhje me rregulloret. Sigurohuni që voltaga e furnizimit të korrespondojë me voltazhin e shënuar në pllakën e tipit.
- Dëmet që ndodhin kur pajisja përdoret për qëllime të tjera përveç atyre të specifikuara në udhëzime ose përdoret gabimisht ose nuk riparohet nga ekspertët nuk mbulohen nga garancia.
- Përdorni gjithmonë pajisjen në një sipërfaqe të sheshtë dhe horizontale.
- Pajisjen nuk duhet të përdoret më, në rast se ajo bie në një sipërfaqe të ashpër nga lartësia. Edhe dëmtimet e padukshme mund të shkaktojnë efekte negative në sigurinë funksionale të pajisjes. Pajisja mund të përdoret vetëm pasi të ketë qenë e kontrolluar nga një profesionist.
- Mos e mbani ose tërhiqni pajisjen duke mbajtur prizën e fuqisë pasi ka rrezik për një shkurtim të rrjetit të kabllës për shkak të thyerjes së kabllës. Mos e përkulni, mos e shtypni, ose tërhiqni kabllën e fuqisë mbi kraharorë të mprehtë.
- Nëse ka një shpërndarës ajri, mos e mbuloni atë. Mos hidhni asnjë lëng ose pluhur në hapësirat e shpërndarësit të ajrit.
- Mos futni gishtat ose objekte të tjera në pjesët e hapura të pajisjes.
- Nuk pranohet asnjë përgjegjësi në rast të dëmeve të shkaktuara nga përdorimi i gabuar ose mosrespektimi i këtyre udhëzimeve.
- Rrezik nga djegiet! Pas përdorimit të pajisjes, disa sipërfaqe mund të jenë të nxehta, kini parasysh rreziqet dhe kini kujdes nga sipërfaqet e nxehta.
- Mos vendosni mbi ose pranë një tymueseje të gazit ose elektrike të nxehtë, ose në një furrë të nxehtë ose në një furrë mikrovalë.
- Duke operuar furrën, lini të paktën katër inçe hapësirë anash të furrës për t'u lejuar qarkullimin e duhur të ajrit.
- Hiqni nga priza kur nuk është në përdorim dhe para se të pastroni. Lejoni të ftohet para se të vini ose të hiqni pjesët, dhe para se të

pastroni.

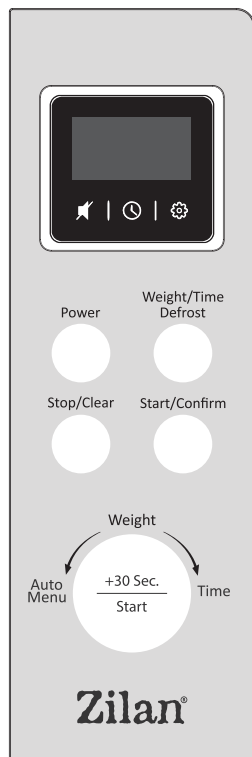
- Mos mbuloni ndonjë pjesë të furrës me fletë metalike.
- Një zjarr mund të shkaktohet nëse furra është e mbuluar ose në kontakt me materiale të ndezshëm, duke përfshirë perde, mure dhe të ngjashme, gjatë funksionimit të saj. Mos ruani asnjë send në furra gjatë funksionimit të saj.
- Mbani gjithmonë doreza furre mbrojtëse, të izoluara kur futni ose hiqni sendet nga furra e nxehtë.
- Dera ose sipërfaqja e jashtme mund të nxehet kur pajisja është në punë.
- Ky produkt është një pajisje ISM e klasit B të Grupit 2. Përkufizimi i Grupit 2 i cili përmban të gjitha pajisjet ISM (Industriale, Shkencore dhe Mjekësore) në të cilat energjia e radio-frekuencës gjenerohet qëllimisht dhe/ose përdoret në formën e rrezatimit elektromagnetik për trajtimin e materialit dhe pajisjet e erozionit të shkëndijave. Për pajisjet e klasit B janë pajisjet e përshtatshme për përdorim në objektet shtëpiake dhe në objektet e lidhura drejtpërdrejt me një rrjet të furnizimit me energji të tensionit të ulët që furnizon ndërtesat e përdorura për qëllime shtëpiake.
- Enët duhet të kontrollohen për t'u siguruar që janë të përshtatshme për t'u përdorur në furrë me mikrovalë. Enët e gatimit mund të nxehen për shkak të nxehtësisë së transferuar nga ushqimi i nxehur. Mund të nevojiten mbajtëse për të trajtuar enën.
- Ngrohja me mikrovalë e pijeve mund të rezultojë në vonesë të vlimit shpërthyes; prandaj, duhet pasur kujdes kur trajtoni kontejnerin.
- Vezët në lëvozhgën e tyre dhe vezët e plota të ziera nuk duhet të ngrohen në furrat me mikrovalë pasi ato mund të shpërthejnë edhe pasi ngrohja me mikrovalë të ketë përfunduar.
- Mos i skuqni ushqimet në furrë. Vaji i nxehtë mund të dëmtojë pjesët dhe enët e furrës dhe madje të rezultojë në djegie të lëkurës.
- Asnjë përgjegjësi nuk pranohet në rast dëmtimi të shkaktuar nga përdorimi jo i duhur ose mosrespektimi i këtyre udhëzimeve.

NJIHUNI ME FURRËN TUAJ ME MIKROVALË



1. Sistemi i mbylljes së sigurisë së derës
2. Dritarja e furrës
3. Rrëshqitësi i rulimit
4. Paneli i kontrollit
5. Udhëzuesi i valeve (Ju lutemi mos e hiqni pllakën e micës që mbulon udhëzuesin e valëve)
6. Tavolina e qelqit

PANELI I KONTROLLIT

• **DISPLAY**

Koha, fuqia dhe treguesit janë të shfaqur.

• **MUTE**

Shtypni për të vendosur funksionin e heshtjes.

• **CLOCK**

Shtypni për të vendosur kohën e orës.

• **PRESET**

Përdorni për të filluar gatimin në një kohë më vonë.

• **POWER**

Shtypni për të zgjedhur nivelin e fuqisë së gatimit.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Shtypni një herë për ta shkri ushqimin sipas kohës.

Shtypni dy herë për ta shkri ushqimin sipas peshës.

Shtypni për të vendosur peshën e ushqimit ose porcioneve.

• **STOP/CLEAR**

Shtypni një herë për të ndaluar përkohësisht gatimin, ose dy herë për të anuluar gatimin krejtësisht.

• **START/CONFIRM**

Shtypni për të filluar programet e gatimit.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (disk)**

Ktheni diskun për të zgjedhur meny të gatimit automatik.

Ktheni diskun për të vendosur kohën, peshën e ushqimit ose porcioneve. • **+30 SEC./START**

Ju lutem kontrolloni për çdo gabim në shkrim ose kuptim, pasi që saktësia është shumë e rëndësishme për udhëzimet e sigurisë si këto.

UDHËZIME OPERATIVE

- Kurthi të lidhet në prizë, një bip do të tingëllojë dhe shfaqet në ekran "1:00" dhe "🕒". Ju mund të vendosni orën brenda 1 minute dhe mund të shtypni butonin STOP/CLEAR për të anuluar vendosjen.
- Gjatë vendosjes, sistemi do të kthehet në gjendje gatishmërie nëse nuk ka asnjë operacion brenda 20 sekondave.
- Gjatë gatimit, nëse shtypni butonin STOP/CLEAR një herë, programi do të ndërpritet, pastaj shtypni butonin START/CONFIRM për të vazhduar. Nëse shtypni butonin STOP/CLEAR dy herë, programi do të anulohet.
- Pas përfundimit të gatimit, ekranit do t'u shfaqet "Fundi" me tingull çdo dy minuta derisa përdoruesi shtypë ndonjë buton ose të hapë derën.
- Gjatë gatimit, llampa e rrethuar është gjithmonë e ndezur dhe do të fiket kur programi është ndalur. Pas gatimit, ajo dridhet derisa të hapet dera e furrës ose të shtypet ndonjë çelës. Sistemi kthehet në gjendjen e gatishmërisë dhe llampa e rrethuar fiket.

Modaliteti i pritjes < 0,8 W

SHËNIM: Periudha maksimale pas së cilës pajisja kalon automatikisht në modalitetin e pritjes është 20 minuta.

VENDOSJA E ORËS

Kjo është një orë 24 ose 12 orë. Mund të zgjidhni të vendosni kohën e orës në ciklin 24 ose 12 orë duke shtypur butonin CLOCK në gjendje gatishmërie.

- Në gjendje gatishmërie, shtypni butonin CLOCK një herë ose dy herë për të zgjedhur orën 24 ose 12 orë.
- Ktheni djalën AUTO MENU/WEIGHT/TIME për të vendosur shifra orë.
- Shtypni butonin CLOCK një herë.
- Ktheni djalën AUTO MENU/WEIGHT/TIME për të vendosur shifra minutash.
- Shtypni CLOCK për të konfirmuar.

GATIMI EKSPRES

Përdorni këtë veçori për të programuar furën për të zierur ushqimin në mikrovalë në fuqi 100% me lehtësi.

- Në gjendje gatishmërie, shtypni butonin +30 SEC./START disa herë për të vendosur kohën e gatimit (secila shtypje për të rritur 30 sekonda, deri në 95 minuta). Furra do të fillojë të punojë automatikisht.

Shënime: gjatë gatimit në mikrovalë, mund të shtoni kohën e gatimit duke shtypur butonin +30 SEC./START.

GATIMI NË MIKROVALË

- Në gjendje gatishmërie, shtypni butonin POWER disa herë për të zgjedhur nivelin e fuqisë.
- Ktheni djalën AUTO MENU/WEIGHT/TIME për të vendosur kohën e gatimit. Koha më e gjatë e gatimit është 95 minuta.
- Shtypni butonin START/CONFIRM për të konfirmuar.

Zgjidhni nivelin e fuqisë duke shtypur butonin POWER:

Shtypni POWER Button	Niveli i Gatimit (Shfaqje)
një herë	100% (P100)
dy herë	80% (P-80)
3 herë	60% (P-60)
4 herë	40% (P-40)
5 herë	20% (P-20)
6 herë	0% (P-00)

Shënime: Gjatë gatimit, mund të kontrolloni nivelin aktual të fuqisë së gatimit duke shtypur butonin POWER.

SHKRIMI I KAMERËS

- Në gjendje gatishmërie, shtypni butonin WEIGHT/TIME DEFROST një herë.
- Shtypni butonin START/CONFIRM një herë.
- Ktheni djalën AUTO MENU/WEIGHT/TIME për të vendosur kohën e gatimit. Koha më e gjatë është 95

minuta.

- Shtypni butonin START/CONFIRM për të konfirmuar.

Shënime: gjatë shkrimit, sistemi do të ndalet dhe do të tingëllojë për të kujtuar përdoruesin të kthejë ushqimin, pastaj shtypni START/CONFIRM për të vazhduar.

PESHË SHKRIM

Çufta sulmu mese dhe nivelin e fuqisë përcaktohen automatikisht sapo peshimi i ushqimit është programuar. Peshimi i ushqimit të ngrirë varion nga 100 g deri në 1800 g.

- Në modin e pritjes, shtypni butonin PESHË/KOHE DEFROST dy herë.
- Shtypni një herë butonin START/KONFIRMIM.
- Kthejeni dialin e MENU AUTOMATIK/PESHË/KOHE për të zgjedhur peshën.
- Shtypni butonin START/KONFIRMIM për të konfirmuar.

Shënim: gjatë shkrirjes, sistemi do të ndalet dhe do të dëgjohet një tingull që të kujtojë përdoruesin të kthejë ushqimin, dhe pastaj të shtypni START/KONFIRMIM për të vazhduar.

GATIM SHUMË FAZA

Furnizi juaj mund të programohet për deri në 2 sekuenca gatimi automatik.

Supozojmë se dëshironi të vendosni programin e gatimit në vijim:

Gatimi në mikrovalë



Gatimi në mikrovalë (me nivel më të ulët të fuqisë)

- Vendosni programin e parë të gatimit në mikrovalë. Mos shtypni butonin START/KONFIRMIM.
- Vendosni programin e dytë të gatimit në mikrovalë.
- Shtypni butonin START/KONFIRMIM për të konfirmuar.

Shënim: Menutë e gatimit automatik, shkrirja e peshës, shkrirja e kohës dhe gatimi i shpejtë nuk mund të vendoset në programin e gatimit në shumë-stadium.

PARAPARËS

Kjo funksion lejon furnizimin të nisë në një kohë më vonë.

- Vendosni një program gatimi (përveç gatimit të shpejtë, shkrirjes së peshës dhe shkrirjes së kohës).
- Shtypni një herë butonin PRESET.
- Kthejeni dialin e MENU AUTOMATIK/PESHË/KOHE për të vendosur shifrën e orës.
- Shtypni një herë butonin PRESET.
- Kthejeni dialin e MENU AUTOMATIK/PESHË/KOHE për të vendosur shifrën e minutës.
- Shtypni butonin PRESET për të konfirmuar.

Shënim: Në modin e paracaktuar, mund të kontrolloni kohën e paracaktuar duke shtypur butonin PRESET. Kthimi i kohës mund të shihet në ekran për 5 sekonda, mund të anuloni programin duke shtypur butonin STOP/CLEAR brenda 5 sekondave.

FUNKSIONI I HESHTJE

Për të vendosur funksionin e heshtjes: Në modin e pritjes, shtypni një herë butonin “”, një tingull do të dëgjohet, funksioni i heshtjes është hapur. Për të lehtësuar funksionin e heshtjes: Në gjendjen e heshtjes, shtypni një herë butonin “” për të lehtësuar funksionin e heshtjes.

BLUAKI PËR FËMIJË

Mbajtësi i fëmijëve parandalon operacionin e pa mbikëqyrur nga fëmijët.

Për të hyrë në mbajtësin e fëmijëve: Në modin e pritjes, një minutë pa asnjë operacion furnizi do të hyjë automatikisht në modin mbajtësi të fëmijëve dhe drita e treguesit të bllokimit do të ndizet. Në gjendjen e bllokimit, të gjitha butonat janë të çaktivizuara.

Për të anuluar mbajtësin e fëmijëve: Në modin mbajtësi të fëmijëve, hapni ose mbyllni derën e furnizit për të anuluar programin.

AUTOMATIK GATIM

Për ushqimin ose modin e gatimit në vijim, nuk është e nevojshme të programoni kohën dhe fuqinë e gatimit. Është mjaftueshëm të tregoni llojin e ushqimit që dëshironi të gatini si dhe peshën ose pjesët e këtij ushqimi.

- Në rezim pritjeje, kthejeni dorezën AUTO MENU/WEIGHT/TIME kundërshtarakisht për të zgjedhur kodin e ushqimit.
- Shtypni butonin START/CONFIRM për të konfirmuar.
- Ktheni dorezën AUTO MENU/WEIGHT/TIME për të caktuar peshën e ushqimit ose pjesët.
- Shtypni butonin START/CONFIRM për të filluar.

Menytë e gatimit automatik:

Kodi	Ushqim	Shënime
A-1	Qumësht/Kafe (200 ml/çelës, 1-3 çelës)	Rezultati i gatimit automatik varet nga faktorë si forma dhe madhësia e ushqimit, preferencat personale për pjekjen e disa ushqimeve dhe madje edhe se sa mirë i vendosni ushqimin në furrë. Nëse gjeni rezultatin jo tërheqës në ndonjë rast, ju lutemi rregulloni pak kohën e gatimit sipas nevojës.
A-2	Oriz (150-600 g)	
A-3	Spageti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Patate (230±10 g/pjesë, 1-3 pjesë)	
A-5	Ri-gjatësim (200-800 g)	
A-6	Peshk (200-600 g)	
A-7	Pica (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Pukërricë (99 g)	

PASTRIM DHE MIRËMBAJTJE

- Ndryshoni furrën dhe tërhiqni kabllon e fuqisë nga murra kur pastroni.
- Ruani brendësinë e furres të pastër. Kur ushqimet shpërthen ose lëngje të derdhura ngjiten në murin e furres, lajini me një leckë të lagur. Mund të përdorni detergjente të buta nëse furra bëhet shumë e ndotur. Kujdesuni të mos përdorni sprej apo pastrues të fortë, pasi mund të shkrijnë, të lëndojnë ose të zbehin sipërfaqen e derës.
- Jashtë furres lajini me një leckë të lagur. Për të parandaluar dëmtimet e pjesëve operative brenda furres, uji nuk duhet të lejohet të zbrësë në hapësirat e ventilacionit.
- Lajini derën dhe dritaren nga të dy anët, gomët e derës dhe pjesët përreth shpesh me një leckë të lagur për të larguar çdo shpërzgjatje ose pështyma. Mos përdorni pastrues abrasiv.
- Nuk duhet të përdorni një pastrues me avull.
- Mos lejoni që paneli i kontrollit të bëhet i lagur. Lajeni me një leckë të butë dhe të lagur. Kur lajmeroni panelin e kontrollit, lini derën e furres hapur për të parandaluar që furra të ndezet rastësisht.
- Nëse akumulohet avull brenda ose rreth derës së furres, lajini me një leckë të butë. Kjo mund të ndodhë kur furra mikrovalë operohet në kushte të larta të lagështisë. Dhe kjo është normale.
- Rregullisht duhet të hiqni treguesin e qelqit për pastrim. Lajini treguesin me ujë të ngrohtë sapuni ose në një larëse enësh.
- Ringjalli rrotulluesin dhe fundin e furres rregullisht për të shmangur zhurmën e tepërt. Thjesht lajini sipërfaqen e poshtme të furres me detergjent të butë. Rrotulluesi mund të lahet në ujë të butë sapuni ose në një larëse enë. Kur hiqni rrotulluesin, sigurohuni që ta vendosni përsëri në pozitën e duhur.
- Largoni aromat nga furra duke kombinuar një filxhan ujë me lengun dhe lëkurën e një limoni në një tas mikrovalë. Mikrovalë për 5 minuta. Lajeni me kujdes dhe thartoni me një leckë të butë.
- Nëse llamba e dritës shuhet, ju lutemi kontaktoni shërbimin për klientë për ta zëvendësuar.

Ndalimi i saktë i këtij produkti



- Kjo shenjë tregon se ky produkt nuk duhet të hedhet me mbeturinat e tjera shtëpiake në të gjithë BE-në.
- Për të parandaluar dëmtimin e mundshëm të mjedisit ose shëndetit njerëzor nga hedhja e pa kontrolluar e mbeturinave, ricikloni atë me përgjegjësi për të promovuar rihvendosjen e qëndrueshme të burimeve materiale.
- Për të kthyer pajisjen tuaj të përdorur, ju lutemi përdorni sistemeshin e kthimit dhe mbledhjes ose kontaktoni shitësin ku është blerë produkti. Ata mund të marrin këtë produkt për riciklim të sigurt të mjedisit.

МОЛЯ ВНИМАТЕЛНО ПРОЧЕТЕ РЪКОВОДСТВОТО ЗА УПОТРЕБА НА УРЕДА ТЪЙ КАТО МОЖЕ ДА СЪДЪРЖА ИНФОРМАЦИЯ ЗА РАЗЛИЧНИ МОДЕЛИ ВАШИЯТ УРЕД Е ВЪЗМОЖНО ДА НЕ СЪДЪРЖА ИНФОРМАЦИЯ ЗА ФУНКЦИИТЕ, СОПОМЕНЕНИ В ТОВА РЪКОВОДСТВО. ТОЗИ ЕЗИК Е ПРЕВЕДЕН С ПОМОЩТА НА ИЗКУСТВЕН ИНТЕЛЕКТ.

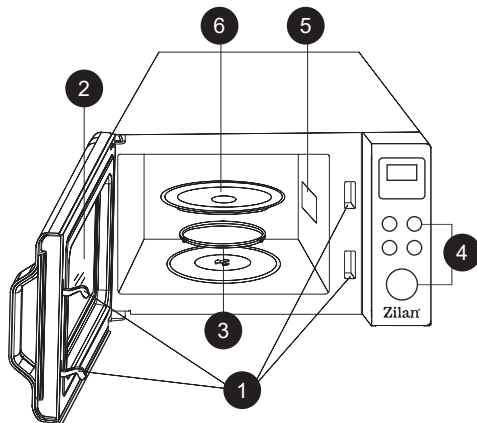
ОБЩИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ И ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- Преди да използвате този уред, моля, прочетете внимателно ръководството за употреба.
- Моля, уверете се, че оцененото напрежение е същото като напрежението, което използвате.
- Моля, запазете инструкциите, гаранционния сертификат, касовия бон и, ако е възможно, кашона с вътрешната опаковка!
- Уредът е предназначен изключително за лична употреба и не за комерсиална употреба, не и за професионална употреба!
- Винаги изваждайте щепсела от контакта, когато уредът не се използва, когато прикрепяте аксесоари, почиствате уреда или когато възникне някакво смущение. Изключете уреда предварително. Дръпнете за щепсела, не за кабела.
- За да защитите децата от опасностите на електрическите уреди, никога не ги оставяйте без надзор с уреда. Следователно, когато избирате мястото за вашия уред, направете го по такъв начин, че децата да нямат достъп до уреда. Внимавайте да осигурите, че кабелът не виси.
- Редовно проверявайте уреда и кабела за повреди. Ако има каквато и да е повреда, уредът не трябва да се използва.
- Не позволявайте на децата да се забавляват с уреда. Не позволявайте на децата да се забавляват с опаковъчни материали като пластмасови торби.
- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с физически, сетивни или умствени увреждания или липса на опит и познания, при условие че са под наблюдение или са получили инструкции как да използват уреда безопасно и разбират възможните опасности. Почистването и поддръжката на потребителя не бива да се извършват от деца, освен ако те не са под 8-годишна възраст и не са без надзор.
- Не ремонтирайте уреда сами, а по-скоро се консултирайте с упълномощен експерт в случай на проблем.
- Поради съображения за безопасност, счупеният или повреденият главен кабел може да бъде заменен само с еквивалентен кабел от производителя, от нашия отдел за обслужване на клиенти или от подобно квалифицирано лице.
- Дръжте уреда и кабела далече от топлина, пряка слънчева светлина, влага, остри ръбове и подобни.
- Изключете уреда и го извадете от контакта, когато не го използвате.

- Използвайте само оригинални аксесоари, предоставени от доставчика.
- Не използвайте уреда на открито. (Освен ако уредът не е предназначен за употреба на открито.) Винаги се предпазвайте от нулеви или под нулеви температури.
- Никога не използвайте в близост до вода (вана, мивка и т.н.). Уредът не трябва да бъде изложен на дъжд или влага. Използвайте уреда само когато ръцете ви са сухи.
- Ако уредът падне във вода, изключете го преди да го извадите от водата. Не докосвайте източника на вода. Уредът трябва да бъде проверен от специалист, преди да бъде използван отново. За да избегнете риска от токов удар, не почиствайте уреда с вода или не го потапяйте във вода.
- Използвайте уреда само за предназначенията цел.
- Този уред трябва да се използва само когато е свързан със заземен контакт, монтиран съгласно разпоредбите. Уверете се, че подаването на напрежение отговаря на напрежението, посочено на типовата плочка.
- Повредите, които възникват, когато уредът се използва за цели, различни от посочените в инструкциите, или се използва неправилно или не е поправен от експерти, не се покриват от гаранцията.
- Винаги използвайте уреда на равна и хоризонтална повърхност.
- Уредът не трябва да се използва повече след падане на твърда повърхност от височина. Дори невидимата повреда може да доведе до отрицателни ефекти върху функционалната безопасност на уреда. Уредът може да се използва само след като е проверен от професионалист.
- Никога не пренасяйте или дърпайте уреда, като държите за щепсела, тъй като има риск от късо съединение поради счупване на кабела. Не извивайте, не защипвайте и не дърпайте хранящия кабел върху остри ръбове.
- Ако има вентилационно отвор, не го покривайте. Не изливайте никакви течности или прах във вентилационните отвори.
- Не поставяйте пръсти или други предмети в отворените части на уреда.
- Неносимотговорност в случай на повреда, причинена от неправилна употреба или недостатъчно спазване на тези инструкции.
- Опасност от изгаряния! След употреба на уреда някои повърхности могат да бъдат горещи, бъдете внимателни на рисковете и бъдете предпазливи от горещи повърхности.
- Не поставяйте на или близо до горещ газ или електрически котлон, или в нагряваща се фурна или микровълнова фурна.

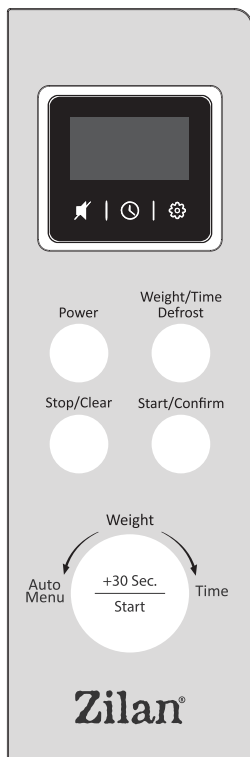
- При работа на фурната оставете поне четири инча свободно пространство от всички страни на фурната, за да се осигури достатъчно въздушно циркулиране.
- Изключете от контакта, когато не се използва и преди почистване. Оставете да изстине преди да сложите или свалите части и преди почистване.
- Не покривайте никоя част на фурната с метална фолия.
- Пожар може да възникне, ако фурната е покрита или е в контакт с запалителен материал, включително завеси, стени и подобни, по време на работа. Не съхранявайте никакви предмети върху фурната по време на нейната работа.
- Микровълновата фурна е предназначена само за размразяване, готвене и задушаване на храни.
- Винаги носете защитни изолирани ръкавици за фурна, когато поставяте или изваждате предмети от горещата фурна.
- Вратата или външната повърхност може да се нагорещят при работа на уреда.
- Този продукт е оборудване Група 2 Клас В ISM. Дефиницията на Група 2 включва всички ISM (Индустриални, Научни и Медицински) уреди, при които радиочестотната енергия се генерира намеренно и/или се използва във формата на електромагнитно лъчение за обработка на материали и екипировка за искрено ерозиране. За оборудването от клас В е подходящо за употреба в домашни условия и в сгради, директно свързани с нисковолтова електрическа мрежа, която снабдява сгради, използвани за домашни цели.
- Проверете уредите, за да се уверите, че са подходящи за употреба в микровълнова фурна. Готварските съдове могат да се нагреят поради топлинния трансфер от загряната храна. Може да са необходими кърпи за да се управляват съдовете.
- Загряването на напитки в микровълнова може да доведе до отлагане на еруптивно кипене; следователно, трябва да се внимава при обработката на съдържателя.
- Яйцата в тяхната черупка и цели твърдо сварени яйца не трябва да се загряват в микровълнова фурна, тъй като те могат да експлодират дори след като загряването с микровълни приключи.
- Не пържете храна във фурната. Горещото масло може да повреди части на фурната и кухненски прибори и дори да доведе до изгаряне на кожата.

ОПОЗНАЙТЕ СВОЯ МИКРОВЪЛНОВ УРЕД



1. Система за заключване на вратата за безопасност
2. Прозорец на фурната
3. Ролков пръстен
4. Контролен панел
5. Водач на вълната (Моля, не махайте покриващата плоча мика на водача на вълната)
6. Стъклена тава

КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ

• **DISPLAY**

Време, мощност и индикатори се извеждат.

• **MUTE**

Натиснете, за да зададете беззвучна функция.

• **CLOCK**

Натиснете, за да зададете часа.

• **PRESET**

Използвайте, за да започнете готвенето по-късно.

• **POWER**

Натиснете, за да изберете ниво на мощност на готвене.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Натиснете веднъж, за да размразите по време.

Натиснете два пъти, за да размразите по тегло.

Натиснете, за да зададете теглото на храната или порциите.

• **STOP/CLEAR**

Натиснете веднъж, за да спрете временно готвенето, или два пъти, за да го отмените изцяло.

• **START/CONFIRM**

Натиснете, за да стартирате програмите за готвене.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (диск)**

Завъртете диска, за да изберете автоматични менюта за готвене.

Завъртете диска, за да зададете времето, теглото на храната или порциите.

• **+30 SEC./START**

Натиснете, за да зададете програмата за експресно готвене и да добавите време за готвене.

ИНСТРУКЦИИ ЗА РАБОТА

- Когато фурната е включена в контакта, ще се чуе звук и на дисплея ще се покаже "1:00" и "⌚". Можете да зададете часа до 1 минута и можете да натиснете бутона STOP/CLEAR, за да отмените настройката.
- При настройване системата ще се върне в режим на готовност, ако не се извърши никаква операция в рамките на 20 секунди.
- По време на готвене, ако натиснете бутона STOP/CLEAR веднъж, програмата ще бъде поставена на пауза, след това натиснете бутона START/CONFIRM, за да продължите. Ако натиснете бутона STOP/CLEAR два пъти, програмата ще бъде отменена.
- След приключване на готвенето екранът ще покаже "Край" със звук на всеки две минути, докато потребителят не натисне някой бутон или не отвори вратата.
- По време на готвенето, кръглата лампа е винаги включена и ще се изключи, когато програмата е на пауза. След готвенето, тя ще мига, докато вратата на фурната не се отвори или не се натисне някой клавиш. Системата се връща в режим на готовност и кръглата лампа се изключва.

Режим на готовност < 0,8 W

ЗАБЕЛЕЖКА: Максималният период, след който устройството автоматично преминава в режим на готовност, е 20 минути.

ЗАДАВАНЕ НА ЧАСОВНИКА

Това е 24-часов или 12-часов часовник. Можете да изберете да зададете времето в часов цикъл от 24 или 12 часа, като натиснете бутона CLOCK в режим на готовност.

- В режим на готовност, натиснете бутона CLOCK веднъж или два пъти, за да изберете 24-часов или 12-часов часовник.
- Завъртете диска AUTO MENU/WEIGHT/TIME, за да зададете часовата цифра.
- Натиснете бутона CLOCK веднъж.
- Завъртете диска AUTO MENU/WEIGHT/TIME, за да зададете минутната цифра.
- Натиснете CLOCK, за да потвърдите.

ЕКСПРЕСНО ГОТВЕНЕ

Използвайте тази функция, за да програмирате фурната да затопли храната с микровълни на 100% мощност удобно.

- В режим на готовност, натиснете бутона +30 SEC./START няколко пъти, за да зададете времето на готвене (всяко натискане увеличава времето с 30 секунди, до 95 минути). Фурната ще започне автоматично да работи.

Забележка: по време на готвене с микровълни можете да добавите времето на готвене, като натиснете бутона +30 SEC./START.

ГОТВЕНЕ С МИКРОВЪЛНИ

- В режим на готовност, натиснете бутона POWER няколко пъти, за да изберете ниво на мощност.
- Завъртете диска AUTO MENU/WEIGHT/TIME, за да зададете времето на готвене. Най-дългото време на готвене е 95 минути.
- Натиснете бутона START/CONFIRM, за да потвърдите.

Изберете ниво на мощност, като натиснете бутона POWER:

Натиснете POWER Button	Мощност на Готвене (Дисплей)
еднократно	100% (P100)
двукратно	80% (P-80)
три пъти	60% (P-60)
четири пъти	40% (P-40)
пет пъти	20% (P-20)
шест пъти	0% (P-00)

Забележка: по време на готвене можете да проверите текущото ниво на мощност на готвене, като натиснете бутона POWER.

РАЗМРАЗЯВАНЕ С ВРЕМЕ

- В режим на готовност, натиснете бутона WEIGHT/TIME DEFROST веднъж.
- Натиснете бутона START/CONFIRM веднъж.
- Завъртете диска AUTO MENU/WEIGHT/TIME, за да зададете времето на готвене. Най-дългото

време е 95 минути.

- Натиснете бутона START/CONFIRM, за да потвърдите.

Забележка: по време на размразяване системата ще спре и ще издаде звук, за да напомни на потребителя да обърне храната и след това да натисне START/CONFIRM, за да продължи.

РАЗМРАЗЯВАНЕ ПО ТЕГЛО

Времето за размразяване и нивото на мощност се задават автоматично, след като се програмира теглото на храната. Теглото на замразената храна варира от 100 г до 1800 г.

- В режим на готовност натиснете бутона WEIGHT/TIME DEFROST два пъти.
- Натиснете бутона START/CONFIRM веднъж.
- Завъртете AUTO MENU/WEIGHT/TIME копчето, за да изберете теглото.
- Натиснете бутона START/CONFIRM, за да потвърдите.

Забележка: По време на размразяване системата ще паузира и ще издаде звук, за да напомни на потребителя да обърне храната, след което натиснете START/CONFIRM, за да продължите.

ГОТВЕНЕ НА НЯКОЛКО ЕТАПА

Вашата фурна може да бъде програмирана за до 2 автоматични последователности на готвене.

Да предположим, че искате да зададете следната програма за готвене:

Микровълново готвене



Микровълново готвене (с по-ниско ниво на мощност)

- Въведете първата програма за микровълново готвене. Не натискайте бутона START/CONFIRM.
- Въведете втората програма за микровълново готвене.
- Натиснете бутона START/CONFIRM, за да потвърдите.

Забележка: Менютата за автоматично готвене, размразяване по тегло, размразяване по време и експресно готвене не могат да се зададат в програмата за многоетапно готвене.

ПРЕДВАРИТЕЛНО НАСТРОЙВАНЕ

Тази функция позволява на фурната да започне в по-късно време.

- Въведете програма за готвене (освен експресно готвене, размразяване по тегло и размразяване по време).
- Натиснете бутона PRESET веднъж.
- Завъртете AUTO MENU/WEIGHT/TIME копчето, за да настроите цифрата за час.
- Натиснете бутона PRESET веднъж.
- Завъртете AUTO MENU/WEIGHT/TIME копчето, за да настроите цифрата за минута.
- Натиснете бутона PRESET, за да потвърдите.

Забележка: В режим на предварително настройване можете да проверите предварително настроеното време, като натиснете бутона PRESET. Отброяването на времето може да се види на дисплея за 5 секунди, можете да отмените програмата, като натиснете бутона STOP/CLEAR в рамките на тези 5 секунди.

ФУНКЦИЯ ЗА ЗАГЛУШАВАНЕ

За да зададете функцията за заглушаване: В режим на готовност натиснете бутона “” веднъж, ще прозвучи звуков сигнал и функцията за заглушаване ще бъде активирана. За да деактивирате функцията за заглушаване: В състояние на заглушаване натиснете бутона “” веднъж, за да деактивирате функцията за заглушаване.

ДЕТСКА БЛОКИРОВКА

Детската блокировка предотвратява неупълномощено използване от деца.

За да активирате детската блокировка: В режим на готовност, ако няма никаква операция в продължение на една минута, фурната автоматично ще влезе в режим на детска блокировка и индикаторът за блокировка ще светне. В състояние на блокировка всички бутони са деактивирани.

За да отмените детската блокировка: В режим на детска блокировка, отворете или затворете вратата на фурната, за да отмените програмата.

АВТОМАТИЧНО ГОТВЕНЕ

За следващия вид храна или режим на готвене не е необходимо да програмирате времето и мощността на готвене. Достатъчно е да посочите типа храна, която искате да пригответе, както и теглото или дяловете на тази храна.

- В режим на готовност завъртете диска AUTO MENU/WEIGHT/TIME обратно на часовниковата стрелка, за да изберете кода на храната.
- Натиснете бутона START/CONFIRM, за да потвърдите.
- Завъртете диска AUTO MENU/WEIGHT/TIME, за да зададете теглото на храната или порциите.
- Натиснете бутона START/CONFIRM, за да стартирате.

Менюта за автоматично готвене:

Код	Храна	Забележка
A-1	Мляко/Кафе (200 мл/чаша, 1-3 чаши)	Резултатът от автоматичното готвене зависи от фактори като формата и размера на храната, вашите лични предпочитания за степента на готовност на определени храни и дори от това колко добре сте поставили храната във фурната. Ако намерите резултата по някакъв начин неудовлетворителен, моля, регулирайте времето за готвене малко съответно.
A-2	Ориз (150-600 г)	
A-3	Спагети (100 г, 200 г, 300 г)	
A-4	Картофи (230±10 г/порция, 1-3 порции)	
A-5	Подгряване (200-800 г)	
A-6	Риба (200-600 г)	
A-7	Пица (150 г, 300 г, 450 г)	
A-8	Пуканки (99 г)	

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

- Изключете фурната и издърпайте захранващия кабел от стенния контакт преди почистване.
- Запазете вътрешността на фурната чиста. Когато храните разлеят или пръснат по стените на фурната, избършете ги с влажна кърпа. Може да използвате меки почистващи препарати, ако фурната стане много замърсена. Избягвайте използването на спрей или други агресивни почистващи препарати, защото те могат да запачкат, да оставят и следи или да намалят блясъка на повърхността на вратата.
- Външността на фурната трябва да се почиства с влажна кърпа. За да се предотвратят повреди на работните части вътре във фурната, водата не трябва да може да прониква през отворите за вентилация.
- Избършете вратата и прозореца от двете страни, уплътненията на вратата и съседните части често с влажна кърпа, за да отстраните всички разливания или пръскания. Не използвайте абразивни препарати.
- Не трябва да се използва парочистач.
- Не позволявайте на контролната панел да се намокри. Избършете с мека, влажна кърпа. При почистване на контролната панел оставете вратата на фурната отворена, за да предотвратите случайно включване на фурната.
- Ако се натрупа пара вътре или около вратата на фурната, избършете с мека кърпа. Това може да се случи, когато микровълновата фурна се използва при висока влажност. И това е нормално.
- Понякога е необходимо да се премахне стъклената тавичка за почистване. Измийте тавичката в топла сапунена вода или в съдомиялна машина.
- Ринговият пръстен и дъното на фурната трябва редовно да се почистват, за да се избегне прекомерният шум. Просто избършете долната повърхност на фурната с мек почистващ препарат. Ринговият пръстен може да се измие с мека, сапунена вода или в съдомиялна машина. Когато сваляте ринговия пръстен, уверете се, че го връщате на правилното място.
- Премахнете миризмите от фурната, като смесите чаша вода с сока и кората на един лимон в микровълнова купа. Загрейте в микровълнова за 5 минути. Избършете добре и изсушете с мека кърпа.
- Ако лампата изгори, моля, свържете се с обслужване на клиенти за замяна.

Правилно изхвърляне на този продукт



- Тази маркировка показва, че този продукт не трябва да се изхвърля с другите битови отпадъци в цяла Европейския съюз.
- За да се предотврати възможно вреди за околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте го отговорно, за да се насърчи устойчивото повторно използване на материалните ресурси.
- За връщане на използвания от вас уред, моля, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца, от който сте закупили продукта. Те могат да вземат този продукт за екологично безопасно рециклиране.

ΠΑΡΑΚΑΛΟΥΜΕ ΣΗΜΕΙΩΣΤΕ: ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΔΗΜΙΟΥΡΓΗΘΕΙ ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΑΠΟ ΕΝΑ ΜΟΝΤΕΛΛΟ.
ΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΠΟΥ ΔΕΝ ΠΕΡΙΕΧΕΙ Ο ΔΙΚΟΣ ΣΑΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΚΑΤΑΓΡΑΦΟΥΝ ΣΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ.
ΑΥΤΗ Η ΓΛΩΣΣΑ ΕΧΕΙ ΜΕΤΑΦΡΑΣΤΕΙ ΜΕ ΤΗ ΒΟΗΘΕΙΑ ΤΕΧΝΗΤΗΣ ΝΟΗΜΟΣΥΝΗΣ.

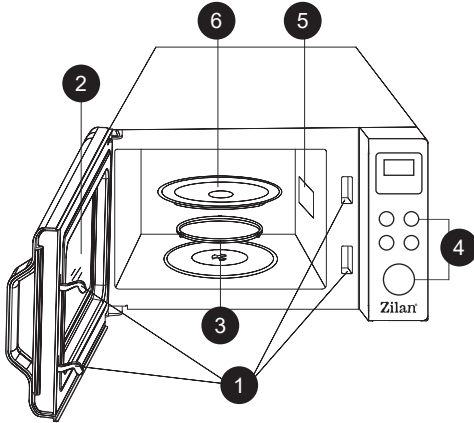
ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Πριν χρησιμοποιήσετε αυτήν τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά το εγχειρίδιο οδηγιών.
- Βεβαιωθείτε ότι η τάση τροφοδοσίας είναι ίδια με την τάση που χρησιμοποιείτε.
- Διατηρήστε τις οδηγίες, το πιστοποιητικό εγγύησης, την απόδειξη αγοράς και, αν είναι δυνατόν, το κουτί με την εσωτερική συσκευασία!
- Η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για ιδιωτική χρήση και όχι για εμπορική χρήση, ούτε για επαγγελματική χρήση!
- Αφαιρέστε πάντα το φως από την πρίζα όταν η συσκευή δεν χρησιμοποιείται, όταν τοποθετείτε εξαρτήματα, καθαρίζετε τη συσκευή ή όταν συμβαίνει διατάραξη. Απενεργοποιήστε πρώτα τη συσκευή. Τραβήξτε το φως από την πρίζα, όχι από το καλώδιο.
- Για να προστατεύσετε τα παιδιά από τους κινδύνους των ηλεκτρικών συσκευών, μην τα αφήνετε ποτέ χωρίς επίβλεψη με τη συσκευή. Επομένως, κατά την επιλογή της τοποθεσίας για τη συσκευή σας, κάντε το έτσι ώστε τα παιδιά να μην έχουν πρόσβαση στη συσκευή. Προσέξτε να μην κρεμιέται το καλώδιο.
- Ελέγξτε τη συσκευή και το καλώδιο τακτικά για ζημιές. Εάν υπάρχει οποιαδήποτε ζημιά, η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιηθεί.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με υλικό συσκευασίας όπως πλαστικές σακούλες.
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και άτομα με σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές αναπηρίες, ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εφόσον επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και κατανοούν τους πιθανούς κινδύνους. Η καθαριότητα και η συντήρηση του χρήστη δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά εκτός αν είναι κάτω των 8 ετών και χωρίς επίβλεψη.
- Μην επιδιωρθώνετε τη συσκευή μόνοι σας, αλλά συμβουλευθείτε έναν εξειδικευμένο ειδικό σε περίπτωση προβλήματος.
- Για λόγους ασφαλείας, ένα κατεστραμμένο ή φθαρμένο καλώδιο τροφοδοσίας πρέπει να αντικατασταθεί μόνο από αντίστοιχο καλώδιο από τον κατασκευαστή, το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας ή ανάλογο εξειδικευμένο άτομο.
- Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από θερμότητα, άμεσο ηλιακό φως, υγρασία, αιχμηρές άκρες και παρόμοια.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την όταν δεν τη χρησιμοποιείτε.

- Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια αξεσουάρ που παρέχονται από τον προμηθευτή.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε εξωτερικούς χώρους. (Εκτός εάν η συσκευή είναι σχεδιασμένη για χρήση στο εξωτερικό.) Προστατεύετε πάντα από μηδενικές ή υπομηδενικές θερμοκρασίες.
- Ποτέ μην χρησιμοποιείτε κοντά σε νερό (μπανιέρα, νιπτήρας κλπ.). Η συσκευή δεν πρέπει να εκτίθεται σε βροχή ή υγρασία. Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο όταν τα χέρια σας είναι στεγνά.
- Αν η συσκευή πέσει στο νερό, αποσυνδέστε την πριν την αφαιρέσετε από το νερό. Μην αγγίζετε την πηγή νερού. Η συσκευή πρέπει να ελεγχθεί από ειδικό πριν χρησιμοποιηθεί ξανά. Για να αποφευχθεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας, μην καθαρίζετε τη συσκευή με νερό ή μην την βυθίζετε στο νερό.
- Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο για τον προοριζόμενο σκοπό της.
- Αυτή η συσκευή πρέπει να λειτουργεί μόνο όταν είναι συνδεδεμένη σε γειωμένη πρίζα που έχει εγκατασταθεί σύμφωνα με τους κανονισμούς. Βεβαιωθείτε ότι η τάση τροφοδοσίας αντιστοιχεί στην τάση που αναφέρεται στην πινακίδα τύπου.
- Οι ζημιές που προκύπτουν όταν η συσκευή χρησιμοποιείται για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που προβλέπονται στις οδηγίες ή χρησιμοποιείται εσφαλμένα ή δεν επισκευάζεται από ειδικούς δεν καλύπτονται από την εγγύηση.
- Χρησιμοποιείτε πάν τα τη συσκευή σε επίπεδη και οριζόντια επιφάνεια.
- Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται πλέον αν πέσει σε σκληρή επιφάνεια από ύψος. Ακόμα και ορατές ζημιές μπορεί να προκαλέσουν αρνητικές επιπτώσεις στη λειτουργική ασφάλεια της συσκευής. Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο μετά από έλεγχο από επαγγελματία.
- Μην κουβαλάτε ή τραβάτε ποτέ τη συσκευή κρατώντας το φισ τροφοδοσίας καθώς υπάρχει κίνδυνος βραχυκυκλώματος λόγω σπασίματος καλωδίου. Μην στρίβετε, δεν κλείνετε ή τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας πάνω από αιχμηρές ακμές.
- Εάν υπάρχει οπή αερισμού, μην την καλύπτετε. Μην ρίχνετε υγρά ή σκόνη στις οπές αερισμού.
- Μην εισάγετε τα δάχτυλά σας ή άλλα αντικείμενα στα ανοιχτά μέρη της συσκευής.
- Δεν αποδέχεται καμία ευθύνη σε περίπτωση ζημιάς που προκαλείται από ακατάλληλη χρήση ή μη συμμόρφωση με αυτές τις οδηγίες.
- Κίνδυνος εγκαύματος! Μετά τη χρήση της συσκευής, ορισμένες επιφάνειες μπορεί να είναι ζεστές, είστε προσεκτικοί με τους κινδύνους και προσέχετε τις ζεστές επιφάνειες.
- Μην τοποθετείτε σε ή κοντά σε ζεστή κουζίνα με αέριο ή ηλεκτρική εστία, ή σε θερμαινόμενο φούρνο ή φούρνο μικροκυμάτων.

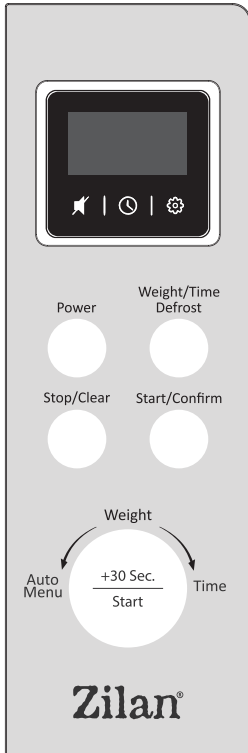
- Κατά τη λειτουργία του φούρνου, αφήστε τουλάχιστον τέσσερα ίντσες απόστασης από όλες τις πλευρές του φούρνου για να επιτραπεί η επαρκής κυκλοφορία του αέρα.
- Αποσυνδέστε από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείται και πριν από τον καθαρισμό. Αφήστε να κρυώσει πριν τοποθετήσετε ή αφαιρέσετε μέρη και πριν από τον καθαρισμό.
- Μην καλύπτετε καμία μέρος του φούρνου με μεταλλικό αλουμίνιο.
- Ένα πυρκαγιά μπορεί να προκληθεί εάν ο φούρνος είναι καλυμμένος ή ακουμπάει σε εύφλεκτο υλικό, συμπεριλαμβανομένων κουρτινών, τοίχων και άλλων παρόμοιων, κατά τη λειτουργία του. Μην αποθηκεύετε κανένα αντικείμενο στον φούρνο κατά τη διάρκεια της λειτουργίας του.
- Ο φούρνος μικροκυμάτων προορίζεται μόνο για απόψυξη, μαγείρεμα και ατμοποίηση φαγητού.
- Φοράτε πάντα προστατευτικά, μονωμένα γάντια φούρνου όταν τοποθετείτε ή αφαιρείτε αντικείμενα από τον ζεστό φούρνο.
- Η πόρτα ή η εξωτερική επιφάνεια μπορεί να ζεσταθούν κατά τη λειτουργία της συσκευής.
- Αυτό το προϊόν είναι εξοπλισμός ISM Ομάδας 2 Κατηγορίας Β. Ορισμός της Ομάδας 2 περιλαμβάνει όλο τον εξοπλισμό ISM (Βιομηχανικός, Επιστημονικός και Ιατρικός) στον οποίο η ραδιοσυχνότητα ενέργεια παράγεται και/ή χρησιμοποιείται σκόπιμα με τη μορφή ηλεκτρομαγνητικής ακτινοβολίας για τη θεραπεία υλικών, και εξοπλισμός διάβρωσης με σπινθήρα. Ο εξοπλισμός Κατηγορίας Β είναι κατάλληλος για χρήση σε οικιακά περιβάλλοντα και σε περιβάλλοντα που συνδέονται απευθείας με δίκτυο τροφοδοσίας χαμηλής τάσης που τροφοδοτεί κτίρια που χρησιμοποιούνται για οικιακή χρήση.
- Τα σκεύη πρέπει να ελέγχονται για να διασφαλιστεί ότι είναι κατάλληλα για χρήση σε φούρνο μικροκυμάτων. Τα μαγειρικά σκεύη μπορεί να ζεσταθούν λόγω της θερμότητας που μεταφέρεται από το θερμαινόμενο φαγητό. Ίσως χρειαστείτε πιάστρες για να χειριστείτε το σκεύος.
- Η θέρμανση ροφήματος με φούρνο μικροκυμάτων μπορεί να προκαλέσει καθυστερημένο εκρηκτικό βρασμό. Επομένως, πρέπει να προσέχετε όταν χειρίζεστε το δοχείο.
- Τα αυγά με το κέλυφος τους και τα ολόκληρα βραστά αυγά δεν πρέπει να θερμαίνονται σε φούρνους μικροκυμάτων καθώς μπορεί να εκραγούν ακόμα και μετά το τέλος της θέρμανσης.
- Μην τηγανίζετε φαγητό στο φούρνο. Το καυτό λάδι μπορεί να προκαλέσει ζημιά στα μέρη του φούρνου και στα σκεύη και ακόμη και να προκαλέσει εγκαύματα στο δέρμα.

ΓΝΩΡΙΣΤΕ ΤΟΝ ΦΟΥΡΝΟ ΜΙΚΡΟΚΥΜΑΤΩΝ ΣΑΣ



1. Σύστημα ασφαλείας κλειδώματος πόρτας
2. Παράθυρο φούρνου
3. Δακτύλιος κυλίνδρων
4. Πίνακας ελέγχου
5. Οδηγός κυμάτων (Μην αφαιρείτε την πλάκα mica που καλύπτει τον οδηγό κυμάτων)
6. Γυάλινο δίσκος

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ

• **DISPLAY**

Εμφανίζεται η ώρα, η ισχύς και οι δείκτες.

• **MUTE**

Πατήστε για να ορίσετε τη λειτουργία σίγασης.

• **CLOCK**

Πατήστε για να ρυθμίσετε την ώρα.

• **PRESET**

Χρησιμοποιήστε για να ξεκινήσετε το μαγείρεμα σε μεταγενέστερο χρόνο.

• **POWER**

Πατήστε για να επιλέξετε επίπεδο ισχύος μαγειρέματος.

• **WEIGHT/TIME DEFROST**

Πατήστε μία φορά για απόψυξη βάσει χρόνου.

Πατήστε δύο φορές για απόψυξη βάσει βάρους.

Πατήστε για να ρυθμίσετε το βάρος ή τις μερίδες του φαγητού.

• **STOP/CLEAR**

Πατήστε μία φορά για να διακόψετε προσωρινά το μαγείρεμα ή δύο φορές για να ακυρώσετε εντελώς το μαγείρεμα.

• **START/CONFIRM**

Πατήστε για να ξεκινήσετε προγράμματα μαγειρέματος.

• **AUTO MENU/WEIGHT/TIME (περιστροφικός επιλογέας)**

Γυρίστε τον επιλογέα για να επιλέξετε αυτόματα μενού μαγειρέματος.

Γυρίστε τον επιλογέα για να ρυθμίσετε την ώρα, το βάρος ή τις μερίδες του φαγητού.

• **+30 SEC./START**

Πατήστε για να ορίσετε πρόγραμμα ταχείας μαγειρέματος και να προσθέσετε χρόνο μαγειρέματος.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

- Όταν ο φούρνος συνδεθεί, θα ηχήσει ένας ήχος και η οθόνη θα δείξει "1:00" και . Μπορείτε να ρυθμίσετε το ρολόι μέσα σε 1 λεπτό και μπορείτε να πατήσετε το κουμπί ΣΤΟΠ/ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ για να ακυρώσετε τη ρύθμιση.
- Κατά τη ρύθμιση, το σύστημα θα επιστρέψει σε κατάσταση αναμονής εάν δεν υπάρξει καμία ενέργεια μέσα σε 20 δευτερόλεπτα.
- Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, αν πατήσετε το κουμπί ΣΤΟΠ/ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ μία φορά, το πρόγραμμα θα παύσει, στη συνέχεια πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για να συνεχίσει. Αν πατήσετε το κουμπί ΣΤΟΠ/ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ δύο φορές, το πρόγραμμα θα ακυρωθεί.
- Μετά το τέλος του μαγειρέματος, η οθόνη θα δείξει "Τέλος" με ήχο κάθε δύο λεπτά μέχρι ο χρήστης να πατήσει οποιοδήποτε κουμπί ή να ανοίξει την πόρτα.
- Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, η κυκλική λυχνία είναι πάντα αναμμένη και θα σβήσει όταν το πρόγραμμα παύσει. Μετά το μαγείρεμα, αναβοσβήνει μέχρι να ανοιχτεί η πόρτα του φούρνου ή να πατηθεί οποιοδήποτε πλήκτρο. Το σύστημα επιστρέφει σε κατάσταση αναμονής και η κυκλική λυχνία σβήνει.

ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΟΥ ΡΟΛΟΓΙΟΥ

Αυτό είναι ένα ρολόι 24 ή 12 ωρών. Μπορείτε να επιλέξετε να ρυθμίσετε την ώρα του ρολογιού σε κύκλο 24 ή 12 ωρών πατώντας το κουμπί ΡΟΛΟΓΙΟΥ σε κατάσταση αναμονής.

- Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε το κουμπί ΡΟΛΟΓΙΟΥ μία ή δύο φορές για να επιλέξετε ρολόι 24 ή 12 ωρών.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να ρυθμίσετε το ψηφίο της ώρας.
- Πατήστε το κουμπί ΡΟΛΟΓΙΟΥ μία φορά.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να ρυθμίσετε το ψηφίο των λεπτών.
- Πατήστε το κουμπί ΡΟΛΟΓΙΟΥ για επιβεβαίωση.

ΓΡΗΓΟΡΟ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑ

Χρησιμοποιήστε αυτήν τη λειτουργία για να προγραμματίσετε τον φούρνο να μαγειρεύει τρόφιμα στο 100% ισχύς μικροκυμάτων εύκολα.

- Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε το κουμπί +30 ΔΕΥΤ./ΕΚΚΙΝΗΣΗ επανειλημμένα για να ρυθμίσετε τον χρόνο μαγειρέματος (κάθε πάτημα αυξάνει κατά 30 δευτερόλεπτα, και έως 95 λεπτά). Ο φούρνος θα ξεκινήσει αυτόματα.

Σημείωση: Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος με μικροκύματα, μπορείτε να προσθέσετε τον χρόνο μαγειρέματος πατώντας το κουμπί +30 ΔΕΥΤ./ΕΚΚΙΝΗΣΗ.

ΜΑΓΕΙΡΕΜΑ ΜΙΚΡΟΚΥΜΑΤΩΝ

- Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε το κουμπί ΙΣΧΥΣ επανειλημμένα για να επιλέξετε επίπεδο ισχύος.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να ρυθμίσετε τον χρόνο μαγειρέματος. Ο μέγιστος χρόνος μαγειρέματος είναι 95 λεπτά.
- Πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για επιβεβαίωση.

Επιλέξτε το επίπεδο ισχύος πατώντας το κουμπί ΙΣΧΥΣ:

Πατήστε το κουμπί ΙΣΧΥΣ	Ισχύς Μαγειρέματος (Οθόνη)
μία φορά	100% (P100)
δύο φορές	80% (P-80)
3 φορές	60% (P-60)
4 φορές	40% (P-40)
5 φορές	20% (P-20)
6 φορές	0% (P-00)

Σημείωση: Κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος, μπορείτε να ελέγξετε το τρέχον επίπεδο ισχύος μαγειρέματος πατώντας το κουμπί ΙΣΧΥΣ.

ΑΠΟΨΥΞΗ ΜΕ ΧΡΟΝΟ

- Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε το κουμπί ΑΠΟΨΥΞΗ ΒΑΡΟΥΣ/ΧΡΟΝΟΥ μία φορά.
- Πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ μία φορά.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να ρυθμίσετε τον χρόνο μαγειρέματος. Ο μέγιστος χρόνος είναι 95 λεπτά.
- Πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για επιβεβαίωση.

Σημείωση: Κατά τη διάρκεια της απόψυξης, το σύστημα θα παύσει και θα ηχήσει για να υπενθυμίσει στον χρήστη να γυρίσει το φαγητό, και στη συνέχεια πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για να συνεχίσει.

ΑΠΟΨΥΞΗ ΒΑΡΟΥΣ

Ο χρόνος και το επίπεδο ισχύος της απόψυξης ρυθμίζονται αυτόματα μόλις προγραμματιστεί το βάρος του φαγητού. Το βάρος των κατεψυγμένων τροφίμων κυμαίνεται από 100 g έως 1800 g.

- Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε δύο φορές το κουμπί ΑΠΟΨΥΞΗ ΒΑΡΟΥΣ/ΧΡΟΝΟΥ.
- Πατήστε μία φορά το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να επιλέξετε το βάρος.
- Πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για επιβεβαίωση.

Σημείωση: Κατά τη διάρκεια της απόψυξης, το σύστημα θα σταματήσει και θα ηχήσει για να υπενθυμίσει στον χρήστη να γυρίσει το φαγητό και στη συνέχεια να πατήσει το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για να συνεχίσει.

ΠΟΛΛΑΠΛΑ ΣΤΑΔΙΑ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ

Ο φούρνος σας μπορεί να προγραμματιστεί για έως και 2 αυτόματες ακολουθίες μαγειρέματος.

Ας υποθέσουμε ότι θέλετε να ρυθμίσετε το ακόλουθο πρόγραμμα μαγειρέματος:

Μαγείρεμα με μικροκύματα



Μαγείρεμα με μικροκύματα (με χαμηλότερο επίπεδο ισχύος)

- Εισάγετε το πρώτο πρόγραμμα μαγειρέματος με μικροκύματα. Μην πατήσετε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ.
- Εισάγετε το δεύτερο πρόγραμμα μαγειρέματος με μικροκύματα.
- Πατήστε το κουμπί ΕΚΚΙΝΗΣΗ/ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΗ για επιβεβαίωση.

Σημείωση: Τα μενού αυτόματου μαγειρέματος, η απόψυξη κατά βάρος, η απόψυξη κατά χρόνο και το ταχύ μαγείρεμα δεν μπορούν να ρυθμιστούν στο πρόγραμμα πολλαπλών σταδίων μαγειρέματος.

ΠΡΟΡΥΘΜΙΣΗ

Αυτή η λειτουργία επιτρέπει στον φούρνο να ξεκινήσει αργότερα.

- Εισάγετε ένα πρόγραμμα μαγειρέματος (εκτός από ταχύ μαγείρεμα, απόψυξη κατά βάρος και απόψυξη κατά χρόνο).
- Πατήστε μία φορά το κουμπί ΠΡΟΡΥΘΜΙΣΗ.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να ρυθμίσετε το ψηφίο της ώρας.
- Πατήστε μία φορά το κουμπί ΠΡΟΡΥΘΜΙΣΗ.
- Γυρίστε τον διακόπτη ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΜΕΝΟΥ/ΒΑΡΟΣ/ΧΡΟΝΟΣ για να ρυθμίσετε το ψηφίο των λεπτών.
- Πατήστε το κουμπί ΠΡΟΡΥΘΜΙΣΗ για επιβεβαίωση.

Σημείωση: Στη λειτουργία προρύθμισης, μπορείτε να ελέγξετε την προρυθμισμένη ώρα πατώντας το κουμπί ΠΡΟΡΥΘΜΙΣΗ. Η αντίστροφη μέτρηση του χρόνου μπορεί να εμφανιστεί στην οθόνη για 5 δευτερόλεπτα. Μπορείτε να ακυρώσετε το πρόγραμμα πατώντας το κουμπί ΣΤΟΠ/ΑΚΥΡΩΣΗ εντός των 5 δευτερολέπτων.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΣΙΓΑΣΗΣ

Για να ρυθμίσετε τη λειτουργία σίγασης: Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε μία φορά το κουμπί “”, θα ακουστεί ένας ήχος, η λειτουργία σίγασης έχει ενεργοποιηθεί. Για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία σίγασης: Σε κατάσταση σίγασης, πατήστε μία φορά το κουμπί “” για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία σίγασης.

ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΑΙΔΙΟΥ

Το παιδικό κλειδωμα αποτρέπει την ανεπιβλεπτη χρήση από παιδιά.

Για να ενεργοποιήσετε το κλειδωμα παιδιού: Σε κατάσταση αναμονής, ένα λεπτό χωρίς καμία ενέργεια, ο φούρνος θα εισέλθει αυτόματα σε λειτουργία κλειδώματος παιδιού και η ενδεικτική λυχνία κλειδώματος θα ανάψει. Σε κατάσταση κλειδώματος, όλα τα κουμπιά είναι απενεργοποιημένα.

Για να ακυρώσετε το κλειδωμα παιδιού: Σε κατάσταση κλειδώματος παιδιού, ανοίξτε ή κλείστε την πόρτα του φούρνου για να ακυρώσετε το πρόγραμμα.

AUTO COOK

Για τα παρακάτω τρόφιμα ή τη λειτουργία μαγειρέματος, δεν είναι απαραίτητο να προγραμματίσετε τη διάρκεια και την ισχύ μαγειρέματος. Αρκεί να υποδείξετε τον τύπο του φαγητού που θέλετε να μαγειρέψετε καθώς και το βάρος ή τις μερίδες αυτού του φαγητού.

- Σε κατάσταση αναμονής, περιστρέψτε τον διακόπτη AUTO MENU/WEIGHT/TIME προς τα αριστερά για να επιλέξετε τον κωδικό του φαγητού.
- Πατήστε το κουμπί START/CONFIRM για επιβεβαίωση.
- Περιστρέψτε τον διακόπτη AUTO MENU/WEIGHT/TIME για να ορίσετε το βάρος ή τις μερίδες του φαγητού.
- Πατήστε το κουμπί START/CONFIRM για να ξεκινήσετε.

Μενού αυτόματου μαγειρέματος

Κωδικός	Φαγητό	Σημείωση
A-1	Γάλα/Καφές (200 ml/φλιτζάνι, 1-3 φλιτζάνια)	Το αποτέλεσμα του αυτόματου μαγειρέματος εξαρτάται από παράγοντες όπως το σχήμα και το μέγεθος του φαγητού, την προσωπική σας προτίμηση ως προς το πόσο καλά μαγειρεύεται το φαγητό και ακόμη και πόσο καλά τοποθετείτε το φαγητό στον φούρνο. Αν το αποτέλεσμα δεν είναι ικανοποιητικό, παρακαλούμε να προσαρμόσετε ανάλογα το χρόνο μαγειρέματος.
A-2	Ρύζι (150-600 γρ.)	
A-3	Σπανγγέτι (100 γρ., 200 γρ., 300 γρ.)	
A-4	Πατάτα (230±10 γρ./μερίδα, 1-3 μερίδες)	
A-5	Ζέστυμα (200-800 γρ.)	
A-6	Ψάρι (200-600 γρ.)	
A-7	Πίτσα (150 γρ., 300 γρ., 450 γρ.)	
A-8	Ποπκόρν (99 γρ.)	

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Απενεργοποιήστε τον φούρνο και αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας από τον τοίχο όταν καθαρίζετε.
- Διατηρείτε το εσωτερικό του φούρνου καθαρό. Όταν το φαγητό πιπιλίζει ή τα χυμένα υγρά κολλήσουν στους τοίχους του φούρνου, σκουπίστε με ένα υγρό πανί. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε ήπια απορρυπαντικά αν ο φούρνος είναι πολύ βρώμικος. Αποφύγετε τη χρήση σπρέι ή άλλων σκληρών καθαριστικών. Μπορεί να λεκιάσουν, να κάνουν ραβδώσεις ή να θαμπώσουν την επιφάνεια της πόρτας.
- Το εξωτερικό του φούρνου πρέπει να καθαρίζεται με ένα υγρό πανί. Για να αποφύγετε ζημιές στα λειτουργικά μέρη μέσα στον φούρνο, το νερό δεν πρέπει να εισχωρεί στις σπές αερισμού.
- Σκουπίστε την πόρτα και το παράθυρο και στις δύο πλευρές, τα στεγανοποιητικά της πόρτας και τα παρακείμενα μέρη συχνά με ένα υγρό πανί για να απομακρύνετε τυχόν πιπιλίσματα ή λεκέδες. Μην χρησιμοποιείτε λειανικό καθαριστικό.
- Μην χρησιμοποιείτε καθαριστή ατμού.
- Μην επιτρέπετε στο χειριστήριο να βραχεί. Καθαρίστε το με ένα μαλακό, υγρό πανί. Όταν καθαρίζετε το χειριστήριο, αφήστε την πόρτα του φούρνου ανοιχτή για να αποτρέψετε την τυχαία ενεργοποίηση του φούρνου.
- Αν συσσωρευτεί ατμός μέσα ή γύρω από την εξωτερική πλευρά της πόρτας του φούρνου, σκουπίστε με ένα μαλακό πανί. Αυτό μπορεί να συμβεί όταν ο φούρνος μικροκυμάτων λειτουργεί υπό συνθήκες υψηλής υγρασίας. Και είναι φυσιολογικό.
- Είναι περιστασιακά απαραίτητο να αφαιρέσετε το γυάλινο δίσκο για καθαρισμό. Πλύνετε τον δίσκο σε ζεστό νερό με σαπούνι ή σε πλυντήριο πιάτων.
- Ο δακτύλιος και το πάτωμα του φούρνου πρέπει να καθαρίζονται τακτικά για να αποφεύγεται ο υπερβολικός θόρυβος. Απλά σκουπίστε την κάτω επιφάνεια του φούρνου με ήπιο απορρυπαντικό. Ο δακτύλιος μπορεί να πλυθεί σε ήπιο, σαπουνένερο ή σε πλυντήριο πιάτων. Όταν χαμείτε τον δακτύλιο, βεβαιωθείτε ότι τοποθετείται στη σωστή θέση.
- Αφαιρέστε τις οσμές από τον φούρνο σας συνδυάζοντας ένα φλιτζάνι νερό με τον χυμό και τη φλούδα ενός λεμονιού σε ένα μπολ κατάλληλο για φούρνο μικροκυμάτων. Μαγειρέψτε για 5 λεπτά. Σκουπίστε καλά και στεγνώστε με ένα μαλακό πανί.
- Αν η λάμπα καεί, παρακαλούμε επικοινωνήστε με την εξυπηρέτηση πελατών για αντικατάσταση.
- Ο φούρνος πρέπει να καθαρίζεται τακτικά και να απομακρύνονται τυχόν υπολείμματα τροφών. Η αδυναμία διατήρησης του φούρνου σε καθαρή κατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε επιδείνωση της επιφάνειας που θα μπορούσε να επηρεάσει αρνητικά τη διάρκεια ζωής της συσκευής και ενδεχομένως να δημιουργήσει επικίνδυνη κατάσταση.

ΣΩΣΤΗ ΔΙΑΘΕΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ



- Αυτή η σήμανση υποδεικνύει ότι αυτό το προϊόν δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα σε ολόκληρη την ΕΕ.
- Για να αποτραπουν δυνητικές βλάβες στο περιβάλλον ή στην ανθρώπινη υγεία από την ανεξέλεγκτη απόρριψη απορριμμάτων, ανακυκλώστε το υπεύθυνα για να προωθήσετε την αειφόρο επαναχρησιμοποίηση των υλικών πόρων.
- Για να επιστρέψετε τη χρησιμοποιημένη σας συσκευή, χρησιμοποιήστε τα συστήματα επιστροφής και συλλογής ή επικοινωνήστε με τον πωλητή από τον οποίο αγοράσατε το προϊόν. Μπορούν να πάρουν αυτό το προϊόν για ασφαλή ανακύκλωση προς όφελος του περιβάλλοντος.

KÉRJÜK VEGYE FIGYELEMBE, HOGY A HÁZI KÉSZÜLÉK KÉZIKÖNYVE TÖBB KÜLÖBÖZŐ KÉSZÜLÉKÉRT IS HASZNALHATÓ ILLETHET. AZ ÖN HÁZI KÉSZÜLÉKE NEM TARTALMAZHATJA A KÉZIKÖNYVBEN EMLÍTETT TULAJDONSÁGOKAT. EZT A NYELVET MESTERSÉGES INTELLIGENCIA SEGÍTSÉGÉVEL FORDÍTOTTÁK.

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK ÉS FIGYELMEZTETÉSEK

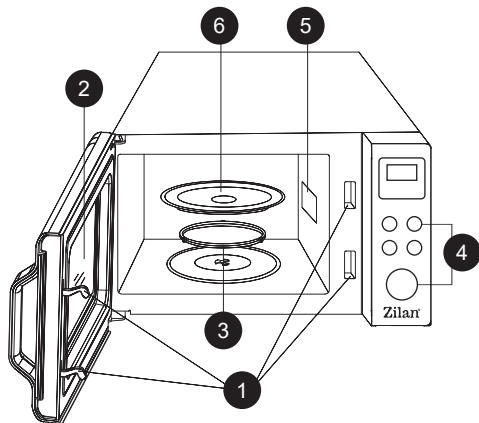
- Mielőtt ezt az eszközt használná, kérjük, olvassa el figyelmesen az útmutatót.
- Kérjük, győződjön meg arról, hogy az értékelt feszültség megegyezik-e azzal a feszültséggel, amelyet használt.
- Kérjük, őrizze meg az utasításokat, a garancialevelet, az értékesítési blokkot, és ha lehetséges, a kartont az belső csomagolással!
- A készülék kizárólag magánhasználatra szolgál, nem kereskedelmi célokra, nem szakmai célokra!
- Mindig távolítsa el a dugót a konnektorból, amikor a készülék nem használatos, kiegészítő részeket csatlakoztat, tisztítja a készüléket, vagy ha bármilyen zavar felmerül. Kapcsolja ki a készüléket előzőleg. A dugót húzza ki, ne a kábelt.
- A gyerekeket elektromos berendezések veszélyeitől védeni kell, soha ne hagyja őket felügyelet nélkül a készülékkel. Ennek megfelelően válassza ki a készülék elhelyezésének helyét, hogy a gyerekek ne férjenek hozzá a készülékhez. Ügyeljen arra, hogy a kábel ne lógjon.
- Rendszeresen ellenőrizze a készüléket és a kábelt sérülésekre. Ha bármilyen sérülés áll fenn, ne használja a készüléket.
- Ne engedje meg, hogy a gyerekek a készülékkel játszanak. Ne engedje meg, hogy a gyerekek játsszanak a csomagolóanyagokkal, mint például a műanyagzacskókkal.
- Az eszközt 8 évesnél idősebb gyermekek és olyan személyek is használhatják, akik testi, érzékszervi vagy mentális fogyatékossgal élnek, vagy tapasztalat és tudás hiányában, feltéve, hogy felügyelet alatt állnak vagy biztonságos használati utasításokat kaptak, és megértik a lehetséges veszélyeket. A tisztítást és a felhasználói karbantartást nem gyerekek végezhetik, hacsak nem 8 évesek és felügyelet nélkül vannak.
- Ne próbálja meg saját maga megjavítani a készüléket, hanem probléma esetén forduljon azonnali szakértőhöz.
- Biztonsági okokból a megsérült hálózati vezetéket csak az eredeti gyártótól, ügyfélszolgálati osztálytól vagy hasonlóan képzett személytől származó egyenértékű vezetékkel lehet cserélni.
- Tartsa távol a készüléket és a kábelt a hőtől, a közvetlen napfénytől, a nedvességtől, az éles szélektől stb.
- Kapcsolja ki és húzza ki a készüléket, amikor nem használja azt.

- Csak az eredeti tartozékokat használja, amelyeket a beszállító biztosít.
- Ne használja a készüléket kint. (Kivéve, ha a készülék kifejezetten kinti használatra van tervezve.) Mindig védekezzen a nulla vagy a mínusz fokok ellen.
- Soha ne használja víz közelében (kád, mosdó stb.). Az eszköz ne legyen kitéve az esőnek vagy nedvességnek. Csak akkor használja a készüléket, ha a kezei szárazak.
- Ha a készülék vízbe esik, húzza ki a konnektorból, mielőtt kiveszi a vízből. Ne érjen a vízforráshoz. A készüléket szakembernek kell ellenőriznie, mielőtt újra használná. Az elektromos sokk kockázatának elkerülése érdekében ne tisztítsa a készüléket vízzel vagy ne merítse vízbe.
- Csak a rendeltetésszerű célra használja a készüléket.
- Ezt a készüléket csak földelt konnektorral szabad üzemeltetni a rendeleeteknek megfelelően felszerelt helyen. Győződjön meg arról, hogy a hálózati feszültség megegyezik-e a típusjelzésen feltüntetett feszültséggel.
- A készülék használatával kapcsolatos károk, ha azt nem az utasításokban meghatározott célra használják, helytelenül használják vagy nem szakértők által javítják, nem tartoznak a garancia alá.
- Mindig lapos és vízszintes felületen használja a készüléket.
- A készüléket már ne használja, ha egy kemény felületről leesik. Még láthatatlan sérülés is negatív hatást gyakorolhat a készülék műszaki biztonságára. A készüléket csak szakember ellenőrzése után lehet újra használni.
- Soha ne hordja vagy húzza a készüléket a hálózati dugóval fogva, mert kábelrepedés miatt rövidzárlatveszély áll fenn. Ne hajlítsa, ne szorítsa össze, és ne húzza a hálózati kábelt éles élű tárgyakon át.
- Ha van szellőzőnyílás, ne fedje be. Ne öntsön folyadékot vagy port a szellőzőnyílásokba.
- Ne tegyen ujjakat vagy más tárgyakat a készülék nyitott részeibe.
- A nem megfelelő használatból vagy az utasítások be nem tartásából eredő károkért nem vállalunk felelősséget.
- Égési veszély! Az eszköz használata után néhány felület forró lehet, legyen óvatos a forró felületekkel.
- Ne helyezze el vagy közel egy forró gáz- vagy elektromos égőhöz, vagy meleg sütőbe vagy mikrohullámú sütőbe.
- A sütő működtetésekor minden oldalán legalább négy hüvelyk helyet hagyjon a megfelelő légkeringés érdekében.
- Húzza ki a konnektorból, amikor nem használja, és a takarítás előtt.

Hagyja, hogy lehűljön, mielőtt felteszi vagy leveheti a részeket, és mielőtt takarítana.

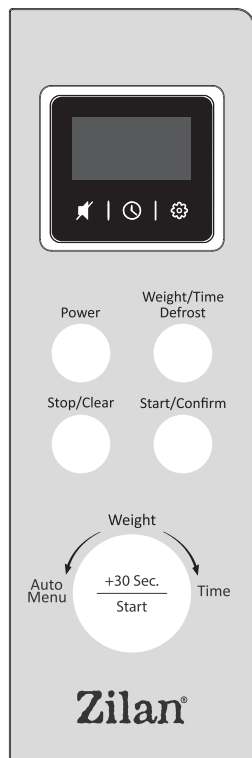
- Ne fedje le a sütő bármely részét fémdarabbal.
- Tűz keletkezhet, ha a sütőt lefedik vagy éghető anyaggal érintkezik, beleértve a függönyöket, falakat és hasonlókat, működés közben. Ne tároljon semmit a sütőn működés közben.
- A mikrohullámú sütő csak ételek kiolvasztására, főzésére és párolására szolgál.
- Mindig viseljen védő, szigetelt sütőkesztyűt, amikor betesz vagy kivesz tárgyakat a forró sütőből.
- Az ajtó vagy a külső felület felforrósodhat a készülék működése közben.
- Ez a termék egy 2. csoportba tartozó B osztályú ISM berendezés. A 2. csoport meghatározása magában foglal minden olyan ISM (ipari, tudományos és orvosi) berendezést, amelyben szándékosan rádiófrekvenciás energiát generálnak és/vagy használnak elektromágneses sugárzás formájában anyagok kezelésére és szikraeróziós berendezéseket. A B osztályú berendezések alkalmasak háztartási létesítményekben és olyan létesítményekben való használatra, amelyek közvetlenül kapcsolódnak alacsony feszültségű villamos hálózathoz, amely lakóépületeket lát el.
- Az edényeket ellenőrizni kell, hogy alkalmasak-e mikrohullámú sütőben való használatra. A főzőedények felforrósodhatnak a felmelegített ételtől átvitt hő miatt. Edényfogókra lehet szükség az edény kezelésekor.
- A mikrohullámú sütőben történő folyadékmelegítés késleltetett robbanásszerű forrást okozhat; ezért óvatosan kell kezelni a tartályt.
- A tojásokat héjában és a teljes keményre főtt tojásokat nem szabad mikrohullámú sütőben melegíteni, mivel azok felrobbanhatnak még a mikrohullámú melegítés befejezése után is.
- Ne süssön ételt a sütőben. A forró olaj károsíthatja a sütő részeit és az edényeket, valamint bőrsérüléseket is okozhat.

ISMERJE MEG MIKROHULLÁMÚ SÜTŐJÉT



1. Ajtóbiztonsági zár rendszer
2. Sütőablak
3. Görgőgyűrű
4. Vezérlőpanel
5. Hullámvezető (Kérjük, ne távolítsa el a hullámvezetőt fedő mica lapot)
6. Üvegtálca

VEZÉRLŐPANEL



• DISPLAY

Idő, teljesítmény és jelzők jelennek meg.

• MUTE

Nyomja meg a néma üzemmód beállításához.

• CLOCK

Nyomja meg az idő beállításához.

• PRESET

Használja a főzés későbbi időpontban történő elindításához.

• POWER

Nyomja meg a főzési teljesítményszint kiválasztásához.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Nyomja meg egyszer, hogy az ételt az idő szerint felolvaszd.

Nyomja meg kétszer, hogy az ételt a súly szerint felolvaszd.

Nyomja meg az étel súlyának vagy adagjainak beállításához.

• STOP/CLEAR

Nyomja meg egyszer a főzés ideiglenes leállításához, vagy kétszer a főzés teljes leállításához.

• START/CONFIRM

Nyomja meg a főzési programok elindításához.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (tekerőgomb)

Fordítsa el a gombot az automatikus főzési menük kiválasztásához.

Fordítsa el a gombot az idő, étel súlyának vagy adagjainak beállításához.

• +30 SEC./START

Nyomja meg az expressz főzési program beállításához és a főzési idő hozzáadásához.

ÜZEMELTETÉSI UTASÍTÁSOK

- Amikor a sütő csatlakoztatva van, egy sípoló hang hallatszik, és a kijelzőn megjelenik az "1:00" és "🕒". Az órát 1 percen belül beállíthatja, és a STOP/TÖRLÉS gomb megnyomásával törölheti a beállítást.
- Beállítás közben a rendszer visszatér készenléti üzemmódba, ha 20 másodpercen belül nincs művelet.
- Főzés közben, ha egyszer megnyomja a STOP/TÖRLÉS gombot, a program szünetel, majd a START/MEGERŐSÍTÉS gomb megnyomásával folytatódik. Ha kétszer megnyomja a STOP/TÖRLÉS gombot, a program törlődik.
- A főzés végén a képernyőn megjelenik az "End" felirat, és kétpercenként hangjelzés hallatszik, amíg a felhasználó bármelyik gombot megnyomja, vagy kinyitja az ajtót.
- Főzés közben a gyűrűs lámpa mindig világít, és akkor alszik el, amikor a program szünetel. Főzés után villog, amíg a sütő ajtaját ki nem nyitják, vagy bármelyik gombot meg nem nyomják. A rendszer készenléti állapotba tér vissza, és a gyűrűs lámpa kialszik.

Készenléti mód < 0,8 W

MEGJEGYZÉS: A maximális időtartam, amely után a készülék automatikusan készenléti módba kapcsol, 20 perc.

AZ ÓRA BEÁLLÍTÁSA

Ez egy 24 vagy 12 órás óra. Választhat, hogy 24 vagy 12 órás ciklusban állítja be az óra idejét a KÓDÓRA gomb készenléti üzemmódban történő megnyomásával.

- Készenléti üzemmódban nyomja meg egyszer vagy kétszer az ÓRA gombot a 24 vagy 12 órás óra kiválasztásához.
- Az AUTO MENÜ/SÚLY/IDŐ tárcsa elforgatásával állítsa be az óra számjegyét.
- Nyomja meg egyszer az ÓRA gombot.
- Az AUTO MENÜ/SÚLY/IDŐ tárcsa elforgatásával állítsa be a perc számjegyét.
- Nyomja meg az ÓRA gombot a megerősítéshez.

EXPRESS FŐZÉS

Használja ezt a funkciót, hogy a süttöt 100%-os mikrohullámú teljesítményen történő ételkészítésre programozza kényelmesen.

- Készenléti üzemmódban, nyomja meg többször a +30 MÁSODPERC/START gombot a főzési idő beállításához (minden egyes nyomással 30 másodperccel növekszik, és legfeljebb 95 percig). A sütő automatikusan elindul.

Megjegyzés: Mikrohullámú főzés közben a +30 MÁSODPERC/START gomb megnyomásával hozzáadhatja a főzési időt.

MIKROHULLÁMÚ FŐZÉS

- Készenléti üzemmódban nyomja meg többször a TELJESÍTMÉNY gombot a teljesítményszint kiválasztásához.
- Az AUTO MENÜ/SÚLY/IDŐ tárcsa elforgatásával állítsa be a főzési időt. A leghosszabb főzési idő 95 perc.
- Nyomja meg a START/MEGERŐSÍTÉS gombot a megerősítéshez.

Válassza ki a teljesítményszintet a TELJESÍTMÉNY gomb megnyomásával:

Nyomja meg a TELJESÍTMÉNY gombot	Főzési Teljesítmény (Kijelző)
egyszer	100% (P100)
kétszer	80% (P-80)
3-szor	60% (P-60)
4-szer	40% (P-40)
5-szor	20% (P-20)
6-szor	0% (P-00)

Megjegyzés: Főzés közben a TELJESÍTMÉNY gomb megnyomásával ellenőrizheti az aktuális főzési teljesítményszintet.

IDŐ ALAPÚ KIOLVASZTÁS

- Készenléti üzemmódban nyomja meg egyszer a SÚLY/IDŐ KIOLVASZTÁS gombot.
- Nyomja meg egyszer a START/MEGERŐSÍTÉS gombot.

- Az AUTO MENÜ/SÚLY/IDŐ tárcsa elforgatásával állítsa be a főzési időt. A leghosszabb idő 95 perc.
- Nyomja meg a START/MEGERŐSÍTÉS gombot a megerősítéshez.

Megjegyzés: Kiolvasztás közben a rendszer szünetel és hangjelzéssel emlékezteti a felhasználót, hogy fordítsa meg az ételt, majd a START/MEGERŐSÍTÉS gomb megnyomásával folytathatja.

GEWICHTSAUFTAUEN

Die Auftauzeit und der Leistungspegel werden automatisch eingestellt, sobald das Gewicht des Lebensmittels programmiert ist. Das Gewicht der tiefgefrorenen Lebensmittel reicht von 100 g bis 1800 g.

- Im Standby-Modus drücken Sie zweimal die Taste GEWICHT/ZEIT AUFTAUEN.
- Drücken Sie einmal die Taste START/BESTÄTIGEN.
- Drehen Sie den AUTO-MENÜ/GEWICHT/ZEIT-Drehknopf, um das Gewicht auszuwählen.
- Drücken Sie die Taste START/BESTÄTIGEN, um zu bestätigen.

Hinweis: Während des Auftauens wird das System pausieren und ein Signal ertönen, um den Benutzer daran zu erinnern, das Essen zu wenden, und dann drücken Sie die Taste START/BESTÄTIGEN, um fortzufahren.

MEHRSTUFIGES KOCHEN

Ihr Ofen kann für bis zu 2 automatische Kochsequenzen programmiert werden.

Angenommen, Sie möchten folgendes Kochprogramm einstellen:

Mikrowellenkochen



Mikrowellenkochen (mit niedrigerer Leistungsstufe)

- Geben Sie das erste Mikrowellenkochprogramm ein. Drücken Sie nicht die Taste START/BESTÄTIGEN.
- Geben Sie das zweite Mikrowellenkochprogramm ein.
- Drücken Sie die Taste START/BESTÄTIGEN, um zu bestätigen.

Hinweis: Automatische Kochmenüs, Gewichtsauftauen, Zeitaftauen und Expresskochen können im Programm für mehrstufiges Kochen nicht eingestellt werden.

VOREINSTELLUNG

Mit dieser Funktion kann der Ofen zu einem späteren Zeitpunkt gestartet werden.

- Geben Sie ein Kochprogramm ein (außer Expresskochen, Gewichtsauftauen und Zeitaftauen).
- Drücken Sie einmal die Taste VOREINSTELLUNG.
- Drehen Sie den AUTO-MENÜ/GEWICHT/ZEIT-Drehknopf, um die Stundenstelle einzustellen.
- Drücken Sie einmal die Taste VOREINSTELLUNG.
- Drehen Sie den AUTO-MENÜ/GEWICHT/ZEIT-Drehknopf, um die Minutenstelle einzustellen.
- Drücken Sie die Taste VOREINSTELLUNG, um zu bestätigen.

Hinweis: Im Voreinstellungsmodus können Sie die voreingestellte Zeit überprüfen, indem Sie die Taste VOREINSTELLUNG drücken. Der Countdown kann 5 Sekunden lang auf dem Display angezeigt werden. Sie können das Programm abbrechen, indem Sie innerhalb der 5 Sekunden die Taste STOP/LEER drücken.

STUMMSCHALTFUNKTION

Um die Stummschaltfunktion einzustellen: Im Standby-Modus drücken Sie einmal die Taste “”, ein Signal ertönt, die Stummschaltfunktion wurde aktiviert. Um die Stummschaltfunktion aufzuheben: Im Stummschaltzustand drücken Sie einmal die Taste “”, um die Stummschaltfunktion aufzuheben.

KINDERSICHERUNG

Die Kindersicherung verhindert die unbeaufsichtigte Bedienung durch Kinder.

Um die Kindersicherung zu aktivieren: Im Standby-Modus wird der Ofen nach einer Minute ohne Bedienung automatisch in den Kindersicherungsmodus wechseln und die Kontrollleuchte der Sperre wird leuchten. Im Sperrzustand sind alle Tasten deaktiviert.

Um die Kindersicherung aufzuheben: Im Kindersicherungsmodus öffnen oder schließen Sie die Ofentür, um das Programm aufzuheben.

AUTOMATIKUS FŐZÉS

A következő ételeknél vagy főzési módoknál nem szükséges a főzési időt és teljesítményt beprogramozni. Elég, ha megadja az étel típusát, valamint az étel súlyát vagy adagjait.

- Készületi módban forgassa el az AUTO MENU/WEIGHT/TIME tárcsát az óramutató járásával ellentétes irányba az ételkód kiválasztásához.
- Nyomja meg a START/CONFIRM gombot a megerősítéshez.
- Forgassa el az AUTO MENU/WEIGHT/TIME tárcsát az étel súlyának vagy adagjainak beállításához.
- Nyomja meg a START/CONFIRM gombot a főzés megkezdéséhez.

Automatikus főzési menük:

Kód	Étel	Megjegyzés
A-1	Tej/Kávé (200 ml/csésze, 1-3 csésze)	Az automatikus főzés eredménye olyan tényezőktől függ, mint az étel alakja és mérete, az egyéni ízlés, valamint az is, hogy az ételt mennyire jól helyezi el a sütőben. Ha az eredmény nem kielégítő, kérjük, igazítsa a főzési időt ennek megfelelően.
A-2	Rizs (150-600 g)	
A-3	Spagetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Burgonya (230±10 g/adag, 1-3 adag)	
A-5	Melegítés (200-800 g)	
A-6	Hal (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Kapcsolja ki a sütőt, és húzza ki a tápkábelt a falból tisztításkor.
- Tartsa tisztán a sütő belsejét. Ha az étel kifröccsen vagy a kiömlött folyadékok megtapadnak a sütő falain, törölje le nedves ruhával. Ha a sütő nagyon piszkos, használjon enyhe tisztítószeret. Kerülje a permetező vagy egyéb erős tisztítószer használata. Ezek foltokat, csíkokat vagy homályos felületet okozhatnak az ajtón.
- A sütő külsejét nedves ruhával kell tisztítani. A sütő belsejében lévő működő alkatrészek károsodásának elkerülése érdekében ne engedje, hogy a víz beszivárogjon a szellőzőnyílásokba.
- Gyakran törölje le az ajtót és az ablakot mindkét oldalon, az ajtó tömítéseit és a szomszédos részeket nedves ruhával, hogy eltávolítsa a kifröccsent vagy kiömlött anyagokat. Ne használjon súrolószert.
- Nem használható gőztisztító.
- Ne engedje, hogy a kezelőpanel nedves legyen. Tisztítsa meg egy puha, nedves ruhával. A kezelőpanel tisztításakor hagyja nyitva a sütő ajtaját, hogy megakadályozza a sütő véletlen bekapcsolását.
- Ha gőz gyűlik össze a sütőajtó belsejében vagy körülötte, törölje le egy puha ruhával. Ez előfordulhat, ha a mikrohullámú sütő magas páratartalom mellett működik. És ez normális.
- Időnként szükség van az üvegálca eltávolítására a tisztításhoz. Mossa el a tálcát meleg, szappanos vízben vagy mosogatógépben.
- A gőrgőgyűrűt és a sütő alját rendszeresen tisztítani kell, hogy elkerülje a túlzott zajt. Egyszerűen törölje le a sütő alját enyhe tisztítószerrel. A gőrgőgyűrűt enyhe, szappanos vízben vagy mosogatógépben moshatja. A gőrgőgyűrű eltávolításakor ügyeljen arra, hogy megfelelő helyzetben helyezze vissza.
- Távolítsa el a szagokat a sütőből úgy, hogy egy csésze vizet kombinál egy citrom levével és héjával egy mikrohullámú sütőben használható tálban. Mikrohullámozza 5 percig. Törölje le alaposan, és szárítsa meg egy puha ruhával.
- Ha az izzó kiég, kérjük, forduljon az ügyfélszolgálathoz a cseréhez.
- A sütőt rendszeresen tisztítani kell, és el kell távolítani az ételmaradékokat. A sütő állapotának megőrzésének elmulasztása a felület romlásához vezethet, ami károsan befolyásolhatja az egység élettartamát, és esetleg veszélyes helyzetet is eredményezhet.

Ezen termék helyes ártalmatlanítása



- Ez a jelölés azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad más háztartási hulladékkal együtt eldobni az EU-ban.
- Annak érdekében, hogy megelőzzük a környezet vagy az emberi egészség lehetséges károsodását az irányítatlan hulladékkezeléstől, felelősen újra kell hasznosítani, hogy a anyagi erőforrások fenntartható újrafelhasználását elősegítsük.
- A használt eszköz visszajuttatásához használja a visszatérési és gyűjtési rendszereket, vagy lépjen kapcsolatba az eszköz vásárló helyével. Ők elvehetik ezt a terméket környezetbarát újrahasznosítás céljából.

ВЕ МОЛИМЕ ЗАБЕЛЕЖЕТЕ: УПАТСТВОТО ЗА УРЕДОТ МОЖЕ ДА СЕ КРЕИРА ЗА ПОВЕЌЕ ОД ЕДЕН МОДЕЛ. ФУНКЦИИТЕ КОИ ВАШИОТ УРЕД НЕ ГИ СОДРЖИ, МОЖЕ ДА СЕ НАВЕДАТ ВО УПАТСТВОТО.
ОВАА ЈАЗИК БЕШЕ ПРЕВЕДЕН СО ПОМОШ НА ИЗМИСЛЕНА ИНТЕЛИГЕНЦИЈА.

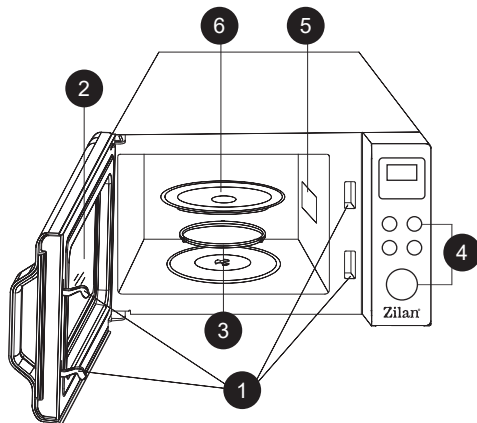
ГЕНЕРАЛНИ УПАТСТВА ЗА БЕЗБЕДНОСТ И ПРЕДУПРЕЖУВАЊА

- Пред употреба на овој уред, ве молиме прочитајте го упатството за употреба внимателно.
- Ве молиме проверете дали напонот е истиот како напонот кој го користите.
- Зачувајте ги упатствата, гарантниот сертификат, фискалниот документ и, ако е можно, кутијата со внатрешно пакување!
- Уредот е наменет исклучиво за приватна употреба и не за комерцијална употреба, не за професионална употреба!
- Секогаш отстранете го приклучокот од штекерот кога уредот не се користи, кога прикачувате додатни делови, чистите го уредот или кога се појавува пречка. Исклучете го уредот претходно. Повлечете го приклучокот, а не кабелот.
- За да ги заштитите децата од опасности со електрични уреди, никогаш не ги оставете без надзор со уредот. Поради тоа, при изборот на местото за вашиот уред, направете го тоа на таков начин што децата нема да имаат пристап до уредот. Внимавајте кабелот да не виси надолу.
- Редовно проверувајте го уредот и кабелот за оштетувања. Ако има некакво оштетување, уредот не треба да се користи.
- Не дозволувајте децата да играат со уредот. Не дозволувајте децата да играат со пакувачки материјали како што се пластични кеси.
- Овој уред може да го користат деца на возраст од 8 години и нагоре и лица со физички, сензорни или ментални попречености или недостаток на искуство и знаење, под услов да се надгледувани или да добиле инструкции за безбедно користење на уредот и да ги разбираат можните опасности. Чистењето и одржувањето не треба да го вршат деца, освен ако не се под 8 години и без надзор.
- Не го поправувајте уредот сами, туку консултирајте се со овластен експерт во случај на проблем.
- Поради безбедносни причини, скршениот или оштетениот кабел за напојување може да се замени само со еквивалентен кабел од производителот, од нашиот оддел за корисничка поддршка или слично квалификувано лице.
- Држете го уредот и кабелот подалеку од топлина, директна сончева светлина, влага, остри рабови и слично.

- Исклучете го уредот и одвојте го приклучокот кога не го користите уредот.
- Користете само оригинални додатоци обезбедени од добавувачот.
- Не го користете уредот на отворено. (Освен ако уредот не е дизајниран за користење надвор.) Секогаш заштитете го од нула или поднулеви температури.
- Никогаш не користете во близина на вода (када, мијалник и сл.). Уредот не треба да се изложува на дожд или влага. Користете го уредот само кога вашите раце се суви.
- Ако уредот падне во вода, извадете го приклучокот пред да го извадите од водата. Не допирајте го изворот на вода. Уредот мора да биде проверен од специјалист пред повторно користење. За да избегнете ризик од електричен удар, не го чистете уредот со вода и не го потопувајте во вода.
- Користете го уредот само за наменетата цел.
- Овој уред мора да се користи само кога е поврзан на заземјена штекер инсталиран според прописите. Осигурајте се дека напојниот напон одговара на напонот наведен на типската плочка.
- Оштетувањата што ќе настанат при користење на уредот за цели различни од наведените во упатствата или при неправилно користење или нестручно поправување не се покриени со гаранцијата.
- Секогаш користете го уредот на рамна и хоризонтална површина.
- Уредот не треба да се користи после паѓање на тврда површина од висина. Дури и невидливи оштетувања можат да предизвикаат негативни ефекти врз функционалната безбедност на уредот. Уредот може да се користи само откако ќе биде проверен од професионалец.
- Никогаш не го носете или повлекувајте уредот држејќи го за приклучокот бидејќи постои ризик од краток спој поради прекин на кабелот. Не виткајте, не стегајте и не повлекувајте го кабелот преку остри рабови.
- Ако постои вентилационен отвор, не го покривајте. Не истурајте течност или прашок во вентилационите отвори.
- Не ставајте прсти или други предмети во отворените делови на уредот.
- Не се прифаќа одговорност за оштетувања предизвикани од неправилна употреба или неспроведување на овие упатства.
- Ризик од изгореници! По употребата на уредот некои површини можат да бидат жешки, внимавајте на ризиците и бидете внимателни со жешките површини.

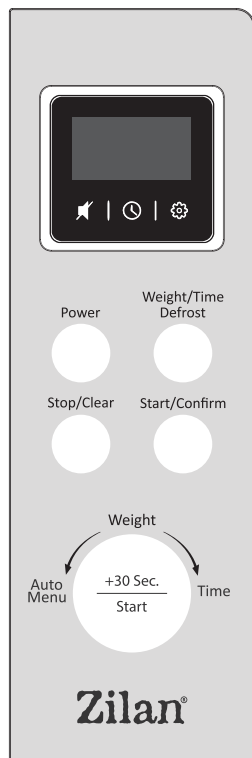
- Не поставувајте на или покрај врел гас или електричен шпорет, или во загреана фурна или микробранова печка.
- При работа на фурната оставете најмалку четири инчи простор од сите страни на фурната за да се овозможи адекватна циркулација на воздухот.
- Исклучете го од штекер кога не се користи и пред чистење. Оставете да се олади пред да ставите или извадите делови, и пред чистење.
- Не покривајте ниту еден дел од фурната со метална фолија.
- Пожар може да настане ако фурната е покриена или допира запалив материјал, вклучувајќи завеси, сидови и слично, додека работи. Не зачувувајте никакви предмети на фурната за време на нејзиното функционирање.
- Микробрановата печка е наменета само за одмрзнување, готвење и парење на храна.
- Секогаш носете заштитни, изолирани ракавици за печка при вметнување или отстранување предмети од жешката печка.
- Вратата или надворешната површина може да се загреат кога уредот работи.
- Овој производ е опрема ISM од Група 2 Класа Б. Дефиницијата на Група 2 опфаќа целата ISM (Индустриска, Научна и Медицинска) опрема во која радио-фреквенциската енергија е намерно генерирана и/или користена во форма на електромагнетна радијација за третман на материјали и опрема за искривање. Опредметот од Класа Б е опрема погодна за употреба во домашни установи и установи кои директно се поврзани на мрежа со ниска напонска напојување која ги снабдува зградите кои се користат за домашни цели.
- Садовите треба да се проверат за да се обезбеди дека се погодни за употреба во микробранова печка. Садовите за готвење може да се загреат поради топлината пренесена од загреаната храна. Може да се потребни држачи за садови за да се справите со садот.
- Микробрановото загревање на пијалоци може да резултира со одложено експлозивно вриење; затоа треба да се внимава при ракување со садот.
- Јајцата во својата лушпа и целите варени јајца не треба да се загреваат во микробранови печки бидејќи може да експлодираат дури и по завршувањето на микробрановото загревање.
- Не пржете храна во печката. Жешкото масло може да ги оштети деловите на печката и садовите и дури да предизвика изгореници на кожата.

ЗАПОЗНАЈТЕ ЈА ВАШАТА МИКРОБРАНОВА ПЕЧКА



1. Систем за безбедносно заклучување на вратата
2. Прозорец на печката
3. Прстен за вртење
4. Контролен панел
5. Водич за бранови (Ве молиме не ја отстранувајте микатата плоча што го покрива водичот за бранови)
6. Стаклена тава

КОНТРОЛЕН ПАНЕЛ



• DISPLAY

Се прикажуваат време, моќност и индикатори.

• MUTE

Притиснете за да ја поставите функцијата за молк.

• CLOCK

Притиснете за да го поставите времето на часовникот.

• PRESET

Користете за да започнете со готвење подоцна.

• POWER

Притиснете за да изберете ниво на моќност за готвење.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Притиснете еднаш за одмрзнување според времето.

Притиснете двапати за одмрзнување според тежината.

Притиснете за да ја поставите тежината на храната или порциите.

• STOP/CLEAR

Притиснете еднаш за привремено запирање на готвењето, или двапати за целосно откажување на готвењето.

• START/CONFIRM

Притиснете за да ги започнете програмите за готвење.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (вртење на тркалото)

Завртете го тркалото за да изберете автоматски менија за готвење.

Завртете го тркалото за да го поставите времето, тежината на храната или порциите

• +30 SEC./START

Притиснете за да ја поставите експресната програма за готвење и да додадете време за готвење.

УПАТСТВА ЗА РАБОТА

- Кога рерната е вклучена, ќе се огласи звук и дисплејот ќе покаже "1:00" и "⌚". Можете да го поставите часовникот во рок од 1 минута и можете да го притиснете копчето STOP/CLEAR за да ја откажете поставката.
- За време на поставувањето, системот ќе се врати во режим на мирување ако нема операција во рок од 20 секунди.
- За време на готвењето, ако го притиснете копчето STOP/CLEAR еднаш, програмата ќе се паузира, а потоа притиснете го копчето START/CONFIRM за да продолжите. Ако го притиснете копчето STOP/CLEAR двапати, програмата ќе биде откажана.
- По завршувањето на готвењето, екранот ќе прикаже "Крај" со звук на секои две минути додека корисникот не притисне некое копче или не ја отвори вратата.
- За време на готвењето, кружната светилка е секогаш вклучена и ќе се исклучи кога програмата е паузирана. По готвењето, таа трепка додека не се отвори вратата на рерната или не се притисне некое копче. Системот се враќа во режим на мирување и кружната светилка се гаси.

ПОДЕСУВАЊЕ НА ЧАСОВНИКОТ

- Ова е часовник од 24 или 12 часа. Можете да изберете да го поставите времето на часовникот во циклус од 24 или 12 часа со притискање на копчето ЧАСОВНИК во режим на мирување.
- Во режим на мирување, притиснете го копчето ЧАСОВНИК еднаш или двапати за да изберете часовник од 24 или 12 часа.
 - Завртете го копчето АВТОМАТСКО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да го поставите часовникот.
 - Притиснете го копчето ЧАСОВНИК еднаш.
 - Завртете го копчето АВТОМАТСКО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да ги поставите минутите.
 - Притиснете го копчето ЧАСОВНИК за да потврдите.

БРЗО ГОТВЕЊЕ

Користете ја оваа функција за удобно програмирање на рерната за микробраново готвење на 100% моќ.

- Во режим на мирување, притиснете го копчето +30 СЕК./СТАРТ повеќепати за да го поставите времето на готвење (секое притискање го зголемува времето за 30 секунди, и до 95 минути). Рерната автоматски ќе започне со работа.

Забелешка: За време на микробрановото готвење, можете да го додадете времето за готвење со притискање на копчето +30 СЕК./СТАРТ.

ГОТВЕЊЕ СО МИКРОБРАНОВИ

- Во режим на мирување, притиснете го копчето МОЌ повеќепати за да ја изберете моќноста.
- Завртете го копчето АВТОМАТСКО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да го поставите времето за готвење. Максималното време за готвење е 95 минути.
- Притиснете го копчето СТАРТ/ПОТВРДА за да потврдите.

Изберете ја моќноста со притискање на копчето МОЌ:

Притиснете го копчето МОЌ	Моќност на готвење (Дисплеј)
еднаш	100% (P100)
двапати	80% (P-80)
3 пати	60% (P-60)
4 пати	40% (P-40)
5 пати	20% (P-20)
6 пати	0% (P-00)

Забелешка: За време на готвењето, можете да ја проверите тековната моќност на готвењето со притискање на копчето МОЌ.

ОДМРЗНУВАЊЕ СО ВРЕМЕ

- Во режим на мирување, притиснете го копчето ОДМРЗНУВАЊЕ ПО ТЕЖИНА/ВРЕМЕ еднаш.
- Притиснете го копчето СТАРТ/ПОТВРДА еднаш.
- Завртете го копчето АВТОМАТСКО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да го поставите времето за готвење. Максималното време е 95 минути.
- Притиснете го копчето СТАРТ/ПОТВРДА за да потврдите.

Забелешка: За време на одмрзнувањето, системот ќе паузира и ќе издаде звук за да го потсети корисникот да го сврти храната, а потоа притиснете го копчето СТАРТ/ПОТВРДА за да продолжите.

ОТТАВАЊЕ НА ТЕЖИНА

Времето за оттавање и нивото на моќност се поставуваат автоматски откако ќе биде програмирана тежината на храната. Тежината на замрзнатата храна се движи од 100 г до 1800 г.

- Во режим на мирување, притиснете двалати на копчето ЗА ТЕЖИНА/ВРЕМЕНО ЗА ОТТАВАЊЕ.
- Притиснете еднаш на копчето СТАРТ/ПОТВРДИ.
- Завртете го дијалот АВТО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да изберете тежина.
- Притиснете го копчето СТАРТ/ПОТВРДИ за потврда.

Забелешка: При оттавањето, системот ќе паузира и ќе издаде звук за потсетник на корисникот да ја окрене храната и потоа притиснете СТАРТ/ПОТВРДИ за да продолжите.

МУЛТИСТЕПЕНО ГОТВЕЊЕ

Вашиот рерна може да се програмира за до 2 автоматски низи на готвење.

Предпоставете дека сакате да поставите следното програма за готвење:

Готвење со микробранова печка



Готвење со микробранова печка (со ниска моќност)

- Внесете го првото програма за готвење со микробранова печка. Не притискајте го копчето СТАРТ/ПОТВРДИ.
- Внесете го второто програма за готвење со микробранова печка.
- Притиснете го копчето СТАРТ/ПОТВРДИ за потврда.

Забелешка: Авто менита за готвење, оттавање според тежина, оттавање според време и експресно готвење не може да се постави во програма за мултистепенно готвење.

ПРЕДСТАВЕНА

Оваа функција овозможува рерната да започне со работа по касно време.

- Внесете програма за готвење (освен експресно готвење, оттавање според тежина и оттавање според време).
- Притиснете еднаш на копчето ПРЕДСТАВЕНА.
- Завртете го дијалот АВТО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да го поставите часовниот дигитал.
- Притиснете еднаш на копчето ПРЕДСТАВЕНА.
- Завртете го дијалот АВТО МЕНИ/ТЕЖИНА/ВРЕМЕ за да го поставите минутниот дигитал.
- Притиснете го копчето ПРЕДСТАВЕНА за потврда.

Забелешка: Во режим на представена, можете да ја проверите времето на представата со притискање на копчето ПРЕДСТАВЕНА. Одбројувањето на времето може да се види на приказот за 5 секунди, можете да ја откажете програмата со притискање на копчето СТОП/ИЗБРИШИ во рок од 5 секунди.

ФУНКЦИЈА ЗА ТИШИНА

За поставување на функцијата за тишина: Во режим на мирување, притиснете “” копчето еднаш, ќе се чуе звук, функцијата за тишина е вклучена. За откажување на функцијата за тишина: Во состојба на тишина, притиснете “” копчето еднаш за да ја откажете функцијата за тишина.

ЗАКЛУЧУВАЊЕ ЗА ДЕЦА

Заклучувањето за деца спречува надзорно работење од страна на децата.

За да влезете во заклучување за деца: Во режим на мирување, откако ќе помине минута без никаква работа, рерната автоматски ќе влезе во режим на заклучување за деца и индикаторот за заклучување ќе светне. Во заклучениот статус, сите копчиња се оневозможени.

За откажување на заклучувањето за деца: Во режим на заклучување за деца, отворете или затворете ја вратата на рерната за да го откажете програмата.

АВТОМАТСКО КУВАЊЕ

За следните храна или режим на кување, не е потребно да се програмира времето на кување и снагата. Доволно е да се наведе видот на храна што сакате да ја спремите како и тежината или деловите од оваа храна.

- Во режим на мирување, окренете го AUTO MENU/WEIGHT/TIME дискот анти-часовничково за избор на код за храна.
- Притиснете го копчето START/CONFIRM за потврда.
- Окренете го AUTO MENU/WEIGHT/TIME дискот за поставување на тежината на храната или порциите.
- Притиснете го копчето START/CONFIRM за започнување на кувањето.

Мени за автоматско кување:

Код	Храна	Забелешка
A-1	Млеко/Кафе (200 мл/чаша, 1-3 чаши)	Резултатот од автоматското кување зависи од фактори како формата и големината на храната, вашите лични предпочитувања за степенот на испеченост на одредени храни и дури како добро сте ја ставиле храната во рерната. Ако најдете дека резултатот не е сосема задоволителен, Ве молиме прилагодете го времето за кување малку според потребата.
A-2	Ориз (150-600 г)	
A-3	Слагети (100 г, 200 г, 300 г)	
A-4	Кромид (230±10 г/оброк, 1-3 оброка)	
A-5	Подгревање (200-800 г)	
A-6	Риба (200-600 г)	
A-7	Пица (150 г, 300 г, 450 г)	
A-8	Кокички (99 г)	

ЧИСТЕЊЕ И ОДРЖУВАЊЕ

- Исклучете го рерната и извлекете го приклучокот од струјната мрежа при чистење.
- Задржувајте го внатрешниот дел на рерната чист. Ако храната се разливаше или изливаше течности се прилепел на ѕидовите на рерната, отркајте со влажна крпа. Може да се користат благи детергенти ако рерната стане многу прљава. Избегнете употреба на распрскај или други агресивни чистачи. Тие може да ја замажат, пружаткаат или избледат површината на вратата.
- Надворешниот дел на рерната треба да се чисти со влажна крпа. За да се спречи оштетување на оперативните делови внатре во рерната, не треба да се дозволи вода да се потопува во отворите за вентилација.
- Често отркајте го вратот и прозорецот од двете страни, гумените печати на вратата и соседни делови со влажна крпа за отстранување на сите разливени течности или прскања. Не користете абразивни чистачи.
- Парен чистач не треба да се користи.
- Не дозволувајте на контролната табла да биде мокра. Чистете со мека, влажна крпа. При чистење на контролната табла, оставете го вратот на рерната отворен за да спречите случајно вклучување на рерната.
- Ако парата се накупи во рерната околу вратата, отркајте ја со мека крпа. Ова може да се случи кога микроталасната рерна се користи при висока влажност. И тоа е нормално.
- Понекогаш е потребно да се отстрани стаклената табла за чистење. Исперете ја таблата во топла сапунска вода или во машина за миење садови.
- Ролер рингот и подот на рерната треба редовно да се чистат за да се избегне прекумерен бучав. Едноставно отркајте го долното површината на рерната со благ детергент. Ролер рингот може да се пере во блага, сапунска вода или во машина за миење садови. Кога го отстранувате ролер рингот, обрнете внимание да го вратите во соодветната позиција.
- Отстранете ги мирисите од вашата рерна со комбинација на чаша вода со сокот и кожата на еден лимон во микроталасна возна. Микроталасирајте 5 минути. Отркајте го темелно и осушете со мека крпа.
- Ако се исклучи сијалицата, ве молиме контактирајте го купувачкото обслужување за да ја замените.
- Рерната треба редовно да се чисти и да се отстранат сите остатоци од храна. Неодржувањето на рерната во чиста состојба може да доведе до загноавање на површината, што може негативно да влијае на животниот век на уредот и може да резултира во опасна состојба.

Правилно отстранување на овој производ



- Оваа ознака покажува дека овој производ не треба да се отстранува со други домашни отпадоци низ ЕУ.
- За да се спречи можната штета на животната средина или човечкото здравје од неконтролирано отстранување на отпадоци, одговорно рециклирајте го за да се промовира одржливото повторно користење на материјалните ресурси.
- За враќање на вашата користена опрема, ве молиме користете ги системите за враќање и собирање или контактирајте го продавачот каде што производот бил купен. Тие можат да го преземат овој производ за безбедно рециклирање на животната средина.

MOLIMO VAS UZMITE U OBZIR DA OVO UPUTSTVO ZA UPOTREBU UREDAJA MOŽE BITI SASTAVLJENO NA NAČIN DA POSEDUJE INFORMACIJE ZA KORIŠĆENJE VIŠE MODELA. VAŠ UREDAJ MOŽDA NE SADRŽI KARAKTERISTIKE KOJE SU NAVEDENE U OVOM UPUTSTVU ZA UPOTREBU.

OPŠTA UPUTSTVA ZA BEZBEDNOST I UPOZORENJA

- Pre upotrebe ovog uređaja pažljivo pročitajte uputstvo za upotrebu.
- Molimo vas da se uverite da je nazivni napon isti kao napon koji koristite.
- Molimo vas da sačuvate uputstva, garantni sertifikat, račun i, ako je moguće, karton sa unutrašnjim pakovanjem!
- Uređaj je namenjen isključivo za privatnu upotrebu, a ne za komercijalnu ili profesionalnu upotrebu!
- Uvek izvadite utikač iz utičnice kada uređaj nije u upotrebi prilikom pričvršćivanja dodatnih delova, čišćenja uređaja ili kada se pojave smetnje. Isključite uređaj prethodno. Povucite za utikač, a ne za kabl.
- Da biste zaštitili decu od opasnosti električnih aparata, nikada ih ne ostavljajte bez nadzora sa uređajem. Stoga, prilikom izbora lokacije za vaš uređaj, postupite tako da deca nemaju pristup uređaju. Pazite da kabl ne visi.
- Redovno proveravajte uređaj i kabl na oštećenja. Ukoliko postoji bilo kakvo oštećenje, uređaj se ne sme koristiti.
- Ne dozvolite deci da se igraju sa uređajem. Ne dozvolite deci da se igraju sa materijalom za pakovanje poput plastičnih kesa.
- Ovaj uređaj mogu koristiti deca starija od 8 godina i osobe sa fizičkim, senzornim ili mentalnim oštećenjima, ili nedostatkom iskustva i znanja, pod uslovom da su pod nadzorom ili su dobili instrukcije kako bezbedno koristiti uređaj i razumeju moguće opasnosti. Čišćenje i održavanje uređaja ne smeju obavljati deca osim ako nemaju manje od 8 godina i nisu bez nadzora.
- Ne popravljajte uređaj sami, već se obratite ovlašćenom stručnjaku u slučaju problema.
- Iz bezbednosnih razloga, oštećeni ili oštećeni glavni kabl sme se zameniti samo ekvivalentnim kablom od proizvođača, našeg servisnog odeljenja ili slične kvalifikovane osobe.
- Držite uređaj i kabl dalje od toplote, direktnog sunčevog svetla, vlage, oštih ivica i slično.
- Isključite uređaj i isključite ga kada ga ne koristite.
- Koristite samo originalne dodatke koje je obezbedio dobavljač.
- Ne koristite uređaj napolju. (Osim ako uređaj nije dizajniran za korišćenje napolju.) Uvek se zaštitite od nula ili subnula temperature.
- Nikada ne koristite blizu vode (kada kupate se, perete ruke, itd.). Aparat ne sme biti izložen kiši ili vlazi. Uređaj koristite samo kada su vam ruke

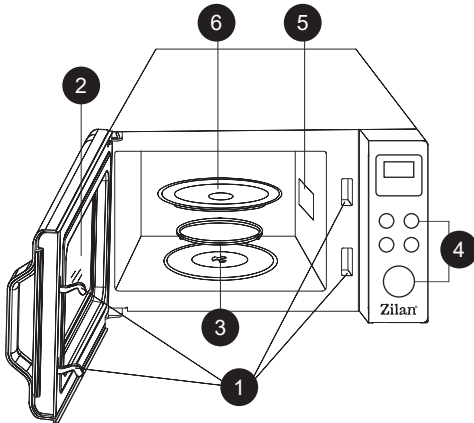
suve.

- Ukoliko uređaj padne u vodu, isključite ga pre nego što ga izvučete iz vode. Ne dodirujte izvor vode. Uređaj mora proveriti stručnjak pre ponovne upotrebe. Da biste izbegli rizik od električnog udara, ne čistite uređaj vodom ili ga ne uranjajte u vodu.
- Koristite uređaj samo za predviđenu svrhu.
- Ovaj uređaj se sme koristiti samo kada je priključen na uzemljeni utikač instaliran u skladu sa propisima. Pazite da napona odgovara naponu navedenom na tip pločici.
- Oštećenja koja nastanu prilikom korišćenja uređaja u druge svrhe osim onih navedenih u uputstvu ili nepravilne upotrebe ili ako nije popravljen od strane stručnjaka ne pokrivaju garanciju.
- Uvek koristite uređaj na ravnoj i horizontalnoj površini.
- Uređaj ne sme više da se koristi ako je pao na tvrdju površinu sa visine. Čak i nevidljiva oštećenja mogu izazvati negativne efekte na funkcionalnu sigurnost uređaja. Uređaj se može koristiti tek nakon što ga pregleda stručnjak.
- Nikada ne nosite ili povlačite uređaj držeći utikač za napajanje jer postoji rizik od kratkog spoja zbog pucanja kabla. Ne savijajte, ne stežite ili ne povlačite kabl preko oštih ivica.
- Ako postoji otvor za ventilaciju, ne prekrivajte ga. Ne ulivajte tečnost ili prah u otvore za ventilaciju.
- Ne stavljajte prste ili druge predmete u otvorene delove uređaja.
- Nismo odgovorni u slučaju oštećenja nastalih nepravilnom upotrebom ili nepoštovanjem ovih uputstava.
- Postoji rizik od opekotina! Nakon upotrebe aparata, neke površine mogu biti vruće, budite svesni rizika i budite oprezni sa vrućim površinama.
- Ne stavljajte na ili blizu vrućeg gasnog ili električnog goriona, ili u zagrejanu rernu ili mikrotalasnu rernu.
- Pri radu rerne ostavite najmanje četiri inča prostora sa svih strana rerne za dovoljnu cirkulaciju vazduha.
- Isključite iz utikača kada nije u upotrebi i pre čišćenja. Ostavite da se ohladi pre nego što stavite ili skinete delove, i pre čišćenja.
- Ne pokrivajte nijedan deo rerne aluminijumskom folijom.
- Može doći do požara ako je rerna pokrivena ili dolazi u dodir sa zapaljivim materijalom, uključujući zavese, zidove i slično, tokom rada. Ne čuvajte nikakve predmete na rerni za vreme njenog rada.
- Mikrotalasna pećnica je namenjena samo za odmrzavanje, kuvanje i parenje hrane.
- Uvek nosite zaštitne, izolovane rukavice za pećnicu prilikom ubacivanja

ili vađenja predmeta iz vruće pećnice.

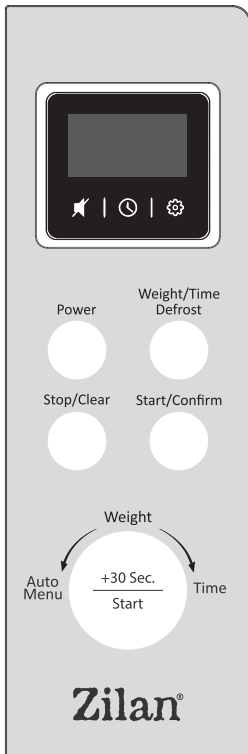
- Vrata ili spoljna površina mogu postati vrući kada uređaj radi.
- Ovaj proizvod je oprema Grupa 2 Klase B ISM. Definicija Grupe 2 obuhvata svu ISM (Industrijska, Naučna i Medicinska) opremu u kojoj se namerno generiše radio-frekventna energija i/ili koristi u formi elektromagnetnog zračenja za tretman materijala i opreme za iskričnu eroziju. Za opremu Klase B je oprema pogodna za upotrebu u domaćinstvima i ustanovama direktno povezanim sa niskonaponskom električnom mrežom koja snabdeva zgrade namenjene za domaćinstvo.
- Posuđe treba proveriti da biste bili sigurni da je pogodno za upotrebu u mikrotalasnoj pećnici. Posuđe za kuvanje može postati vruće zbog toplote prenesene iz zagrejanog jela. Možda će vam biti potrebni rukavici za rukovanje posuđem.
- Zagrevanje napitaka u mikrotalasnoj pećnici može rezultirati odloženim eruptivnim ključanjem; zbog toga treba paziti prilikom rukovanja kontejnerom.
- Jaja u ljusci i cela tvrdo kuvana jaja ne bi trebalo da se zagrevaju u mikrotalasnoj pećnici jer mogu eksplodirati čak i nakon završetka zagrevanja u mikrotalasnoj pećnici.
- Ne pržite hranu u pećnici. Vruće ulje može oštetiti delove pećnice i posuđe, a može čak dovesti do opekotina kože.

UPOZNAJTE SVOJU MIKROTALASNU RERNU



1. Sistem za zaključavanje vrata
2. Prozor pećnice
3. Rotirajući prsten
4. Kontrolna tabla
5. Talasovod (Molimo vas, ne uklanjajte mica ploču koja pokriva talasovod)
6. Staklena taca

KONTROLNA TABLA



• DISPLAY

Prikazuju se vreme, snaga i indikatori.

• MUTE

Pritisnite da biste postavili funkciju za isključivanje zvuka.

• CLOCK

Pritisnite da biste postavili vreme sata.

• PRESET

Koristite za pokretanje kuvanja u kasnijem vremenu.

• POWER

Pritisnite da biste izabrali nivo snage kuvanja.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Pritisnite jednom za odmrzavanje hrane prema vremenu.

Pritisnite dvaput za odmrzavanje hrane prema težini.

Pritisnite da biste postavili težinu hrane ili porcije.

• STOP/CLEAR

Pritisnite jednom da biste privremeno zaustavili kuvanje, ili dva puta da biste potpuno otkazali kuvanje.

• START/CONFIRM

Pritisnite da biste pokrenuli programe za kuvanje.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (dugme za okretanje)

Okrenite dugme da biste izabrali menije za automatsko kuvanje.

Okrenite dugme da biste postavili vreme, težinu hrane ili porcije..

• +30 SEC./START

Pritisnite da biste postavili program za brzo kuvanje i dodali vreme kuvanja.

UPUTSTVA ZA RAD

- Kada je rerna uključena, čuće se zvuk i displej će pokazati "1:00" i "⌚". Možete postaviti sat u roku od 1 minute i možete pritisnuti dugme STOP/CLEAR da otkazete podešavanje.
- Tokom podešavanja, sistem će se vratiti u stanje mirovanja ako nema operacija u roku od 20 sekundi.
- Tokom kuvanja, ako pritisnete dugme STOP/CLEAR jednom, program će biti pauziran, a zatim pritisnite dugme START/CONFIRM da nastavite. Ako pritisnete dugme STOP/CLEAR dva puta, program će biti otkazan.
- Nakon završetka kuvanja, ekran će prikazati "Kraj" uz zvuk svake dve minute dok korisnik ne pritisne bilo koje dugme ili ne otvori vrata.
- Tokom kuvanja, prstenasta lampa je uvek uključena i biće isključena kada program bude pauziran. Nakon kuvanja, trepće dok se vrata rerne ne otvore ili se ne pritisne bilo koje dugme. Sistem se vraća u stanje mirovanja i prstenasta lampa se gasi.

Režim pripravnosti < 0,8 W

NAPOMENA: Maksimalni period nakon kojeg uređaj automatski prelazi u režim pripravnosti je 20 minuta.

POSTAVLJANJE SAT

Ovo je 24 ili 12-časovni sat. Možete izabrati da postavite vreme na satu u ciklusu od 24 ili 12 časova pritiskom na dugme SAT u stanju mirovanja.

- U stanju mirovanja, pritisnite dugme SAT jednom ili dvaput da biste izabrali 24 ili 12-časovni sat.
- Okrenite dugme AUTO MENU/TEŽINA/VREME da biste postavili časovnik.
- Pritisnite dugme SAT jednom.
- Okrenite dugme AUTO MENU/TEŽINA/VREME da biste postavili minutne cifre.
- Pritisnite dugme SAT da biste potvrdili.

EKSPRESNO KUVANJE

Koristite ovu funkciju da programirate rernu za mikrotalasno kuvanje hrane na 100% snage na praktičan način.

- U stanju mirovanja, pritisnite dugme +30 SEC./START više puta da biste postavili vreme kuvanja (svakim pritiskom se povećava za 30 sekundi, do 95 minuta). Rerna će automatski početi sa radom.

Napomena: Tokom mikrotalasnog kuvanja, možete dodati vreme kuvanja pritiskom na dugme +30 SEC./START.

MIKROTALASNO KUVANJE

- U stanju mirovanja, pritisnite dugme SNAGA više puta da biste izabrali nivo snage.
- Okrenite dugme AUTO MENU/TEŽINA/VREME da biste postavili vreme kuvanja. Najduže vreme kuvanja je 95 minuta.
- Pritisnite dugme START/CONFIRM da biste potvrdili.

Izaberite nivo snage pritiskom na dugme SNAGA:

Pritisnite dugme SNAGA	Snaga kuvanja (Prikaz)
jednom	100% (P100)
dvaput	80% (P-80)
3 puta	60% (P-60)
4 puta	40% (P-40)
5 puta	20% (P-20)
6 puta	0% (P-00)

Napomena: Tokom kuvanja, možete proveriti trenutni nivo snage pritiskom na dugme SNAGA.

ODMRZAVANJE PO VREMENU

- U stanju mirovanja, pritisnite dugme TEŽINA/VREME ODMRZAVANJE jednom.
- Pritisnite dugme START/CONFIRM jednom.
- Okrenite dugme AUTO MENU/TEŽINA/VREME da biste postavili vreme kuvanja. Najduže vreme je 95

minuta.

- Pritisnite dugme START/CONFIRM da biste potvrdili.

Napomena: Tokom odmrzavanja, sistem će pauzirati i zvučati da podseti korisnika da okrene hranu, a zatim pritisne dugme START/CONFIRM da nastavi.

OTAPANJE TEŽINE

Vreme odmrzavanja i nivo snage se automatski podešavaju nakon što se unese težina hrane. Težina smrznute hrane se kreće od 100 g do 1800 g.

- U režimu mirovanja, pritisnite dugme ZA TEŽINU/VREME OTAPANJA dva puta.
- Pritisnite jednom dugme START/POTVRDI.
- Okrenite AUTO MENI/TEŽINA/VREME dugme da izaberete težinu.
- Pritisnite dugme START/POTVRDI da potvrdite.

Napomena: Tokom odmrzavanja, sistem će pauzirati i zvučati upozorenje da korisnik okrene hranu, zatim pritisne dugme START/POTVRDI da nastavi.

VIŠESTEPENO KUVANJE

Vaša rerma može biti programirana za do 2 automatska niza kuvanja.

Pretpostavimo da želite da postavite sledeći program kuvanja:

Mikrotalasno kuvanje



Mikrotalasno kuvanje (sa nižim nivoom snage)

- Unesite prvi program mikrotalasnog kuvanja. Ne pritiskajte dugme START/POTVRDI.
- Unesite drugi program mikrotalasnog kuvanja.
- Pritisnite dugme START/POTVRDI da potvrdite.

Napomena: Automatski meniji za kuvanje, odmrzavanje po težini, odmrzavanje po vremenu i ekspresno kuvanje ne mogu biti postavljeni u programu višestepenog kuvanja.

PRETPROGRAMIRANJE

Ova funkcija omogućava rerni da započne sa radom u kasnije vreme.

- Unesite program kuvanja (osim ekspresnog kuvanja, odmrzavanja po težini i odmrzavanja po vremenu).
- Pritisnite jednom dugme PRETPROGRAMIRANJE.
- Okrenite AUTO MENI/TEŽINA/VREME dugme da postavite satni broj.
- Pritisnite jednom dugme PRETPROGRAMIRANJE.
- Okrenite AUTO MENI/TEŽINA/VREME dugme da postavite minutni broj.
- Pritisnite dugme PRETPROGRAMIRANJE da potvrdite.

Napomena: U režimu pretprogramiranja, možete proveriti vreme pretprogramiranja pritiskom dugmeta PRETPROGRAMIRANJE. Odobrojanje vremena može se videti na ekranu 5 sekundi, program možete otkazati pritiskom na dugme STOP/OTKAŽI u roku od 5 sekundi.

FUNKCIJA TIŠINE

Za postavljanje funkcije tišine: U režimu mirovanja, pritisnite jednom dugme "🔊", čuće se zvuk, funkcija tišine je aktivirana. Za deaktiviranje funkcije tišine: U stanju tišine, pritisnite jednom dugme "🔊" za deaktiviranje funkcije tišine.

ZAŠTITA ZA DECU

Za aktiviranje zaštite za decu: U režimu mirovanja, nakon jednog minuta bez ikakve operacije, rerma će automatski ući u režim zaštite za decu i indikatorska lampica za zaključavanje će se upaliti. U zaključanom stanju, sva dugmad su onemogućena.

Za otkazivanje zaštite za decu: U režimu zaštite za decu, otvorite ili zatvorite vrata rerne da biste otkazali program.

AUTOMATSKO KUVANJE

Za sledeće vrste hrane ili način kuvanja, nije potrebno programirati vreme i snagu kuvanja. Dovoljno je samo da navedete vrstu hrane koju želite da spremite, kao i težinu ili količinu te hrane.

- U stanju mirovanja, okrenite AUTO MENU/WEIGHT/TIME dugme u smeru suprotnom od kazaljke na satu da biste izabrali kod hrane.
- Pritisnite START/CONFIRM dugme za potvrdu.
- Okrenite AUTO MENU/WEIGHT/TIME dugme da podesite težinu hrane ili porcije.
- Pritisnite START/CONFIRM dugme za početak kuvanja.

Meniji za automatsko kuvanje:

Kod	Hrana	Napomena
A-1	Mleko/Kafa (200 ml/šolja, 1-3 šolje)	Rezultat automatskog kuvanja zavisi od faktora kao što su oblik i veličina hrane, vaši lični ukusi o stepenu ispečenosti određenih namirnica, pa čak i kako dobro rasporedite hranu u rerni. Ako smatrate da rezultat nije sasvim zadovoljavajući, molimo vas da malo prilagodite vreme kuvanja prema potrebi.
A-2	Riža (150-600 g)	
A-3	Špageti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Krompir (230±10 g/porcija, 1-3 porcije)	
A-5	Zagrevanje (200-800 g)	
A-6	Riba (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Kokice (99 g)	

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Isključite rernu i izvucite utikač iz zidne utičnice pre čišćenja.
- Održavajte unutrašnjost rerne čistom. Ako se hrana rasprsnje ili prosute tečnosti nalepe na zidove rerne, obrišite ih vlažnom krpom. Blagi deterdženti mogu se koristiti ako je rerna vrlo prljava. Izbegavajte upotrebu sprejeva ili drugih jakih čistača. Oni mogu da oštete, ostave tragove ili umanje površinu vrata.
- Spoljašnjost rerne treba čistiti vlažnom krpom. Da biste sprečili oštećenje unutrašnjih radnih delova rerne, ne dozvolite da voda procuri kroz otvore za ventilaciju.
- Redovno brišite vrata i prozor sa obe strane, brišite je mekom krpom. Ovo može da se desi kada uklonili bilo koje prosute tečnosti ili prskanja. Ne koristite abrazivne čistače.
- Ne koristite parni čistač.
- Ne dozvolite da se kontrolna tabla navlaži. Čistite je mekom, vlažnom krpom. Pri čišćenju kontrolne table, ostavite vrata rerne otvorena da biste sprečili slučajno uključivanje rerne.
- Ako se pojavi para unutar ili oko vrata rerne, obrišite je mekom krpom. Ovo može da se desi kada mikrotalasna rerna radi u uslovima visoke vlažnosti. I to je normalno.
- Ponekad je potrebno ukloniti staklenu posudu radi čišćenja. Operite je u toploj sapunskoj vodi ili u mašini za pranje posuđa.
- Dno rerne i prsten na kome se rotira posuda treba redovno čistiti da biste izbegli prekomernu buku. Jednostavno obrišite dno rerne blagim deterdžentom. Prsten na kome se rotira posuda može se prati u blagoj, sapunskoj vodi ili u mašini za pranje posuđa. Kada uklanjate prsten, pobrinite se da ga vratite u odgovarajući položaj.
- Uklonite mirise iz svoje rerne tako što ćete kombinovati šolju vode sa sokom i koricom jednog limuna u mikrotalasnoj posudi. Zagrejte u mikrotalasnoj rerni 5 minuta. Dobro obrišite i osušite mekom krpom.
- Ako se žarulja isprazni, molimo kontaktirajte korisničku podršku za zamenu.
- Rernu treba redovno čistiti i ukloniti bilo kakve ostatke hrane. Neodržavanje rerne u čistom stanju može dovesti do propadanja površine, što može negativno uticati na životni vek uređaja i može rezultirati opasnom situacijom.

Pravilno odlaganje ovog proizvoda



- Označavanje ukazuje da se ovaj proizvod ne sme odbacivati sa drugim kućnim otpadom u celoj EU.
- Da biste sprečili moguću štetu po životnu sredinu ili ljudsko zdravlje usled nekontrolisanog odlaganja otpada, odložite ga odgovorno kako biste promovisali održivo ponovno korišćenje materijalnih resursa.
- Za vraćanje vašeg korišćenog uređaja, koristite sisteme povrata i prikupljanja ili kontaktirajte trgovca kod koga je proizvod kupljen. Oni mogu preuzeti ovaj proizvod za sigurno recikliranje u okviru zaštite životne sredine.

NOTE QUE AS INFORMAÇÕES DO MANUAL DO DISPOSITIVO PODE SER CRIADO PARA MAIS DO QUE UM MODELO. SEU DISPOSITIVO NÃO PODE INCLUIR OS INFORMAÇÕES MENCIONADAS NO MANUAL. ESTA LÍNGUA FOI TRADUZIDA COM A AJUDA DA INTELIGÊNCIA ARTIFICIAL.

INSTRUÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA E AVISOS

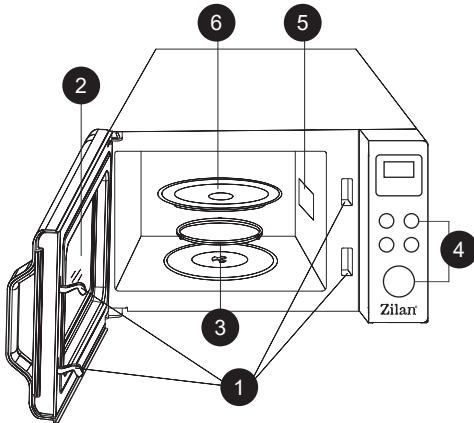
- Antes de usar este dispositivo, por favor, leia atentamente o manual de instruções.
- Certifique-se de que a voltagem nominal é a mesma que você utilizou.
- Guarde as instruções, o certificado de garantia, o recibo de venda e, se possível, a embalagem interna!
- O dispositivo destina-se exclusivamente a uso privado e não comercial, nem profissional!
- Sempre remova o plugue da tomada quando o dispositivo não estiver em uso ao conectar partes acessórias, limpar o dispositivo ou sempre que ocorrer uma perturbação. Desligue o dispositivo antecipadamente. Puxe o plugue, não o cabo.
- Para proteger as crianças dos perigos dos aparelhos elétricos, nunca as deixe desacompanhadas com o dispositivo. Portanto, ao selecionar a localização para o seu dispositivo, faça-o de modo que as crianças não tenham acesso ao dispositivo. Tome cuidado para garantir que o cabo não fique pendurado.
- Teste regularmente o dispositivo e o cabo quanto a danos. Se houver qualquer tipo de dano, o dispositivo não deve ser utilizado.
- Não permita que as crianças brinquem com o dispositivo. Não deixe as crianças brincarem com material de embalagem, como sacos plásticos.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com 8 anos ou mais e pessoas com deficiências físicas, sensoriais ou mentais, ou falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou tenham recebido instruções sobre como usar o aparelho com segurança e compreender os possíveis perigos. A limpeza e a manutenção do usuário não devem ser realizadas por crianças, a menos que tenham menos de 8 anos e não estejam supervisionadas.
- Não tente reparar o dispositivo sozinho, mas consulte um especialista autorizado em caso de problema.
- Por razões de segurança, um cabo principal quebrado ou danificado só pode ser substituído por um cabo equivalente do fabricante, do nosso departamento de atendimento ao cliente ou de uma pessoa qualificada semelhante.
- Mantenha o dispositivo e o cabo longe de calor, luz solar direta, umidade, bordas afiadas e coisas semelhantes.

- Desligue o dispositivo e desplugue-o quando não estiver usando.
- Use apenas acessórios originais fornecidos pelo fornecedor.
- Não utilize o dispositivo ao ar livre. (A menos que o dispositivo seja projetado para ser usado do lado de fora.) Sempre proteja contra temperaturas zero ou sub-zero.
- Nunca use perto de água (banheira, pia, etc.). O aparelho não deve ser exposto à chuva ou umidade. Use o dispositivo apenas quando as mãos estiverem secas.
- Se o dispositivo cair na água, desligue-o antes de retirá-lo da água. Não toque na fonte de água. O dispositivo deve ser verificado por um especialista antes de ser usado novamente. Para evitar o risco de choque elétrico, não limpe o dispositivo com água ou mergulhe-o em água.
- Use o dispositivo apenas para o propósito pretendido.
- Este dispositivo deve ser operado apenas quando conectado a uma tomada aterrada instalada de acordo com as regulamentações. Certifique-se de que a tensão de alimentação corresponde à tensão indicada na placa de tipo.
- Danos que ocorrem quando o dispositivo é usado para fins diferentes daqueles especificados nas instruções ou é usado incorretamente ou não é reparado por especialistas não são cobertos pela garantia.
- Use sempre o dispositivo em uma superfície plana e horizontal.
- O dispositivo não deve ser mais utilizado após cair em uma superfície dura de altura. Mesmo danos invisíveis podem causar efeitos negativos na segurança funcional do dispositivo. O dispositivo só pode ser usado depois de ser verificado por um profissional.
- Nunca carregue ou puxe o dispositivo segurando o plugue de energia, pois há risco de curto-circuito devido à quebra do cabo. Não dobre, belisque ou puxe o cabo de energia sobre bordas afiadas.
- Se houver um orifício de ventilação, não o cubra. Não derrame nenhum líquido ou pó nos orifícios de ventilação.
- Não insira os dedos ou outros objetos nas partes abertas do dispositivo.
- Nenhuma responsabilidade é aceita em caso de danos causados por uso impróprio ou falha em cumprir estas instruções.
- Risco de queimaduras! Após o uso do aparelho, algumas superfícies podem estar quentes, esteja ciente dos riscos e seja cauteloso com superfícies quentes.
- Não coloque em ou perto de um queimador de gás ou elétrico quente, ou em um forno aquecido ou micro-ondas.
- Durante a operação do forno, deixe pelo menos quatro polegadas

de espaço livre de todos os lados do forno para permitir a circulação adequada do ar.

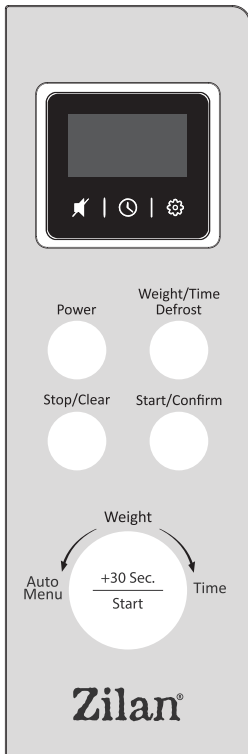
- Desligue da tomada quando não estiver em uso e antes da limpeza. Deixe esfriar antes de colocar ou remover peças e antes da limpeza.
- Não cubra nenhuma parte do forno com papel alumínio.
- Um incêndio pode ocorrer se o forno estiver coberto ou entrar em contato com material inflamável, incluindo cortinas, paredes e similares, durante a operação. Não guarde nenhum objeto sobre o forno durante o seu funcionamento.
- O forno de micro-ondas destina-se apenas ao descongelamento, cozimento e vaporização de alimentos.
- Sempre use luvas de forno protetoras e isoladas ao inserir ou remover itens do forno quente.
- A porta ou a superfície externa podem ficar quentes quando o aparelho estiver em funcionamento.
- Este produto é um equipamento ISM do Grupo 2 Classe B. A definição do Grupo 2 inclui todos os equipamentos ISM (Industrial, Científico e Médico) nos quais energia de radiofrequência é gerada e/ou usada intencionalmente na forma de radiação eletromagnética para o tratamento de materiais e equipamentos de erosão por faísca. Equipamento Classe B é adequado para uso em estabelecimentos domésticos e em estabelecimentos diretamente conectados a uma rede de alimentação de baixa voltagem que abastece edifícios usados para fins domésticos.
- Utensílios devem ser verificados para garantir que sejam adequados para uso no forno de micro-ondas. Utensílios de cozinha podem ficar quentes devido ao calor transferido do alimento aquecido. Luvas de cozinha podem ser necessárias para manusear o utensílio.
- Aquecimento de bebidas no micro-ondas pode resultar em ebulição eruptiva atrasada; portanto, cuidado deve ser tomado ao manusear o recipiente.
- Ovos na casca e ovos inteiros cozidos não devem ser aquecidos em fornos de micro-ondas, pois podem explodir mesmo após o aquecimento por micro-ondas ter terminado.
- Não frite alimentos no forno. Óleo quente pode danificar peças e utensílios do forno e até causar queimaduras na pele.

CONHEÇA O SEU FORNO MICRO-ONDAS



1. Sistema de trava de segurança da porta
2. Janela do forno
3. Anel giratório
4. Pannel de controle
5. Guia de ondas (Por favor, não remova a placa de mica que cobre o guia de ondas)
6. Prato de vidro

PAINEL DE CONTROLE



• DISPLAY

Tempo, potência e indicadores são exibidos.

• MUTE

Pressione para configurar a função de silêncio.

• CLOCK

Pressione para configurar o horário do relógio.

• PRESET

Use para iniciar o cozimento em um horário posterior.

• POWER

Pressione para selecionar o nível de potência de cozimento.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Prima uma vez para descongelar conforme o tempo.

Prima duas vezes para descongelar conforme o peso.

Pressione para configurar o peso dos alimentos ou porções.

• STOP/CLEAR

Pressione uma vez para interromper temporariamente o cozimento, ou duas vezes para cancelar completamente o cozimento.

• START/CONFIRM

Pressione para iniciar programas de cozimento.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (botão de controle)

Gire o botão para selecionar menus de cozimento automático.

Gire o botão para definir tempo, peso dos alimentos ou porções.

• +30 SEC./START

Pressione para configurar o programa de cozimento expresso e adicionar tempo de cozimento.

INSTRUÇÕES DE FUNCIONAMENTO

- Quando o forno estiver ligado, emitirá um sinal sonoro e o visor mostrará “1:00” e “🕒”. Você pode ajustar o relógio dentro de 1 minuto e pode pressionar o botão STOP/CLEAR para cancelar o ajuste.
- Durante o ajuste, o sistema retornará ao modo de espera se não houver nenhuma operação dentro de 20 segundos.
- Durante o cozimento, se pressionar o botão STOP/CLEAR uma vez, o programa será pausado; em seguida, pressione o botão START/CONFIRM para retomar. Se pressionar o botão STOP/CLEAR duas vezes, o programa será cancelado.
- Após o término do cozimento, a tela exibirá “Fim” com um sinal sonoro a cada dois minutos até que o usuário pressione qualquer botão ou abra a porta.
- Durante o cozimento, a lâmpada anular está sempre ligada e se apagará quando o programa for pausado. Após o cozimento, ela piscará até que a porta do forno seja aberta ou qualquer tecla seja pressionada. O sistema retorna ao estado de espera e a lâmpada anular se apaga.

Modo de espera < 0,8 W

NOTA: O período máximo após o qual o equipamento entra automaticamente em modo de espera é de 20 minutos.

AJUSTANDO O RELÓGIO

Este é um relógio de 24 ou 12 horas. Você pode escolher ajustar o horário no ciclo de 24 ou 12 horas pressionando o botão CLOCK no modo de espera.

- No modo de espera, pressione o botão CLOCK uma vez ou duas vezes para selecionar o relógio de 24 ou 12 horas.
- Gire o botão de MENU AUTOMÁTICO/PESO/TEMPO para ajustar o dígito da hora.
- Pressione o botão CLOCK uma vez.
- Gire o botão de MENU AUTOMÁTICO/PESO/TEMPO para ajustar o dígito dos minutos.
- Pressione o botão CLOCK para confirmar.

COZINHA RÁPIDA

Use esta função para programar o forno para cozinhar alimentos no micro-ondas a 100% de potência de forma conveniente.

- No modo de espera, pressione o botão +30 SEC./START repetidamente para definir o tempo de cozimento (cada pressão aumenta em 30 segundos, até 95 minutos). O forno iniciará automaticamente.

Nota: Durante o cozimento no micro-ondas, você pode adicionar tempo de cozimento pressionando o botão +30 SEC./START.

COZIMENTO NO MICRO-ONDAS

- No modo de espera, pressione o botão POWER repetidamente para selecionar o nível de potência.
- Gire o botão de MENU AUTOMÁTICO/PESO/TEMPO para ajustar o tempo de cozimento. O tempo máximo de cozimento é de 95 minutos.
- Pressione o botão START/CONFIRM para confirmar.

Selecione o nível de potência pressionando o botão POWER:

Pressione o botão POWER	Potência de cozimento (Display)
uma vez	100% (P100)
duas vezes	80% (P-80)
três vezes	60% (P-60)
quatro vezes	40% (P-40)
cinco vezes	20% (P-20)
seis vezes	0% (P-00)

Nota: Durante o cozimento, você pode verificar o nível atual de potência pressionando o botão POWER.

DESCONGELAMENTO POR TEMPO

- No modo de espera, pressione o botão PESO/TEMPO DE DESCONGELAMENTO uma vez.
- Pressione o botão START/CONFIRM uma vez.

- Gire o botão de MENU AUTOMÁTICO/PESO/TEMPO para ajustar o tempo de cozimento. O tempo máximo é de 95 minutos.
 - Pressione o botão START/CONFIRM para confirmar.
- Nota:** Durante o descongelamento, o sistema pausará e emitirá um som para lembrar o usuário de virar o alimento; em seguida, pressione o botão START/CONFIRM para continuar.

DESCONGELAMENTO POR PESO

O tempo de descongelamento e o nível de potência são automaticamente definidos uma vez programado o peso dos alimentos. O peso dos alimentos congelados varia de 100 g a 1800 g.

- No modo de espera, pressione o botão DESCONGELAMENTO POR PESO/TEMPO duas vezes.
- Pressione uma vez o botão INICIAR/CONFIRMAR.
- Gire o seletor AUTO MENU/PESO/TEMPO para selecionar o peso.
- Pressione o botão INICIAR/CONFIRMAR para confirmar.

Nota: Durante o descongelamento, o sistema irá pausar e emitir um som para lembrar o usuário de virar o alimento e, em seguida, pressionar INICIAR/CONFIRMAR para retomar.

COZINHAR EM VÁRIAS ETAPAS

Seu forno pode ser programado para até 2 sequências automáticas de cozimento.

Suponha que você queira configurar o seguinte programa de cozimento:

Cozimento de micro-ondas



Cozimento de micro-ondas (com nível de potência mais baixo)

- Insira o primeiro programa de cozimento de micro-ondas. Não pressione o botão INICIAR/CONFIRMAR.
- Insira o segundo programa de cozimento de micro-ondas.
- Pressione o botão INICIAR/CONFIRMAR para confirmar.

Nota: Menus de cozimento automático, descongelamento por peso, descongelamento por tempo e cozimento expresso não podem ser configurados no programa de cozimento em várias etapas.

PROGRAMAÇÃO PREDEFINIDA

Esta função permite que o forno inicie em um horário posterior.

- Insira um programa de cozimento (exceto cozimento expresso, descongelamento por peso e descongelamento por tempo).
- Pressione uma vez o botão PROGRAMAÇÃO PREDEFINIDA.
- Gire o seletor AUTO MENU/PESO/TEMPO para definir o dígito da hora.
- Pressione uma vez o botão PROGRAMAÇÃO PREDEFINIDA.
- Gire o seletor AUTO MENU/PESO/TEMPO para definir o dígito do minuto.
- Pressione o botão PROGRAMAÇÃO PREDEFINIDA para confirmar.

Nota: No modo de programação predefinida, você pode verificar o tempo predefinido pressionando o botão PROGRAMAÇÃO PREDEFINIDA. A contagem regressiva pode ser vista no visor por 5 segundos; você pode cancelar o programa pressionando o botão PARAR/LIMPAR dentro de 5 segundos.

FUNÇÃO DE SILENCIAMENTO

Para definir a função de silenciamento: No modo de espera, pressione o botão “” uma vez; um sinal sonoro será emitido, indicando que a função de silenciamento foi ativada. Para desativar a função de silenciamento: No estado de silêncio, pressione o botão “” uma vez para desativar a função de silenciamento.

BLOQUEIO INFANTIL

O bloqueio infantil impede a operação não supervisionada por crianças.

Para ativar o bloqueio infantil: No modo de espera, após um minuto sem nenhuma operação, o forno entrará automaticamente no modo de bloqueio infantil e a luz indicadora de bloqueio se acenderá. No estado de bloqueio, todos os botões são desativados.

Para cancelar o bloqueio infantil: No modo de bloqueio infantil, abra ou feche a porta do forno para cancelar o programa.

COZINHA AUTOMÁTICA

Para os seguintes alimentos ou modo de cozimento, não é necessário programar a duração e a potência de cozimento. Basta indicar o tipo de alimento que deseja cozinhar, bem como o peso ou porções deste alimento.

- No modo de espera, gire o seletor AUTO MENU/WEIGHT/TIME no sentido anti-horário para selecionar o código do alimento.
- Pressione o botão INICIAR/CONFIRMAR para confirmar.
- Gire o seletor AUTO MENU/WEIGHT/TIME para ajustar o peso do alimento ou as porções.
- Pressione o botão INICIAR/CONFIRMAR para iniciar.

Menus de cozinha automática:

Código	Alimento	Observação
A-1	Leite/Café (200 ml/xícara, 1-3 xícaras)	O resultado do cozimento automático depende de fatores como a forma e o tamanho dos alimentos, suas preferências pessoais quanto ao ponto de cozimento de certos alimentos e até mesmo como você colocou bem os alimentos no forno. Se você achar que o resultado não está completamente satisfatório, ajuste um pouco o tempo de cozimento conforme necessário.
A-2	Arroz (150-600 g)	
A-3	Espaguete (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Batata (230±10 g/porção, 1-3 porções)	
A-5	Reaquecimento (200-800 g)	
A-6	Peixe (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Pipoca (99 g)	

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue o forno e desligue o cabo de alimentação da tomada ao limpar.
- Mantenha o interior do forno limpo. Quando respingos de comida ou líquidos derramados aderirem às paredes do forno, limpe com um pano úmido. Detergentes suaves podem ser usados se o forno estiver muito sujo. Evite usar sprays ou outros limpadores agressivos. Eles podem manchar, deixar listras ou opacificar a superfície da porta.
- Limpe o exterior do forno com um pano úmido. Para evitar danos às peças operacionais dentro do forno, não permita que a água entre nas aberturas de ventilação.
- Limpe a porta e a janela em ambos os lados, as selas da porta e as partes adjacentes frequentemente com um pano úmido para remover qualquer derramamento ou respingos. Não use limpadores abrasivos.
- Não use limpador a vapor.
- Não permita que o painel de controle fique molhado. Limpe com um pano macio e úmido. Ao limpar o painel de controle, deixe a porta do forno aberta para evitar que o forno seja ligado acidentalmente.
- Se o vapor se acumular dentro ou ao redor da porta do forno, limpe com um pano macio. Isso pode ocorrer quando o forno de micro-ondas é operado em condições de alta umidade. É normal.
- Às vezes é necessário remover a bandeja de vidro para limpeza. Lave a bandeja em água morna com sabão ou na máquina de lavar louça.
- O anel giratório e o fundo do forno devem ser limpos regularmente para evitar ruídos excessivos. Simplesmente limpe a superfície inferior do forno com detergente suave. O anel giratório pode ser lavado em água morna e sabão ou na máquina de lavar louça. Ao remover o anel giratório, certifique-se de colocá-lo na posição correta.
- Remova odores do seu forno combinando uma xícara de água com o suco e a casca de um limão em uma tigela própria para micro-ondas. Aqueça no micro-ondas por 5 minutos. Limpe cuidadosamente e seque com um pano macio.
- Se a lâmpada queimar, entre em contato com o serviço ao cliente para substituí-la.
- O forno deve ser limpo regularmente e quaisquer depósitos de alimentos devem ser removidos. Não manter o forno em condições limpas pode resultar na deterioração da superfície, o que pode afetar adversamente a vida útil do aparelho e possivelmente resultar em uma situação perigosa.

Descarte correto deste produto



- Esta marcação indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos na UE.
- Para evitar possíveis danos ao ambiente ou à saúde humana decorrentes da eliminação descontrolada de resíduos, elimine-os de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais.
- Para devolver o seu dispositivo usado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou contacte o revendedor onde o produto foi adquirido. Eles podem levar este produto para reciclagem ambientalmente segura.

გთხოვთ, გაითვალისწინოთ, რომ მოწყობილობის სახელმძღვანელო შეიძლება შეიქმნას ერთზე მეტი მოდელის ინფორმაციისთვის. თქვენი მოწყობილობა შეიძლება არ მოიცავდეს სახელმძღვანელოში მითითებულ ფუნქციებს.

უსაფრთხოების ზოგადი ინსტრუქციები და გაფრთხილებები

- დარწმუნდით, რომ მოწყობილობის ნომინალური ძაბვა იგივეა, რაც თქვენ იყენებთ.
- შეინახეთ ინსტრუქცია, საგარანტიო ბარათი, გაყიდვის ქვითარი და თუ შესაძლებელია, მუყაო შიდა შეფუთვით!
- მოწყობილობა განკუთვნილია მხოლოდ პირადი გამოყენებისთვის და არ არის კომერციული ან პროფესიული გამოყენებისთვის!
- ყოველთვის გამორთეთ მოწყობილობა, როდესაც ის არ არის გამოყენებული, აქსესუარების დაყენებისას, მოწყობილობის გაწმენდისას ან თუ რაიმე პრობლემაა. გამორთეთ მოწყობილობა წინასწარ. არ გაიყვანოთ კაბელი, გამოიღეთ შტეფსელი.
- ბავშვების დასაცავად ელექტრო მოწყობილობების საფრთხისგან, არასოდეს დატოვოთ მოწყობილობა უყურადღებოდ. ამიტომ, თქვენი მოწყობილობის მდებარეობის არჩევისას, აირჩიეთ ის ისე, რომ ბავშვებს არ შეეძლოთ მასზე წვდომა. დარწმუნდით, რომ კაბელი არ არის ჩამოკიდებული.
- რეგულარულად შეამოწმეთ მოწყობილობა და მისი კაბელი დაზიანებისთვის. თუ რაიმე სახის დაზიანებაა, მოწყობილობა არ უნდა იქნას გამოყენებული.
- არ დაუშვათ ბავშვებს მოწყობილობასთან თამაში. არ დაუშვათ ბავშვებს თამაში შესაფუთი მასალებით, როგორიცაა პლასტიკური ჩანთები.
- ამ ხელსაწყოს გამოყენება შეუძლიათ ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შეზღუდული შესაძლებლობის მქონე პირებს ან გამოცდილების და ცოდნის ნაკლებობას, იმ პირობით, რომ მათ მიეცათ ზედამხედველობა ან ინსტრუქცია, როგორ გამოიყენონ მოწყობილობა უსაფრთხოდ და გააცნობიერონ შესაძლო საფრთხეები. გაწმენდა და მომხმარებლის მოვლა არ უნდა მოხდეს 8 წლამდე ასაკის ბავშვებმა მეთვალყურეობის გარეშე.
- თავად არ შეაკეთოთ მოწყობილობა რაიმე პრობლემის შემთხვევაში, მიმართეთ უფლებამოსილ სპეციალისტს.

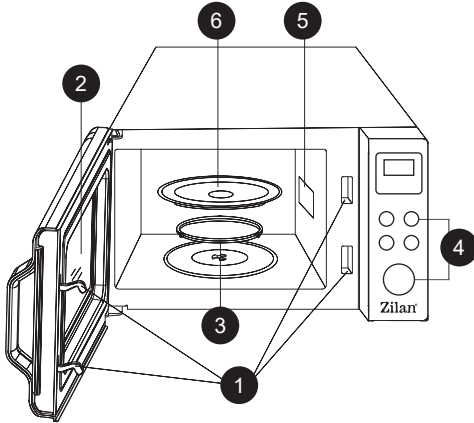
- უსაფრთხოების მიზეზების გამო, გატეხილი ან დაზიანებული ქსელის კაბელი შეიძლება შეიცვალოს მხოლოდ ექვივალენტური კაბელით, რომელიც მოწოდებულია მწარმოებლის, ჩვენი მომხმარებელთა მომსახურების განყოფილების ან ანალოგიურად კვალიფიციური პირის მიერ.
- შეინახეთ მოწყობილობა და მისი კაბელი სითბოსგან, მზის პირდაპირი სხივებისგან, ტენიანობისგან, ბასრი კიდეებისგან და მსგავსებისგან.
- გამორთეთ მოწყობილობა და გამორთეთ ის, როცა არ იყენებთ.
- გამოიყენეთ მხოლოდ მომწოდებლის მიერ მოწოდებული ორიგინალური აქსესუარები.
- არ გამოიყენოთ მოწყობილობა გარეთ. (თუ მოწყობილობა არ არის განკუთვნილი გარე გამოყენებისთვის.)
- ყოველთვის დაიცავით ნულოვანი ან ნულამდე ტემპერატურისგან.
- არასოდეს გამოიყენოთ წყალთან ახლოს (აბაზანა, ნიჟარა და ა.შ.). მოწყობილობა არ უნდა ექვემდებარებოდეს წვიმას ან ტენიანობას. გამოიყენეთ მოწყობილობა მხოლოდ მაშინ, როცა ხელები მშრალია.
- თუ მოწყობილობა წყალში ჩავარდა, გამორთეთ იგი წყალში შესვლამდე. არ შეეხოთ წყლის წყაროს. მოწყობილობა ხელახლა გამოყენებამდე უნდა შემოწმდეს სპეციალისტის მიერ. ელექტროშოკის რისკის თავიდან ასაცილებლად, არ გაწმინდოთ მოწყობილობა წყლით და არ ჩაძიროთ წყალში.
- გამოიყენეთ მოწყობილობა მხოლოდ დანიშნულებისამებრ.
- ამ მოწყობილობის მუშაობა უნდა მოხდეს მხოლოდ სათანადოდ დამაგრებულ დამიწებულ სოკეტთან მიერთებისას. დარწმუნდით, რომ მიწოდების ძაბვა შეესაბამება ტიპის ფირფიტაზე მითითებულ ძაბვას.
- დაზიანებები, რომლებიც წარმოიქმნება, თუ მოწყობილობა გამოიყენება სხვა მიზნებისთვის, გარდა ინსტრუქციებში მითითებულისა, არასწორად გამოყენებული ან არ შეკეთდება ექსპერტების მიერ, არ ვრცელდება გარანტიით.
- ყოველთვის გამოიყენეთ მოწყობილობა ბრტყელ და ჰორიზონტალურ ზედაპირზე.
- თუ მოწყობილობა სიმაღლიდან მყარ ზედაპირზე ეცემა, ის აღარ უნდა გამოიყენოთ. უხილავმა დაზიანებამაც კი

შეიძლება უარყოფითი გავლენა მოახდინოს მოწყობილობის ფუნქციონალურ უსაფრთხოებაზე. მოწყობილობის გამოყენება შესაძლებელია მხოლოდ პროფესიონალის მიერ შემოწმების შემდეგ.

- მოწყობილობის ტარებისას ან გაყვანისას ყოველთვის დაიჭირეთ ან გამოწიეთ დენის შტეფსელი, რადგან არსებობს კაბელის გატეხვის გამო მოკლე ჩართვის რისკი. არ მოხაროთ, არ დააჭიროთ ან არ გაჭიმოთ კვების კაბელი მკვეთრ კიდეებზე.
- თუ არის სავენტილაციო ხვრელი, არ დაფაროთ იგი. არ ჩაასხით სითხე ან ფხვნილი სავენტილაციო ღობეებში.
- არ ჩადოთ თითები ან სხვა საგნები ღია ნაწილებში.
- ჩვენ ვერ ვიგებთ პასუხისმგებლობას რაიმე ზიანს, რომელიც შეიძლება მოხდეს ამ ინსტრუქციების შეუსრულებლობის ან არასწორად გამოყენების შემთხვევაში.
- დამწვრობის რისკი! ზოგიერთი ზედაპირი შეიძლება იყოს ცხელი მოწყობილობის გამოყენების შემდეგ, გაითვალისწინეთ რისკები და ფრთხილად იყავით ცხელ ზედაპირებთან.
- არ გამოიყენოთ მოწყობილობა ცხელ გაბეჭურზე ან ელექტრო ქურზე ან გახურებულ ღუმელში ან მიკროტალღურ ღუმელში.
- ღუმელის მუშაობისას ჰაერის ადეკვატური ცირკულაციის უზრუნველსაყოფად დატოვეთ მინიმუმ ოთხი ინჩი სივრცე ღუმელის ყველა მხარეს.
- გამორთეთ სადენიდან, როდესაც არ იყენებთ და გაწმენდის წინ. ნაწილების აწყობამდე ან დაშლამდე და გაწმენდამდე აცადეთ გაგრილებას.
- ღუმელის არც ერთ ნაწილს არ დაფაროთ ლითონის კილიტა.
- თუ ღუმელი დახურულია ან კონტაქტში შედის აალებადი მასალებთან (ფარდები, კედლები და ა.შ.) მუშაობისას, შეიძლება გაჩნდეს ხანძარი. ღუმელზე მუშაობისას არ მოათავსოთ რაიმე ნივთი.
- მიკროტალღური ღუმელი განკუთვნილია მხოლოდ საკვების გაღობის, მომზადებისა და ორთქლზე მომზადებისთვის.
- ცხელი ღუმელში პროდუქტების მოთავსებისას ან ამოღებისას ყოველთვის გამოიყენეთ დამცავი, იზოლირებული ღუმელის ხელთათმანები.
- მოწყობილობის მუშაობისას კარი ან გარე ზედაპირი შეიძლება გაცხელდეს.

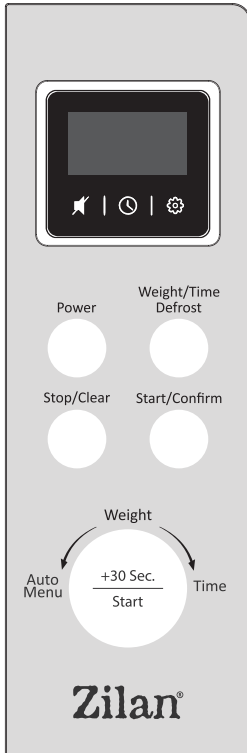
- ეს პროდუქტი მიეკუთვნება მე-2 ჯგუფის B კლასის ISM აღჭურვილობას. მე-2 ჯგუფის განმარტება მოიცავს ყველა ISM (სამრეწველო, სამეცნიერო და სამედიცინო) აღჭურვილობას და ნაპერწკლების ეროზიის აღჭურვილობას, რომელშიც რადიოსიხშირული ენერგია განზრახ გენერირდება და/ან გამოიყენება ელექტრომაგნიტური გამოსხივების სახით. B კლასის აღჭურვილობა არის აღჭურვილობა, რომელიც შესაფერისია საყოფაცხოვრებო სახლებსა და დაწესებულებებში გამოსაყენებლად, რომლებიც პირდაპირ დაკავშირებულია დაბალი ძაბვის ელექტრომომარაგების ქსელთან, რომელიც ამარაგებს საყოფაცხოვრებო მოხმარებისთვის განკუთვნილ შენობებს.
- მნიშვნელოვანია დარწმუნდეთ, რომ მიკროტალღურ ღუმელში გამოყენებული სამზარეულოს ჭურჭელი შესაფერისია. სამზარეულოს ჭურჭელი შეიძლება გაცხელდეს გაცხელებული საკვებიდან გადაცემული სითბოს გამო. ჭურჭლის შესანახად შეიძლება საჭირო გახდეს ქვაბები.
- სასმელების მიკროტალღური გაცხელებით გაცხელებამ შეიძლება გამოიწვიოს აფეთქებითი დუდილის დაგვიანება; ამიტომ, კონტეინერის დამუშავებისას სიფრთხილეა საჭირო.
- ნაჭუჭიანი და სრულად მოხარშული კვერცხი მიკროტალღურ ღუმელში არ უნდა გააცხელოთ, რადგან შეიძლება აფეთქდეს მიკროტალღური ღუმელის გაცხელების დასრულების შემდეგაც კი.
- არ შეწვით საკვები ღუმელში. ცხელმა ზეთმა შეიძლება დააზიანოს ღუმელის ნაწილები და სამზარეულოს ჭურჭელი და კანის დამწვრობაც კი გამოიწვიოს.
- ჩვენ არ ვიღებთ პასუხისმგებლობას არასწორი გამოყენებით ან ამ ინსტრუქციების შეუსრულებლობით გამოწვეულ ზიანზე.

გაიცანით თქვენი მიკროტალღური ღუმელი



1. კარის უსაფრთხოების საკეტის სისტემა
2. ღუმელის ფანჯარა
3. მბრუნავი თეფშის საყრდენი
4. მართვის პანელი
5. ტალღის გამტარი (გთხოვთ, არ მოხსნათ ტალღის გამტარის დამფარავი მიკას ფირფიტა)
6. შუშის უჯრა

მართვის პანელი



• DISPLAY

ნაჩვენებია დრო, სიმძლავრე და ინდიკატორები.

• MUTE “🔇”

დადუმების ფუნქციის დასაყენებლად დააჭირეთ.

• CLOCK “🕒”

საათის დასაყენებლად დააჭირეთ ღილაკს.

• PRESET “⚙️”

გამოიყენეთ იგი მოგვიანებით მომზადების დასაწყებად.

• POWER

მომზადების სიმძლავრის დონის შესარჩევად დააჭირეთ ღილაკს.

• WEIGHT/TIME DEFROST

დააიხეთ ერთხელ, რათა მინერალური საკვები დროით გაიყინოს.

დააიხეთ ორჯერ, რათა საკვები მასალის მიხედვით გაიყინოს.

საკვების წონის ან პორციების დასაყენებლად დააჭირეთ.

• STOP/CLEAR

მომზადების დროებით შესაჩერებლად დააჭირეთ ერთხელ, სრულად გასაუქმებლად კი ორჯერ.

• START/CONFIRM

დააჭირეთ ღილაკს სამზარეულოს პროგრამების დასაწყებად.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (მბრუნავი ღილაკი)

ავტომატური მომზადების მენიუს ასარჩევად მოატრიალეთ

მბრუნავი ღილაკი. დროის, საკვების წონის ან პორციის

დასაყენებლად მოატრიალეთ მბრუნავი ღილაკი.

• +30 SEC./START

სწრაფი მომზადების პროგრამის დასაყენებლად და მომზადების დროის დასამატებლად დააჭირეთ ღილაკს.

ოპერაციული ინსტრუქციები

- როდესაც ღუმელი ჩართულია, გაისმის სიგნალი და ეკრანზე გამოჩნდება “1:00” და “⏸”. შეგიძლიათ დააყენოთ დრო 1 წუთის განმავლობაში და გააუქმოთ პარამეტრი STOP/CLEAR ღილაკზე დაჭერით.
- დაყენების დროს, თუ 20 წამის განმავლობაში არაფერი არ განხორციელდება, სისტემა დაუბრუნდება ლოდინის რეჟიმში.
- მომზადების დროს, STOP/CLEAR ღილაკზე ერთხელ დაჭერით, პროგრამა შეჩერდება, შემდეგ კი მისი განახლება შესაძლებელია START/CONFIRM ღილაკზე დაჭერით. STOP/CLEAR ღილაკზე ორჯერ დაჭერით პროგრამა გაუქმდება.
- მომზადების დასრულების შემდეგ, ეკრანზე გამოჩნდება “End” ყოველ ორ წუთში ხმოვანი სიგნალით. ეს გაგრძელდება მანამ, სანამ მომხმარებელი არ დააჭერს რომელიმე ღილაკს ან არ გააღებს კარს.
- მომზადების დროს, რგოლის ნათურა განუწყვეტლივ ანათებს და ჩაქრება პროგრამის შეჩერებისას. მომზადების დასრულების შემდეგ, ის ციმციმებს მანამ, სანამ ღუმელის კარს არ გააღებთ ან რომელიმე ღილაკს არ დააჭერთ. სისტემა დაუბრუნდება ლოდინის რეჟიმში და რგოლის ნათურა ჩაქრება.

ლოდინის რეჟიმი < 0.8 W

შენიშვნები: მოწყობილობის ლოდინის რეჟიმში ავტომატურად გადასვლისთვის საჭირო მაქსიმალური დრო 20 წუთია.

საათის დაყენება

- ეს შეიძლება იყოს 24 ან 12 საათიანი საათი. ლოდინის რეჟიმში, დააჭირეთ CLOCK-ს ღილაკს, რათა დააყენოთ დრო 24 ან 12 საათიანი ციკლით.
- ლოდინის რეჟიმში, 24 ან 12 საათიანი საათის ასარჩევად ერთხელ ან ორჯერ დააჭირეთ CLOCK-ს ღილაკს.
 - საათის ციფრების დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME-ს ციფერბლატი.
 - ერთხელ დააჭირეთ CLOCK-ს ღილაკს.
 - წუთების ციფრების დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME-ს ციფერბლატი.
 - დასადასტურებლად დააჭირეთ CLOCK-ს ღილაკს.

სწრაფი მომზადება

ეს ფუნქცია საშუალებას გაძლევთ მარტივად დააპროგრამოთ ღუმელი მიკროტალღურ ღუმელზე საკვების 100%-იან სიმძლავრეზე გასაცხელებლად.

- ლოდინის რეჟიმში, მომზადების დროის დასაყენებლად განმეორებით დააჭირეთ ღილაკს +30 SEC./START (ყოველი დაჭერისას იზრდება 30 წამით, მაქსიმუმ 95 წუთი). ღუმელი ავტომატურად დაიწყებს მუშაობას.

შენიშვნა: მიკროტალღურ ღუმელში მომზადების დროს, მომზადების დროის დამატება შეგიძლიათ ღილაკზე +30 SEC./START დაჭერით.

მიკროტალღურ ღუმელში მომზადება

- ლოდინის რეჟიმში, სიმძლავრის დონის ასარჩევად განმეორებით დააჭირეთ POWER-ს.
- მომზადების დროის დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME ციფერბლატი. მომზადების ყველაზე ხანგრძლივი დრო 95 წუთია.
- დასადასტურებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.

სიმძლავრის დონის შეჩვენება სიმძლავრე ლილაკზე დაჭერით:

დააჭირეთ ლილაკს "POWER"	მომზადების სიმძლავრე (ეკრანი)
ერთხელ 100% (P100)	100% (P100)
ორჯერ 80% (P-80)	80% (P-80)
3-სამჯერ 60% (P-60)	60% (P-60)
4-ოთხჯერ 40% (P-40)	40% (P-40)
5-ხუთჯერ 20% (P-20)	20% (P-20)
6-ექვსჯერ 0% (P-00)	0% (P-00)

შენიშვნა: მომზადებისას, შეგიძლიათ დააჭიროთ POWER ლილაკს, რომ ნახოთ მიმდინარე მომზადების სიმძლავრის დონე.

დროთა განმავლობაში ხსნადი

- ლოდინის რეჟიმში, ერთხელ დააჭირეთ WEIGHT/TIME DEFROST-ს.
- ერთხელ დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.
- მომზადების დროის დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME ციფერბლატი. ყველაზე დიდი დრო 95 წუთია.
- დასადასტურებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.

შენიშვნა: გალღობის დროს, სისტემა შეჩერდება და ხმოვანი სიგნალი გააჟღერებს, რომელიც მომხმარებელს საკვების გადამბრუნებისკენ მოუწოდებს, შემდეგ კი გასაგრძელებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.

გალღობა

გალღობის დრო და სიმძლავრის დონე ავტომატურად დგინდება საკვების წონის დაპროგრამებისას. გაყინული საკვების წონა მერყეობს 100 გ-დან 1800 გ-მდე.

- ლოდინის რეჟიმში, ორჯერ დააჭირეთ WEIGHT/TIME DEFROST-ს.
- ერთხელ დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.
- წონის ასარჩევად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME ციფერბლატი.
- დასადასტურებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.

შენიშვნა: გალღობის დროს, სისტემა შეაჩერებს მუშაობას და ხმოვანი სიგნალით მომხმარებელს შესთავაზებს საკვების გადამბრუნებას, შემდეგ კი გასაგრძელებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.

მრავალსაფეხურიანი მომზადება

თქვენი ღუმელის დაპროგრამება შესაძლებელია 2 ავტომატური მომზადების თანმიმდევრობისთვის. მაგალითად, გსურთ შემდეგი მომზადების პროგრამის დაყენება:

მიკროტალღურ ღუმელში მომზადება



მიკროტალღურ ღუმელში მომზადება (დაბალი სიმძლავრის დონით)

- ჩართეთ პირველი მიკროტალღური ღუმელის მომზადების პროგრამა. არ დააჭიროთ START/CONFIRM-ს.
- ჩართეთ მეორე მიკროტალღური ღუმელის მომზადების პროგრამა.
- დასადასტურებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს.

შენიშვნა: მრავალსაფეხურიანი მომზადების პროგრამაში შეუძლებელია ავტომატური მომზადების მენიუს, წონის მიხედვით გალღობის, დროში შეზღუდული გალღობის და სწრაფი მომზადების დაყენება.

წინასწარ დაყენებული

ეს ფუნქცია საშუალებას იძლევა ღუმელი მოგვიანებით ჩაირთოს.

- შეიყვანეთ მომზადების პროგრამა (გარდა სწრაფი მომზადებისა, წონით გაღობისა და დროით გაღობისა).
- ერთხელ დააჭირეთ PRESET-ს ღილაკს.
- საათის ციფრების დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME-ს ციფერბლატი.
- ერთხელ დააჭირეთ PRESET-ს ღილაკს.
- წუთების ციფრების დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME-ს ციფერბლატი.
- დასადასტურებლად დააჭირეთ PRESET-ს ღილაკს.

შენიშვნა: წინასწარ დაყენების რეჟიმში, წინასწარ დაყენებული დროის შემოწმება შეგიძლიათ PRESET ღილაკზე დაჭერით. დროის უკუთვლა ეკრანზე 5 წამის განმავლობაში გამოჩნდება, ამ დროის განმავლობაში პროგრამის გაუქმება შეგიძლიათ STOP/CLEAR ღილაკზე დაჭერით.

დადუმების ფუნქცია

ჩუმი ფუნქციის დასაყენებლად: ლოდინის რეჟიმში, ერთხელ დააჭირეთ ღილაკს “**■**”, გაიგონებთ სიგნალს, ჩუმი ფუნქცია ჩაირთვება. ჩუმი ფუნქციის გამოსართავად: ჩუმი რეჟიმში, ჩუმი ფუნქციის გამოსართავად ერთხელ დააჭირეთ ღილაკს “**■**”.

ბავშვებისგან დამცავი საკეტი

ბავშვთა საკეტი ხელს უშლის ბავშვებს ნებართვის გარეშე მუშაობაში. ბავშვთა საკეტის გასააქტიურებლად: ლოდინის რეჟიმში, თუ ერთი წუთის განმავლობაში არანაირი ოპერაცია არ შესრულდება, ღუმელი ავტომატურად გადავა ბავშვთა საკეტის რეჟიმში და საკეტის ინდიკატორი აინთება. დაბლოკვის მდგომარეობაში ყველა ღილაკი გამორთულია. ბავშვთა საკეტის გასაუქმებლად: ბავშვთა საკეტის რეჟიმში, პროგრამის გასაუქმებლად გახსენით ან დახურეთ ღუმელის კარი.

ავტომატური სამზარეულო

შემდეგი საკვების ან მომზადების რეჟიმებისთვის მომზადების დროისა და სიმძლავრის დაპროგრამება საჭირო არ არის. საკმარისია მიუთითოთ საკვების ტიპი და ამ საკვების წონა ან პორციები.

- ლოდინის რეჟიმში, საკვების კოდის ასარჩევად, მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME-ს ღილაკი საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით.
- დასადასტურებლად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს ღილაკს.
- საკვების წონის ან პორციების დასაყენებლად მოატრიალეთ AUTO MENU/WEIGHT/TIME-ს ღილაკი.
- დასაწყებად დააჭირეთ START/CONFIRM-ს ღილაკს.

ავტომატური მომზადების მენიუები:

კოდი	საკვები	შენიშვნები
A-1	რძე/ყავა (200 მლ/ჭიქა, 1-3 ჭიქა)	ავტომატური მომზადების შედეგი დამოკიდებულია ისეთ ფაქტორებზე, როგორიცაა საკვების ფორმა და ზომა, თქვენი პირადი უპირატესობა იმის შესახებ, თუ რამდენად კარგად არის მომზადებული საკვები და თუნდაც ის, თუ როგორ მოათავსებთ საკვებს ღუმელში. თუ შედეგით კმაყოფილი არ ხართ, შეგიძლიათ ოდნავ შეცვალოთ მომზადების დრო.
A-2	ბრინჯი (150-600 გ)	
A-3	სპაგეტი (100 გ, 200 გ, 300 გ)	
A-4	კარტოფილი (230±10 გ/პორცია, 1-3 პორცია)	
A-5	გააცხელეთ (200-800 გ)	
A-6	თევზი (200-600 გ)	
A-7	პიცა (150 გ, 300 გ, 450 გ)	
A-8	პოპკორნი (99 გ)	

გაწმენდა და მოვლა

- გაწმენდის დროს გამორთეთ ღუმელი და გამორთეთ კვების კაბელი.
- შეინარჩუნეთ ღუმელის შიდა ზედაპირი სუფთად. როდესაც საკვების შხეფები ან დაღვრილი სითხე ღუმელის კედლებს მიეკრობა, გაწმინდეთ ნესტიანი ქსოვილით. თუ ღუმელი ძალიან დაბინძურებულია, შეგიძლიათ გამოიყენოთ რბილი სარეცხი საშუალებები. მოერიდეთ სპრეის ან სხვა უხეში საწმენდი საშუალებების გამოყენებას. ამ საწმენდ საშუალებებს შეუძლიათ კარის ზედაპირის ლაქების, ზოლების დატოვება ან დაბინძვება.
- ღუმელის გარე ზედაპირი უნდა გაიწმინდოს ნესტიანი ქსოვილით. წყალი არ უნდა მოხვდეს სავენტილაციო ნახვრეტებში, რათა თავიდან აიცილოთ ღუმელის შიდა სამუშაო ნაწილების დაზიანება.
- ხშირად გაწმინდეთ კარი და ფანჯარა ორივე მხრიდან, კარის საკეტები და მიმდებარე ნაწილები ნესტიანი ქსოვილით, რათა მოაშოროთ დაღვრილი სითხე ან შხეფები. არ გამოიყენოთ აბრაზიული საწმენდები.
- არ გამოიყენოთ ორთქლის საწმენდი.
- არ დასველოთ მართვის პანელი. გაწმინდეთ რბილი, ნესტიანი ქსოვილით. მართვის პანელის გაწმენდისას, ღუმელის კარი ღია დატოვეთ, რათა თავიდან აიცილოთ ღუმელის შემთხვევითი ჩართვა.
- თუ ორთქლი გროვდება ღუმელის კარის შიგნით ან მის გარშემო, გაწმინდეთ რბილი ქსოვილით. ეს შეიძლება მოხდეს, როდესაც მიკროტალღური ღუმელი მაღალი ტენიანობის პირობებში მუშაობს და ნორმალურია.
- გაწმენდისთვის აუცილებელია შუშის უჯრის პერიოდულად ამოღება. უჯრა გარეცხეთ თბილი საპნიანი წყლით ან ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში.
- საკისრის რგოლი და ღუმელის ძირი რეგულარულად უნდა გაიწმინდოს, რათა ზედმეტი ხმაური არ გაჩნდეს. ღუმელის ქვედა ზედაპირი გაწმინდეთ რბილი სარეცხი საშუალებით. საკისრის რგოლის გარეცხვა შესაძლებელია რბილი საპნიანი წყლით ან ჭურჭლის სარეცხ მანქანაში. საკისრის რგოლის მოხსნისას დარწმუნდით, რომ ის სწორ ადგილას არის დაყენებული.
- ღუმელში სუნის მოსაშორებლად, ლიმონის წვენი და კანი დაუმატეთ ერთ ჭიქა წყალს და გააცხელეთ მიკროტალღური ღუმელისთვის განკუთვნილ თასში მიკროტალღურ ღუმელში 5 წუთის განმავლობაში. კარგად გაწმინდეთ და გააშრეთ რბილი ქსოვილით.
- თუ ნათურა დაიწვა, დაუკავშირდით მომხმარებელთა მომსახურების სამსახურს მის შესაცვლელად.
- ღუმელი რეგულარულად უნდა გაიწმინდოს და საკვების ნარჩენები მოშორდეს. ღუმელის სუფთა მდგომარეობაში შენარჩუნების შეუძლებლობამ შეიძლება გამოიწვიოს ზედაპირის დაზიანება, რამაც შეიძლება უარყოფითად იმოქმედოს მოწყობილობის სიცოცხლის ხანგრძლივობაზე და გამოიწვიოს პოტენციურად საშიში სიტუაცია.

წარმოშობის ქვეყანა: თურქეთი იმპორტიორი : შპს ტექნოპაუს , 205277608, ფარსადანის 5, 0131, თბილისი, საქართველო შპს ზილან დიშ თიჯარეთ შტი, სტამბოლი, თურქეთი-ის დაკვეთით

პროდუქტის სათანადო განკარგვა

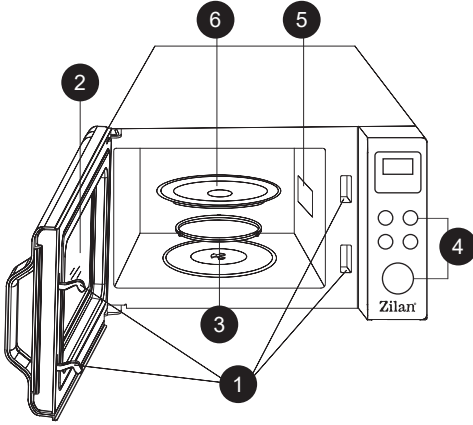


- ეს მარკირება მიუთითებს, რომ წინამდებარე პროდუქტი არ უნდა განადგურდეს სხვა საყოფაცხოვრებო ნარჩენებთან ერთად ევროკავშირის ფარგლებში.
- გარემოს და ადამიანის ჯანმრთელობისთვის შესაძლო ზიანის თავიდან ასაცილებლად ნარჩენების უკონტროლო განადგურებისგან, პროდუქტის პასუხისმგებლობით გადამუშავება და მატერიალური რესურსების მდგრადი ხელახალი გამოყენების ხელშეწყობა.
- თქვენ მიერ გამოყენებული მოწყობილობის დასაბრუნებლად გთხოვთ, გამოიყენოთ დაბრუნებისა და შეგროვების სისტემები ან დაუკავშირდით დილერს, ვისგანაც შეიძინეთ პროდუქტი. ისინი შეაგროვებენ თქვენგან არსებულ პროდუქტს ეკოლოგიურად უსაფრთხო გადამუშავებისთვის.

التعليمات العامة للسلامة والتحذيرات

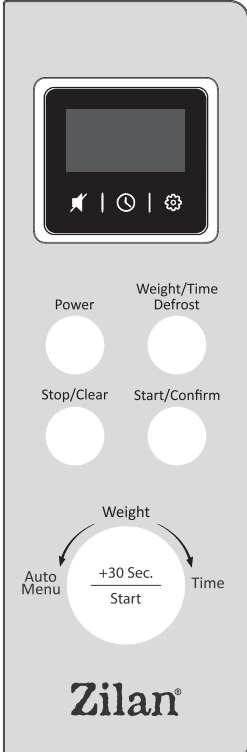
- قبل استخدام هذا الجهاز، يرجى قراءة دليل التعليمات بعناية
- يرجى التأكد من أن الجهد المقتن هو نفس الجهد الذي استخدمته
- يرجى الاحتفاظ بالتعليمات، وشهادة الضمان، وإيصال المبيعات، وإذا أمكن، الكرتونة مع العبوة الداخلية
- الجهاز مخصص للاستخدام الخاص حصراً وليس للاستخدام التجاري، وليس للاستخدام المهني
- قم دائماً بإزالة القابس من المقبس عندما لا يكون الجهاز قيد الاستخدام عند توصيل أجزاء الملحقات أو تنظيف الجهاز أو عند حدوث إزعاج. قم بإيقاف تشغيل الجهاز مسبقاً. اسحب القابس، وليس الكابل
- لحماية الأطفال من مخاطر الأجهزة الكهربائية، لا تركهم أبداً دون مراقبة مع الجهاز. وبالتالي، عند تحديد موقع لجهازك، قم بذلك بطريقة لا يتمكن الأطفال من الوصول إلى الجهاز. احرص على التأكد من عدم تعليق الكابل
- اختبر الجهاز والكابل بانتظام بحثاً عن أي تلف. في حالة وجود ضرر من أي نوع، لا ينبغي استخدام الجهاز
- لا تسمح للأطفال باللعب بالجهاز. لا تدع الأطفال يلعبون بمواد التغليف مثل الأكياس البلاستيكية
- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال بعمر 8 سنوات فما فوق والأشخاص ذوي الإعاقات الجسدية أو الحسية أو العقلية أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، بشرط أن يتم الإشراف عليهم أو إعطاؤهم تعليمات حول كيفية استخدام الجهاز بأمان وفهم. المخاطر المحتملة. لا ينبغي أن يقوم الأطفال بالتنظيف وصيانة المستخدم إلا إذا كانوا أقل من 8 سنوات وبدون إشراف
- لا تقم بإصلاح الجهاز بنفسك، بل قم باستشارة خبير معتمد في حالة حدوث مشكلة
- لأسباب تتعلق بالسلامة، لا يجوز استبدال سلك التيار الرئيسي المكسور أو التالف إلا بسلك مكافئ من الشركة المصنعة، أو قسم خدمة العملاء لدينا، أو شخص مؤهل مماثل
- احفظ الجهاز والكابل بعيداً عن الحرارة وأشعة الشمس المباشرة والرطوبة والحواف الحادة وما شابه
- قم بإيقاف تشغيل الجهاز وفصله عن الكهرباء في حالة عدم استخدام الجهاز
- استخدم فقط الملحقات الأصلية المقدمة من المورد
- لا تستخدم الجهاز في الخارج. (ما لم يكن الجهاز مصمماً للاستخدام في الخارج). احرص دائماً على الحماية من درجات الحرارة الصفرية أو تحت الصفر
- لا تستخدمه أبداً بالقرب من الماء (حوض الاستحمام، الحوض، إلخ). يجب ألا يتعرض الجهاز للمطر أو الرطوبة استخدم الجهاز فقط عندما تكون يديك جافة
- إذا وقع الجهاز في الماء، افصله عن الكهرباء قبل إخراجها من الماء. لا تلمس مصدر المياه. ويجب فحص الجهاز من قبل متخصص قبل استخدامه مرة أخرى. لتجنب خطر التعرض لصدمة كهربائية، لا تقم بتنظيف الجهاز بالماء أو غمره في الماء
- استخدم الجهاز للغرض المقصود فقط
- يجب تشغيل هذا الجهاز فقط عند توصيله بمقبس مؤرض تم تركيبه وفقاً للوائح. تأكد من أن جهد الإمداد يتوافق مع الجهد المذكور على لوحة النوع
- الأضرار التي تحدث عند استخدام الجهاز لأغراض غير تلك المحددة في التعليمات أو استخدامه بشكل غير صحيح أو عدم إصلاحه من قبل الخبراء لا يغطيها الضمان
- استخدم الجهاز دائماً على سطح مستو وأفقي
- لا يجوز استخدام الجهاز بعد ذلك، في حالة سقوطه على سطح صلب من ارتفاع. حتى الأضرار غير المرئية قد تسبب آثاراً سلبية على السلامة الوظيفية للجهاز. لا يمكن استخدام الجهاز إلا بعد فحصه من قبل متخصص
- لا تحمل الجهاز أو تسحبه أبداً عن طريق الإمساك بقابس الطاقة، حيث يوجد خطر حدوث دائرة كهربائية قصيرة بسبب

- انقطاع الكابل. لا تقم بثني سلك الطاقة أو قرصه أو سحبه فوق حواف حادة
- إذا كانت هناك فتحة تهوية، فلا تقم بتغطيتها. لا تسكب أي سائل أو مسحوق في فتحات التهوية
- لا تقم بإدخال أصابعك أو أشياء أخرى في الأجزاء المفتوحة من الجهاز
- خطر الحروق! بعد استخدام الجهاز، قد تصبح بعض الأسطح ساخنة، لذا كن على دراية بالمخاطر وكن حذرًا من الأسطح الساخنة
- لا تضعه على أو بالقرب من موقد غاز أو كهربائي ساخن، أو في فرن ساخن أو في فرن ميكروويف
- عند تشغيل الفرن، احتفظ بمساحة لا تقل عن أربع بوصات على جميع جوانب الفرن للسماح بتدوير الهواء بشكل كافٍ
- افصل الجهاز عن مأخذ التيار عندما لا يكون قيد الاستخدام وقبل التنظيف. اتركه يبرد قبل تركيب الأجزاء أو خلعها، وقبل التنظيف
- لا تقم بتغطية أي جزء من الفرن بورق معدني
- قد يحدث حريق في حالة تغطية الفرن أو ملامسته لمواد قابلة للاشتعال، بما في ذلك الستائر والجدران وما شابه، أثناء التشغيل. لا تقم بتخزين أي عنصر على الفرن أثناء التشغيل
- فرن الميكروويف مخصص لإزالة الجليد والطهي وتبخير الطعام فقط
- ارتد دائمًا قفازات الفرن الواقية والمعزولة عند إدخال أو إزالة العناصر من الفرن الساخن
- قد يصبح الباب أو السطح الخارجي ساخنًا أثناء تشغيل الجهاز
- من المجموعة 2 الفئة ب. تعريف المجموعة 2 التي تحتوي على جميع معدات ISM هذا المنتج عبارة عن معدات الصناعية والعلمية والطبية التي يتم فيها توليد طاقة الترددات الراديوية عمدًا و/أو استخدامها في شكل طاقة (ISM كهرومغناطيسية
- ج الإشعاع لمعالجة المواد، ومعدات التآكل بالشاردة. بالنسبة لمعدات الفئة ب، فهي معدات مناسبة للاستخدام في المؤسسات المحلية وفي المؤسسات المتصلة مباشرة بشبكة إمداد الطاقة ذات الجهد المنخفض والتي تزود المباني المستخدمة للأغراض المنزلية
- يجب فحص الأدوات للتأكد من صلاحيتها للاستخدام في فرن الميكروويف. قد تصبح أدوات الطبخ ساخنة بسبب الحرارة المنقولة من الطعام الساخن. قد تكون هناك حاجة إلى أدوات الحفر للتعامل مع الأداة
- يمكن أن يؤدي تسخين المشروبات في الميكروويف إلى تأخير غليانها. لذلك، يجب توخي الحذر عند التعامل مع الحاوية لا ينبغي تسخين البيض بقشرته والبيض المسلوق بالكامل في أفران الميكروويف، حيث قد انفجر حتى بعد انتهاء تسخين الميكروويف
- لا تلمس الطعام في الفرن. يمكن أن يؤدي الزيت الساخن إلى إتلاف أجزاء الفرن وأدواته، وقد يؤدي أيضًا إلى حروق الجلد
- لا يتم قبول أي مسؤولية في حالة حدوث ضرر ناتج عن الاستخدام غير السليم أو عدم الالتزام بهذه التعليمات



1. نظام قفل أمان الباب
2. نافذة الفرن
3. حلقة الأسطوانة
4. لوحة التحكم
5. (دليل الموجة) يرجى عدم إزالة لوحة الميكرو التي تغطي دليل الموجة
6. صينية زجاجية

لوحة التحكم



• DISPLAY

يتم عرض الوقت والطاقة والمؤشرات

• MUTE

اضغط لضبط وظيفة كتم الصوت

• CLOCK

اضغط لضبط وقت الساعة

• PRESET

استخدمه لبدء الطهي في وقت لاحق

• POWER

اضغط لتحديد مستوى طاقة الطهي

• WEIGHT/TIME DEFROST

اضغط مرة واحدة لإذابة الطعام حسب الوقت

اضغط مرتين لإذابة الطعام حسب الوزن

اضغط لضبط وزن الطعام أو الحصص

• STOP/CLEAR

اضغط مرة واحدة لإيقاف الطهي مؤقتًا، أو مرتين لإلغاء الطهي تمامًا

• START/CONFIRM

اضغط لبدء برامج الطهي

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (يتصل)

أدر القرص لتحديد قوائم الطهي التلقائي

أدر القرص لضبط الوقت أو وزن الطعام أو الحصص

• +30 SEC./START

اضغط لضبط برنامج الطبخ السريع وإضافة وقت الطهي

تعليمات العملية

- لإلغاء الإعداد STOP/CLEAR عند توصيل الفرن بالكهرباء، ستصدر إشارة صوتية وستعرض الشاشة "1:00" و". يمكنك ضبط الساعة خلال دقيقة واحدة ويمكنك الضغط على زر أثناء الإعداد، سيعود النظام إلى وضع الاستعداد إذا لم يكن هناك أي عملية خلال 20 ثانية
- للاستئناف. إذا قمت بالضغط على زر START/CONFIRM مرة واحدة، فسيتم إيقاف البرنامج مؤقتًا، ثم اضغط على زر STOP/CLEAR أثناء الطهي، إذا قمت بالضغط على زر مرتين، فسيتم إلغاء البرنامج STOP/CLEAR
- بعد انتهاء الطهي، ستعرض الشاشة صوت النهاية كل دقيقتين حتى يضغط المستخدم على أي زر أو يفتح الباب
- أثناء الطهي، يكون المصباح الحلقى مضاءً دائمًا وينطفئ عند إيقاف البرنامج مؤقتًا. بعد الطهي، يومض حتى يتم فتح باب الفرن أو الضغط على أي مفتاح. يعود النظام إلى حالة الاستعداد وينطفئ المصباح الحلقى

وضع الاستعداد > 0.8 واط

ملاحظة: الحد الأقصى للفترة التي ينتقل بعدها الجهاز تلقائيًا إلى وضع الاستعداد هو 20 دقيقة

ضبط الساعة

- هذه ساعة 24 أو 12 ساعة. يمكنك اختيار ضبط وقت الساعة على دورة 24 أو 12 ساعة بالضغط على زر الساعة في وضع الاستعداد
- في وضع الاستعداد، اضغط على زر الساعة مرة أو مرتين لتحديد 24 أو 12 ساعة
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط رقم الساعة
- اضغط على زر الساعة مرة واحدة
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط رقم الدقائق
- اضغط على الساعة للتأكيد

الطبخ السريع

- استخدم هذه الميزة لبرمجة الفرن لوضع الطعام في الميكروويف بنسبة 100% من الطاقة بشكل ملائم
- في وضع الاستعداد، اضغط على الزر +30 ثانية/بدء بشكل متكرر لضبط وقت الطهي (كل ضغط لزيادة 30 ثانية، وحتى 95 دقيقة). سيبدأ الفرن بالعمل تلقائيًا • ملحوظة: أثناء الطهي بالميكروويف، يمكنك إضافة وقت الطهي بالضغط على زر +30 ثانية/بدء

الطبخ في الميكروويف

- في وضع الاستعداد، اضغط على زر الطاقة بشكل متكرر لتحديد مستوى الطاقة
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط وقت الطهي. أطول وقت للطهي هو 95 دقيقة
- للتأكيد START/CONFIRM اضغط على زر حدد مستوى الطاقة بالضغط على زر الطاقة

(الضغط على زر الطاقة قوة الطهي) (العرض)	Cooking Power (Display)
100% (P100) مرة واحدة	100% (P100)
80% (P-80) مرتين	80% (P-80)
60% (ف) 60-3 (مرات)	60% (P-60)
40% (ف) 40-4 (مرات)	40% (P-40)
20% (ف) 20-5 (مرات)	20% (P-20)
0% (ف) 00-6 (مرات)	0% (P-00)

ملحوظة: أثناء الطهي، يمكنك التحقق من مستوى طاقة الطهي الحالي بالضغط على زر الطاقة

تذويب الوقت

- مرة واحدة WEIGHT/TIME DEFROST في وضع الاستعداد، اضغط على زر
- مرة واحدة START/CONFIRM اضغط على زر
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط وقت الطهي. أطول وقت هو 95 دقيقة
- للتأكيد START/CONFIRM اضغط على زر
- للاستئناف START/CONFIRM ملاحظة: أثناء عملية إزالة الجليد، سيتوقف النظام مؤقتًا وسيصدر صوتًا لتذكير المستخدم بقلب الطعام، ثم اضغط على زر

تذويب الوزن

- يتم ضبط وقت إزالة الجليد ومستوى الطاقة تلقائيًا بمجرد برمجة وزن الطعام. يتراوح وزن الطعام المجمد من 100 جرام إلى 1800 جرام
- مرتين WEIGHT/TIME DEFROST في وضع الاستعداد، اضغط على زر
- مرة واحدة START/CONFIRM اضغط على زر
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لتحديد الوزن
- للتأكيد START/CONFIRM اضغط على زر
- لاستئناف START/CONFIRM ملحوظة: أثناء عملية إذابة الجليد، سيتوقف النظام مؤقتًا ويصدر صوتًا لتذكير المستخدم بقلب الطعام، ثم اضغط على

الطبخ متعدد المراحل

الطبخ متعدد المراحل

يمكن برمجة الفرن الخاص بك لما يصل إلى تسلسلين للطهي التلقائي

لتفترض: أنك تريد ضبط برنامج الطبخ التالي

الطبخ بالميكروويف



(الطهي بالميكروويف (مع مستوى طاقة أقل

- START/CONFIRM أدخل أول برنامج للطهي بالميكروويف. لا تضغط على زر
- أدخل برنامج الطهي الثاني بالميكروويف
- للتأكيد START/CONFIRM اضغط على زر
- ملحوظة: لا يمكن ضبط قوائم الطهي التلقائي، وإزالة الجليد بالوزن، وإذابة الجليد بالوقت، والطهي السريع في برنامج الطهي متعدد المراحل

المعد مسبقًا

- تتيح هذه الوظيفة للفرن أن يبدأ التشغيل في وقت لاحق
- (أدخل برنامج الطبخ (ما عدا الطبخ السريع، وإذابة الوزن، وإذابة الجليد بالوقت
- مرة واحدة PRESET اضغط على زر
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط رقم الساعة
- مرة واحدة PRESET اضغط على زر
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط رقم الدقائق
- للتأكيد PRESET اضغط على زر
- ملحوظة: في وضع الضبط المسبق، يمكنك التحقق من الوقت المضبوط مسبقًا بالضغط على زر
- خلال 5 ثوانٍ STOP/CLEAR يمكن رؤية العد التنازلي للوقت على الشاشة لمدة 5 ثوانٍ، ويمكنك إلغاء البرنامج بالضغط على زر PRESET.

وظيفة كتم الصوت

- لضبط وظيفة كتم الصوت: في وضع الاستعداد، اضغط على الزر "🔊" مرة واحدة، وستصدر إشارة صوتية، وتم فتح وظيفة كتم الصوت. لتخفيف وظيفة كتم الصوت: في حالة كتم الصوت، اضغط على زر "🔊" مرة واحدة لتخفيف وظيفة كتم الصوت

قفل الطفل

- يمنع قفل الأطفال التشغيل غير الخاضع للرقابة من قبل الأطفال
- للدخول إلى قفل الأطفال: في وضع الاستعداد، لمدة دقيقة واحدة دون أي تشغيل، سيدخل الفرن تلقائيًا في وضع قفل الأطفال وسيضيء ضوء مؤشر القفل. في حالة القفل، يتم تعطيل جميع الأزرار
- لإلغاء قفل الأطفال: في وضع قفل الأطفال، افتح أو أغلق باب الفرن لإلغاء البرنامج

كوك السيارات

- بالنسبة لوضع الطعام أو الطهي التالي، ليس من الضروري برمجة المدة وقوة الطهي. ويكفي الإشارة إلى نوع الطعام الذي ترغب في طهيه وكذلك وزن هذا الطعام أو حصصه
- في وضع الاستعداد، أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت عكس اتجاه عقارب الساعة لاختيار رمز الطعام
- للتأكيد START/CONFIRM اضغط على زر
- أدر قرص القائمة التلقائية/الوزن/الوقت لضبط وزن الطعام أو حصصه
- للبدء START/CONFIRM اضغط على زر

قوائم الطبخ التلقائي

ملاحظة	كود	الغذاء
A-1	(الحليب/القهوة (200 مل/كوب، 1-3 أكواب	تعتمد نتيجة الطهي التلقائي على عوامل مثل شكل وحجم الطعام،
A-2	(أرز (150-600 جم	ونفضلاتك الشخصية فيما يتعلق بمدى نضج بعض الأطعمة وحتى مدى
A-3	(مكرونة (100 جرام، 200 جرام، 300 جرام	نجاحك في وضع الطعام. في الفرن، إذا وجدت أن النتيجة بأي حال من
A-4	(البطاطس (230±10 جم/حصص، 1-3 حصص	الأحوال ليست مرضية تمامًا، فبرجى ضبط وقت الطهي قليلاً وفقًا لذلك
A-5	(إعادة التسخين (200-800 جم	
A-6	(السمك (200-600 جم	
A-7	(بيتزا (150 جرام، 300 جرام، 450 جرام	
A-8	(الفشار (99 جم	

التنظيف والصيانة

- قم بإيقاف تشغيل الفرن وافصل سلك الطاقة من الحائط عند التنظيف
- حافظ على نظافة الفرن من الداخل. عندما تلتصق بقايا الطعام أو السوائل المنسكبة بجدران الفرن، امسحها بقطعة قماش مبللة. يمكن استخدام منظفات خفيفة إذا أصبح الفرن متسخًا جدًا. تجنب استخدام الرذاذ أو المنظفات القاسية الأخرى. فقد تسبب في تلطيخ سطح الباب أو خدشه أو بهتانه
- يجب تنظيف الجزء الخارجي من الفرن بقطعة قماش مبللة. لمنع تلف أجزاء التشغيل داخل الفرن، يجب عدم السماح للماء بالتسرب إلى فتحات التهوية
- امسح الباب والنافذة على كلا الجانبين، وسدادات الباب والأجزاء المجاورة بشكل متكرر بقطعة قماش مبللة لإزالة أي انسكابات أو تآثرات. لا تستخدم منظفًا كاشطًا
- لا يتم استخدام منظف البخار
- لا تسمح للوحة التحكم أن تصبح مبللة. التنظيف باستخدام قطعة قماش مبللة ناعمة. عند تنظيف لوحة التحكم، اترك باب الفرن مفتوحًا لمنع تشغيل الفرن عن طريق الخطأ
- إذا تراكم البخار داخل باب الفرن أو حوله من الخارج، فامسحه بقطعة قماش ناعمة. قد يحدث هذا عند تشغيل فرن الميكروويف في ظروف رطوبة عالية. وهذا أمر طبيعي
- من الضروري في بعض الأحيان إزالة الدرج الزجاجي للتنظيف. اغسل الدرج بالماء الدافئ والرغوة أو في غسالة الأطباق
- يجب تنظيف الحلقة الدوارة وأرضية الفرن بانتظام لتجنب الضوضاء المفرطة. ما عليك سوى مسح السطح السفلي للفرن بمنظف معتدل. يمكن غسل الحلقة الدوارة بالماء المعتدل والصابون أو في غسالة الأطباق. عند إزالة الحلقة الدوارة، تأكد من استبدالها في الموضع المناسب
- قم بإزالة الروائح الكريهة من الفرن عن طريق خلط كوب من الماء مع عصير وقشر ليمونة واحدة في وعاء قابل للتسخين في الميكروويف. الميكروويف لمدة 5 دقائق. امسح جيدًا وجفف بقطعة قماش ناعمة
- إذا احترق المصباح الكهربائي، فبرجى الاتصال بخدمة العملاء لاستبداله
- يجب تنظيف الفرن بانتظام وإزالة أي رواسب طعام. قد يؤدي الفشل في الحفاظ على الفرن في حالة نظيفة إلى تدهور السطح مما قد يؤثر سلبيًا على عمر الوحدة وربما يؤدي إلى موقف خطير

تصريف صحيح لهذا المنتج



- تشير هذه العلامة إلى أنه يجب عدم التخلص من هذا المنتج مع النفايات المنزلية الأخرى في جميع أنحاء الاتحاد الأوروبي
- لمنع الضرر المحتمل للبيئة أو الصحة البشرية نتيجة التخلص غير المضبوط من النفايات، يُرجى إعادة تدويره بشكل مسؤول لتعزيز إعادة
- استخدام الموارد المادية بشكل مستدام لإرجاع جهازك المستخدم، يرجى استخدام أنظمة الإرجاع والتجميع أو الاتصال بالبايع حيث تم شراء المنتج. يمكنهم أخذ هذا المنتج لإعادة تدويره بطريقة صديقة للبيئة

HOUD ER A.U.B. REKENING MEE DAT DEZE HANDLEIDING GELDT VOOR MEERDERE MODELLEN. DEZE HANDLEIDING KAN BESCHRIJVINGEN VAN FUNCTIES BEVATTEN DIE MOGELIJK NIET OP UW APPARAAT BESCHIKBAAR ZIJN. DEZE TAAL IS VERTAALD MET BEHULP VAN KUNSTMATIGE INTELLIGENTIE.

ALGEMENE VEILIGHEIDSLINSTRUCTIES EN WAARSCHUWINGEN

- Lees voor gebruik van dit apparaat de instructiehandleiding zorgvuldig door.
- Zorg ervoor dat de nominale spanning dezelfde is als de spanning die u gebruikt.
- Bewaar de instructies, het garantiecertificaat, de verkoopbon en indien mogelijk de doos met de binnenverpakking!
- Het apparaat is uitsluitend bedoeld voor privégebruik en niet voor commercieel gebruik, niet voor professioneel gebruik!
- Verwijder altijd de stekker uit het stopcontact wanneer het apparaat niet in gebruik is bij het bevestigen van accessoireonderdelen, het reinigen van het apparaat, of wanneer er een storing optreedt. Schakel het apparaat van tevoren uit. Trek aan de stekker, niet aan het snoer.
- Om kinderen te beschermen tegen de gevaren van elektrische apparaten, laat ze nooit zonder toezicht met het apparaat. Selecteer bijgevolg bij het kiezen van de locatie voor uw apparaat een plaats waar kinderen geen toegang hebben tot het apparaat. Zorg ervoor dat het snoer niet hangt.
- Controleer het apparaat en het snoer regelmatig op schade. Als er enige vorm van schade is, mag het apparaat niet worden gebruikt.
- Laat kinderen niet met het apparaat spelen. Laat kinderen niet spelen met verpakkingsmateriaal zoals plastic zakken.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en personen met fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen, of gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over hoe het apparaat veilig te gebruiken en de mogelijke gevaren begrijpen. Schoonmaken en onderhoud door de gebruiker mag niet worden gedaan door kinderen, tenzij ze jonger zijn dan 8 jaar en onbeheerd zijn.
- Repareer het apparaat niet zelf, maar raadpleeg bij problemen een erkende deskundige.
- Voor veiligheidsredenen mag een kapotte of beschadigde netsnoer alleen worden vervangen door een equivalent snoer van de fabrikant, onze klantenservice of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon.
- Houd het apparaat en het snoer uit de buurt van warmte, direct zonlicht, vocht, scherpe randen, en dergelijke.
- Schakel het apparaat uit en trek de stekker uit het stopcontact wanneer

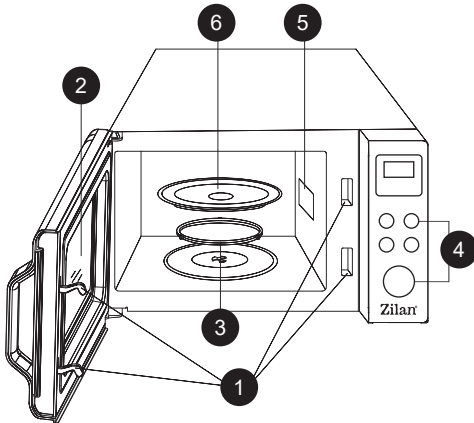
u het apparaat niet gebruikt.

- Gebruik alleen originele accessoires geleverd door de leverancier.
- Gebruik het apparaat niet buitenshuis. (Tenzij het apparaat ontworpen is om buiten te worden gebruikt.) Bescherm altijd tegen nul of onder nul temperaturen.
- Gebruik nooit in de buurt van water (bad, gootsteen, etc.). Het apparaat mag niet worden blootgesteld aan regen of vocht. Gebruik het apparaat alleen wanneer uw handen droog zijn.
- Als het apparaat in water valt, trek dan de stekker uit het stopcontact voordat u het uit het water haalt. Raak de waterbron niet aan. Het apparaat moet door een specialist worden gecontroleerd voordat het opnieuw wordt gebruikt. Om het risico op een elektrische schok te voorkomen, reinigt u het apparaat niet met water of dompelt u het niet onder in water.
- Gebruik het apparaat alleen voor het beoogde doel.
- Dit apparaat mag alleen worden gebruikt wanneer het is aangesloten op een geaard stopcontact dat is geïnstalleerd volgens voorschriften. Zorg ervoor dat de toevoerspanning overeenkomt met de spanning die op het typeplaatje staat vermeld.
- Schade die optreedt wanneer het apparaat wordt gebruikt voor andere doeleinden dan die zijn gespecificeerd in de instructies of wanneer het verkeerd wordt gebruikt of niet wordt gerepareerd door deskundigen, valt niet onder de garantie.
- Gebruik het apparaat altijd op een vlak en horizontaal oppervlak.
- Het apparaat mag niet meer worden gebruikt nadat het op een harde ondergrond van hoogte is gevallen. Zelfs onzichtbare schade kan negatieve effecten hebben op de functionele veiligheid van het apparaat. Het apparaat kan alleen worden gebruikt nadat het is gecontroleerd door een professional.
- Draag of trek het apparaat nooit door de stroomstekker vast te houden, omdat er een risico is op kortsluiting door kabelbreuk. Buig, knijp of trek de stroomkabel niet over scherpe randen.
- Als er een ventilatieopening is, bedek deze dan niet. Giet geen vloeistof of poeder in de ventilatieopeningen.
- Steek geen vingers of andere objecten in de open delen van het apparaat.
- Er wordt geen aansprakelijkheid aanvaard in geval van schade veroorzaakt door onjuist gebruik of het niet naleven van deze instructies.
- Risico op brandwonden! Na gebruik van het apparaat kunnen sommige oppervlakken heet zijn, wees u bewust van de risico's en wees

voorzichtig met hete oppervlakken.

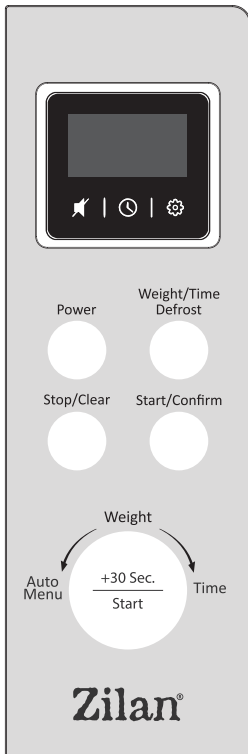
- Plaats niet op of nabij een hete gas- of elektrische brander, of in een verwarmde oven of magnetron.
- Laat tijdens het gebruik van de oven aan alle kanten minstens vier inch ruimte vrij voor een goede luchtcirculatie.
- Trek de stekker uit het stopcontact wanneer deze niet in gebruik is en voor het reinigen. Laat afkoelen voordat u onderdelen aanbrengt of verwijderd en voordat u schoonmaakt.
- Bedek geen enkel deel van de oven met aluminiumfolie.
- Er kan brand ontstaan als de oven bedekt is of in aanraking komt met brandbare materialen, zoals gordijnen, muren en dergelijke, tijdens gebruik. Plaats geen voorwerpen op de oven tijdens gebruik.
- De magnetronoven is alleen bedoeld voor het ontdooien, koken en stomen van voedsel.
- Draag altijd beschermende, geïsoleerde ovenhandschoenen bij het plaatsen of verwijderen van voorwerpen uit de hete oven.
- De deur of het buitenoppervlak kan heet worden wanneer het apparaat in gebruik is.
- Dit product is een ISM-apparaat van Groep 2 Klasse B. De definitie van Groep 2 omvat alle ISM (Industriële, Wetenschappelijke en Medische) apparatuur waarbij radiofrequentie-energie opzettelijk wordt gegenereerd en/of gebruikt in de vorm van elektromagnetische straling voor de behandeling van materialen en vonkerosieapparatuur. Klasse B-apparatuur is geschikt voor gebruik in huishoudelijke omgevingen en in instellingen die rechtstreeks zijn aangesloten op een laagspanningsvoeding die gebouwen voor huishoudelijk gebruik van stroom voorziet.
- Keukengerei moet worden gecontroleerd om ervoor te zorgen dat het geschikt is voor gebruik in de magnetron. Kookgerei kan heet worden door warmte die wordt overgedragen van het verwarmde voedsel. Ovenwanten kunnen nodig zijn om het keukengerei te hanteren.
- Het verwarmen van dranken in de magnetron kan leiden tot vertraagd eruptief koken; daarom moet voorzichtig worden omgegaan met het handvat van de container.
- Eieren in hun schaal en hele hardgekookte eieren mogen niet worden verwarmd in magnetrons, omdat ze kunnen exploderen, zelfs nadat het magnetronverwarmingsproces is beëindigd.
- Frituur geen voedsel in de oven. Heet olie kan ovenonderdelen en keukengerei beschadigen en zelfs brandwonden op de huid veroorzaken.

MAAK KENNIS MET UW MAGNETRON



1. Systeem voor deurslotbeveiliging
2. Ovenraam
3. Rolring
4. Bedieningspaneel
5. Golfgids (Gelieve het mica-plaatje dat de golfgeleider bedekt niet te verwijderen)
6. Glazen plateau

BEDIENINGSPANEEL



• DISPLAY

Tijd, vermogen en indicatoren worden weergegeven.

• MUTE

Druk op om de dempfunctie in te stellen.

• CLOCK

Druk op om de klok in te stellen.

• PRESET

Gebruik om op een later tijdstip te beginnen met koken.

• POWER

Druk op om het kookvermogensniveau te selecteren.

• WEIGHT/TIME DEFROST

Druk één keer om voedsel te ontdooien op tijd.

Druk twee keer om voedsel te ontdooien op gewicht.

Druk op om het gewicht van voedsel of porties in te stellen.

• STOP/CLEAR

Druk eenmaal om het koken tijdelijk te stoppen, of tweemaal om het koken volledig te annuleren.

• START/CONFIRM

Druk op om kookprogramma's te starten.

• AUTO MENU/WEIGHT/TIME (bedieningsknop)

Draai aan de knop om automatische kookmenu's te selecteren.

Draai aan de knop om tijd, gewicht van voedsel of porties in te stellen.

• +30 SEC./START

Druk op om het programma voor snelkoken in te stellen en voegt kooktijd toe.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Wanneer de oven is ingeplugd, zal er een pieptoon klinken en het display zal "1:00" en "⌚" tonen. U kunt de klok binnen 1 minuut instellen en u kunt op de STOP/CLEAR-knop drukken om de instelling te annuleren.
- Tijdens het instellen keert het systeem terug naar de stand-bymodus als er binnen 20 seconden geen handeling wordt verricht.
- Tijdens het koken, als u één keer op de STOP/CLEAR-knop drukt, wordt het programma gepauzeerd; druk vervolgens op de START/BEVESTIG-knop om door te gaan. Als u twee keer op de STOP/CLEAR-knop drukt, wordt het programma geannuleerd.
- Na het einde van het koken zal het scherm elke twee minuten "Einde" weergeven met geluid, totdat de gebruiker op een knop drukt of de deur opent.
- Tijdens het koken is de ringlamp altijd aan en zal deze uitgaan wanneer het programma is gepauzeerd. Na het koken knippert de lamp totdat de ovendeur wordt geopend of een willekeurige toets wordt ingedrukt. Het systeem keert terug naar de stand-bymodus en de ringlamp gaat uit.

Stand-bymodus < 0,8 W

OPMERKING: De maximale periode waarna het apparaat automatisch in de stand-bymodus gaat, is 20 minuten.

INSTELLEN VAN DE KLOK

Dit is een 24-uurs of 12-uurs klok. U kunt kiezen om de klok in te stellen in een cyclus van 24 of 12 uur door op de KLOK-knop te drukken in de stand-bymodus.

- In de stand-bymodus, druk één of twee keer op de KLOK-knop om de 24-uurs of 12-uurs klok te selecteren.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om het uur in te stellen.
- Druk één keer op de KLOK-knop.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om de minuut in te stellen.
- Druk op de KLOK-knop om te bevestigen.

EXPRESS KOKEN

Gebruik deze functie om de oven in te stellen voor het magnetronkoken op 100% vermogen.

- In de stand-bymodus, druk herhaaldelijk op de +30 SEC./START-knop om de kooktijd in te stellen (elke keer 30 seconden verhogen, tot 95 minuten). De oven begint automatisch te werken.

Opmerking: Tijdens het magnetronkoken kunt u de kooktijd toevoegen door op de +30 SEC./START-knop te drukken.

MAGNETRON KOKEN

- In de stand-bymodus, druk herhaaldelijk op de VERMOGEN-knop om het vermogensniveau te selecteren.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om de kooktijd in te stellen. De langste kooktijd is 95 minuten.
- Druk op de START/BEVESTIG-knop om te bevestigen.

Selecteer het vermogensniveau door op de VERMOGEN-knop te drukken:

Druk op de VERMOGEN-knop	Kookvermogen (Display)
één keer	100% (P100)
twee keer	80% (P-80)
drie keer	60% (P-60)
vier keer	40% (P-40)
vijf keer	20% (P-20)
zes keer	0% (P-00)

Opmerking: Tijdens het koken kunt u het huidige kookvermogensniveau controleren door op de VERMOGEN-knop te drukken.

TIJD ONTDOOIEN

- In de stand-bymodus, druk één keer op de GEWICHT/TIJD ONTDOOIEN-knop.
- Druk één keer op de START/BEVESTIG-knop.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om de kooktijd in te stellen. De langste tijd is 95

minuten.

- Druk op de START/BEVESTIG-knop om te bevestigen.

Opmerking: Tijdens het ontdooien pauzeert het systeem en klinkt er een geluid om de gebruiker eraan te herinneren het voedsel om te draaien; druk vervolgens op de START/BEVESTIG-knop om door te gaan.

GEWICHT ONTDOOIEN

De ontdooitijd en het vermogensniveau worden automatisch ingesteld zodra het gewicht van het voedsel is geprogrammeerd. Het gewicht van bevroren voedsel varieert van 100 g tot 1800 g.

- In de stand-bymodus, druk tweemaal op de GEWICHT/TIJD ONTDOOIEN-knop.
- Druk eenmaal op de START/BEVESTIG-knop.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om het gewicht te selecteren.
- Druk opnieuw op de START/BEVESTIG-knop om te bevestigen.

Opmerking: Tijdens het ontdooien zal het systeem pauzeren en een signaal afgeven om de gebruiker eraan te herinneren het voedsel om te draaien, en vervolgens op START/BEVESTIG te drukken om door te gaan.

MEERTRAPSKOKEN

Uw oven kan worden geprogrammeerd voor maximaal 2 automatische kooksequenties.

Stel dat u het volgende kookprogramma wilt instellen:

Magnetronkoken



Magnetronkoken (met lager vermogensniveau)

- Voer het eerste magnetronkookprogramma in. Druk niet op de START/BEVESTIG-knop.
- Voer het tweede magnetronkookprogramma in.
- Druk op de START/BEVESTIG-knop om te bevestigen.

Opmerking: Automatische kookmenu's, gewichtsontdooiing, tijdontdooiing en expresskoken kunnen niet worden ingesteld in het programma voor meertrapskoken.

VOORKEUZE

Deze functie maakt het mogelijk dat de oven op een later tijdstip start.

- Voer een kookprogramma in (behalve expresskoken, gewichtsontdooiing en tijdontdooiing).
- Druk eenmaal op de VOORKEUZE-knop.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om het uur in te stellen.
- Druk nogmaals op de VOORKEUZE-knop.
- Draai aan de AUTO MENU/GEWICHT/TIJD-knop om de minuut in te stellen.
- Druk op de VOORKEUZE-knop om te bevestigen.

Opmerking: In de voorkeuzemodus kunt u de ingestelde tijd controleren door op de VOORKEUZE-knop te drukken. Het aftellen kan gedurende 5 seconden op het display worden gezien. U kunt het programma annuleren door binnen 5 seconden op de STOP/WIS-knop te drukken.

STILTEFUNCTIE

Om de stiltefunctie in te stellen: In de stand-bymodus, druk eenmaal op de “” knop, er klinkt een pieptoon, de stiltefunctie is geactiveerd. Om de stiltefunctie te annuleren: In de stille modus, druk eenmaal op de “” knop om de stiltefunctie te annuleren.

KINDERSLOT

Het kinderslot voorkomt ongebruikt gebruik door kinderen.

Om het kinderslot in te voeren: In de stand-bymodus, na één minuut zonder enige handeling zal de oven automatisch het kinderslot activeren en zal het vergrendelingslampje oplichten. In de vergrendelde staat zijn alle knoppen uitgeschakeld.

Om het kinderslot te annuleren: In de kinderslotmodus, open of sluit de ovendeur om het programma te annuleren.

AUTOMATISCH KOKEN

Voor de volgende voedselsoorten of kookmodus is het niet nodig om de duur en het vermogen van het koken te programmeren. Het is voldoende om het type voedsel dat u wilt koken aan te geven, evenals het gewicht of de porties van dit voedsel.

- In de stand-bymodus draait u de AUTO MENU/WEIGHT/TIME-knop tegen de klok in om de voedselcode te selecteren.
- Druk op de START/CONFIRM-knop om te bevestigen.
- Draai aan de AUTO MENU/WEIGHT/TIME-knop om het gewicht van het voedsel of de porties in te stellen.
- Druk op de START/CONFIRM-knop om te starten.

Automatische kookmenu's

Code	Voedsel	Opmerking
A-1	Melk/Koffie (200 ml/kop, 1-3 kopjes)	Het resultaat van automatisch koken hangt af van factoren zoals de vorm en grootte van het voedsel, uw persoonlijke voorkeur met betrekking tot de gaarheid van bepaalde voedingsmiddelen en zelfs hoe goed u het voedsel in de oven plaatst. Als u het resultaat niet helemaal bevredigend vindt, pas dan het kooktijd een beetje aan.
A-2	Rijst (150-600 g)	
A-3	Spaghetti (100 g, 200 g, 300 g)	
A-4	Aardappel (230±10 g/portie, 1-3 porties)	
A-5	Opwarmen (200-800 g)	
A-6	Vis (200-600 g)	
A-7	Pizza (150 g, 300 g, 450 g)	
A-8	Popcorn (99 g)	

REINIGING EN ONDERHOUD

- Schakel de oven uit en trek de stekker uit het stopcontact bij het schoonmaken.
- Houd de binnenkant van de oven schoon. Als voedsel spat of gemorste vloeistoffen aan de ovenwanden kleven, veeg ze dan af met een vochtige doek. Milde reinigingsmiddelen kunnen worden gebruikt als de oven erg vies wordt. Vermijd het gebruik van spray of andere agressieve reinigingsmiddelen. Ze kunnen vlekken, strepen of de deuropervlak dof maken.
- De buitenkant van de oven moet worden schoongemaakt met een vochtige doek. Om schade aan de bedieningsonderdelen binnenin de oven te voorkomen, mag er geen water in de ventilatieopeningen komen.
- Veeg de deur en het raam aan beide zijden, de deurafdichtingen en aangrenzende delen regelmatig af met een vochtige doek om eventuele morsen of spatten te verwijderen. Gebruik geen schurende reinigingsmiddelen.
- Gebruik geen stoomreiniger.
- Laat het bedieningspaneel niet nat worden. Reinig met een zachte, vochtige doek. Laat bij het reinigen van het bedieningspaneel de ovendeur open om te voorkomen dat de oven per ongeluk wordt ingeschakeld.
- Als er stoom zich binnenin of rondom de buitenkant van de ovendeur ophoopt, veeg het dan weg met een zachte doek. Dit kan gebeuren wanneer de magnetronoven onder hoge vochtigheidscondities wordt gebruikt. En dit is normaal.
- Het is af en toe nodig om de glazen draaischijf voor reiniging te verwijderen. Was de schijf af in warm sopje of in de vaatwasser.
- De draaiplateau en de bodem van de oven moeten regelmatig worden schoongemaakt om overmatig lawaai te voorkomen. Veeg gewoon het onderoppervlak van de oven af met een mild reinigingsmiddel. De draaiplateau kan worden gewassen in mild, zeepsop water of in de vaatwasser. Zorg ervoor dat u de draaiplateau in de juiste positie terugplaatst bij het verwijderen ervan.
- Verwijder geuren uit uw oven door een kopje water te combineren met het sap en de schil van een citroen in een magnetronbestendige kom. Magnetron gedurende 5 minuten. Veeg grondig af en droog met een zachte doek.
- Als de lamp kapot gaat, neem dan contact op met de klantenservice om deze te laten vervangen.
- De oven moet regelmatig worden schoongemaakt en eventuele voedselresten moeten worden verwijderd. Het niet onderhouden van de oven in een schone toestand kan leiden tot verslechtering van het oppervlak dat de levensduur van het apparaat negatief kan beïnvloeden en mogelijk tot een gevaarlijke situatie kan leiden.

Correcte verwijdering van dit product



- Deze markering geeft aan dat dit product niet met ander huishoudelijk afval in de hele EU mag worden weggegooid.
- Om mogelijke schade aan het milieu of de menselijke gezondheid door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet u het verantwoord recycleren om het duurzame hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen.
- Om uw gebruikte apparaat terug te sturen, gebruikt u de retour- en inzamelsystemen of neemt u contact op met de winkelier waar het product is gekocht. Zij kunnen dit product voor milieuvriendelijke recycling aannemen.



www.zilan.com.tr



@zilanhome